



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

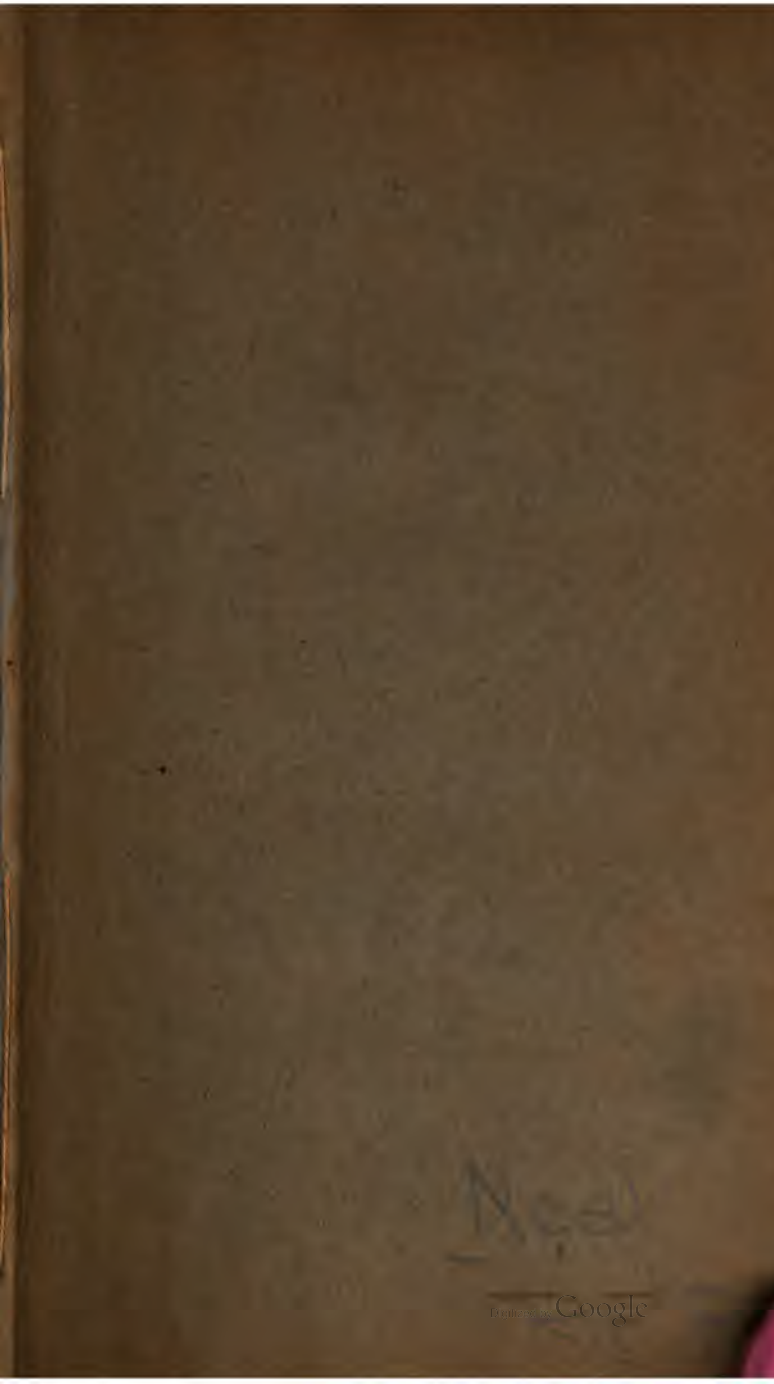
We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>













ed 18  
884  
var. Dans ed  
4-8-1909  
9/-

NOUVELLE

GRAMMAIRE FRANÇAISE,

SUR UN PLAN TRÈS-MÉTHODIQUE,

AVEC

DE NOMBREUX EXERCICES D'ORTHOGRAPHE, DE SYNTAXE  
ET DE PONCTUATION,

TIRÉS DE NOS MEILLEURS AUTEURS, ET DISTRIBUÉS  
DANS L'ORDRE DES RÈGLES ;

PAR M. NOËL,

INSPECTEUR-GÉNÉRAL DE L'UNIVERSITÉ, CHEVALIER DE LA LÉGION-D'HONNEUR,

ET M. CHAPSAL,

PROFESSEUR DE GRAMMAIRE GÉNÉRALE.

*Ouvrage mis au rang des livres classiques, adopté pour les Écoles  
primaires supérieures et pour les Écoles militaires.*

---

GRAMMAIRE ET EXERCICES.

---

PHILADELPHIA:

A. HART, LATE CAREY & HART,

NO. 126 CHESTNUT STREET.

1854.

THE NEW YORK  
PUBLIC LIBRARY

478977

ASTOR, LENOX AND  
TILDEN FOUNDATIONS.  
1909

---

Printed by T. K. & P. G. Collins

# UNIVERSITÉ DE FRANCE

---

## RAPPORT

ADRESSÉ A S. EXC. LE GRAND-MAÎTRE DE L'UNIVERSITÉ,  
PAR M. L'ÉTENDART, INSPECTEUR DE L'ACADÉMIE DE  
PARIS, SUR LES SUCCÈS OBTENUS DANS L'ENSEIGNEMENT DE  
LA GRAMMAIRE FRANÇAISE, D'APRÈS L'OUVRAGE DE MM.  
NOËL ET CHAPSAL.

Le vingt-six avril dernier, nous avons été invités, M. Taillefer et moi, à assister à l'exercice grammatical qui a eu lieu au Collège de Sainte-Barbe (rue des Postes). Cet exercice, préparé par les leçons de l'un des auteurs de la méthode, M. Chapsal, était dirigé par lui. La manière dont les jeunes élèves ont répondu sur toutes les parties de la grammaire, l'assurance et la facilité avec lesquelles ils ont résolu les difficultés qui leur ont été proposées sur l'orthographe, sur l'analyse grammaticale et logique, et sur la syntaxe de notre langue, ont justifié le suffrage dont le Conseil royal de l'Instruction publique a honoré l'ouvrage de MM. Noël et Chapsal, en le mettant au nombre des livres classiques. Des enfants de neuf à dix ans, élèves de la classe de huitième, après une étude de cinq mois, dirigée par M. Chapsal lui-même, laquelle n'a rien pris sur le temps de leurs autres études journalières, sont plus instruits sur la grammaire française, et mieux affermis dans leur instruction, qu'on ne l'est dans un âge beaucoup plus avancé, en suivant les méthodes ordinaires.

Ce résultat satisfaisant provient de l'accord heureux et constant d'une théorie claire, simple, méthodique, et d'une pratique bien graduée et proportionnée à l'intelligence des enfants. Le nouveau procédé, accompagné d'exercices qui éveillent continuellement la raison et la mémoire de l'élève, et qui l'accoutument à ramener les principes de la langue française à ceux de la grammaire générale, doit nécessairement préparer les jeunes esprits à l'étude des autres langues.

## PRÉFACE.

---

Les ouvrages élémentaires, et particulièrement les grammaires, se sont multipliées à mesure que le goût de l'instruction est devenu plus général; et peut-être y a-t-il de la témérité à vouloir en grossir le nombre. Aussi les auteurs de ces nouveaux éléments ne se sont pas dissimulé les difficultés de l'entreprise; et pour les déterminer à s'y livrer, il ne fallait rien moins que le désir d'être utiles à la jeunesse, dont les progrès ont été le but constant de leurs travaux. Voués par état à l'enseignement, ils ont eu plus d'une occasion de reconnaître, soit dans les écrits de leurs devanciers, soit dans une longue expérience, les imperfections des méthodes, et les moyens d'ôter à l'instruction ce qu'elle peut avoir d'épineux et de rebutant.

Ce n'était pas assez de présenter l'analyse des meilleurs traités de grammaire : le problème à résoudre était de coordonner, sans excéder les bornes d'un livre élémentaire, les préceptes et leur application, marche indiquée par la raison, justifiée par l'expérience, et reconnue par tous les bons esprits. On avait déjà fait quelques pas heureux en ce genre, et l'on peut citer, pour exemples, *les Leçons théoriques et pratiques de la langue grecque*, de M. Frémion, et la *Grammaire anglaise*, de Murray, laquelle compte déjà quarante éditions. Mais avant MM. Noël et Chapsal, personne n'avait eu l'idée d'en faire spécialement la base d'un ouvrage sur l'enseignement de la langue française.

Ce livre se compose donc de deux parties distinctes. La première est la *Grammaire* proprement dite. On s'y est proposé de donner des définitions plus claires, plus précises, et par là plus faciles à retenir; de présenter, quand on l'a cru nécessaire, les règles sous un nouveau jour; d'expliquer la raison des choses d'une manière proportionnée à la faiblesse de l'enfance; de ramener les principes de la

grammaire française à ceux de la grammaire générale, afin de préparer insensiblement l'esprit à l'étude des autres langues; enfin, de distribuer les matières avec une méthode qui permet de renfermer dans un cadre étroit plus de notions qu'il ne s'en trouve ordinairement dans les éléments de grammaire.

La seconde partie contient les *Exercices*, et c'est la partie vraiment neuve de l'ouvrage. Calqués successivement sur les principes, dont ils rappellent le souvenir par de fréquentes récapitulations, ils marchent de front avec les préceptes, pour les mieux graver dans la mémoire; et, présentant à l'élève des phrases rendues fautives, afin de lui laisser le mérite d'appliquer la règle, ils sont comme autant d'énigmes dont il trouve aisément le mot. Cette méthode a le double avantage de piquer sa curiosité, en flattant son amour-propre, et de hâter ses progrès, en tenant continuellement son attention sur le qui-vive.

Ces phrases n'ont pas été prises au hasard: toutes appartiennent à nos bons auteurs, et le goût le plus sévère a présidé à leur choix; il n'en est aucune qui puisse donner des idées fausses; aucune qui ne dise quelque chose au cœur ou à l'esprit; aucune dans laquelle un maître intelligent et zélé ne puisse trouver l'occasion d'une leçon de morale, ou d'un développement instructif.



# GRAMMAIRE FRANÇAISE.

---

## PREMIÈRE PARTIE.

---

### INTRODUCTION.

1. — La Grammaire française est l'art de parler et d'écrire correctement en français.

2. — Pour parler et pour écrire on se sert de mots.

3. — Les mots sont composés de lettres.

4. — Il y a deux sortes de lettres : les *voyelles* et les *consonnes*.

5. — Les *voyelles* sont : *a, e, i, o, u, y*. Elles sont ainsi appelées, parce que, sans le secours d'aucune autre lettre, elles forment une *voix*, un son.

6. — Les sons exprimés par ces voyelles ne sont pas les seuls qui existent dans notre langue. Notre alphabet n'ayant pas de caractères particuliers pour représenter les autres sons, on a recours à certaines combinaisons de lettres, tels sont : *eu, ou, an, in, on, un* ; ces combinaisons, bien qu'il y ait plus d'une lettre, doivent être considérées comme autant de voyelles, puisque chacune d'elles représente un son. — *An, in, on, un*, sont appelés voyelles *nasales*, attendu qu'on les prononce du nez.

7. — Les consonnes sont : *b, c, d, f, g, h, j, k, l, m, n, p, q, r, s, t, v, x, z*. Elles sont ainsi nommées, parce qu'elles ne peuvent exprimer un son qu'avec le secours des voyelles.

8. — Les voyelles sont *longues* ou *brèves*.

9. — Les voyelles *longues* sont celles sur lesquelles on appuie long-temps en les prononçant, et les voyelles *brèves* celles sur lesquelles on passe rapidement. Ainsi,

*a* est long dans *pâte*, et bref dans *patte*.  
*e* est long dans *bèche*, et bref dans *brèche*.  
*i* est long dans *épître*, et bref dans *petite*.  
*o* est long dans *motion*, et bref dans *mode*.  
*u* est long dans *flûte*, et bref dans *culbute*.  
*eu* est long dans *le jeûne*, et bref dans *il est jeune*.  
*ou* est long dans *croûte*, et bref dans *doute*.

10. — Il y a trois sortes d'*e* : l'*e* muet, l'*é* fermé et l'*è* ouvert.

L'*e* muet, dont le son est peu sensible, comme dans *mê*, *dê*, *livre*, *table*, et quelquefois nul, comme dans *je prie*, *je prierai*, *paiement*;

L'*é* fermé, qui se prononce la bouche presque fermée, comme dans *aménité*, *rocher*, *nez*;

L'*è* ouvert, qui se prononce la bouche très-ouverte : *succès*, *modèle*, *il appelle*.

11. — L'*y* s'emploie tantôt pour deux *i*, et tantôt pour un *i*; voilà pourquoi on le range parmi les voyelles. Il s'emploie pour deux *i* dans le corps du mot, après une voyelle : *pays*, *essuyer*, *moyen*. Il s'emploie pour un *i* au commencement et à la fin des mots : *yacht*, *dey*; et dans le corps des mots, après une consonne : *style*, *symétrie*.

12. — La consonne *h* est muette ou aspirée : muette, quand elle n'ajoute rien à la prononciation, comme dans *l'homme*, *l'histoire*, *l'humanité*, qu'on prononce comme s'il y avait *l'omme*, *l'istoire*, *l'umanité*; aspirée, quand elle fait prononcer avec aspiration, c'est-à-dire du gosier, la voyelle qui suit, et empêche toute liaison entre cette voyelle et la consonne finale précédente : le *hameau*, la *haine*, les *héros*, mes *hardes*.

13. — Une ou plusieurs lettres qui se prononcent par une seule émission de voix, forment ce

qu'on nomme une *syllabe*; ainsi *jour* n'a qu'une syllabe, *esprit* en a deux, et *vérité* trois.

14. — La syllabe qui fait entendre deux sons distincts prononcés en une seule émission de voix, prend le nom de *diphthongue*, telles sont les syllabes *ia*, *ié*, *oi*, *xi*, etc. : *diacre*, *pied*, *loi*, *huile*.

15. — On appelle *monosyllabe* un mot qui n'a qu'une syllabe : *chant*, *gant*, *bon*; *dissyllabe*, celui qui en a deux : *bonté*, *ami*; *trissyllabe*, celui qui en a trois : *bonnement*, *attendre*; et *polysyllabe* celui qui en a plusieurs, quel qu'en soit le nombre : *peuple*, *abondant*, *humanité*.

16. — Il y a, dans la langue française, dix espèces différentes de mots qui composent le discours; ce sont : le *substantif*, l'*article*, l'*adjectif*, le *pronom*, le *verbe*, le *participe*, l'*adverbe*, la *préposition*, la *conjonction*, et l'*interjection*.

17. — Ces différentes sortes de mots se divisent en mots *variables* et en mots *invariables*.

18. — Les mots *variables* sont ceux dont la terminaison varie; ce sont le *substantif*, l'*article*, l'*adjectif*, le *pronom*, le *verbe*, et le *participe*.

19. — Les mots *invariables* sont ceux dont la terminaison ne change jamais; ce sont l'*adverbe*, la *préposition*, la *conjonction*, et l'*interjection*.

## DES MOTS VARIABLES.

### CHAPITRE PREMIER.

#### DU SUBSTANTIF.

20. — Le *substantif* représente un être ou un objet quelconque, soit qu'il existe dans la nature,

comme *ciel, arbre, enfant*, soit qu'il n'ait d'existence que dans notre imagination, comme *espérance, perfection, bonheur*. Le substantif s'appelle aussi *nom*, parce qu'il nomme les personnes et les choses qu'il représente.

21. — Il y a deux sortes de substantifs : le substantif *propre* ou *nom propre*, qui ne convient qu'à une seule personne ou à une seule chose, comme *Alexandre, Virgile, Paris, Vienne* ; et le substantif *commun* ou *nom commun*, qui convient à tous les individus, ou à tous les objets de la même espèce, comme *homme, livre, femme, brebis*.

22. — Parmi les substantifs communs, il y en a qui, quoiqu'au singulier, présentent à l'esprit l'idée de plusieurs personnes ou de plusieurs choses formant une collection : on les appelle, pour cette raison, substantifs *collectifs* ; tels sont : *troupe, peuple, quantité*. Les collectifs sont généraux ou partitifs : *généraux* quand ils représentent une collection entière ; et *partitifs*, lorsqu'ils représentent une collection partielle. *La foule des humains est vouée au malheur. La foule des humains* embrasse la généralité des hommes ; *la foule est* un collectif général. *Une foule de pauvres reçoivent des secours. Une foule de pauvres* n'embrasse qu'une partie des pauvres ; *une foule est* un collectif partitif. *L'ARMÉE des Français, la MULTITUDE des étoiles*, collectifs généraux. *Une TROUPE de soldats, une MULTITUDE d'étoiles*, collectifs partitifs.

23. — On voit que le même mot peut être collectif général et collectif partitif, selon le sens qu'on y attache. En général un collectif, quand il est précédé de *un, une*, est partitif.

24. — Un substantif commun composé de plusieurs mots équivalant à un seul, comme *avant-coureur, chef-d'œuvre, serre-tête*, se nomme *substantif composé*.

25. — Les substantifs ont deux propriétés. le *genre* et le *nombre*.

26. — Le *genre* est la propriété qu'ont les substantifs de représenter la distinction des sexes. Il y a conséquemment deux genres : le *masculin*, pour les noms d'êtres mâles, comme *homme, lion* ; et le *féminin*, pour les noms d'êtres femelles, comme *femme, lionne*. Les substantifs représentant des êtres inanimés ne devraient point avoir de genre ; cependant l'usage leur a assigné, mais arbitrairement, l'un et l'autre genre. C'est ainsi que *soleil, château, pays* ont été faits du genre masculin, et *lune, maison, ville*, du genre féminin.

27. — Le *nombre* est la propriété qu'ont les substantifs de représenter l'*unité* ou la *pluralité*. Il y a par conséquent deux nombres : le *singulier*, qui ne désigne qu'un *seul être* ou un *seul objet*, comme *une plume, un enfant* ; et le *pluriel*, qui en désigne plus d'un, comme *des plumes, des enfants*.

28. — Quoique les substantifs soient susceptibles des deux nombres, il y en a cependant qui ne s'emploient qu'au singulier, comme *la faim, la soif, l'humanité, la jeunesse*, etc. : et d'autres qui ne sont d'usage qu'au pluriel ; comme *pleurs, ancêtres, funérailles, ténèbres, obsèques*, etc.

#### *Formation du pluriel dans les substantifs.*

29. — RÈGLE GÉNÉRALE. On forme le pluriel des substantifs en ajoutant une *s* au singulier : *un homme, des hommes ; une ville, des villes*.

30. — Sont exceptés :

1° Les substantifs terminés au singulier par *s, z*, qui ne changent pas au pluriel : *un héros, des héros ; une voix, des voix ; un nez, des nez*.

2° Les substantifs terminés au singulier, par *au* et par *eu*, qui prennent *x* au pluriel : *un étau, des*

*étaux* ; un *tableau*, des *tableaux* ; un *cheveu*, des *cheveux* ; un *jeu*, des *jeux*.

*Remarque.* Les substantifs en *ou* prennent une *s*, et non pas un *x* : un *clou*, des *clous* ; un *verrou*, des *verrous*. Excepté *bijou*, *caillou*, *chou*, *genou*, *hibou* et *pou*, qui prennent *x* : des *bijoux*, des *cailloux*, des *choux*, etc.

3°. Les substantifs terminés au singulier par *al*, qui changent au pluriel cette finale en *aux* : un *cheval*, des *chevaux* ; un *hôpital*, des *hôpitaux*. Excepté *bal*, *carnaval*, *régal*, qui font *bals*, *carnavals*, *régals*.

*Remarque.* Les substantifs en *ail* font leur pluriel par l'addition d'une *s*, et non pas en *aux* : un *portail*, des *portails* ; un *gouvernail*, des *gouvernails*. Excepté *bail*, *émail*, *corail*, *soupirail*, *travail*, qui font *baux*, *émaux*, *coraux*, *soupiraux*, *travaux*. Encore ce dernier fait-il *travails*, au pluriel, quand il s'agit des machines où l'on ferre les chevaux vicieux, ou quand on parle des comptes ou rapports présentés par un chef d'administration à un supérieur. *Ail*, espèce d'oignon, fait *aulx* ; *bétail* n'a pas de pluriel.

4°. *Ciel*, *œil*, *aïeul*, qui ont deux pluriels :

|       |   |   |
|-------|---|---|
| CIEL  | { | Fait <i>ciels</i> dans <i>ciels</i> de tableaux, <i>ciels</i> de lit, <i>ciels</i> de carrière, et dans le sens de température, climat : <i>l'Italie est sous un des plus beaux CIELS de l'Europe</i> . |
|       |   | Fait <i>cieux</i> dans tous les autres cas : LES <i>CIEUX</i> annoncent la gloire de Dieu.  |
| ŒIL   | { | Fait <i>yeux</i> , désignant l'organe de la vue, ou la représentation de cette partie de la tête.   |
|       |   | Fait <i>ails</i> dans tous les autres cas : des <i>ŒILS</i> de bœuf (petites lucarnes); les <i>ŒILS</i> de la soupe, les <i>ŒILS</i> du fromage.  |
| AÏEUL | { | Fait <i>aïeux</i> , employé dans le sens d'ancêtres : ils n'ont d'autre gloire que celle de leurs AÏEUX. (MABILLON.)  |
|       |   | Fait <i>aïeuls</i> , quand il désigne le grand-père paternel et le grand-père maternel : il a le bonheur de posséder encore ses AÏEULS.   |

*Remarque.* Les substantifs terminés par *ant* et par *ent* conservent ou perdent le *t* au pluriel. L'usage permet d'écrire également des *diamants*, des *enfants*, des *appartements*, des *présents*, ou des *diamans*, des *enfans*, des *appartemens*, des *présens* : excepté pour les substantifs qui n'ont qu'une syllabe, dans lesquels la suppression du *t* n'a jamais lieu. Ainsi il faut écrire des *gants*, des *dents*, et non des *gens*, des *dens*.

## CHAPITRE II.

### DE L'ARTICLE.

31. — Nous n'avons en français qu'un *article*, qui est *le*, pour le masculin singulier, *la*, pour le féminin singulier, et *les*, pour le pluriel des deux genres : *LE mérite*, *LA vertu*, *LES talents ont droit à nos hommages*.

32. — Sa fonction est de précéder les substantifs communs pour annoncer qu'ils sont employés dans un sens déterminé.

33. — Le substantif commun est employé dans un sens déterminé, lorsqu'il désigne un genre, une espèce, ou un individu particulier.

34. — Le substantif commun désigne un genre, quand il représente la totalité des objets dénommés par le substantif :

*Les hommes* ne sont pas méchants.

*Les enfants* sont légers.

*L'homme* devrait s'attacher à régler ses passions.

Dans ce dernier exemple, *l'homme* signifie tous les hommes.

35. — Le substantif commun désigne une espèce, lorsqu'il exprime une portion du genre formant une collection totale d'objets qui ont entre eux de la ressemblance :

*Les hommes à imagination* sortent souvent des bornes de la raison.

*Les enfants studieux* sont chéris de leurs maîtres.

*L'homme faible* se laisse gouverner par ses passions.

Dans ce dernier exemple, *l'homme faible* signifie *tous les hommes faibles*.

36. — Le substantif commun désigne un individu particulier, lorsqu'il offre à l'esprit l'idée d'un objet unique :

*Le roi* est chéri de ses sujets.

*La France* est un grand royaume.

*L'homme* dont vous parlez.

37. — L'article est sujet à deux sortes de changements : l'*élision* et la *contraction*.

38. — L'*élision* consiste dans la suppression des lettres *a, e*, qu'on remplace par une apostrophe ('), devant une voyelle ou une *h* muette. C'est par élision qu'on dit : *l'esprit, l'amitié, l'homme, l'humanité*, pour *le esprit, la amitié, le homme, la humanité* ; d'où l'article *l'* est dit *élide*.

39. — La *contraction* consiste dans la réunion de l'article *le, les*, avec une des prépositions *à, de*. C'est par contraction qu'on dit : *AU pain*, pour *A LE pain* ; *AUX fruits*, pour *A LES fruits* ; *DU pain*, pour *DE LE pain* ; *DES fruits*, pour *DE LES fruits* ; d'où les articles *au, aux, du, des* sont dits *contractés*.

40. — La contraction *au, du*, n'a pas lieu devant une voyelle ou une *h* muette ; on dit *A L'éclat, A L'honneur* ; *DE L'éclat, DE L'honneur*, ; et non pas *AU éclat, AU honneur* ; *DU éclat, DU honneur*.

## CHAPITRE III.

### DE L'ADJECTIF.

41. — L'ADJECTIF exprime les quantités du substantif, les différentes manières d'être sous les



quelles nous le considérons. Quand je dis: *habit bleu, cet habit, mon habit, le premier habit*, les mots *bleu, cet, mon, premier*, sont des adjectifs, parce qu'ils expriment certaines qualités ou manières d'être du substantif *habit*, comme celles d'être bleu (*habit BLEU*), d'être présent à mes yeux (*CET habit*), d'être en ma possession (*MON habit*), de tenir un certain rang parmi plusieurs habits (*le PREMIER habit*).

42. — Il y a deux sortes d'adjectifs: les adjectifs *qualificatifs* et les adjectifs *déterminatifs*.

### *Des adjectifs qualificatifs.*

43. — Les adjectifs *qualificatifs* s'ajoutent au substantif pour en exprimer la qualité, tels sont *bon, beau, grand, sage, courageux*, etc.

44. — Ces adjectifs peuvent exprimer les qualités ou simplement, ou avec comparaison, ou comme portées à un très-haut degré; de là trois degrés de qualification dans les adjectifs: le *positif*, le *comparatif*, et le *superlatif*.

45. — Le *positif* exprime simplement la qualité: *Le mérite est MODESTE. Le savoir est PRÉCIEUX.*

46. — Le *comparatif* exprime la qualité avec comparaison: il y a trois sortes de comparatifs:

47. — Le comparatif d'*égalité*, qu'on forme en mettant *aussi, autant*, avant l'adjectif: *César était AUSSI ÉLOQUENT que brave, et admiré AUTANT qu'estimé.*

48. — Le comparatif d'*infériorité*, en mettant *moins* avant l'adjectif: *La mort est MOINS FUNESTE que les plaisirs qui attaquent la vertu.*

49. — Le comparatif de *supériorité*, en mettant *plus* avant l'adjectif: *La vertu est PLUS UTILE que la science.*

50. — Nous avons trois adjectifs qui expriment à eux seuls un comparatif de supériorité: *meilleur*

pour plus bon, qui ne se dit pas ; pire pour plus mauvais, et moindre pour plus petit.

51. — Le *superlatif* exprime la qualité portée à un très-haut degré, soit en plus, soit en moins.

Il y a deux sortes de superlatifs : le *superlatif absolu*, qui marque un très-haut degré absolument, c'est-à-dire, sans comparaison : *la modestie est très-rare* ; et le *superlatif relatif* qui marque un très-haut degré relativement, c'est-à-dire, avec comparaison : *la modestie est LA PLUS BELLE des qualités, la générosité n'est pas LA MOINS RARE des vertus*. On forme le superlatif absolu en mettant fort, très, bien, extrêmement, le plus, le mieux, le moins, avant l'adjectif : *Le style de Fénelon est fort coulant, et infiniment doux, dans les endroits mêmes où il est LE PLUS RICHE*. On forme le superlatif relatif en mettant, le, la, les, mon, ton, son, notre, votre, leur, leurs devant le comparatif de supériorité ou d'infériorité : *l'amour-propre est LE PLUS GRAND de tous les flatteurs. La gloire des conquêtes est LA MOINS désirable*.

52. — Parmi les adjectifs qualificatifs, il en est qui dérivent des verbes, et qu'on appelle, pour cette raison, adjectifs verbaux ; tels sont charmant, menaçant, obligeant, etc., formés des verbes charmer, menacer, obliger : *des enfants charmants, des cris menaçants, des personnes obligeantes*. Ces adjectifs sont toujours terminés par *ant*.

53. — Le substantif peut être employé comme adjectif, ce qui a lieu quand sa fonction est de qualifier : *il était BERGER, et il devint ROI*. Dans ce cas le substantif n'est accompagné ni de l'article ni d'aucun adjectif déterminatif, comme *ce, cet, mon, ton*, etc. De même l'adjectif peut être employé comme substantif, c'est lorsqu'il représente un être ou un objet : *les hypocrites, l'utile* ;

alors il est toujours précédé de l'article ou d'un adjectif déterminatif.

54. — L'adjectif n'a par lui-même ni genre ni nombre; cependant il varie dans sa terminaison, en genre et en nombre, pour mieux marquer son rapport avec le substantif qu'il qualifie: un homme *prudent*, une femme *prudente*; des hommes *prudents*, des femmes *prudentes*.

### Formation du féminin dans les adjectifs.

55. — 1<sup>re</sup> RÈGLE. Tout adjectif terminé au masculin par un *e muet*, comme *honnête*, *aimable*, ne change pas de terminaison au féminin.

56. — 2<sup>e</sup> RÈGLE. Tout adjectif qui n'est pas terminé au masculin par un *e muet*, en prend un au féminin: *sensé*, *sensée*; *vrai*, *vraie*; *grand*, *grande*; *ingrat*, *ingrate*; etc.

57. — Sont exceptés:

|                                 |   |                                  |                          |   |  |
|---------------------------------|---|----------------------------------|--------------------------|---|--|
| 1 <sup>o</sup> Les adjectifs en | { | EL,<br>EIL,<br>EN,<br>ET,<br>ON, | qui font leur féminin en | { | ELLE: <i>tel</i> , <i>telle</i> .        |
|                                 |   |                                  |                          |   | EILLE: <i>pareil</i> , <i>pareille</i> . |
|                                 |   |                                  |                          |   | ENNE: <i>ancien</i> , <i>ancienne</i> .  |
|                                 |   |                                  |                          |   | ETTE: <i>muet</i> , <i>muette</i> .      |
|                                 |   |                                  |                          |   | ONNE: <i>bon</i> , <i>bonne</i> .        |

Cependant *complet*, *concret*, *discret*, *secret*, *inquiet*, *replet*, font *complète*, *concrète*, *discrète*, *secrète*, *inquiète*, *replète*.

2<sup>o</sup> *Nul*, *gentil*, *sot*, *vieillot*, *paysan*; — *bas*, *gras*, *las*, *épais*, *gros*, *exprès*, *profès*, qui font au féminin *nulle*, *gentille*, *sotte*, *vieillotte*, *paysanne*; — *basse*, *grasse*, *lasse*, *épaisse*, *grosse*, *expresse*, *professe*. — Tiers fait tierce.

3<sup>o</sup> Les adjectifs en *v* et en *x*, qui font leur féminin en *ve*, et en *se*: *neuf*, *neuve*; *heureux*, *heureuse*.

Cependant *doux*, *faux*, *préfix*, *roux* et *vieux*, font au féminin *douce*, *fausse*, *préfixe*, *rousse* et *vieille*.

4<sup>o</sup> *Jumeau*, *beau*, *nouveau*, *fou*, *mou*, qui font au féminin *jumelle*, *belle*, *nouvelle*, *folle*, *molle*;

Les quatre derniers sont aussi au masculin *bel, nouvel, fol, mol*, devant une voyelle ou une *h* muette : *bel oiseau, nouvel habit, fol amour, mol édredon*.

5° *Blanc, franc, sec, frais* ;—*public, caduc, turc, grec* ;—*long, oblong* ;—*bénin, malin* ; qui sont au féminin *blanche, franche, sèche, fraîche* ;—*publique, caduque, turque, grecque* ;—*longue, oblongue* ;—*bénigne, maligne*.

6° Les adjectifs masculins *eur*, qui ont plusieurs formes pour le féminin, savoir :

*Premièrement*. Ceux en *eur*, qui sont formés d'un participe présent par le changement de *ant* en *eur*, et qui sont *euse* au féminin : *danseur, danseuse* ; *trompeur, trompeuse*.

*Secondement*. Ceux en *teur*, qui sont leur féminin en *trice* : *accusateur, accusatrice* ; *conducteur, conductrice* ; *créateur, créatrice* ; *protecteur, protectrice* ; à moins qu'ils ne dérivent d'un participe présent, comme *chanteur*, qui fait *chanteuse*, d'après ce qui a été dit précédemment ; excepté pourtant *débiteur, exécuteur, inspecteur, inventeur, persécuteur*, et *enchanteur*, qui sont au féminin *débitrice, exécutrice, inspectrice, inventrice, persécutrice*, et *enchanteresse*.

*Troisièmement*. Les adjectifs en *érieur*, qui prennent un *e* muet : *extérieur, extérieure* ; *supérieur, supérieure* ; auxquels il faut ajouter *majeur, mineur, meilleur*, qui sont *majeure, mineure, meilleure*.

*Quatrièmement*.

|  |                           |   |
|--|---------------------------|---|
| <i>Vengeur,</i><br><i>Pêcheur, (qui fait des péchés),</i><br><i>Bailleur (de fonds),</i><br><i>Demandeur (en justice),</i><br><i>Défendeur (Id.)</i><br><i>Devineur,</i><br><i>Chasseur,</i><br><i>Ambassadeur,</i><br><i>Gouverneur,</i><br><i>Serviteur.</i> | qui sont<br>au<br>féminin | <i>vengeresse.</i><br><i>pêcheresse.</i><br><i>baillesse.</i><br><i>demanderesse.</i><br><i>défenderesse.</i><br><i>devineresse.</i><br><i>chasserresse(*)</i><br><i>ambassadrice,</i><br><i>gouvernante.</i><br><i>servante,</i> |
|--|---------------------------|---|

(\*) Il n'est usité que dans le style poétique.

**Remarque.** Les adjectifs en *eur* qui expriment un état principalement exercé par les hommes, ne changent pas au féminin; tels sont *auteur, professeur, littérateur*, etc.

7° *Favori, épi* (tranquille), font *favorite, coite*. *Témoin* sert pour les deux genres; *châtain, fat, dispos* ne s'emploient pas au féminin.

### *Formation du pluriel dans les adjectifs.*

58. — **RÈGLE.** Les adjectifs, tant masculins que féminins, forment leur pluriel par l'addition d'une *s*: *bon, bonne; bons, bonnes*.

### 59. — *Exceptions.*

1° Les adjectifs terminés par *s*, *x*, ne changent point au pluriel masculin, tels sont: *gris, épais, heureux, doux*.

2° Les adjectifs en *au* font leur pluriel masculin par l'addition d'un *x*: *beau, beaux; nouveau, nouveaux*.

3° Les adjectifs en *al* font leur pluriel masculin, les uns en *aux*, et c'est le plus grand nombre: *égal, égaux; moral, moraux; original, originaux; trivial, triviaux; brutal, brutaux*, etc.: *deux poids égaux* (Acad.), *des préceptes moraux* (ibid), *des habitants brutaux* (Buffon), *des détails triviaux* (Acad.), *des juges impartiaux* (La Harpe); et les autres par l'addition d'une *s*: *fatal, fatals; final, finals; glacial, glacials; nasal, nasals; naval, navals; théâtral, théâtrals*: *Des instants fatals* (St-Lambert), *des sons finals* (Beauzée), *des effets théâtrals* (Gattel), *des vents glacials*.

*Bénéficial, canonial, diagonal, diamétral, expérimental, instrumental, médicinal, mental, patronal, virginal, vocal, zodiacal* ne s'emploient pas au pluriel masculin, par la raison qu'ils n'accompagnent que des substantifs féminins: *ligne*

*diagonale, physique expérimentale, musique instrumentale.*

**Remarque.** Les adjectifs terminés par *ant* et *ent*, comme *charmant, prudent*, conservent ou perdent le *t* au pluriel; ainsi l'usage permet d'écrire *des livres charmants* ou *charmans*; *des hommes prudents* ou *prudens*. Excepté l'adjectif *lent*, qui garde toujours le *t* au pluriel, n'ayant qu'une syllabe.

### *Des adjectifs déterminatifs.*

60. — Les adjectifs *déterminatifs* se joignent au substantif pour en déterminer la signification, à l'aide d'une idée qu'ils y ajoutent. Quand je dis : *ma maison, cette plume, ma* attache à *maison* une idée de possession; *cette* attache à *plume* une idée d'indication, et l'un et l'autre, par le moyen de ces idées de possession et d'indication, diminuent l'étendue de signification des substantifs communs *maison* et *plume* : *ma* oblige *maison* à ne signifier que la maison que je possède, et *cette* oblige *plume* à ne désigner que la plume que j'indique.

61. — Ainsi l'adjectif déterminatif diffère de l'article, en ce que celui-ci se borne à indiquer que le substantif commun est pris dans un sens déterminé, au lieu que l'adjectif déterminatif le détermine par lui-même. Dans cette phrase : *le livre dont vous me parlez est intéressant*, la signification du mot *livre* est déterminée par *dont vous parlez*; ôtez ce membre de phrase, on ne sait plus de quel livre je veux parler, et il n'y a plus de sens. Dans celle-ci au contraire : *ce livre est intéressant*, le sens du substantif *livre* est déterminé par *ce*; à l'aide de ce mot, mon esprit envisage un livre particulier, un livre que l'on montre, sans qu'il soit nécessaire d'ajouter autre chose pour opérer cette détermination.

62. — Il y a quatre sortes d'adjectifs déterminatifs :

les adjectifs *numéraux*, les adjectifs *démonstratifs*, les adjectifs *possessifs* et les adjectifs *indéfinis*.

*Des adjectifs numéraux.*

63. — Les adjectifs *numéraux* déterminent la signification du substantif, en y ajoutant une idée de nombre ou d'ordre.

64. — Il y a deux sortes d'adjectifs *numéraux*; les *cardinaux* et les *ordinaux*.

65. — Les adjectifs *numéraux cardinaux* expriment le nombre; ce sont: *un, deux, trois, quatre, dix, vingt, cent*, etc.

66. — Les adjectifs *numéraux ordinaux* marquent l'ordre, le rang; ce sont: *premier, second, deuxième, troisième, dixième, vingtième, trentième, centième, millième*, etc.

*Des adjectifs démonstratifs.*

67. — Les adjectifs *démonstratifs* déterminent la signification du substantif, en y ajoutant une idée d'indication. Ces adjectifs sont: *ce, cet, cette, ces*.

68. — *Remarque.* On met *ce* devant une consonne ou une *h* aspirée, et *cet* devant une voyelle ou une *h* muette: *ce soldat, ce héros, cet enfant, cet homme*.

*Des adjectifs possessifs.*

69. — Ces adjectifs déterminent la signification du substantif, en y ajoutant une idée de possession. Ces adjectifs sont:

SINGULIER.

PLURIEL.

| Masc.         | Fém.          | Des deux genres. |
|---------------|---------------|------------------|
| <i>Mon,</i>   | <i>ma,</i>    | <i>mes.</i>      |
| <i>Ton,</i>   | <i>ta,</i>    | <i>tes.</i>      |
| <i>Son,</i>   | <i>sa,</i>    | <i>ses.</i>      |
| <i>Notre,</i> | <i>notre,</i> | <i>nos.</i>      |
| <i>Votre,</i> | <i>votre,</i> | <i>vos.</i>      |
| <i>Leur,</i>  | <i>leur,</i>  | <i>leurs.</i>    |

70. — *Remarque.* *Mon, ton, son* s'emploient au lieu de *ma, ta, sa*, devant un substantif féminin commençant par une voyelle ou une *h* muette: *mon ame, ton humeur* : c'est l'oreille qui l'exige.

### *Des adjectifs indéfinis.*

71. — Les adjectifs *indéfinis* déterminent la signification du substantif, en y ajoutant, pour la plupart, une idée de généralité. Ce sont :

|                |                   |                    |
|----------------|-------------------|--------------------|
| <i>Chaque,</i> | <i>tout,</i>      | <i>tel.</i>        |
| <i>Nul,</i>    | <i>quelque,</i>   | <i>quel.</i>       |
| <i>Aucun,</i>  | <i>plusieurs,</i> | <i>quelconque.</i> |
| <i>Même.</i>   |                   |                    |

## CHAPITRE IV.

### DU PRONOM.

72. — Le *pronom* est un mot qu'on met à la place du substantif ou nom, pour en rappeler l'idée, et pour en épargner la répétition. Ainsi, au lieu de dire: *TÉLÉMAQUE était resté seul avec MENTOR; TÉLÉMAQUE embrassait ses genoux, car TÉLÉMAQUE n'osait embrasser MENTOR autrement, ni regarder MENTOR, ni même parler à MENTOR*; je dirai, en employant les pronoms *il, le, lui*: *Télémaque était resté seul avec Mentor; IL embrassait ses genoux, car IL n'osait l'embrasser autrement, ni LE regarder, ni même LUI parler.*

73. — Le *pronom* sert aussi à désigner le rôle que chaque personne ou chaque chose joue dans le discours. Ce rôle est ce que les grammairiens appellent *personnes*, du latin *persona, personnage, rôle*.

74. — Il y a trois personnes: la première est celle qui parle; la seconde, celle à qui l'on parle,



et la troisième, celle de qui l'on parle. Ainsi, quand je dis : *je lis*, le pronom *je* est de la première personne ; *tu lis*, le pronom *tu* est de la seconde personne ; *il lit*, le pronom *il* est de la troisième personne.

75. — Il y a cinq sortes de pronoms : les pronoms *personnels*, les pronoms *démonstratifs*, les pronoms *possessifs*, les pronoms *relatifs* et les pronoms *indéfinis*.

### *Des pronoms personnels.*

76. — Les pronoms *personnels* sont ainsi appelés, parce qu'ils semblent désigner les trois personnes plus spécialement que les autres pronoms.

77. — Ces pronoms sont :

Pour la première personne : *je, me, moi, nous*.

Pour la seconde personne : *tu, te, toi, vous*.

Pour la troisième personne :  $\left\{ \begin{array}{l} \textit{il, ils, elle, elles, lui, eux,} \\ \textit{le, la, les, leur, se, soi, en, y.} \end{array} \right.$

78. — *Remarque.* *Le, la, les*, pronoms personnels, accompagnent toujours un verbe : *je le vois, je la connais, reçois-les* ; au lieu que *le, la, les*, articles, accompagnent toujours un substantif : *le roi, la reine, les princes*.

### *Des pronoms démonstratifs.*

79. — Les pronoms *démonstratifs* sont ceux qui rappellent l'idée du substantif, en y ajoutant une idée d'indication, de démonstration. Ce sont :

*Ce, celui, ceux, celle, celles, celui-ci, ceux-ci, celle-ci, celles-ci, celui-là, ceux-là, celle-là, celles-là, ceci, cela.*

80. — *Remarque.* Il ne faut pas confondre *ce*, pronom démonstratif, avec *ce*, adjectif démonstratif. Le premier est toujours joint au verbe *être* ou

suiwi des pronoms *qui, que, quoi, dont* : *ce sont les Romains ; ce qui plaît ; ce dont je parle ; ce à quoi je pense*. Le second est toujours suivi d'un substantif : *ce discours, ce livre*.

### *Des pronoms possessifs.*

81. — Les pronoms *possessifs* sont ceux qui rappellent l'idée du substantif, en y ajoutant une idée de possession. Ce sont :

| SING. MASC.      | SING. FÉM.        | PLUR. MASC.        | PLUR. FÉM.                |
|------------------|-------------------|--------------------|---------------------------|
| <i>Le mien,</i>  | <i>la mienne.</i> | <i>Les miens,</i>  | <i>les miennes.</i>       |
| <i>Le tien,</i>  | <i>la tienne.</i> | <i>Les tiens,</i>  | <i>les tiennes.</i>       |
| <i>Le sien,</i>  | <i>la sienne.</i> | <i>Les siens,</i>  | <i>les siennes.</i>       |
| <i>Le nôtre,</i> | <i>la nôtre.</i>  | <i>Les nôtres,</i> | } <i>des deux genres.</i> |
| <i>Le vôtre,</i> | <i>la vôtre.</i>  | <i>Les vôtres,</i> |                           |
| <i>Le leur,</i>  | <i>la leur.</i>   | <i>Les leurs,</i>  |                           |

### *Des pronoms relatifs.*

82. — Les pronoms *relatifs* sont ainsi appelés à cause de la relation intime qu'ils ont avec un substantif ou un pronom qui précède, et dont ils rappellent l'idée. Ces pronoms sont :

*Qui, que, quoi, dont, lequel, laquelle, lesquels, lesquelles.*

83. — Le mot précédent auquel le pronom relatif se rapporte, se nomme l'*antécédent* du pronom relatif. Dans ces phrases : *Il y a des personnes qui aiment les livres comme des meubles ; les richesses que nous recherchons avec tant d'empressement, sont bien fragiles ; personnes est l'antécédent de qui, et richesses, celui de que.*

### *Des pronoms indéfinis.*

84. — Les pronoms *indéfinis* désignent d'une manière vague les personnes ou les choses dont ils rappellent l'idée. Ces pronoms sont : *On, qui-*

*conque, qu'un, chacun, autrui, l'un l'autre, l'un et l'autre, personne.*

85. — *Remarque.* Les adjectifs indéfinis *aucun, nul, certain, plusieurs, tel*, quand ils ne sont pas joints à un substantif, peuvent être considérés comme pronoms indéfinis, ainsi que dans ces exemples : *aucun n'a répondu, nul n'est de mon avis, plusieurs pensent que.....*

## CHAPITRE V.

### DU VERBE.

86. — Le *verbe* est un mot qui exprime l'*affirmation* ; quand je dis : *le soleil est brillant*, j'affirme que la qualité marquée par l'adjectif *brillant* convient au soleil, et le mot *est*, qui exprime cette affirmation, est un verbe.

87. — Il n'y a réellement qu'un verbe, qui est le verbe *être*, parce que c'est le seul qui exprime l'affirmation. *Aimer, rendre, dormir, lire, recevoir*, etc., ne sont véritablement des verbes que parce qu'ils renferment en eux le verbe *être* ; en effet *aimer*, c'est *être aimant* ; *rendre*, c'est *être rendant* ; *dormir*, c'est *être dormant* ; *lire*, c'est *être lisant*.

88. — Quand le verbe se présente sous sa forme simple, sous la forme qui lui est propre, comme dans *je suis, j'étais, je fus, je serai*, on l'appelle verbe *substantif*, parce qu'alors il *subsiste* par lui-même.

89. — Lorsqu'il se présente sous une forme composée réunissant le verbe *être*, et une *qualité* qui a rapport à une action ou à un état, on le nomme verbe *adjectif* ; tels sont *j'étudie, j'écris, je languis*, etc., qui sont pour *je suis étudiant, je suis écrivant, je suis languissant*.

## DU SUJET.

90. — Le *sujet* est l'objet de l'affirmation marquée par le verbe; c'est le mot qui représente la personne ou la chose qui fait l'action du verbe. Il répond à la question *qui est-ce qui?* pour les personnes, et *qu'est-ce qui?* pour les choses: *J'aime Dieu, vous honorez le mérite, la modestie platt.* Qui est-ce qui aime Dieu? *je* ou *moi*; qui est-ce qui honore le mérite? *vous*; qu'est-ce qui platt? *la modestie*; donc *je, vous* et *la modestie* sont les sujets des verbes *aimer, honorer, plaire.*

## DU RÉGIME.

91. — Le *régime* est le mot qui complète, qui achève d'exprimer l'idée commencée par un autre mot. Quand je dis: *l'amour de la vertu, fidèle au roi, chérir la gloire, combattre pour l'honneur; de la vertu* complète l'idée commencée par *l'amour*; *au roi*, l'idée commencée par *fidèle*; *la gloire*, l'idée commencée par *chérir*, et *pour l'honneur*, l'idée commencée par *combattre*; ainsi *de la vertu, au roi, la gloire, pour l'honneur* sont les régimes des mots *amour, fidèle, chérir, combattre.* Ils sont appelés *régimes*, à cause de l'espèce de domination que le mot qu'ils complètent exerce sur eux.

92. — Certains verbes ont deux sortes de régimes: le *régime direct* et le *régime indirect.*

93. — Le *régime direct* est celui qui complète la signification du verbe, sans le secours d'aucun autre mot. Il répond à la question *qui?* pour les personnes, et *quoi?* pour les choses: *J'estime les gens vertueux, je chéris l'étude.* *J'estime qui?* les gens vertueux; *je chéris quoi?* l'étude. *Les gens vertueux* et *l'étude* sont donc les régimes directs des verbes *j'estime, je chéris.*

94. — Le régime *indirect* est celui qui complète la signification du verbe à l'aide de certains mots qu'on appelle prépositions, tels sont *à, de, pour, avec, dans, etc.* Il répond à l'une des questions *à qui? de qui? pour qui? avec qui? etc.*, pour les personnes, et à l'une de celles-ci, *à quoi? de quoi? pour quoi? avec quoi? etc.*, pour les choses. Il *parle à Pierre*; il *répond de vous*; nous nous *livrons à l'étude*; je *m'occupe de vos intérêts*. Il *parle à qui?* à Pierre; il *répond de qui?* de vous; nous nous *livrons à quoi?* à l'étude; je *m'occupe de quoi?* de vos intérêts; *à Pierre, de vous, à l'étude, de vos intérêts* sont donc les régimes indirects des verbes *parler, répondre, se livrer, s'occuper*.

95. — *Remarque.* Parmi les pronoms, il y en a qui sont régimes directs; ce sont *le, la, les, que*; d'autres qui sont au contraire régimes indirects, à cause de la préposition qu'ils renferment en eux: ce sont *lui, leur, dont, en, y*, qui sont pour *à lui, à eux, duquel, de cela, à cela*.

96. — Enfin *me, te, se, nous, vous*, sont tantôt régimes directs, et tantôt régimes indirects: régimes directs, quand ils sont pour *moi, toi, lui, nous, vous*: il *m'estime*, c'est-à-dire, *il estime moi*; je *t'appelle*, c'est-à-dire, *j'appelle toi*; il *se flatte*, c'est-à-dire, *il flatte lui*, etc.; régimes indirects, lorsqu'ils sont pour *à moi, à toi, à lui, à nous, à vous*: il *me parle*, c'est-à-dire, *il parle à moi*; je *te donne un livre*, c'est-à-dire, *je donne un livre à toi*; il *se nuit*, c'est-à-dire, *il nuit à lui*; nous *nous écrivons*, c'est-à-dire, *nous écrivons à nous*; je *vous réponds*, c'est-à-dire, *je réponds à vous*; ils *se succèdent*, c'est-à-dire, *ils succèdent à eux*.

#### *Des différentes sortes de verbes adjectifs.*

97. — Il y a cinq sortes de verbes adjectifs: le

verbe *actif*, le verbe *passif*, le verbe *neutre*, le verbe *pronominal*, et le verbe *impersonnel*.

98. — Le verbe **ACTIF** marque une action faite par le sujet, et a un régime direct: *J'AIME mon père, j'ÉCRIS une lettre*. Un moyen mécanique de reconnaître ce verbe, c'est de voir si l'on peut placer après lui *quelqu'un* ou *quelque chose*. Ainsi *estimer, chanter*, sont des verbes actifs, parce qu'on peut dire: *j'estime quelqu'un, je chante quelque chose*.

99. — Le verbe **PASSIF** est le contraire du verbe *actif*: il marque une action reçue, soufferte par le sujet, et se forme du verbe actif, dont on prend le régime direct pour faire le sujet du verbe passif: *mon père EST AIMÉ de moi, une lettre EST ÉCRITE par moi*.

100. — Le verbe **NEUTRE** marque, comme le verbe actif, une action faite par le sujet; mais il en diffère en ce qu'il ne saurait avoir de régime direct: *je VAIS en Italie, je TRAVAILLE avec courage*. On le reconnaît mécaniquement toutes les fois qu'on ne peut mettre, immédiatement après lui, *quelqu'un* ni *quelque chose*. On ne dit pas: *je plais quelqu'un, je languis quelque chose*; donc *plaire* et *languir* sont des verbes neutres.

101. — Le verbe **PRONOMINAL** se conjugue avec deux pronoms de la même personne, comme *je me, tu te, il se, nous nous, vous vous, ils se*: *je me rappelle, tu te proposes, il se repent, nous nous parlons, vous vous taisez*, etc.

102. — Quelques verbes pronominaux ne peuvent s'employer sans deux pronoms, tels sont: *se repentir, s'abstenir, s'emparer, s'en aller*, etc. En effet, on ne dit pas: *je repens, j'abstiens, j'empare, j'en vais*, comme on dit: *je flatte, j'obtiens*, etc. Ces verbes sont appelés, pour cette raison *essentiellement pronominaux*; ils ont ceci de particulier, qu'ils ont toujours pour régime direct leur

second pronom; cela tient à la nature de leur signification, qui est essentiellement active.

103. — Le verbe IMPERSONNEL ne s'emploie, dans tous ses temps, qu'à la troisième personne du singulier, et a toujours pour sujet apparent le mot vague *il* : *il faut, il y a, il importe*, etc.

Je dis *sujet apparent*, parce que, dans ces verbes, le pronom *il* n'est pas réellement le sujet; il en occupe la place, il l'annonce, mais le véritable sujet est placé après le verbe, et se présente sous la forme d'un régime. C'est ainsi qu'au lieu de dire : *un Dieu est dans le ciel; étudier est nécessaire*, nous disons : *il est UN DIEU dans le ciel, il est nécessaire D'Étudier*, phrases dans lesquelles le sujet apparent est *il*, mais dont le sujet réel est *Dieu, d'étudier*. Il est vrai que dans *il pleut, il neige, il tonne*, le véritable sujet n'est pas exprimé après le verbe impersonnel, mais alors il reste dans l'esprit.

#### *Des modifications du verbe.*

104. — On appelle ainsi certains changements de formes ou de terminaisons qui ont lieu dans le verbe. Ces modifications sont au nombre de quatre, savoir : le *nombre*, la *personne*, le *mode* et le *temps*.

#### *Du Nombre.*

105. — Le nombre est la forme que prend le verbe pour indiquer son rapport avec l'unité ou la pluralité : *je chante, nous chantons; tu marches, vous marchez; il finit, ils finissent*.

#### *De la Personne.*

106. — La personne est la forme que prend le verbe pour indiquer que le sujet est de la première de la seconde ou de la troisième personne : *j'aime, tu aimes, il aime*.

*Du Mode.*

107. — *Mode* veut dire *manière*; ainsi le mode est la forme que prend le verbe pour indiquer de quelle manière est présentée l'affirmation marquée par le verbe: *je vais, vas, que j'allasse, aller.*

108. — Il y a cinq modes: l'*indicatif*, le *conditionnel*, l'*impératif*, le *subjonctif*, et l'*infinitif*.

109. — L'*indicatif* présente l'affirmation d'une manière positive et absolue: *je REMPLIS mes devoirs; je VOYAGERAI.*

Un mortel bienfaisant *approche* de Dieu même. L. RACINE.

110. — Le *conditionnel* la présente sous l'idée d'une condition: *vous REMPLIRIEZ vos devoirs, si vous étiez raisonnable.*

Je m'arrêteraï sur la grandeur et la noblesse de sa maison, si sa vie avait moins d'éclat. FLÉCHIER.

111. — L'*impératif* la présente sous l'idée de la volonté, de l'exhortation, du désir: *REPLISSEZ vos devoirs.*

*Aimez* qu'on vous conseille, et non pas qu'on vous loue. BOILEAU.

112. — Le *subjonctif* la présente d'une manière subordonnée et dépendante: *je désire que vous REMPLISSIEZ vos devoirs.*

Obéis, si tu veux qu'on t'obéisse un jour.

113. — L'*infinitif* la présente d'une manière vague, sans désignation de nombre ni de personne: *il est doux de REMPLIR ses devoirs.*

On peut être héros sans *ravager* la terre. BOILEAU.

114. — Quatre de ces modes, l'*indicatif*, le *conditionnel*, l'*impératif* et le *subjonctif*, étant susceptibles de la différence des personnes, sont appelés, pour cette raison, *modes personnels*.



L'*infinitif*, n'admettant pas cette distinction, puisqu'il exprime toujours l'action d'une manière vague, est nommé *mode impersonnel*.

### Du Temps.

115. — Le *Temps* est la forme que prend le verbe pour marquer à quelle partie de la durée répond l'affirmation exprimée par le verbe.

116. — La durée n'admet que trois parties ou époques : le moment de la parole, celui qui précède, et celui qui suit ; de là trois *temps* : le *présent*, le *passé*, et le *futur*.

117. — Le passé et le futur, se composant d'une multitude infinie d'instant, admettent divers degrés d'antériorité ou de postériorité, d'où résultent plusieurs sortes de passés et de futurs. Le présent n'admet qu'un temps, parce que l'instant où l'on parle est un point indivisible.

118. — Il y a, en tout, huit temps, pour les trois époques :

|                                      |   |   |
|--------------------------------------|---|---|
| 1 <sup>er</sup> PRÉSENT.<br>1 temps. | { | Le <i>présent</i> , qui exprime l'affirmation comme ayant lieu à l'instant de la parole<br><i>je marche.</i>  |
|                                      |   | L' <i>imparfait</i> , qui l'exprime comme présente relativement à une époque passée :<br><i>JE LISAIS, quand vous entrâtes.</i>   |
|                                      |   | Le <i>passé défini</i> , qui la marque comme ayant eu lieu dans un temps passé complètement écoulé : <i>JE VOYAGEAI l'année dernière.</i>                                 |
|                                      |   | Le <i>passé indéfini</i> , qui l'exprime comme ayant eu lieu dans un temps passé non complètement écoulé : <i>J'AI ÉCRIT aujourd'hui.</i>                                 |
|                                      |   | Le <i>passé antérieur</i> , qui l'exprime comme ayant eu lieu avant une autre dans un temps passé : <i>quand j'eus lu, je partis.</i>                                     |
| 2 <sup>nd</sup> PASSÉ.<br>5 temps.   | { | Le <i>plus-que-parfait</i> , qui l'exprime comme passée en elle-même, mais encore à l'égard d'une autre action également passée : <i>J'AVAIS FINI, quand vous vîntes.</i> |
|                                      |   |   |

- 3<sup>e</sup> FUTUR.  
2 temps. { Le *futur*, qui l'exprime comme devant avoir lieu dans un temps où l'on n'est pas encore: JE SORTIRAI *demain*.  
Le *futur antérieur*, qui l'exprime comme antérieure à une époque à venir: J'AURAI TERMINÉ *demain*.

119. — Pour exprimer ces divers temps, on emploie tantôt des formes simples, comme *je marche, je lisais*, et tantôt des formes composées, comme *j'ai marché, j'avais lu, je serais estimé*. De là deux sortes de temps: les temps *simples* et les temps *composés*.

120. — Les temps *simples* sont ceux qui n'empruntent pas un des temps du verbe *avoir* ou du verbe *être*, comme *je chante, je finissais, je reçus*, etc.

121. — Les temps *composés* sont ceux dans la composition desquels il entre un des temps du verbe *avoir* ou du verbe *être*: *j'ai chanté, j'avais fini, tu seras reçu, il était parti*, etc.

122. — *Remarque*. Les temps composés empruntent l'auxiliaire *avoir*,

1<sup>o</sup> dans les verbes actifs: *j'AI écrit, nous AVIONS lu*;

2<sup>o</sup> dans la plupart des verbes neutres: *j'AI dormi, il A nui*;

3<sup>o</sup> dans certains verbes impersonnels: *il A fallu, il A importé*;

123. — Les temps composés empruntent l'auxiliaire *être*;

1<sup>o</sup> dans les verbes passifs: *je SUIS estimé, ils ÉTAIENT aimés*;

2<sup>o</sup> dans le plus grand nombre des verbes impersonnels: *il EST résulté, il EST arrivé des événements*; et dans certains verbes neutres: *je SUIS tombé, tu ES allé*;

8° dans les verbes pronominaux: *je me suis flatté, nous nous sommes présentés.*

124. — *Observation.* Dans les verbes pronominaux, le verbe *être* est employé pour le verbe *avoir*, et *je me suis trompé, nous nous sommes présentés*, signifient *j'ai trompé moi, nous avons présenté nous*. C'est l'oreille, qui peu flattée de *je m'ai trompé, nous nous avons présentés*, a fait substituer le verbe *être* au verbe *avoir*.

125. — Les temps des verbes se divisent encore en temps *primitifs* et en temps *dérivés*; nous parlerons de ces deux sortes de temps à la formation des temps (152).

126. — Écrire ou réciter un verbe avec toutes ses inflexions de modes, de temps, de nombres et de personnes, c'est ce qu'on appelle le *conjuguer*.

127. — Il y a quatre *conjugaisons*, ou classes de verbes, que l'on distingue entre elles par les terminaisons du présent de l'infinitif.

La première conjugaison a le présent de l'infinitif terminé en *er*, comme *aimer*.

La deuxième en *ir*, comme *finir*.

La troisième en *oir*, comme *recevoir*.

La quatrième en *re*, comme *rendre*.

128. — Les verbes *avoir* et *être* servant à conjuguer tous les autres verbes dans leurs temps composés, nous commencerons par la conjugaison de ces deux verbes.

## VERBE AUXILIAIRE AVOIR.

### INDICATIF.

#### PRÉSENT.

*Sing.* J'ai.

Tu as.

Il ou elle a.

*Plur.* Nous avons.

Vous avez.

Ils ou elles ont.

#### IMPARFAIT.

J'avais.

Tu avais.

Il ou elle avait.

Nous avions.

Vous aviez.

Ils ou elles avaient.

## PASSÉ DÉFINI.

J'eus.  
Tu eus.  
Il *ou* elle eut.  
Nous eûmes.  
Vous eûtes.  
Ils *ou* elles eurent.

## PASSÉ INDÉFINI.

J'ai eu.  
Tu as eu.  
Il *ou* elle a eu.  
Nous avons eu.  
Vous avez eu.  
Ils *ou* elles ont eu.

## PASSÉ ANTÉRIEUR.

J'eus eu.  
Tu eusse eu.  
Il *ou* elle eût eu.  
Nous eûmes eu.  
Vous eûtes eu.  
Ils *ou* elles eurent eu.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

J'avais eu.  
Tu avais eu.  
Il *ou* elle avait eu.  
Nous avions eu.  
Vous aviez eu.  
Ils *ou* elles avaient eu.

## FUTUR.

J'aurai.  
Tu auras.  
Il *ou* elle aura.  
Nous aurons.  
Vous aurez.  
Ils *ou* elles auront.

## FUTUR ANTÉRIEUR.

J'aurai eu.  
Tu auras eu.  
Il *ou* elle aura eu.  
Nous aurons eu.  
Vous aurez eu.  
Ils *ou* elles auront eu.

## CONDITIONNEL.

## PRÉSENT.

J'aurais.  
Tu aurais.  
Il *ou* elle aurait.  
Nous aurions.  
Vous auriez.  
Ils *ou* elles auraient.

## PASSÉ.

J'aurais eu.  
Tu aurais eu.  
Il *ou* elle aurait eu.  
Nous aurions eu.  
Vous auriez eu.  
Ils *ou* elles auraient eu.

On dit aussi : *j'eusse eu, tu eusses eu, il ou elle eût eu, nous eussions eu, vous eussiez eu, ils ou elles eussent eu.*

## IMPÉRATIF.

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

Aie.  
Ayons.  
Ayez.

## SUBJONCTIF.

## PRÉSENT OU FUTUR.

Que j'aie.  
Que tu aies.  
Qu'il *ou* qu'elle ait.  
Que nous ayons.  
Que vous ayez.  
Qu'ils *ou* qu'elles aient.

## IMPARFAIT.

Que j'eusse.  
Que tu eusses.  
Qu'il *ou* qu'elle eût.

Que nous eussions.  
Que vous eussiez.  
Qu'ils *ou* qu'elles eussent.

## PASSÉ.

Que j'aie eu.  
Que tu aies eu.  
Qu'il *ou* qu'elle ait eu.  
Que nous ayons eu.  
Que vous ayez eu.  
Qu'ils *ou* qu'elles aient eu.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

Que j'eusse eu.  
Que tu eusses eu.  
Qu'il *ou* qu'elle eût eu.  
Que nous eussions eu.  
Que vous eussiez eu.  
Qu'ils *ou* qu'elles eussent eu.

## INFINITIF.

## PRÉSENT.

Avoir.

## PASSÉ.

Avoir eu.

## PARTICIPE

## PRÉSENT.

Ayant.

## PASSÉ.

Eu, ayant eu.

## VERBE AUXILIAIRE ÊTRE.

## INDICATIF.

## PRÉSENT.

Je suis.  
Tu es.  
Il *ou* elle est.  
Nous sommes.  
Vous êtes.  
Ils *ou* elles sont.

## IMPARFAIT.

J'étais.  
Tu étais.  
Il *ou* elle était.  
Nous étions.  
Vous étiez.  
Ils *ou* elles étaient.

## PASSÉ DÉFINI.

Je fus.  
Tu fus.  
Il *ou* elle fut.

Nous fûmes.  
Vous fûtes.  
Ils *ou* elles furent.

## PASSÉ INDÉFINI.

J'ai été.  
Tu as été.  
Il *ou* elle a été.  
Nous avons été.  
Vous avez été.  
Ils *ou* elles ont été.

## PASSÉ ANTÉRIEUR.

J'eus été.  
Tu eus été.  
Il *ou* elle eut été.  
Nous eûmes été.  
Vous eûtes été.  
Ils *ou* elles eurent été.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

J'avais été.  
Tu avais été.

Il *ou* elle avait été.  
 Nous avions été.  
 Vous aviez été.  
 Ils *ou* elles avaient été.

## FUTUR.

Je serai.  
 Tu seras.  
 Il *ou* elle sera.  
 Nous serons.  
 Vous serez.  
 Ils *ou* elles seront.

## FUTUR ANTÉRIEUR.

J'aurai été.  
 Tu auras été.  
 Il *ou* elle aura été.  
 Nous aurons été.  
 Vous aurez été.  
 Ils *ou* elles auront été.

## CONDITIONNEL.

## PRÉSENT.

Je serais.  
 Tu serais.  
 Il *ou* elle serait.  
 Nous serions.  
 Vous seriez.  
 Ils *ou* elles seraient.

## PASSÉ.

J'aurais été.  
 Tu aurais été.  
 Il *ou* elle aurait été.  
 Nous aurions été.  
 Vous auriez été.  
 Ils *ou* elles auraient été.

On dit aussi : *j'eusse été, tu eusses été, il ou elle eût été, nous eussions été, vous eussiez été, ils ou elles eussent été.*

## IMPÉRATIF.

*Point de 1<sup>re</sup> personne du singulier de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

Sois.  
 Soyons.  
 Soyez.

## SUBJONCTIF.

## PRÉSENT OU FUTUR.

Que je sois.  
 Que tu sois.  
 Qu'il *ou* qu'elle soit.  
 Que nous soyons.  
 Que vous soyez.  
 Qu'ils *ou* qu'elles soient.

## IMPARFAIT.

Que je fusse.  
 Que tu fusses.  
 Qu'il *ou* qu'elle fût.  
 Que nous fussions.  
 Que vous fussiez.  
 Qu'ils *ou* qu'elles fussent.

## PASSÉ.

Que j'aie été.  
 Que tu aies été.  
 Qu'il *ou* qu'elle ait été.  
 Que nous ayons été.  
 Que vous ayez été.  
 Qu'ils *ou* qu'elles aient été.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

Que j'eusse été.  
 Que tu eusses été.  
 Qu'il *ou* qu'elle eût été.  
 Que nous eussions été.  
 Que vous eussiez été.  
 Qu'ils *ou* qu'elles eussent été.

## INFINITIF.

## PRÉSENT.

Être.

## PASSÉ.

Avoir été.

## PARTICIPE.

## PRÉSENT.

Étant.

## PASSÉ.

Été, ayant été.

# PREMIÈRE CONJUGAISON, EN ER.

## INDICATIF.

### PRÉSENT.

J'aime.  
Tu aimes.  
Il aime.  
Nous aimons.  
Vous aimez.  
Ils aiment.

### IMPARFAIT.

J'aimais.  
Tu aimais.  
Il aimait.  
Nous aimions.  
Vous aimiez.  
Ils aimaient.

### PASSÉ DÉFINI.

J'aimai.  
Tu aimas.  
Il aima.  
Nous aimâmes.  
Vous aimâtes.  
Ils aimèrent.

### PASSÉ INDÉFINI.

J'ai aimé.  
Tu as aimé.  
Il a aimé.  
Nous avons aimé.  
Vous avez aimé.  
Ils ont aimé.

### PASSÉ ANTÉRIEUR.

J'eus aimé.  
Tu eus aimé.  
Il eut aimé.  
Nous eûmes aimé.  
Vous eûtes aimé.  
Ils eurent aimé (\*).

### PLUS-QUE-PARFAIT.

J'avais aimé.  
Tu avais aimé.  
Il avait aimé.  
Nous avions aimé.  
Vous aviez aimé.  
Ils avaient aimé.

### FUTUR.

J'aimerai.  
Tu aimeras.  
Il aimera.  
Nous aimerons.  
Vous aimerez.  
Ils aimeront.

### FUTUR ANTÉRIEUR.

J'aurai aimé.  
Tu auras aimé.  
Il aura aimé.  
Nous aurons aimé.  
Vous aurez aimé.  
Ils auront aimé.

(\*) Il y a un quatrième passé, dont on se sert rarement  
Le voici : J'ai eu aimé, tu as eu aimé, il a eu aimé, nous  
avons eu aimé, vous avez eu aimé, ils ont eu aimé.

## CONDITIONNEL.

## PRÉSENT.

J'aimerais.  
Tu aimerais.  
Il aimerait.  
Nous aimerions.  
Vous aimeriez.  
Ils aimeraient.

## PASSÉ.

J'aurais aimé.  
Tu aurais aimé.  
Il aurait aimé.  
Nous aurions aimé.  
Vous auriez aimé.  
Ils auraient aimé.

On dit aussi : *j'eusse aimé, tu eusses aimé, il eût aimé, nous eussions aimé, vous eussiez aimé, ils eussent aimé.*

## IMPÉRATIF.

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

Aime.  
Aimons.  
Aimez.

## SUBJONCTIF.

## PRÉSENT OU FUTUR.

Que j'aime.  
Que tu aimes.  
Qu'il aime.  
Que nous aimions.  
Que vous aimiez.  
Qu'ils aiment.

## IMPARFAIT.

Que j'aimasse.  
Que tu aimasses.  
Qu'il aimât.  
Que nous aimassions.  
Que vous aimassiez.  
Qu'ils aimassent.

## PASSÉ.

Que j'aie aimé.  
Que tu aies aimé.  
Qu'il ait aimé.  
Que nous ayons aimé.  
Que vous ayez aimé.  
Qu'ils aient aimé.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

Que j'eusse aimé.  
Que tu eusses aimé.  
Qu'il eût aimé.  
Que nous eussions aimé.  
Que vous eussiez aimé.  
Qu'ils eussent aimé.

## INFINITIF.

## PRÉSENT.

Aimer.

## PASSÉ.

Avoir aimé.

## PARTICIPE.

## PRÉSENT.

Aimant.

## PASSÉ.

Aimé, aimée, ayant aimé.

Ainsi se conjuguent les verbes *chanter, danser, donner, demander, sauter, frapper, porter, parler, aborder, marcher, chercher, former, autoriser, flatter, dédaigner, trainer, inventer, etc.*



OBSERVATIONS SUR CERTAINS VERBES DE LA  
PREMIÈRE CONJUGAISON.

129. — Dans les verbes terminés en *ger*, le *g* doit toujours, pour la douceur de la prononciation, être suivi d'un *e* muet devant les voyelles *a*, *o* : *Nous partageons, je mangeais, il jugea*. Ainsi se conjuguent :

*Affliger, allonger, alonger, arranger, changer, charmer, corriger, dédommager, héberger, interroger, juger, manger, ménager, nager, partager, plonger, protéger, ranger, ravager, ronger, saccager, sonner, venger, voyager, etc.*

130. — Les verbes terminés à l'infinitif par *cer*, comme *menacer, placer*, prennent une cédille sous le *c* devant les voyelles *a* et *o*, afin de lui conserver la prononciation douce : il *menaça*, nous *plaçons*. Ainsi se conjuguent :

*Avancer, amorcer, balancer, divorcer, ensemençer, enfoncer, forcer, gercer, glacer, influencer, lancer, menaçer, percer, pincer, prononcer, renoncer, sucer, tracer.*

131. — Les verbes en *er*, qui ont la syllabe finale de l'infinitif précédée d'un *é* fermé, comme *considérer, régler*, changent cet *é* fermé en *è* ouvert, devant une syllabe muette : *câler, je câle; répéter, je répèterai*. Ainsi se conjuguent :

*Allérer, céder, célébrer, céler, décéder, décèler, digérer, empiéter, espérer, excéder, inquiéter, modérer, opérer, persévérer, préférer, régner, révéler, tempérer, tolérer.*

132. — Les verbes en *er* qui ont la syllabe finale de l'infinitif précédée d'un *e* muet, comme *lever, mener*, changent cet *e* muet en *è* ouvert devant une syllabe muette : *lever, je lève, je lèverai; semer, tu sèmes, il sèmerait, que tu sèmes*. Ainsi se conjuguent :

*Dépecer, enlever, lèner, mener, peser, promener, ramener, relever.*

**133. — Les verbes terminés à l'infinitif par *eler* et *eter*, comme *appeler*, *niveler*, *jeter*, *projeter*, doublent les consonnes *l* et *t* devant un *e* muet: *j'appelle*, *j'appellerai*, *qu'il jette*, *il jetterait*, etc.; mais on dira avec une seule *l* ou un seul *t*: *nous appelons*, *vous appelez*, *il jeta*, *ils jetèrent*, etc.; la voyelle qui suit *l*, *t*, n'étant pas un *e* muet. Ainsi se conjuguent:**

*Acheter*, *becqueter*, *cacheter*, *caqueter*, *crocheter*, *décacheter*, *empaqueter*, *épousseter*, *étiqueter*, *feuilletter*, *fureter*, *jeter*, *projeter*, *rejeter*, *souffleter*. — *Amonceler*, *appeler*, *atteler*, *bourreler*, *carreler*, *chanceler*, *ciseler*, *ensorceler*, *épeler*, *éteinceler*, *faceler*, *geler*, *harceler*, *niveler*, *peler*, *rappeler*, *renouveler*, etc.

*Remarque.* Cette observation n'est pas applicable aux verbes *céler*, *révéler*, *empiéter*, *végéter*, etc., qui sont terminés par *Éler*, *Éter*, et non par *eler*, *eter*. (Voy. 131.)

**134. — Les verbes terminés au participe présent par *iant* comme *prier*, *lier*, *nier*, etc., dont le participe présent est *priant*, *liant*, *niant*, prennent deux *i* à la première et à la seconde personne plurielle de l'imparfait de l'indicatif et du présent du subjonctif: *Nous priions*, *vous priiez*; *que nous liions*, *que vous liiez*. Ainsi se conjuguent:**

*Allier*, *amplifier*, *apprécier*, *associer*, *bonifier*, *certifier*, *colorier*, *décrier*, *dédier*, *étudier*, *expier*, *gratifier*, *initier*, *lier*, *manier*, *négocier*, *parier*, *plier*, *remercier*, *sacrifier*, *supplier*, *simplifier*, *terrifier*, *varier*, *vérifier*, *vicié*.

**135. — Les verbes terminés au participe présent par *yant*, comme *payer*, *ployer*, *appuyer*, etc., dont le participe présent est *payant*, *ployant*, *appuyant*, prennent un *y* et un *i* à la première et à la seconde personne plurielle de l'imparfait de l'indicatif et du présent du subjonctif: *Nous payions*, *vous payiez*; *que nous payions*, *que vous payiez*. De plus, ces verbes changent l'*y* en *i* devant un *e* muet: *je plote*, *tu essayes*, *ils essaient*; *j'appuierai*, *tu paierais*, etc. Ainsi se conjuguent:**

*Balayer, bégayer, choyer, côtoyer, coudoyer, débayer, défrayer, délayer, déployer, effrayer, employer, ennuyer, essayer, essuyer, grasseyer, louvoyer, nettoyer, noyer, octroyer, planchéyer, rayer, rudoyer, tuloier, etc.*

136. — *Remarque.* Les règles que nous venons de donner sur les verbes de la première conjugaison, dont le participe présent est en *iant* ou *yant*, s'appliquent également aux verbes des autres conjugaisons dont le participe présent a une de ces deux terminaisons, tels sont *rire, croire, voir, etc.* Imparfait de l'indicatif: *nous rions, vous riez; nous croyions, vous croyiez.* Présent du subjonctif: *que nous rions, que vous riez; que nous croyions, que vous croyiez.*

137. — Les verbes terminés à l'infinitif par *éer*, comme *créer, agréer*, prennent deux *e* de suite au présent de l'indicatif, au futur absolu, au conditionnel présent, à l'impératif, au présent du subjonctif, et au participe passé masculin: *je crée, tu crées, je créerai, je créerais, crée, etc.* Au participe passé féminin, ils en prennent trois: *une proposition agréée.* Ainsi se conjuguent:

*Agréer, créer, récréer, suppléer.*

## SECONDE CONJUGAISON, EN *IR*

### INDICATIF.

#### PRÉSENT.

Je finis.  
Tu finis.  
Il finit.  
Nous finissons.  
Vous finissez.  
Ils finissent.

#### IMPARFAIT.

Je finissais.  
Tu finissais.  
Il finissait.  
Nous finissions.  
Vous finissiez.  
Ils finissaient.

#### PASSÉ DÉFINI.

Je finis.  
Tu finis.  
Il finit.  
Nous finîmes.  
Vous finîtes.  
Ils finirent.

#### PASSÉ INDÉFINI

J'ai fini.  
Tu as fini.  
Il a fini.  
Nous avons fini.  
Vous avez fini.  
Ils ont fini.

**PASSÉ ANTÉRIEUR.**

J'eus fini.  
 Tu eus fini.  
 Il eut fini.  
 Nous eûmes fini.  
 Vous eûtes fini.  
 Ils eurent fini. (\*)

**PLUS-QUE-PARFAIT**

J'avais fini.  
 Tu avais fini.  
 Il avait fini.  
 Nous avions fini.  
 Vous aviez fini.  
 Ils avaient fini.

**FUTUR.**

Je finirai.  
 Tu finiras.  
 Il finira.  
 Nous finirons.  
 Vous finirez.  
 Ils finiront.

**FUTUR ANTÉRIEUR.**

J'aurai fini.  
 Tu auras fini.  
 Il aura fini.  
 Nous aurons fini.  
 Vous aurez fini.  
 Ils auront fini.

**CONDITIONNEL.****PRÉSENT.**

Je finirais.  
 Tu finirais.

Il finirait.  
 Nous finirions.  
 Vous finiriez.  
 Ils finiraient.

**PASSÉ.**

J'aurais fini.  
 Tu aurais fini.  
 Il aurait fini.  
 Nous aurions fini.  
 Vous auriez fini.  
 Ils auraient fini.

On dit aussi : *j'eusse fini, tu eusses fini, il eût fini, nous eussions fini, vous eussiez fini, ils eussent fini.*

**IMPÉRATIF.**

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
 ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

Finis.  
 Finissons.  
 Finissez.

**SUBJONCTIF.****PRÉSENT OU FUTUR.**

Que je finisse.  
 Que tu finisses.  
 Qu'il finisse.  
 Que nous finissions.  
 Que vous finissiez.  
 Qu'ils finissent.

(\*) Il y a un quatrième passé, mais on s'en sert rarement. Le voici : J'ai eu fini, tu as eu fini, il a eu fini, nous avons eu fini, vous avez eu fini, ils ont eu fini.

IMPARFAIT.

Que je finisse.  
Que tu finisses.  
Qu'il finît.  
Que nous finissions.  
Que vous finissiez.  
Qu'ils finissent.

PASSÉ.

Que j'aie fini.  
Que tu aies fini.  
Qu'il ait fini.  
Que nous ayons fini.  
Que vous ayez fini.  
Qu'ils aient fini.

PLUS-QUE-PARFAIT.

Que j'eusse fini.  
Que tu eusses fini.  
Qu'il eût fini.

Que nous eussions fini.  
Que vous eussiez fini.  
Qu'ils eussent fini.

INFINITIF.

PRÉSENT.

Finir.

PASSÉ.

Avoir fini.

PARTICIPE.

PRÉSENT.

Finissant.

PASSÉ.

Finî, finie, ayant fini.

Ainsi se conjuguent *avertir, guérir, ensevelir, enrir, ternir, embellir, adoucir, punir, enrichir, etc.*

OBSERVATIONS SUR QUELQUES VERBES DE LA  
SECONDE CONJUGAISON.

138. — Le verbe *bénir* a deux participes passés: *bénit, bénite*, qui signifie *consacré par une cérémonie religieuse*: de l'eau *BÉNITE*, du pain *BÉNIT*; et *béni, bénie*, qui a toutes les autres significations du verbe: peuple *BÉNI* de Dieu, famille *BÉNIE* du ciel.

139. — *Hair* prend deux points sur l'i dans toute la conjugaison, excepté aux trois personnes singulières du présent de l'indicatif: *je hais, tu hais, il hait*; et à la seconde personne du singulier de l'impératif: *hais*.

140. — *Remarque.* Aux deux personnes plurielles du passé défini *nous haïmes, vous haïtes*, et à la troisième du singulier de l'imparfait du subjonctif *qu'il haït*, les deux points sur l'i remplacent l'accent circonflexe.

141. — Le verbe *fleurir*, employé au figuré, c'est-à-dire, en parlant de la prospérité d'un empire, des sciences, etc., fait *florissait* à l'imparfait de l'indicatif, et *florissant* au participe présent.

*L'empire des Assyriens FLORISSAIT à cette époque ; alors les sciences FLORISSANT en Egypte.*

### TROISIÈME CONJUGAISON, EN OIR.

#### INDICATIF.

##### PRÉSENT.

Je reçois.  
Tu reçois.  
Il reçoit.  
Nous recevons.  
Vous recevez.  
Ils reçoivent.

##### IMPARFAIT.

Je recevais.  
Tu recevais.  
Il recevait.  
Nous recevions.  
Vous receviez.  
Ils recevaient.

##### PASSÉ DÉFINI.

Je reçus.  
Tu reçus.

Il reçut.  
Nous reçûmes.  
Vous reçûtes.  
Ils reçurent.

##### PASSÉ INDÉFINI.

J'ai reçu.  
Tu as reçu.  
Il a reçu.  
Nous avons reçu.  
Vous avez reçu.  
Ils ont reçu.

##### PASSÉ ANTÉRIEUR.

J'eus reçu.  
Tu eus reçu.  
Il eut reçu.  
Nous eûmes reçu.  
Vous eûtes reçu.  
Ils eurent reçu. (\*)

(\*) Il y a un quatrième passé, mais on s'en sert rarement. Le voici : J'ai eu reçu, tu as eu reçu, il a eu reçu, nous avons eu reçu, vous avez eu reçu, ils ont eu reçu.

**PLUS-QUE-PARFAIT.**

J'avais reçu.  
Tu avais reçu.  
Il avait reçu.  
Nous avions reçu.  
Vous aviez reçu.  
Ils avaient reçu.

**FUTUR.**

Je recevrai.  
Tu recevras.  
Il recevra.  
Nous recevrons.  
Vous recevrez.  
Ils recevront.

**FUTUR ANTÉRIEUR.**

J'aurai reçu.  
Tu auras reçu.  
Il aura reçu.  
Nous aurons reçu.  
Vous aurez reçu.  
Ils auront reçu.

**CONDITIONNEL.**

**PRÉSENT.**

Je recevrais.  
Tu recevrais.  
Il recevrait.  
Nous recevriions.  
Vous recevriez.  
Ils recevraient.

**PASSÉ.**

J'aurais reçu.  
Tu aurais reçu.  
Il aurait reçu.  
Nous aurions reçu.  
Vous auriez reçu.  
Ils auraient reçu.

On dit aussi : *j'eusse reçu, tu eusses reçu, il eût reçu, nous eussions reçu, vous eussiez reçu, ils eussent reçu.*

**IMPÉRATIF.**

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
ni de 2<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

Reçois.  
Recevons.  
Recevez.

**SUBJONCTIF.**

**PRÉSENT OU FUTUR.**

Que je reçoive.  
Que tu reçoives.  
Qu'il reçoive.  
Que nous recevions.  
Que vous receviez.  
Qu'ils reçoivent.

**IMPARFAIT.**

Que je reçusse.  
Que tu reçusses.  
Qu'il reçût.  
Que nous reçussions.  
Que vous reçussiez.  
Qu'ils reçussent.

**PASSÉ.**

Que j'aie reçu.  
Que tu aies reçu.  
Qu'il ait reçu.  
Que nous ayons reçu.  
Que vous ayez reçu.  
Qu'ils aient reçu.

**PLUS-QUE-PARFAIT.**

Que j'eusse reçu.  
Que tu eusses reçu.

Qu'il eût reçu.  
Que nous eussions reçu.  
Que vous eussiez reçu.  
Qu'ils eussent reçu.

## INFINITIF.

## PRÉSENT.

Recevoir.

## PASSÉ.

Avoir reçu.

## PARTICIPE.

## PRÉSENT.

Recevant.

## PASSÉ.

Reçu, reçue, ayant reçu.

Ainsi se conjuguent *apercevoir*, *concevoir*, *percevoir*, *devoir*, *redevoir*, etc.

## OBSERVATIONS SUR QUELQUES VERBES DE LA TROISIÈME CONJUGAISON.

142. — Parmi les verbes de la troisième conjugaison, il n'y a que ceux qui sont terminés en *voir* qui se conjuguent sur *recevoir*. Tous les autres verbes en *oir*, comme *voir*, *mouvoir*, *savoir*, etc., se conjuguent irrégulièrement, ainsi qu'il sera indiqué page 55.

143. — *Devoir* et *redevoir* prennent un accent circonflexe au participe masculin singulier : *dû*, *redû*.

QUATRIÈME CONJUGAISON, EN *RE*.

## INDICATIF.

## PRÉSENT.

Je rends.  
Tu rends.  
Il rend.  
Nous rendons.  
Vous rendez.  
Ils rendent.

## IMPARFAIT.

Je rendais.  
Tu rendais.  
Il rendait.  
Nous rendions.  
Vous rendiez.  
Ils rendaient.



**PASSÉ DÉFINI.**

Je rendis.  
Tu rendis.  
Il rendit.  
Nous rendîmes.  
Vous rendîtes.  
Ils rendirent.

**PASSÉ INDÉFINI.**

J'ai rendu.  
Tu as rendu.  
Il a rendu.  
Nous avons rendu.  
Vous avez rendu.  
Ils ont rendu.

**PASSÉ ANTÉRIEUR.**

J'eus rendu.  
Tu eus rendu.  
Il eut rendu.  
Nous eûmes rendu.  
Vous eûtes rendu.  
Ils eurent rendu. (\*)

**PLUS-QUE-PARFAIT.**

J'avais rendu.  
Tu avais rendu.  
Il avait rendu.  
Nous avions rendu.  
Vous aviez rendu.  
Ils avaient rendu.

**FUTUR.**

Je rendrai.  
Tu rendras.

Il rendra.  
Nous rendrons.  
Vous rendrez.  
Ils rendront.

**FUTUR ANTÉRIEUR.**

J'aurai rendu.  
Tu auras rendu.  
Il aura rendu.  
Nous aurons rendu.  
Vous aurez rendu.  
Ils auront rendu.

**CONDITIONNEL.****PRÉSENT.**

Je rendrais.  
Tu rendrais.  
Il rendrait.  
Nous rendrions.  
Vous rendriez.  
Ils rendraient.

**PASSÉ.**

J'aurais rendu.  
Tu aurais rendu.  
Il aurait rendu.  
Nous aurions rendu.  
Vous auriez rendu.  
Ils auraient rendu.

On dit aussi : *j'eusse rendu, tu eusses rendu, il eût rendu, nous eussions rendu, vous eussiez rendu, ils eussent rendu.*

---

(\*) Il a un quatrième passé, mais on s'en sert rarement. Le voici : J'ai eu rendu, tu as eu rendu, il a eu rendu, nous avons eu rendu, vous avez eu rendu, ils ont eu rendu.

## IMPÉRATIF.

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

Rends.  
Rendons.  
Rendez.

## SUBJONCTIF.

## PRÉSENT OU FUTUR.

Que je rende.  
Que tu rendes.  
Qu'il rende.  
Que nous rendions.  
Que vous rendiez.  
Qu'ils rendent.

## IMPARFAIT.

Que je rendisse.  
Que tu rendisses.  
Qu'il rendit.  
Que nous rendissions.  
Que vous rendissiez.  
Qu'ils rendissent.

## PASSÉ.

Que j'aie rendu.  
Que tu aies rendu.  
Qu'il ait rendu.

Que nous ayons rendu.  
Que vous ayez rendu.  
Qu'ils aient rendu.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

Que j'eusse rendu.  
Que tu eusses rendu.  
Qu'il eût rendu.  
Que nous eussions rendu.  
Que vous eussiez rendu.  
Qu'ils eussent rendu.

## INFINITIF.

## PRÉSENT.

Rendre.

## PASSÉ.

Avoir rendu.

## PARTICIPE.

## PRÉSENT.

Rendant.

## PASSÉ.

Rendu, rendue, ayant rendu.

Ainsi se conjuguent *attendre, entendre, suspendre, vendre, défendre, confondre, répandre, répondre, tondre, tordre, etc.*

OBSERVATION SUR QUELQUES VERBES DE LA  
QUATRIÈME CONJUGAISON.

.44. — Parmi les verbes de cette conjugaison terminés en *dre*, il y en a qui, aux trois personnes du singulier du présent de l'indicatif, remplacent *ds, ds, d* par *s, s, t* : *je joins, tu joins, il*

*joint*. Ce sont ceux qui sont terminés à l'infinifit par *indre* ou par *soudre*, comme *peindre*, *craindre*, *joindre*, *absoudre*, *résoudre*, etc. : *je peins*, *tu peins*, *il peint*; *je crains*, *tu crains*, *il craint*; *j'absous*, *tu absous*, *il absout*.

## VERBES

### CONJUGUÉS INTERROGATIVEMENT.

145. — Pour familiariser les élèves avec la conjugaison des verbes, il est indispensable de les leur faire conjuguer interrogativement. Nous allons, à cet effet, donner un modèle des quatre conjugaisons présentées sous cette forme.

### INDICATIF.

#### PRÉSENT.

|               |                  |                 |                |
|---------------|------------------|-----------------|----------------|
| Aime-je ?     | Finis-je ?       | Reçois-je ?     | Rends-tu ?     |
| Aimes-tu ?    | Finis-tu ?       | Reçois-tu ?     | Rends-tu ?     |
| Aime-t-il ?   | Finis-t-il ?     | Reçoit-il ?     | Rend-il ?      |
| Aimons-nous ? | Finissons-nous ? | Recevons-nous ? | Rendons-nous ? |
| Aimez-vous ?  | Finissez-vous ?  | Recevez-vous ?  | Rendez-vous ?  |
| Aiment-ils ?  | Finissent-ils ?  | Reçoivent-ils ? | Rendent-ils ?  |

#### IMPARFAIT.

|                |                   |                  |                 |
|----------------|-------------------|------------------|-----------------|
| Aimais-je ?    | Finissais-je ?    | Recevais-je ?    | Rendais-je ?    |
| Aimais-tu ?    | Finissais-tu ?    | Recevais-tu ?    | Rendais-tu ?    |
| Aimait-il ?    | Finissait-il ?    | Recevait-il ?    | Rendait-il ?    |
| Aimions-nous ? | Finissions-nous ? | Recevions-nous ? | Rendions-nous ? |
| Aimiez-vous ?  | Finissiez-vous ?  | Receviez-vous ?  | Rendiez-vous ?  |
| Aimaient-ils ? | Finissaient-ils ? | Recevaient-ils ? | Rendaient-ils ? |

#### PASSÉ DÉFINI.

|                |                |                |                 |
|----------------|----------------|----------------|-----------------|
| Aimai-je ?     | Finis-je ?     | Reçus-je ?     | Rendis-je ?     |
| Aimas-tu ?     | Finis-tu ?     | Reçus-tu ?     | Rendis-tu ?     |
| Aima-t-il ?    | Finis-t-il ?   | Reçut-il ?     | Rendit-il ?     |
| Aimâmes-nous ? | Finîmes-nous ? | Reçûmes-nous ? | Rendîmes-nous ? |
| Aimâtes-vous ? | Finîtes-vous ? | Reçûtes-vous ? | Rendîtes-vous ? |
| Aimèrent-ils ? | Finirent-ils ? | Reçurent-ils ? | Rendirent-ils ? |

#### PASSÉ INDEFINI.

|                   |                   |                   |                    |
|-------------------|-------------------|-------------------|--------------------|
| AI-je aimé ?      | AI-je fini ?      | AI-je reçu ?      | AI-je rendu ?      |
| As-tu aimé ?      | As-tu fini ?      | As-tu reçu ?      | As-tu rendu ?      |
| A-t-il aimé ?     | A-t-il fini ?     | A-t-il reçu ?     | A-t-il rendu ?     |
| Avons-nous aimé ? | Avons-nous fini ? | Avons-nous reçu ? | Avons-nous rendu ? |
| Avez-vous aimé ?  | Avez-vous fini ?  | Avez-vous reçu ?  | Avez-vous rendu ?  |
| Ont-ils aimé ?    | Ont-ils fini ?    | Ont-ils reçu ?    | Ont-ils rendu ?    |

## PLUS-QUE-PARFAIT.

|                    |                    |                    |                     |
|--------------------|--------------------|--------------------|---------------------|
| Avais-je aimé ?    | Avais-je fini ?    | Avais-je reçu ?    | Avais-je rendu ?    |
| Avais-tu aimé ?    | Avais-tu fini ?    | Avais-tu reçu ?    | Avais-tu rendu ?    |
| Avait-il aimé ?    | Avait-il fini ?    | Avait-il reçu ?    | Avait-il rendu ?    |
| Avions-nous aimé ? | Avions-nous fini ? | Avions-nous reçu ? | Avions-nous rendu ? |
| Aviez-vous aimé ?  | Aviez-vous fini ?  | Aviez-vous reçu ?  | Aviez-vous rendu ?  |
| Avaient-ils aimé ? | Avaient-ils fini ? | Avaient-ils reçu ? | Avaient-ils rendu ? |

## FUTUR.

|                 |                 |                  |                 |
|-----------------|-----------------|------------------|-----------------|
| Aimerai-je ?    | Finirai-je ?    | Recevrai-je ?    | Rendrai-je ?    |
| Aimeras-tu ?    | Finiras-tu ?    | Recevras-tu ?    | Rendras-tu ?    |
| Aimera-t-il ?   | Finira-t-il ?   | Recevra-t-il ?   | Rendra-t-il ?   |
| Aimerons-nous ? | Finirons-nous ? | Recevrons-nous ? | Rendrons-nous ? |
| Aimerez-vous ?  | Finirez-vous ?  | Recevrez-vous ?  | Rendrez-vous ?  |
| Aimeront-ils ?  | Finiront-ils ?  | Recevront-ils ?  | Rendront-ils ?  |

## FUTUR ANTÉRIEUR.

|                    |                    |                    |                     |
|--------------------|--------------------|--------------------|---------------------|
| Aurai-je aimé ?    | Aurai-je fini ?    | Aurai-je reçu ?    | Aurai-je rendu ?    |
| Auras-tu aimé ?    | Auras-tu fini ?    | Auras-tu reçu ?    | Auras-tu rendu ?    |
| Aura-t-il aimé ?   | Aura-t-il fini ?   | Aura-t-il reçu ?   | Aura-t-il rendu ?   |
| Aurons-nous aimé ? | Aurons-nous fini ? | Aurons-nous reçu ? | Aurons-nous rendu ? |
| Aurez-vous aimé ?  | Aurez-vous fini ?  | Aurez-vous reçu ?  | Aurez-vous rendu ?  |
| Auront-ils aimé ?  | Auront-ils fini ?  | Auront-ils reçu ?  | Auront-ils rendu ?  |

## CONDITIONNEL.

## PRÉSENT.

|                  |                  |                   |                  |
|------------------|------------------|-------------------|------------------|
| Aimerais-je ?    | Finirais-je ?    | Recevrais-je ?    | Rendrais-je ?    |
| Aimeras-tu ?     | Finiras-tu ?     | Recevras-tu ?     | Rendras-tu ?     |
| Aimerait-il ?    | Finirait-il ?    | Recevrait-il ?    | Rendrait-il ?    |
| Aimerions-nous ? | Finirions-nous ? | Recevriens-nous ? | Rendriens-nous ? |
| Aimeriez-vous ?  | Finiriez-vous ?  | Recevriez-vous ?  | Rendriez-vous ?  |
| Aimeraient-ils ? | Finiraient-ils ? | Recevraient-ils ? | Rendraient-ils ? |

## PASSÉ.

|                     |                     |                     |                      |
|---------------------|---------------------|---------------------|----------------------|
| Aurais-je aimé ?    | Aurais-je fini ?    | Aurais-je reçu ?    | Aurais-je rendu ?    |
| Aurais-tu aimé ?    | Aurais-tu fini ?    | Aurais-tu reçu ?    | Aurais-tu rendu ?    |
| Aurait-il aimé ?    | Aurait-il fini ?    | Aurait-il reçu ?    | Aurait-il rendu ?    |
| Aurions-nous aimé ? | Aurions-nous fini ? | Aurions-nous reçu ? | Aurions-nous rendu ? |
| Auriez-vous aimé ?  | Auriez-vous fini ?  | Auriez-vous reçu ?  | Auriez-vous rendu ?  |
| Auraient-ils aimé ? | Auraient-ils fini ? | Auraient-ils reçu ? | Auraient-ils rendu ? |

## On dit aussi :

|                      |                      |                      |                       |
|----------------------|----------------------|----------------------|-----------------------|
| Eussé-je aimé ?      | Eussé-je fini ?      | Eussé-je reçu ?      | Eussé-je rendu ?      |
| Eusses-tu aimé ?     | Eusses-tu fini ?     | Eusses-tu reçu ?     | Eusses-tu rendu ?     |
| Eût-il aimé ?        | Eût-il fini ?        | Eût-il reçu ?        | Eût-il rendu ?        |
| Eussions-nous aimé ? | Eussions-nous fini ? | Eussions-nous reçu ? | Eussions-nous rendu ? |
| Eussiez-vous aimé ?  | Eussiez-vous fini ?  | Eussiez-vous reçu ?  | Eussiez-vous rendu ?  |
| Eussent-ils aimé ?   | Eussent-ils fini ?   | Eussent-ils reçu ?   | Eussent-ils rendu ?   |

On voit par le tableau qui précède :

146. — Qu'un certain nombre de temps ne s'emploient pas interrogativement ; ce sont : le *passé antérieur*, l'*impératif*, les *temps du subjonctif* et ceux de l'*infinitif*.

147. — Que le verbe *rendre* ne s'emploie pas interrogativement à la première personne singulière du présent de l'indicatif ; et il en est de même de tous les verbes qui, à ce temps et à cette personne, n'ont qu'une syllabe, quelle qu'en soit la conjugaison. Ainsi l'usage ne permet pas de dire : *prends-je ? vends-je ? tais-je ? mens-je ? sers-je ?* etc. On donne un autre tour à la phrase, et l'on dit : *est-ce que je prends ? est-ce que je tais ? est-ce que je mens ?* Cependant l'usage autorise *fais-je ? dis-je ? dois-je ? vois-je ? ai-je ? suis-je ? vais-je ?*

148. — Que l'on met un trait d'union entre le verbe et le sujet, quand le verbe est à un temps simple : *finissais-je ? rendis-je ?* et un trait d'union entre l'auxiliaire et le sujet, lorsque le verbe est à un temps composé : *avait-il aimé ? eurent-ils reçu ?*

149. — Que, quand le verbe finit par une voyelle, le sujet *il, elle, on*, est précédé de la lettre euphonique *t*, (\*) qu'on met entre deux traits d'union : *aime-t-il ? aime-t-elle ? a-t-on aimé ?*

150. — Que l'*e muet* qui termine le verbe se change en *é fermé* devant le pronom *je* : *aimé-je ? eussé-je aimé ?*

151. — Enfin, que lorsqu'on doute si l'on doit écrire *aime-je ?* ou *aimai-je ?* qui tous les deux se prononcent absolument de même, il faut voir si, en faisant disparaître la forme interrogative, on obtient *j'aime* ou *j'aimai*. Dans le premier cas, c'est le présent de l'indicatif, et il faut *aimé-je ?*

---

(\*) On appelle lettre *euphonique*, une lettre qu'on n'emploie que pour adoucir la prononciation. Tel est le *t* dans *parla-t-il*, et l'*e* dans *mangeons*.

Dans le second cas, c'est le passé défini, et l'on doit écrire *aimai-je*? Exemples: *chanté-je maintenant*? c'est-à-dire, *est-ce que je chante maintenant*? c'est le présent de l'indicatif. *Chantai-je hier*? c'est-à-dire, *est-ce que je chantai hier*? c'est le passé défini. En opérant de cette manière, on voit qu'il n'est jamais permis d'écrire, *eussai-je*? *puissai-je*? *dussai-je*? puisque la conjugaison n'amène jamais: *j'eussai*, *je puissai*, *je dussai*. On doit écrire: *eussé-je*? *puissé-je*? *dussé-je*? à cause de que *j'eusse*, que *je puisse*, que *je dusse*.

#### DE LA FORMATION DES TEMPS.

152. — Nous avons dit, pag. 33 (131), qu'on divise les temps des verbes en temps *primitifs* et en temps *dérivés*.

153. — Les temps *primitifs* sont ceux qui servent à former tous les autres; ils sont au nombre de cinq:

Le *présent de l'infinitif*;  
 Le *participe présent*;  
 Le *participe passé*;  
 Le *présent de l'indicatif*;  
 Et le *passé défini*.

154. — Les temps *dérivés* sont ceux qui sont formés des temps primitifs.

155. — L'INFINITIF forme deux temps:

1<sup>o</sup> Le *futur absolu*, par le changement de *r*, *re* ou *oir* en *rai*: *aimer*, *j'aimerai*; *rendre*, *je rendrai*; *recevoir*, *je recevrai*.

2<sup>o</sup> Le *conditionnel présent*, par le changement de *r*, *re* ou *oir* en *rais*: *aimer*, *j'aimerais*; *rendre*, *je rendrais*; *recevoir*, *je recevrais*.

156. — Le PARTICIPE PRÉSENT forme trois temps:

1<sup>o</sup> Les trois personnes plurielles du *présent de*

*l'indicatif, par le changement de ant en ans, en ex et en ent : donnant, nous donnons, vous donnez, ils donnent ; finissant, nous finissons, vous finissez, ils finissent ; rendant, nous rendons, vous rendez, ils rendent.*

Excepté les verbes de la troisième conjugaison, qui, à la troisième personne plurielle du présent de l'indicatif changent *evant* en *oivent* : *recevant, nous recevons, vous recevez, ils REÇOIVENT.*

2<sup>o</sup> *L'imparfait de l'indicatif, par le changement de ant en ais : donnant, je donnais ; finissant, je finissais ; rendant, je rendais ; recevant, je recevais.*

3<sup>o</sup> *Le présent du subjonctif, par le changement de ant en e : aimant, que j'aime ; finissant, que je finisse ; rendant, que je rende.*

Excepté les verbes de la troisième conjugaison, qui changent *evant* en *oive* : *apercevant, que j'aperçoive.*

157. — **LE PARTICIPE PASSÉ** forme tous les temps composés, par le moyen du verbe *avoir* ou du verbe *être* : *j'ai estimé, je suis estimé ; tu avais puni, tu étais puni ; il aurait aperçu, il aurait été aperçu.*

158. — **LE PRÉSENT DE L'INDICATIF** forme l'*impératif* par la suppression des pronoms sujets : *tu, nous, vous ;* et, pour les verbes de la première conjugaison, par la suppression de l'*s* qui caractérise la seconde personne du singulier : *tu donnes, donne ; nous donnons, donnons ; vous donnez, donnez ; — tu finis, finis ; nous finissons, finissons ; vous finissez, finissez ; — tu reçois, reçois ; nous recevons, recevons ; vous recevez, recevez.*

159. — **LE PASSÉ DÉFINI** forme l'*imparfait du subjonctif*, par le changement de *ai* en *asse*, pour la première conjugaison, et par l'addition de *se*, pour les trois autres : *je donnai, que je donnasse ; je finis, que je finisse ; je reçus, que je reçusse.*

## DES VERBES IRRÉGULIERS ET DES VERBES DÉFECTIFS.

160. — On appelle verbes *irréguliers* ceux dont les terminaisons des temps primitifs ou des temps dérivés, ne sont pas en tout conformes à celles du verbe qui leur sert de modèle.

161. — Ainsi un verbe peut être irrégulier de deux manières : dans ses temps primitifs et dans ses temps dérivés. Par exemple, *bouillir* est irrégulier dans deux temps primitifs, parce qu'au participe présent, il fait *bouillant*, au présent de l'indicatif, *je bous*, et non pas *bouillissant*, *je bouillis*, en prenant les terminaisons *issant*, *is*, qui sont celles de ces deux temps pour le verbe *finir*, modèle de la seconde conjugaison. *Envoyer*, au contraire, est irrégulier dans deux de ses temps dérivés ; car, au lieu de faire, au futur et au conditionnel présent, *j'envoierai*, *j'envoierais*, en changeant, comme le verbe *aimer*, qui sert de modèle, *r* en *rai* et en *rais*, il fait *j'envverrai*, *j'envverrais*.

162. — Quelque irrégulier que soit un verbe, les irrégularités n'existent que dans les temps simples.

163. — On appelle verbes *défectifs* ceux auxquels il manque certains temps, ou certaines personnes que l'usage n'admet pas ; tel est le verbe *choir*, qui ne s'emploie guère qu'à l'infinitif ; tels sont aussi les verbes impersonnels, usités seulement à la troisième personne du singulier : *il importe*, *il importait*, *il importera*, *qu'il importe*, etc.

164. — Lorsqu'un temps primitif manque, tous les temps qui en dérivent manquent également. Ainsi *absoudre*, n'ayant point de passé défini, n'a point d'imparfait du subjonctif. De même *braire*, n'ayant pour temps primitif que l'infinitif *braire*, et le présent de l'indicatif *il brait*, n'a ni imparfait de l'indicatif, ni présent du subjonctif.



ni temps composés, enfin aucun des temps qui dérivent du *participe présent*, du *participe passé*, et du *passé défini*, les trois temps primitifs dont il est privé. Cette règle a cependant quelques exceptions ; mais elles sont en bien petit nombre : elles seront indiquées dans les tableaux suivants.

## TEMPS PRIMITIFS.

| PRÉSENT<br>de<br>L'INFINITIF. | PARTICIPE<br>PRÉSENT. | PARTICIPE<br>PASSÉ. | PRÉSENT<br>de<br>L'INDICATIF. | PASSÉ<br>DÉFINI. |
|-------------------------------|-----------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|
|-------------------------------|-----------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|

## PREMIÈRE

|          |           |         |           |            |
|----------|-----------|---------|-----------|------------|
| Aller.   | Allant.   | Allé.   | Je vais.  | J'allai.   |
| Envoyer. | Envoyant. | Envoyé. | J'envoie. | J'envoyai. |

## SECONDE

|   |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|
| Acquiesc.   | Acquiescant.   | Acquis.  | J'acquiesce.   | J'acquis.  |
| Bouillir.   | Bouillant.   | Bouilli.   | Je boue.   | Je bouillis.   |
| Courir.   | Courant.   | Couru.   | Je cours.  | Je courus.   |
| Cueillir.   | Cueillant.   | Cueilli.   | Je cueille.  | Je cueillis.   |
| Dormir.<br>Faillir.<br>Fuir.<br>Mentir.             | Dormant.<br>Faillant.<br>Fuyant.<br>Mentant.             | Dormi.<br>Failli.<br>Fui.<br>Menti.              | Je dors.<br>Je fauz.<br>Je fuis.<br>Je mens.             | Je dormis.<br>Je faillis.<br>Je fus.<br>Je mentis.               |
| Mourir.   | Mourant.   | Mort.  | Je meurs.  | Je mourus.   |
| Offrir.<br>Ouvrir.<br>Partir.<br>Sentir.<br>Sortir. | Offrant.<br>Ouvrant.<br>Partant.<br>Sentant.<br>Sortant. | Offert.<br>Ouvert.<br>Parti.<br>Senti.<br>Sorti. | J'offre.<br>J'ouvre.<br>Je pars.<br>Je sens.<br>Je sors. | J'offris.<br>J'ouvris.<br>Je partis.<br>Je sentis.<br>Je sortis. |
| Tenir.  | Tenant.  | Tenu.  | Je tiens.  | Je tins.   |
| Tressaillir.  | Tressaillant.  | Tressailli.                                      | Je tressaills.   | Je tressaillis.  |
| Venir.  | Venant.  | Venu.  | Je viens.  | Je vins.   |
| Vêtir.  | Vêtant.  | Vêtu.  | Je vêts.   | Je vêtis.  |

## TEMPS DÉRIVÉS.

QUI SE FORMENT IRÉGULIÈREMENT DES TEMPS PRIMITIFS, SOIT DANS TOUTE LEUR ÉTENDUE, SOIT DANS CERTAINES PERSONNES.

*NOTA.* Les personnes de ces temps formées régulièrement, sont en caractères italiques.

### CONJUGAISON.

*Présent de l'indicatif.* Je vais, tu vas, il va, nous allons, vous allez, ils vont.—*Futur.* J'irai, tu iras, etc.—*Conditionnel.* J'irais, tu irais, etc.—*Impératif.* Va, allons, allez.—*Présent du subjonctif.* Que j'aile, que tu ailles, qu'il aille, que nous allions, que vous alliez, qu'ils aillent.

*Futur.* J'enverrai, tu enverras, etc.—*Conditionnel.* J'enverrais, tu enverrais, etc.

### CONJUGAISON.

*Présent de l'indicatif.* J'acquiesce, tu acquiesces, il acquiesce, nous acquiesçons, vous acquiescez, ils acquiescent.—*Futur.* J'acquiescerai, tu acquiesceras, etc.—*Conditionnel.* J'acquiescerais, tu acquiescerais, etc.—*Présent du subjonctif.* Que j'acquiesce, que tu acquiesces, qu'il acquiesce, que nous acquiescions, que vous acquiesciez, qu'ils acquiescent.

*Futur.* Je courrai, tu courras, etc.—*Conditionnel.* Je courrais, tu courrais, etc.

*Futur.* Je cueillerai, tu cueilleras, etc.—*Cond.* Je cueillerais, tu cueillerais, etc.

*Futur.* Je mourrai, tu mourras, etc.—*Conditionnel.* Je mourrais, tu mourrais, etc.—*Présent du subjonctif.* Que je meure, que tu meures, qu'il meure, que nous mourions, que vous mouriez, qu'ils mourant.

*Présent de l'indicatif.* Je tiens, tu tiens, il tient, nous tenons, vous tenez, ils tiennent.—*Futur.* Je tiendrai, tu tiendras, etc.—*Conditionnel.* Je tiendrais, tu tiendrais, etc.—*Présent du subjonctif.* Que je tienne, que tu tiennes, qu'il tienne, que nous tenions, que vous teniez, qu'ils tiennent.

*Futur.* Je travaillerais, etc.—*Conditionnel.* Je travaillerais, etc.

*Présent de l'indicatif.* Je viens, tu viens, il vient, nous venons, vous venez, ils viennent.—*Futur.* Je viendrai, tu viendras, etc.—*Conditionnel.* Je viendrais, tu viendrais, etc.—*Présent du subjonctif.* Que je vienne, que tu viennes, que nous venions, que vous veniez, qu'ils viennent.

## TEMPS PRIMITIFS.

| PRÉSENT<br>de<br>L'INFINITIF. | PARTICIPE<br>PRÉSENT. | PARTICIPE<br>PASSÉ. | PRÉSENT<br>de<br>L'INDICATIF. | PASSÉ<br>DÉFINI. |
|-------------------------------|-----------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|
|-------------------------------|-----------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|

## TROISIÈME

|            |             |          |                     |              |
|------------|-------------|----------|---------------------|--------------|
| Choix.     |             |          |                     |              |
| Déchoix.   |             | Déchu.   | Je déchois.         | Je déchus.   |
| Echoir.    | Echofant.   | Echu.    | J'échois.           | J'échus.     |
| Falloir.   |             | Fallu.   | Il faut.            | Il fallut.   |
| Mouvoir.   | Mouvant.    | Mu.      | Je meue.            | Je moui.     |
| Pleuvor.   | Pleuvant.   | Plu.     | Il pleut.           | Il plut.     |
| Pourvoir.  | Pourvoyant. | Pourvu.  | Je pourvois.        | Je pourvus.  |
| Pouvoir.   | Pouvant.    | Pu.      | Je puis en je puis. | Je pus.      |
| Prévaloir. | Prévalant.  | Prévalu. | Je prévaux.         | Je prévalus. |
| S'asseoir. | S'asseyant. | Assis.   | Je m'assieds.       | Je m'assis.  |
| Savoir.    | Sachant.    | Su.      | Je sais.            | Je sus.      |
| Valoir.    | Valant.     | Valu.    | Je vauz.            | Je valus.    |
| Voir.      | Voyant.     | Vu.      | Je vois.            | Je vis.      |
| Vouloir.   | Voulant.    | Voulu.   | Je vauz.            | Je voulus.   |

## TEMPS DÉRIVÉS

QUI SE FORMENT IRRÉGULIÈREMENT DES TEMPS PRIMITIFS, SOIT DANS TOUTE LEUR ÉTENDUE, SOIT DANS CERTAINES PERSONNES.

**REMARQUE.** Les personnes de ces temps formées régulièrement sont en caractères italiques.

## CONJUGAISON.

{ **Futur.** Je décherrai, tu décherras, etc.—**Conditionnel.** Je décherrais, tu décherrais, etc.

**Futur.** J'écherrai, tu écherras, etc.—**Conditionnel.** J'écherrais, tu écherrais, etc.

{ **Futur.** Il faudra.—**Conditionnel.** Il faudrait.—**Présent du subjonctif.** Qu'il faille (quoiqu'il n'y ait pas de participe présent.)

{ **Présent de l'indicatif.** Je meurs, tu meurs, il meurt, nous mourons, vous mouriez, ils meurent.—**Présent du subjonctif.** Que je meure, que tu meures, qu'il meure, que nous mourions, que vous mouriez, qu'ils meurent.

{ **Présent de l'indicatif.** Je peux ou je puis, tu peux, il peut, nous pouvons, vous pouvez, ils peuvent.—**Futur.** Je pourrai, tu pourras, etc.—**Conditionnel.** Je pourrais, tu pourrais, etc.—**Présent du subjonctif.** Que je puisse, que tu puisses, etc.

{ Se conjugue en tout comme *valoir*, excepté au présent du subjonctif où il suit régulièrement, *que je prévale, que tu prevales, qu'il prévale, que nous prévalions, que vous prévaliez, qu'ils prévalent.*

{ **Présent de l'indicatif.** Je m'assieds, tu t'assieds, il s'assied, nous nous asseyons, vous vous asseyez, ils s'assient.—**Futur.** Je m'assièrai, tu t'assièras, etc.—On dit aussi : je m'asseierai, tu t'asseieras, etc.—**Conditionnel.** Je m'assièrais, tu t'assièrais, etc.—On dit aussi : je m'asseierais, etc.

{ **Présent de l'indicatif.** Je sais, tu sais, il sait, nous savons, vous savez, ils savent.—**Imparfait de l'indicatif.** Je savais, tu savais, etc.—**Futur.** Je saurai, tu sauras, etc.—**Conditionnel.** Je saurais, tu saurais, etc.—**Impératif.** Sache, sachons, sachez.

{ **Présent de l'indicatif.** Je vauds, tu vauds, il vaut, nous valons, vous valez, ils valent.—**Futur.** Je vaudrai, tu vaudras, etc.—**Conditionnel.** Je vaudrais, tu vaudrais, etc.—**Point d'impératif.**—**Présent du subjonctif.** Que je vaille, que tu vailles, qu'il vaille, que nous valions, que vous valiez, qu'ils valient.

**Futur.** Je verrai, tu verras, etc.—**Conditionnel.** Je verrais, tu verrais, etc.

{ **Présent de l'indicatif.** Je veux, tu veux, il veut, nous voulons, vous voulez, ils veulent.—**Futur.** Je voudrai, tu voudras, etc.—**Conditionnel.** Je voudrais, tu voudrais, etc.—**Point d'impératif.**—**Présent du subjonctif.** Que je veuille, que tu veuilles, qu'il veuille, que nous voulions, que vous vouliez, qu'ils veuillent.

## TEMPS PRIMITIFS.

| PRÉSENT<br>de<br>L'INDICATIF. | PARTICIPE<br>PRÉSENT. | PARTICIPE<br>PASSÉ. | PRÉSENT<br>de<br>L'INDICATIF. | PASSÉ<br>DÉFINI. |
|-------------------------------|-----------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|
|-------------------------------|-----------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|

## QUATRIÈME

|             |               |                             |               |               |
|-------------|---------------|-----------------------------|---------------|---------------|
| Absoudre.   | Absolvant.    | Absous (absoute<br>au fém.) | J'absous.     |               |
| Batre.      | Battant.      | Battu.                      | Je bats.      | Je battis.    |
| Boire.      | Buvant.       | Bu.                         | Je bois.      | Je bus.       |
| Braire.     |               |                             | Il braie.     |               |
| Brûler.     | Brûlant.      |                             |               |               |
| Circoncire. | Circoncisant. | Circoncis.                  | Je circoncis. | Je circoncis. |
| Clore.      |               | Clos.                       | Je clos.      |               |
| Conclure.   | Concluant.    | Conclu.                     | Je conclus.   | Je conclus.   |
| Confire.    | Confisant.    | Confit.                     | Je confis.    | Je confis.    |
| Coudre.     | Cousant.      | Cousu.                      | Je couds.     | Je cousis.    |
| Croire.     | Croyant.      | Crû.                        | Je crois.     | Je crus.      |
| Croître.    | Croissant.    | Crû.                        | Je crois.     | Je crus.      |
| Dire.       | Disant.       | Dit.                        | Je dis.       | Je dis.       |
| Éclorre.    |               | Éclos.                      | Il éclot.     |               |
| Écrire.     | Écrivant.     | Écrit.                      | J'écris.      | J'écrivis.    |
| Exclure.    | Excluant.     | Exclu.                      | J'exclus.     | J'exclus.     |
| Faire.      | Faisant.      | Fait.                       | Je fais.      | Je fis.       |
| Joindre.    | Joignant.     | Joint.                      | Je joins.     | Je joignis.   |
| Lire.       | Lisant.       | Lu.                         | Je lis.       | Je lus.       |
| Luire.      | Luisant.      | Lui.                        | Je luis.      |               |
| Maudire.    | Maudissant.   | Maudit.                     | Je maudis.    | Je maudis.    |
| Mettre.     | Mettant.      | Mis.                        | Je mets.      | Je mis.       |
| Moudre.     | Moulant.      | Moulu.                      | Je mouds.     | Je moulus.    |
| Naitre.     | Naissant.     | Né.                         | Je nais.      | Je naquis.    |
| Nuire.      | Nuisant.      | Nui.                        | Je nuis.      | Je nuisis.    |
| Prendre.    | Prenant.      | Pris.                       | Je prends.    | Je pris.      |
| Répondre.   | Répondant.    | Répondu.                    | Je réponds.   | Je répondis.  |
| Résoudre.   | Résolvant.    | Résous, résolu.             | Je résous.    | Je résolus.   |
| Rire.       | Riant.        | Ri.                         | Je ris.       | Je ris.       |
| Rompre.     | Rompant.      | Rompu.                      | Je romps.     | Je rompis.    |
| Suffire.    | Suffisant.    | Suffi.                      | Je suffis.    | Je suffis.    |
| Suivre.     | Suivant.      | Suivi.                      | Je suis.      | Je suivis.    |
| Traire.     | Trayant.      | Traité.                     | Je traite.    |               |
| Vaincre.    | Vainquant.    | Vaincu.                     | Je vaincs.    | Je vainquis.  |
| Vivre.      | Vivant.       | Vécu.                       | Je vis.       | Je vécus.     |

## TEMPS DÉRIVÉS

QUI SE FORMENT INDÉPENDAMMENT DES TEMPS PRIMITIFS, SOIT DANS TOUTE LEUR ÉTENDUE, SOIT DANS CERTAINES PERSONNES.

NOTA. Les personnes de ces temps formées régulièrement ont en caractères *italiques*.

### CONJUGAISON.

*Présent de l'indicatif. Je bois, tu bois, il boit, nous buvons, vous buvez, ils boivent.*  
*—Présent du subjonctif. Que je boive, que tu boives, qu'il boive, que nous buvions, que vous buviez, qu'ils boivent.*

*Boire* n'est usité qu'à l'infinitif, et aux troisièmes personnes de l'imparfait.

*Présent de l'indicatif. Je dis, tu dis, il dit, nous disons, vous dites, ils disent.*  
*—Désire, contredire, interdire, médire, prédire, fout : vous désirez, vous contredites, vous médisez, vous prédiriez. —Les autres personnes et les autres temps se conjuguent comme dire.*

*Présent de l'indicatif. Je fais, tu fais, il fait, nous faisons, vous faites, ils font.*  
*—Futur. Je ferai, tu feras, etc. —Conditionnel. Je ferais, tu ferais, etc. —Présent du subjonctif. Que je fasse, que tu fasses, etc. —Contrefaire, défaire, refaire, surfaire et satisfaire se conjuguent de même.*

*Présent de l'indicatif. Je prends, tu prends, il prend, nous prenons, vous prenez, ils prennent. —Présent du subjonctif. Que je prenne, que tu prennes, qu'il prenne, que nous prenions, que vous preniez, qu'ils prennent.*

*Présent de l'indicatif. Je vaincs, tu vaincs, il vainc, nous vainquons, vous vainquez, ils vainquent.*

165. — Les composés des verbes irréguliers contenus dans les trois tableaux qui précèdent, suivent la conjugaison de leurs simples. Ainsi, *renvoyer, repartir, convaincre, promettre, etc.*, se conjuguent absolument comme *envoyer, partir, vaincre, mettre*.

166. — A l'aide de ces tableaux et des règles que nous avons données, page 52, sur la formation des temps, il n'est point de verbes français qu'on ne puisse conjuguer avec facilité.

#### OBSERVATIONS SUR L'ORTHOGRAPHE DES QUATRE CONJUGAISONS.

167. — Les trois personnes singulières des verbes, pour tous les temps, sont terminées par *s, s, t* : *j'écris, je vis ; tu reçois, tu donnais ; il parlait, il finirait*.

#### Exceptions.

168. — 1<sup>o</sup> *E, es, e*, terminent les trois personnes singulières du *présent de l'indicatif* des verbes en *cr*, et en *ueillir, frir, ouvrir* : *j'aime, tu cueilles, il offre, il couvre*.—Du *présent du subjonctif* de tous les verbes : *que je rende, que tu donnes, qu'il fasse*. Cependant le verbe *être* fait *que je sois, que tu sois, qu'il soit*, et le verbe *avoir* qu'il *ait*.—*E, es*, terminent aussi la première et la deuxième personne singulière de l'*imparfait du subjonctif* de tous les verbes : *que je fisse ; que tu donnasses*.

169. — 2<sup>o</sup> La première, la seconde, et la troisième personne du singulier du *passé défini* de la première conjugaison et du *futur simple* des quatre conjugaisons, sont terminées par *ai, as, a* : *j'aimai, tu aimas, il aimait ; je finirai, tu finiras, il finira*.

170. — 3<sup>o</sup> Les verbes *pouvoir, vouloir, valoir* et



les dérivés, à la première et à la seconde personne singulière du *présent de l'indicatif*, changent *s* en *x* : *je peux, je veux, tu peux, tu veux*.

171. — La première personne plurielle de tous les verbes prend une *s* : *nous aimons, nous finissons, nous vendons*, etc.

172. — La deuxième personne plurielle de tous les verbes prend un *z* : *vous donnez, vous finissez, vous recevez*, etc. Excepté lorsque la dernière syllabe est muette; alors *s* remplace *z* : *vous dites, vous faites*.

173. — La troisième personne plurielle de tous les verbes est en *ent* : *ils pensent, ils écrivaient, ils vécurent*. Excepté pourtant au *futur* : *ils parleront, ils recevront*; et au *présent de l'indicatif* de quelques verbes irréguliers qui prennent *ont* : *ils ont, ils sont, ils font, ils vont*, etc.

174. — La première et la deuxième personne plurielle du *passé défini* prennent un accent circonflexe sur la voyelle qui précède la dernière syllabe : *nous eûmes, nous chantâmes, vous reçûtes, vous prîtes*.

175. — L'imparfait du *subjonctif* prend *ss* dans toute son étendue : *que je parlasse, que tu tinsses, que nous pussions*, etc. Excepté la troisième personne du singulier, qui se termine par un *t*, et prend un accent circonflexe sur la dernière voyelle : *qu'il doutât, qu'il vînt*.

176. — *Remarque.* Lorsque l'on doute entre le *passé défini*, il *chanta, il fut, il eut*, et l'imparfait du *subjonctif*, *qu'il chantât, qu'il fût, qu'il eût*, il faut voir si le sens permet de dire au pluriel : *nous chantâmes, nous fûmes, nous eûmes*, ou *nous chantassions, nous fussions, nous eussions*; dans le premier cas, c'est le *passé défini*, et dans le second cas, l'imparfait du *subjonctif*. Ainsi l'on écrira avec le *passé défini* : *il réclama votre appui*, parce qu'on peut dire au pluriel : *nous réclamâmes*; mais on écrira avec l'imparfait du *subjonctif* : *permettriez-vous qu'il réclamât votre appui*, attendu qu'on dirait au pluriel : *permettriez-vous qu nous réclamassions*.

177. — La seconde personne singulière de l'impératif, excepté pour les quatre verbes irréguliers *aller, avoir, être, savoir*, est toujours semblable à la première du présent de l'indicatif: *donne* (je donne), *finis* (je finis), *reçois* (je reçois). Ainsi on dira *travaille, cueille*, et non pas *travailles, cueilles*; à moins pourtant que la seconde personne de l'impératif terminée par un *e* muet, ne soit suivie de *y* ou du pronom *en*: *travailles-y, donne-en*. On écrit aussi *vas-y, vas-en chercher*, et sans *s*: *va chez lui, va chercher ton frère*, l'impératif *va* n'étant suivi ni de *y* ni du pronom *en*.

178. — Le futur et le conditionnel ne prennent un *e* avant *rai, ras, ra, etc., rais, rais, rait, etc.*, que dans les verbes de la première conjugaison: *je prierai, tu prieras, il étudiera; je prierais, tu prierais, il étudierait*. Excepté *cueillir* et ses dérivés: *je cueillerai, je cueillerais, nous accueillerons, vous recueilleriez*. Ainsi on n'écrit pas: *je vendrai, tu répondras, mais je vendrai, tu répondras, vendre et répondre* n'étant pas de la première conjugaison.

## CONJUGAISON

### DES VERBES PASSIFS.

179. — Il n'y a qu'une seule conjugaison pour tous les verbes *passifs*; elle se compose de l'auxiliaire *être* dans tous ses temps, et du participe passé du verbe actif que l'on veut conjuguer passivement.

### INDICATIF.

#### PRÉSENT.

|                |          |                   |           |
|----------------|----------|-------------------|-----------|
| Je suis        | { aimé   | Nous sommes       | { aimée   |
| Tu es          | { ou     | Vous êtes         | { ou      |
| Il ou elle est | { aimée. | Ils ou elles sont | { aimées. |

IMPARFAIT.

|                             |   |         |
|-----------------------------|---|---------|
| J'étais                     | { | aimé    |
| Tu étais                    | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle était     | { | aimée.  |
| Nous étions                 | { | aimés   |
| Vous étiez                  | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles étaient | { | aimées. |

PASSÉ DÉFINI.

|                            |   |         |
|----------------------------|---|---------|
| Je fus                     | { | aimé    |
| Tu fus                     | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle fut      | { | aimée.  |
| Nous fûmes                 | { | aimés   |
| Vous fûtes                 | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles furent | { | aimées. |

PASSÉ INDÉFINI.

|                             |   |         |
|-----------------------------|---|---------|
| J'ai été                    | { | aimé    |
| Tu as été                   | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle a été     | { | aimée.  |
| Nous avons été              | { | aimés   |
| Vous avez été               | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles ont été | { | aimées. |

PASSÉ ANTÉRIEUR.

|                                |   |         |
|--------------------------------|---|---------|
| J'eus été                      | { | aimé    |
| Tu eus été                     | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle eut été      | { | aimée.  |
| Nous eûmes été                 | { | aimés   |
| Vous eûtes été                 | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles eurent été | { | aimées. |

PLUS-QUE-PARFAIT.

|                             |   |       |
|-----------------------------|---|-------|
| J'avais été                 | { | aimé  |
| Tu avais été                | { | ou    |
| Il <i>ou</i> elle avait été | { | aimée |

6\*

|                                 |   |         |
|---------------------------------|---|---------|
| Nous avions été                 | { | aimés   |
| Vous aviez été                  | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles avaient été | { | aimées. |

FUTUR.

|                            |   |         |
|----------------------------|---|---------|
| Je serai                   | { | aimé    |
| Tu seras                   | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle sera     | { | aimée.  |
| Nous serons                | { | aimés   |
| Vous serez                 | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles seront | { | aimées. |

FUTUR ANTÉRIEUR.

|                                |   |         |
|--------------------------------|---|---------|
| J'aurai été                    | { | aimé    |
| Tu auras été                   | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle aura été     | { | aimée.  |
| Nous aurons été                | { | aimés   |
| Vous aurez été                 | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles auront été | { | aimées. |

CONDITIONNEL.

PRÉSENT.

|                              |   |         |
|------------------------------|---|---------|
| Je serais                    | { | aimé    |
| Tu serais                    | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle serait     | { | aimée.  |
| Nous serions                 | { | aimés   |
| Vous seriez                  | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles seraient | { | aimées. |

PASSÉ.

|                                  |   |         |
|----------------------------------|---|---------|
| J'aurais été                     | { | aimé    |
| Tu aurais été                    | { | ou      |
| Il <i>ou</i> elle aurait été     | { | aimée.  |
| Nous aurions été                 | { | aimés   |
| Vous auriez été                  | { | ou      |
| Ils <i>ou</i> elles auraient été | { | aimées. |

On dit aussi :

*J'eusse été* { aimé  
*Tu eusses été* { ou  
*Il ou elle eût été* { aimée.  
*Nous eussions été* { aimés  
*Vous eussiez été* { ou  
*Ils ou elles eussent été* { aimées.

PASSÉ.

*Que j'aie été* { aimé  
*Que tu aies été* { ou  
*Qu'il ou qu'elle ait été* { aimée.  
*Que nous ayons été* { aimés  
*Que vous ayez été* { ou  
*Qu'ils ou qu'elles aient été* { aimées.

IMPÉRATIF.

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
 ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

*Sois* { aimé  
 { ou  
 { aimée.  
*Soyons* { aimés  
*Soyez* { ou  
 { aimées.

PLUS-QUE-PARFAIT.

*Que j'eusse été* { aimé  
*Que tu eusses été* { ou  
*Qu'il ou quelle eût été* { aimée.  
*Que nous eussions été* { aimés  
*Que vous eussiez été* { ou  
*Qu'ils ou qu'elles eussent été* { aimées.

SUBJONCTIF.

PRÉSENT OU FUTUR.

*Que je sois* { aimé  
*Que tu sois* { ou  
*Qu'il ou qu'elle soit* { aimée.  
*Que nous soyons* { aimés  
*Que vous soyez* { ou  
*Qu'ils ou qu'elles soient* { aimées.

INFINITIF.

PRÉSENT.

Être aimé ou aimée.

PASSÉ.

Avoir été aimé ou aimée.

IMPARFAIT.

*Que je fusse* { aimé  
*Que tu fusses* { ou  
*Qu'il ou qu'elle fût* { aimée.  
*Que nous fussions* { aimés  
*Que vous fussiez* { ou  
*Qu'ils ou qu'elles fussent* { aimées.

PARTICIPE.

PRÉSENT.

Étant aimé ou aimée.

PASSÉ.

Ayant été aimé ou aimée.

## CONJUGAISON

### DES VERBES NEUTRES.

180. — Les temps simples des verbes neutres sont en tout conformes aux modèles des quatre conjugaisons que nous avons données (pag. 37 et suivantes).

181. — Il en est de même de leurs temps composés qui prennent *avoir*. Ainsi *régner* et *bondir* se conjuguent absolument sur *aimer* et sur *finir*.

182. — A l'égard des temps composés des verbes neutres qui prennent *être*, ils s'écartent de ces modèles, en ce qu'ils remplacent les temps de l'auxiliaire *avoir* par les temps correspondants de l'auxiliaire *être*. Ainsi, *j'ai, j'avais, j'aurai, etc.*; se remplacent, dans ces verbes, par *je suis, j'étais, je serai, etc.* Nous allons, au surplus, donner la conjugaison du verbe neutre *partir*, qui forme ses temps composés à l'aide de l'auxiliaire *être*.

#### INDICATIF.

##### PRÉSENT.

Je pars.  
Tu pars.  
Il *ou* elle part.  
Nous partons.  
Vous partez.  
Ils *ou* elles partent.

##### IMPARFAIT.

Je partais.  
Tu partais.  
Il *ou* elle partait.  
Nous partions.  
Vous partiez.  
Ils *ou* elles partaient.

#### PASSÉ DÉFINI.

Je partis..  
Tu partis.  
Il *ou* elle partit.  
Nous partîmes.  
Vous partîtes.  
Ils *ou* elles partirent.

#### PASSÉ INDÉFINI.

|                          |   |           |
|--------------------------|---|-----------|
| Je suis                  | { | parti     |
| Tu es                    |   | <i>ou</i> |
| Il <i>ou</i> elle est    |   | partie.   |
| Nous sommes              | { | partis    |
| Vous êtes                |   | <i>ou</i> |
| Ils <i>ou</i> elles sont |   | parties.  |

## PASSÉ ANTÉRIEUR.

|                     |            |
|---------------------|------------|
| Je fus              | { parti    |
| Tu fus              | { ou       |
| Il ou elle fut      | { partie.  |
| Nous fûmes          | { partis   |
| Vous fûtes          | { ou       |
| Ils ou elles furent | { parties. |

## PLUS-QUE-PARFAIT.

|                      |            |
|----------------------|------------|
| J'étais              | { parti    |
| Tu étais             | { ou       |
| Il ou elle était     | { partie.  |
| Nous étions          | { partis   |
| Vous étiez           | { ou       |
| Ils ou elles étaient | { parties. |

## FUTUR.

|                         |
|-------------------------|
| Je partirai.            |
| Tu partiras.            |
| Il ou elle partira.     |
| Nous partirons.         |
| Vous partirez.          |
| Ils ou elles partiront. |

## FUTUR ANTÉRIEUR.

|                     |            |
|---------------------|------------|
| Je serai            | { parti    |
| Tu seras            | { ou       |
| Il ou elle sera     | { partie.  |
| Nous serons         | { partis   |
| Vous serez          | { ou       |
| Ils ou elles seront | { parties. |

## CONDITIONNEL.

## PRÉSENT.

|                           |
|---------------------------|
| Je partirais.             |
| Tu partirais.             |
| Il ou elle partirait.     |
| Nous partirions.          |
| Vous partiriez.           |
| Ils ou elles partiraient. |

## PASSÉ.

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| Je serais             | { parti    |
| Tu serais             | { ou       |
| Il ou elle serait     | { partie.  |
| Nous serions          | { partis   |
| Vous seriez           | { ou       |
| Ils ou elles seraient | { parties. |

## On dit aussi :

|                      |            |
|----------------------|------------|
| Je fusse             | { parti    |
| Tu fusses            | { ou       |
| Il ou elle fût       | { partie.  |
| Nous fussions        | { partis   |
| Vous fussiez         | { ou       |
| Ils ou elles fussent | { parties. |

## IMPÉRATIF.

*Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.*

|          |
|----------|
| Pars.    |
| Partons. |
| Partez.  |

## SUBJONCTIF.

## PRÉSENT OU FUTUR.

|                             |
|-----------------------------|
| Que je parte.               |
| Que tu partes.              |
| Qu'il ou qu'elle parte.     |
| Que nous partions.          |
| Que vous partiez.           |
| Qu'ils ou qu'elles partent. |

## IMPARFAIT.

|                                |
|--------------------------------|
| Que je partisse.               |
| Que tu partisses.              |
| Qu'il ou qu'elle partît.       |
| Que nous partissions.          |
| Que vous partissiez.           |
| Qu'ils ou qu'elles partissent. |

| PASSÉ.                            |   | INFINITIF. |  |
|-----------------------------------|---|------------|--|
| Que je sois                       | { | parti      | PRÉSENT.<br><br>Partir.                                    |
| Que tu sois                       |   | <i>ou</i>  |  |
| Qu'il <i>ou</i> qu'elle soit      |   | partie.    |  |
| Que nous soyons                   | { | partis     | PASSÉ.<br><br>Être parti <i>ou</i> partie.                 |
| Que vous soyez                    |   | <i>ou</i>  |  |
| Qu'ils <i>ou</i> qu'elles soient  |   | parties.   |  |
| PLUS-QUE-PARFAIT.                 |   | PARTICIPE. |  |
| Que je fusse                      | { | parti      | PRÉSENT.<br><br>Partant.                                   |
| Que tu fusses                     |   | <i>ou</i>  |  |
| Qu'il <i>ou</i> qu'elle fût       |   | partie.    |  |
| Que nous fussions                 | { | partis     | PASSÉ.<br><br>Parti, partie; étant parti <i>ou</i> partie. |
| Que vous fussiez                  |   | <i>ou</i>  |  |
| Qu'ils <i>ou</i> qu'elles fussent |   | parties.   |  |

## CONJUGAISON

### DES VERBES PRONOMINAUX.

183. — Les verbes *pronominaux* n'ont pas non plus de conjugaison qui leur soit particulière.

184. — Dans leurs temps simples, ils se conjuguent comme les verbes de la conjugaison à laquelle ils appartiennent. Dans leurs temps composés, ils empruntent l'auxiliaire *être*, et prennent pour modèle le verbe *partir*.

185. — Pour éviter, au surplus, toute difficulté, nous allons conjuguer le verbe pronominal *se flatter*.

#### INDICATIF.

##### PRÉSENT.

Je me flatte.  
Tu te flattes.  
Il *ou* elle se flatte.  
Nous nous flattons.  
Vous vous flattez.  
Ils *ou* elles se flattent.

##### IMPARFAIT.

Je me flattais.  
Tu te flattais.  
Il *ou* elle se flattait.  
Nous nous flattions.  
Vous vous flattiez.  
Ils *ou* elles se flattaient.

## PASSÉ DÉFINI.

Je me flattai.  
 Tu te flattas.  
 Il *ou* elle se flatta.  
 Nous nous flattâmes.  
 Vous vous flattâtes.  
 Ils *ou* elles se flattèrent.

## PASSÉ INDÉFINI.

Je me suis { flatté  
 Tu t'es { *ou*  
 Il *ou* elle s'est { flattée.  
 Nous nous sommes { flattés  
 Vous vous êtes { *ou*  
 Ils *ou* elles se sont { flattées.

## PASSÉ ANTÉRIEUR.

Je me fus { flatté  
 Tu te fus { *ou*  
 Il *ou* elle se fut { flattée.  
 Nous nous fûmes { flattés  
 Vous vous fûtes { *ou*  
 Ils *ou* elles se furent { flattées.

## PLUS-QUE-PARFAIT.

Je m'étais { flatté  
 Tu t'étais { *ou*  
 Il *ou* elle s'était { flattée.  
 Nous nous étions { flattés  
 Vous vous étiez { *ou*  
 Ils *ou* elles s'étaient { flattées.

## FUTUR.

Je me flatterai.  
 Tu te flatteras.  
 Il *ou* elle se flattera.  
 Nous nous flatterons.  
 Vous vous flatterez.  
 Ils *ou* elles se flatteront.

## FUTUR ANTÉRIEUR.

Je me serai { flatté  
 Tu te seras { *ou*  
 Il *ou* elle se sera { flattée.  
 Nous nous serons { flattés  
 Vous vous serez { *ou*  
 Ils *ou* elles se seront { flattées.

## CONDITIONNEL.

## PRÉSENT.

Je me flatterais.  
 Tu te flatterais.  
 Il *ou* elle se flatterait.  
 Nous nous flatterions.  
 Vous vous flatteriez.  
 Ils *ou* elles se flatteraient.

## PASSÉ.

Je me serais { flatté  
 Tu te serais { *ou*  
 Il *ou* elle se serait { flattée.  
 Nous nous serions { flattés  
 Vous vous seriez { *ou*  
 Ils *ou* elles se se-  
 raient { flattées.

## On dit aussi :

Je me fusse { flatté  
 Tu te fusses { *ou*  
 Il *ou* elle se fût { flattée.  
 Nous nous fussions { flattés  
 Vous vous fussiez { *ou*  
 Ils *ou* elles se fus-  
 sent { flattées.

## IMPÉRATIF.

Point de 1<sup>re</sup> personne du sing.  
 ni de 3<sup>e</sup> pour les 2 nombres.

Flatte-toi.



**Flattions-nous.**  
**Flattez-vous.**

**SUBJONCTIF.**

**PRÉSENT OU FUTUR.**

Que je me flatte.  
Que tu te flattes.  
Qu'il *ou* qu'elle se flatte.  
Que nous nous flattions.  
Que vous vous flattiez.  
Qu'ils *ou* qu'elles se flattent.

**IMPARFAIT.**

Que je me flattasse.  
Que tu te flattasses.  
Qu'il *ou* qu'elle se flattât.  
Que nous nous flattassions.  
Que vous vous flattassiez.  
Qu'ils *ou* qu'elles se flattas-  
sent.

**PASSÉ.**

Que je me sois  
Que tu te sois  
Qu'il *ou* qu'elle se  
soit  
Que nous nous  
soyons  
Que vous vous  
soyez  
Qu'ils *ou* qu'elles  
se soient

*flatté  
ou  
flattée.  
flattés  
ou  
flattées.*

**PLUS-QUE-PARFAIT.**

Que je me fusse  
Que tu te fusses  
Qu'il *ou* qu'elle se  
fût  
Que nous nous fus-  
sions  
Que vous vous fus-  
siez  
Qu'ils *ou* qu'elles  
se fussent

*flatté  
ou  
flattée.  
flattés  
ou  
flattées.*

**INFINITIF.**

**PRÉSENT.**

Se flatter.

**PASSÉ.**

S'être flatté *ou* flattée.

**PARTICIPE.**

**PRÉSENT.**

Se flattant.

**PASSÉ.**

S'étant flatté *ou* flattée.

Conjuguez de même *s'estimer, s'écrire, s'apitoier, se repentir, se plaindre, se résoudre.*

**CONJUGAISON**

**DU VERBE IMPERSONNEL.**

186. — Les verbes *impersonnels* se conjuguent

selon les inflexions qu'exige la conjugaison à laquelle ils appartiennent; ainsi *il résulte* se conjugue sur *aimer*, et *il convient* sur *finir*.

## VERBE IMPERSONNEL FALLOIR.

| INDICATIF.        | PASSÉ.            |
|-------------------|-------------------|
| PRÉSENT.          | Il aurait fallu.  |
| Il faut.          |                   |
| IMPARFAIT.        | SUBJONCTIF.       |
| Il fallait.       | PRÉSENT OU FUTUR. |
| PASSÉ DÉFINI.     | Qu'il faille.     |
| Il faut.          | IMPARFAIT.        |
| PASSÉ INDÉFINI.   | Qu'il fallût.     |
| Il a fallu.       | PASSÉ.            |
| PASSÉ ANTÉRIEUR.  | Qu'il ait fallu.  |
| Il eut fallu.     | PLUS-QUE-PARFAIT. |
| PLUS-QUE-PARFAIT. | Qu'il eût fallu.  |
| Il avait fallu.   | INFINITIF.        |
| FUTUR.            | PRÉSENT.          |
| Il faudrait.      | Falloir.          |
| FUTUR ANTÉRIEUR.  |                   |
| Il aura fallu.    | PARTICIPE         |
| CONDITIONNEL.     | PASSÉ.            |
| PRÉSENT.          | Ayant fallu.      |
| Il faudrait.      |                   |

## CHAPITRE VI.

## DU PARTICIPE.

187. — Le *participe* est un mot qui tient de la nature du verbe et de celle de l'adjectif: du verbe, en ce qu'il en a la signification et le régime: *un homme aimant Dieu, des enfants ayant aimé l'étude*; et de l'adjectif, en ce qu'il qualifie le mot auquel il se rapporte: *Un homme aimant, des enfants aimés.*

188. — Il y a deux sortes de participes: le *participe présent*, et le *participe passé*.

189. — Le *participe présent* ajoute au mot qu'il qualifie l'idée d'une action faite par ce mot; il est terminé en *ant*, et est toujours invariable: *Une femme LISANT, des hommes LISANT.*

190. — Il est nommé *présent*, parce qu'il marque toujours un temps présent par rapport à une autre époque: *AIMANT la poésie, JE LIS, JE LUS, JE LIRAI Racine et Boileau.*

191. — Le *participe passé* ajoute au mot qu'il qualifie l'idée d'une action reçue par ce mot; il a diverses terminaisons, et est susceptible de prendre l'accord: *Une lettre LUE, des lettres LUES, des enfants CHÉRIS, des femmes ESTIMÉES.*

192. — Il est nommé *passé*, parce que, joint au verbe *avoir*, il exprime toujours un temps passé: *j'ai AIMÉ, j'avais AIMÉ, j'aurais AIMÉ, que j'eusse AIMÉ, etc.*

## DES MOTS INVARIABLES.

## CHAPITRE VII.

## DE L'ADVERBE.

193. — L'ADVERBE est un mot invariable qui qualifie ou un verbe: *il parle ÉLOQUEMENT, ou un*

adjectif: *il est TRÈS-éloquent*; ou un autre adverbe: *il parle BIEN éloquemment*. Son nom d'adverbe lui vient de ce qu'il accompagne le plus souvent un verbe.

194. — L'adverbe n'a jamais de régime, parce qu'il renferme son régime en lui-même. En effet, *vivre TRANQUILLEMENT*, *marcher LENTEMENT*, *être TROP riche*, sont la même chose que *vivre AVEC TRANQUILLITÉ*, *marcher AVEC LENTEUR*, *être riche AVEC EXCÈS*. Il faut en excepter quelques adverbes, qui, comme *conformément*, *antérieurement*, etc., conservent le régime de l'adjectif dont ils sont formés: *CONFORMÉMENT à la loi*, *ANTÉRIEUREMENT au déluge*.

195. — Certains adjectifs s'emploient quelquefois comme adverbes, c'est lorsqu'ils modifient un verbe; tels sont *ferme*, *haut*, *soudain*, etc., dans *frapper ferme*, *parler haut*, *sortir soudain*, c'est-à-dire, *frapper fermement*, *parler hautement*, *sortir soudainement*.

#### *Liste des adverbes les plus usités.*

196. — *Ailleurs, alentour, alors, assez, aujourd'hui, auparavant, auprès, aussi, aussitôt, autant, autrefois, autrement, beaucoup, bien, bientôt, combien, davantage, dedans, dehors, déjà, demain, désormais, dessous, dessus, ensemble, ensuite, fort, guère, ici, jadis, jamais, là, loin, maintenant, même, mieux, moins, ne, où, partout, pas, peu, plus, plutôt, presque, soudain, souvent, tant, tantôt, toujours, très, trop.*

197. — *Remarque.* Il ne faut pas confondre l'adverbe *y* avec le pronom personnel *y*: l'adverbe signifie *là*: *j'y vais*, *j'y suis*, *je m'y plais*; le pronom personnel a le sens de *à lui*, *à elle*, *à cela*: *j'y pense*, *j'y travaille*.

198. — Un assemblage de mots qui servent à qualifier, ou un verbe, ou un adjectif, ou un ad-

verbe, se nomment *locution adverbiale* ; tels sont : *long-temps, sans cesse, à dessein, en général en arrière, au hasard, de nouveau, etc.*

## CHAPITRE VIII.

### DE LA PRÉPOSITION.

199. — La *préposition* est un mot invariable qui sert à exprimer les rapports que les mots ont entre eux. Entre ces mots *je vais* et *l'eau*, il peut y avoir un grand nombre de rapports, comme un rapport de tendance : *je vais vers l'eau* ; de supériorité : *je vais sur l'eau* ; d'opposition : *je vais contre l'eau*, etc. : *vers, sur, contre* expriment ces rapports, et ces mots sont des *prépositions*.

200. — Les prépositions n'ont par elles-mêmes qu'un sens incomplet ; le mot qui en complète la signification est le régime de la préposition ; ainsi dans *aller à Rome, parler de ses amis, travailler pour eux*, les mots *Rome, ses amis, eux*, sont les régimes des prépositions *à, de, pour*. La préposition avec son régime, forme ce qu'on appelle un *régime indirect*.

201. — *Liste des prépositions les plus usitées.*

*A, après, attendu, avant, avec, chez, contre, dans, de, depuis, derrière, dès, devant, durant, en, entre, envers, hormis, hors, malgré, moyennant, nonobstant, outre, par, parmi, pendant, pour, sans, sauf, selon, sous, suivant, sur, touchant, vers, vis-à-vis.*

202. — *Remarque.* Il ne faut pas confondre la préposition *en* avec le pronom personnel *en* : *EN*, préposition, a toujours un régime : *EN France, EN ami, EN vous* ; *EN*, pronom, n'a jamais de régime, et signifie *de lui, d'elle, de cela* : *nous EN parlons, vous vous EN contentez*.

203. — Un assemblage de mots qui font l'office

d'une préposition, se nomment *locutions prépositives*. tels sont : *à l'égard de, en faveur de, à la réserve de, quant à, jusqu'à, etc.*

## CHAPITRE IX.

### DE LA CONJONCTION.

204. — La *conjonction* est un mot invariable qui sert à lier un membre de phrase à un autre membre de phrase. Quand je dis : *travaillons,—nous voulons acquérir des talents,—le temps s'enfuit,—persuadons-nous bien,—il ne revient plus ;* voilà cinq membres de phrase qui n'ont entre eux, pour ainsi dire, aucune espèce de relation, et qui forment comme cinq phrases indépendantes les unes des autres. Pour les joindre ensemble, et n'en former qu'une seule phrase, il suffit d'employer certains mots, comme *si, car, et, que, etc.* : *travaillons, si nous voulons acquérir des talents, CAR le temps s'enfuit, ET persuadons-nous bien qu'il ne revient plus ;* et ces mots *si, car, et, que,* sont des *conjonctions*.

205. — *Remarque.* Par inversion ou par ellipse, la conjonction se trouve quelquefois au commencement de la phrase ou entre deux mots :

*Quand on connaît sa faute, on manque doublement.*

*Il est savant et modeste.*

Dans la première phrase il y a inversion, c'est-à-dire, renversement dans l'ordre des mots ; l'ordre direct est : *on manque doublement, QUAND on connaît sa faute.* Dans la seconde phrase, il y a ellipse, c'est-à-dire, omission de mots ; la construction pleine est : *il est savant ET il est modeste.* En faisant disparaître l'inversion et l'ellipse, on voit que les conjonctions *quand, et* unissent réellement un membre de phrase à un autre membre de phrase.

206. — *Liste des conjonctions les plus usitées.*

*Ainsi, car, cependant, comme, donc, enfin, et*

*lorsque, mais, néanmoins, ni, or, ou, pourtant, quand, que, quoique, si, sinon.*

207. — Un assemblage de mots dont la fonction est d'unir les membres de phrase, se nomment *locution conjonctive* ; tels sont : *au reste, au surplus, par conséquent, ainsi que, tandis que, à moins que, etc.*

## CHAPITRE X.

### DE L'INTERJECTION.

208. — L'*interjection* est un mot invariable qui sert à exprimer les affections vives et subites de l'âme.

209. — Les principales interjections sont :

*Ha !* pour marquer la surprise.

*Ah ! aïe ! hélas !* pour marquer la douleur.

*Oh ! Ah !* pour marquer l'admiration.

*Fi !* pour marquer l'aversion.

*Paix ! chut !* pour imposer silence.

*Hola !* pour appeler.

*Hé bien !* pour interroger.

## CHAPITRE XI.

### DE L'ORTHOGRAPHE.

210. — L'*ORTHOGRAPHE* est l'art d'être correct dans l'emploi des *caractères* et des *signes orthographiques* d'une langue.

211. — Les *caractères* sont les lettres de l'alphabet ; les *signes orthographiques* sont les *accents, l'apostrophe, la cédille, le tréma, le trait-d'union* et la *parenthèse*.

### DE L'EMPLOI DES CARACTÈRES OU LETTRES.

212. — Les consonnes finales des mots primitifs sont presque toujours indiquées par la dérivation.

Ainsi les consonnes *c, d, g, l, m, n, p, r, s, t*, terminent les mots :

*Accroc,  
Estomac,  
Bord,  
Bond,  
Sang,  
Rang,  
Fusil,  
Persil,  
Faim,  
Bon,  
Musulman,  
Brun,  
Drap,  
Champ,  
Galop,  
Berger,  
Dispos,  
Amas,  
Diffus,  
Sot,  
Avocat,  
Prompt,*

A cause  
des dérivés,

*Accrocher.  
Stomacal.  
Border.  
Bondir.  
Sanguin.  
Ranger.  
Fusiller.  
Persillé.  
Famine.  
Bonne.  
Musulmane.  
Brun.  
Draperie.  
Champêtre.  
Galoper.  
Bergère.  
Disposer.  
Amasser,  
Diffuse.  
Sotte,  
Avocate.  
Prompte.*

Cette règle s'applique à un nombre immense de mots. (\*)

(\*) On pense bien qu'une règle d'une application si étendue doit être sujette à des exceptions. Comme elles sont nombreuses et difficiles à confier à la mémoire, nous allons en faire l'objet d'une note, laissant aux maîtres le soin de décider si ces exceptions doivent être apprises par leurs élèves.

Mots principaux sans dérivés, terminés par.

C.

*Cotignac, eric.*

D.

*Epinard, brouillard, vicillard, plafond, nord, navet.*

G.

*Etang, doigt, vingt.*

S.

*Appas, frimas, chasselas, repas, verglas, fatras, galimatias, mas, platras, taffetas.—Dais, jais, harnais, frais. marais,*



213. — Les mots dérivés conservent la même orthographe que leurs primitifs, dans les syllabes qui ont le même son.

*Innocent, innocence ; abondant, abondance.*

214. — AIE, IE, UE, EUE, OIE, OUE, ÉE, terminent les substantifs féminins : *plaie, taie, jalousie, vie, statue, vue, queue, joie, soie, joue, roue, pensée, matinée.*

Excepté :

215. — 1° *Paix, brebis, perdrix, fourmi, la merci, nuit, une souris, bru, glu, vertu, une tribu, croix, voix, noix, poix, la loi, une fois, et les substantifs en tié et en té : pitié, charité ; à moins que ce ne soient des participes employés substantivement : une dictée, une portée ; ou des substantifs exprimant une idée de capacité, comme assiettée, charretée, hottée, etc.* 2° *Amphibie, génie, impie, incendie, parapluie ; — apogée, caducée, coryphée, lycée, mausolée, musée, périgée, pygmée, trophée, qui sont du genre masculin.*

216. — AT termine les noms de dignité et de

*laquais, relais. — Mets, legs, décès, congrès, abcès. — Parois, radis, ris. — Carquois, une fois, minois, mois, poids, (pesant-eur,) pois, (légume.) — Fonds, (de terre,) remords, le corps, un mors, (frein,) le cours, (et les composés, comme concours, discours, etc.,) toujours, velours. — Chaos, héros. — Jus, pus.*

T.

*Rempart, état, potentiel. — Intérêt, bosquet, flût, cabinet. — Acabit, appétit, bandit, circuit, conflit, délit, répil. — Détroit, endroit, surcroît. — Canot, chariot, dépôt, entrepôt, impôt, pavot, effort, port, (de mer,) renfort, rensort. — Artichaut, défaut, hérault, (d'armes.)*

X.

*Choix, croix, noix, poix, voix, crucifix, perdrix, joux, la chaux, un faix, flux, reflux, courroux, loux.*

Z.

*Nex, raz-de-chaussée, riz, (légume.)*

profession : *potentat, consulat, avocat*, et un grand nombre de mots où *at* est ajouté à un mot français : *orgeat*, (*orge*,) *résultat*, (*il résulte*,) *forçat*, (*force*.)

217. — **AIRE** termine les substantifs et les adjectifs formés d'un mot plus court : *actionnaire, munitionnaire, propriétaire*, formés de *action, munition, propriété*.

218. — **IÈRE** termine les substantifs féminins : *lumière, prière*, excepté une *pierre*.

**IAIRE** termine les substantifs masculins : *bréviaire, plagiaire*, excepté *lierre, cimetière*.

219. — **AIT** termine *lait, souhait, fait, trait*, et les composés de ces deux derniers : *forfait, portrait, attrait*.

Tous les autres mots où la dérivation amène un *s* s'écrivent par *et* : *complet*, (*complète*,) *collet*, (*colleter*.)

220. — **ER** termine les mots masculins où *é* final est précédé de *i, y, il, g, ch* : *acier, noyer*, (*arbre*,) *oreiller, verger, clocher*.

Excepté : *pied, congé, clergé, duché, évêché, âgé*.

221. — **IS** termine les substantifs formés d'un participe présent par le changement de *ant* en *is* : *gâchis*, (*gâchant*,) *coloris*, (*colorant*.)

222. — **AU** final a lieu après une voyelle : *gruau, fléau*. Excepté *duo, trio, cacao*.

223. — **EAU** termine les substantifs et les adjectifs où la dérivation amène un *e* : *tombeau*, (*tombe*,) *morceau*, (*morceler*,) *nouveau*, (*nouvel*.)

224. — Le son *in*, au commencement d'un mot, se rend par *in* ou *im* : *industrie, impôt*; excepté *ainsi*.

225. — **EINDRE** termine tous les verbes ainsi prononcés à l'infinitif : *seindre, teindre*. Excepté *contraindre, craindre, plaindre*. — *Vaincre* prend aussi *ain*.

226. — **EN** et **EM** règnent au commencement des

verbes : *entrer, enraciner, emporter*. Excepté *ancrer, antidater, anticiper, ambitionner, amplifier, amputer*.

227. — **EN**, dans le corps des mots, s'emploie, 1° dans les substantifs dont la finale se prononce *an* : *mention, ascension*.

2° Dans les verbes en *endre* : *tendre, vendre*. Excepté *répandre*.

228. — **AN** a lieu dans le corps des mots, avant *g* : *échange, mélange, louange*, et avant et après *ch* : *chanter, méchant, branche, tranche*. Excepté *venger, pencher*, et les dérivés.

229. — **ANCE** termine les substantifs formés d'un participe présent : *abondance, subsistance, naissance*, formés des participes présents *abondant, subsistant, naissant*. Excepté *déférence, existence, préférence, semence, sentence*, etc.

**ENCE** termine les substantifs non formés d'un participe présent : *conscience, urgence*. Excepté *aisance, balance, circonstance, distance, élégance, enfance, nuance, puissance*, etc.

230. — **ANSE** termine *danse, transe*, il *panse* une plaie.

**ENSE** termine *défense, offense, récompense, immense*, il *pense*, et les dérivés de ce dernier.

231. — On écrit par *sion* les mots où cette finale est précédée de *l* ou de *r* : *expulsion, aversion*. Excepté *assertion, désertion, insertion, portion*.

Par *ssion*, les mots terminés par *ession, mission, cuSSION* : *procession, admission, discussion*.

Par *xion* : *connexion, complexion, flexion, réflexion, fluxion*.

Par *tion* : tous les autres mots : *nation, potion*. Excepté, *ascension, dimension, extension, pension, suspension, appréhension, passion, suspicion*.

232. — **MENT** termine tous les substantifs formés d'un verbe ; ainsi *bâtiment, affranchissement, logement* s'écrivent par *ment*, à cause des verbes *bâtir, affranchir, loger*. Excepté *calmant*.

233. — **EUR** termine tous les substantifs qui ont cette finale, soit masculins, soit féminins : *bonheur, fleur*. Excepté *heure, beurre, demeure*.

234. — **IRE** termine les verbes dont le participe présent est en *vant*, ou en *sant* prononcé *zant* : *écrire* (écriv<sup>ant</sup>), *lire* (lis<sup>ant</sup>) ; excepté *servir*.

**IR** termine les autres verbes : *venir, partir*. Excepté *bruire, frire, maudire, rire*.

235. — **OUR** règne à la fin de tous les substantifs qui se prononcent ainsi : une *tour*, un *contour* ; excepté *bravoure, bourre*.

236. — **OIR** termine, 1<sup>o</sup> les verbes : *devoir, concevoir* ; excepté *boire, croire* ; 2<sup>o</sup> tous les substantifs masculins formés d'un participe présent par le changement de *ant* en *oir* : *abreuvoir* (abreu<sup>vant</sup>), *rasoir* (ras<sup>ant</sup>).

**OIRE** est la finale des autres mots : *ivoire, réfectoire, armoire, obligatoire*. Excepté *espoir, dortoir, soir et noir*.

|                    |                |   |   |
|--------------------|----------------|---|---|
| 237. — <b>ATTE</b> | } règnent dans | { | <i>chatte, datte (fruit), latte, natte, patte, il flatte, il gratte. être quitte, il quitte, il acquitte goutte, (liquide, maladie). butte, hutte, lutte.</i> |
| <b>ITTE</b>        |                |   |   |
| <b>OUTTE</b>       |                |   |   |
| <b>UTTE</b>        |                |   |   |

Le reste s'écrit par *ate, ite, oute, ute* : *pirate, hypocrite, route, culbute*.

238. — **J** précède *a, o, u* : *jaloux, jour, juge*. Excepté *geai* (oiseau), *geôle*.

**G** précède *i, e* : *gibier, bougie, gerbe, gêner, forge* ; excepté *je, jeune, jeûne, jeudi, jeu, jeter, majeur, majesté*, et les dérivés.

239. — Au lieu de *n* on emploie *m* devant *b, p, m* : *tomber, emporter, emmener*.

240. — Les verbes en *quer* conservent le *qu* dans toute la conjugaison : *fabriquer, nous fabriquons, fabriquant, fabriqué*. Hors de la conjugaison, on change *qu* en *c* : *fabrication, dislocation, suffocation, communicable, un fabricant, des em*

plais vacants, etc. Excepté *attaquable, croquant, immanquable, marquant, remarquable.*

241. — Les dérivés formés d'un primitif terminé par une consonne, comme *don, amas, fer, regret, trot*, etc., doublent ordinairement cette consonne. *donner, amasser, ferrer, regretter, trotter.*

242. — B, D, G, se doublent seulement dans *abbaye, abbé, rabbin, sabbat* : — *addition, reddition* : — *agglomérer, aggraver, suggérer*, et les dérivés.

243. — Les autres consonnes se doublent dans les mots qui commencent par

AC : *accourir.* Excepté : *acabit, académie, acariâtre.*

OC : *occasion.*

AF : *affermir.* Excepté : *afin, Afrique.*

EF : *effort.*

OF : *offrir.*

SUF : *suffrage.*

AL : *allumer.* Excepté : *alarme, aliéner, aligner, aliment, alité, alerte, alène, alentours, aliquote, alouette, alourdir.*

IL : *illusion.* Excepté : *île.*

COL : *collège.* Excepté : *colère, colifichet, colombe, colonel, colon, colonne, colorer.*

COM : *commerce.* Excepté : *comédie, comestible, comète, comique.*

IM : *immortel.* Excepté : *image, imiter.*

AP : *apporter.* Excepté : *apaiser, apétisser, apercevoir, apitoyer, apla-  
nir, aplatir, aplomb, apolo-  
gie, apologue, apostrophe,  
apôtre, âpre.*

OPPO : *opposition.*

OPPR : *oppression.*

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| <b>SUP :</b> <i>suppliee.</i>  | Excepté : <i>superbe, supérieur, superstition, suprême.</i> |
| <b>AR :</b> <i>arriver.</i>    | Excepté : <i>araignée, arête, arène, aride, ariette.</i>    |
| <b>COR :</b> <i>corriger.</i>  | Excepté : <i>corail, coriace.</i>                           |
| <b>IR :</b> <i>irréfléchi.</i> | Excepté : <i>irascible, ironie.</i>                         |
| <b>AT :</b> <i>attention.</i>  | Excepté : <i>atelier, atroce, atome.</i>                    |

244. — La consonne *r* se double aussi au futur et au conditionnel présent des verbes *courir, mourir, pouvoir, envoyer, voir, quérir*, et de leurs composés : *je courrai, j'accourrai, nous mourrons, vous enverriez*, etc.

245. — Au lieu de doubler la consonne *q*, on la fait précéder de *c*, ce qui a lieu dans *acquit, acquitter, acquiescer, acquérir*.

246. — On ne double pas la consonne,

1° Après un *e* muet : *tenir, reseter, renouvela*,

2° Après une voyelle surmontée d'un accent : *même, gâter, épître* ;

3° Après un son nasal : *enfanter, bonté* ;

4° Entre deux sons semblables : *malade, imiter, sonore* ;

5° Après un son exprimé par plusieurs voyelles, comme *ai, ou, ui*, etc. : *plaire, voûte, tuile* ; excepté *baisser, beurre, bourre, bourreau, bourrique, caisse, courroux, fourrer, goutte, houppe, huppelande, laisser, nourrir, souffler, souffrir*, et les dérivés.

#### *Emploi des majuscules.*

247. — Il faut commencer par une *majuscule* ou grande lettre, chaque phrase, chaque vers, tous les noms d'hommes, tels que *Pierre, Antoine, Cicéron, Racine* ; tous ceux de lieux, tels que l'*Europe, la France, la Normandie, Paris, Lyon* ; tous ceux de peuples, tels que les *Européens, les Français, les Bourguignons, les Parisiens* ; tous ceux de sectes, tels que les *Epicuriens, les Stoiciens, les Protestants* ; tous ceux de rivières, de montagnes,

de vents : la *Seine*, le *Rhône*, les *Alpes*, les *Pyrénées* ; enfin tous ceux de science, d'art, de métier, s'ils sont pris dans un sens individuel qui distingue la science, l'art, le métier, de toute autre science, de tout autre art, de tout autre métier : *La Grammaire est une science indispensable ; la Musique est un art charmant ; la Géométrie donne de la rectitude à l'esprit.*

248. — Quelquefois on personnifie les êtres moraux, et alors ils suivent la règle des noms d'hommes. *Envie*, par exemple, prend une lettre majuscule dans ce vers de la *Henriade* :

Là gît la sombre *Envie* à l'œil timide et louche.

Le même mot s'écrit sans grande lettre dès qu'il cesse d'être personnifié : *l'envie s'attache aux grands talents.*

249. — Lorsque les noms de peuple et de secte n'embrassent pas la totalité, la majuscule cesse d'avoir lieu : *un français, un anabaptiste, des anglais, etc.*

#### DE L'EMPLOI DES SIGNES ORTHOGRAPHIQUES.

##### *Des accents.*

250. — Il y a trois accents : l'accent *aigu* (´), l'accent *grave* (`) et l'accent *circonflexe* (^).

251. — L'accent *aigu* se met sur tous les *é* fermés qui terminent la syllabe : *vérité, aménité*. Ainsi *rocher, nez* s'écriront sans accent aigu, parce que ce n'est point l'*é* fermé, mais les consonnes *r, z*, qui terminent la syllabe.

252. — L'accent *grave* s'emploie, 1<sup>o</sup> sur les *è* ouverts qui terminent la syllabe, ou qui précèdent la consonne finale *s* : *père, mère, discrète, accès, excès, après.*

253. — *Remarque.* L'*e* est ouvert toutes les fois qu'il termine la syllabe, et qu'il est suivi d'une consonne et d'un *e* muet : *mère, prophète, fidèle, je mène, il prospère.* Sont exceptés les substantifs en *ège*, comme *piège, manège*

les interrogations *aimé-je ? donné-je ?* et ces phrases *poussé-je, poussé-je*, etc., où l'avant-dernier *e* est fermé.

254. — 2° Comme signe de distinction sur *à* et *dès* prépositions, *là* et *où*, adverbes, pour qu'ils ne soient pas confondus avec *a*, verbe, *des* article contracté, *la*, article ou pronom, et *ou*, conjonction :

C'est n'être bon *à* rien de n'être bon qu'à soi.

L'homme, *dès* sa naissance, *a* le sentiment du plaisir et de la douleur.

Où la vertu finit, *là* commence le vice.

3° Sur *delà*, *en-deçà*, *déjà*, *holdà*, *voilà*.

255. — L'accent *circonflexe* s'emploie, 1° lorsqu'il y a allongement de son et suppression de l'etere, comme dans *âge*, *épître*, *tête*, qu'on écrivait autrefois *aage*, *épistre*, *teste*. C'est ce qui a lieu à l'égard de *a* long devant *ch* ou l'articulation *t* ; (\*) *lâche*, *tâcher*, *bâtiment*, *mature* ; — à l'égard de l'avant-dernier *e* des mots en *ème* : *problème*, *extrême* ; — à l'égard de l'*i* des verbes en *aitre* et en *oitre*, dans tous les temps où cette voyelle est suivie d'un *t* : il *paît*, il *paraît*, il *accroitra*, etc., — de l'*o* qui précède les finales *le*, *me*, *ne* : *pôle*, *dôme*, *trône* ; des pronoms possessifs *le nôtre*, *le vôtre* ; — de la première et de la deuxième personne plurielle du passé défini : *nous allâmes*, *vous fîtes* ; de la troisième personne singulière de l'imparfait du subjonctif : *qu'il allât*, *qu'il fît* ; enfin à l'égard des adjectifs : *mûr*, *sûr*.

2° Comme signe de distinction sur *dû*, *redû*, *tû*, *crû*, participes des verbes *devoir*, *redevoir*, *taire*, *croire*, lorsque ces participes sont employés au masculin singulier.

---

(\*) On entend par articulation *t* celle qui a lieu lorsque le *t* conserve le son qui lui est propre, comme dans *natal*, *bâtir*, *bouton*. Dans *nation*, *patience*, *minutie*, où le *t* se prononce comme *ss*, l'articulation *t* n'existe pas.



*De l'apostrophe.*

256. — L'*apostrophe* (') marque la suppression d'une des voyelles *a, e, i*.

257. — *A* se supprime dans *la*, devant une voyelle ou une *h* muette : *L'ame, L'histoire, je L'estime* (pour *je la estime*).

258. — *E* se supprime, 1° dans *je, me, te, se, de, que, ce, le, ne*, également devant une voyelle ou une *h* muette : *j'aime, je m'égare, il t'estime, nous l'instruisons, L'essai, L'homme*, etc.

2° Dans *lorsque, puisque, quoique*, seulement devant *il, elle, on, un, une* : *lorsqu'il parle, puisqu'elle le veut, quoiqu'on dise*.

3° Dans *entre* et *presque*, seulement lorsqu'ils entrent dans la composition d'un autre mot : *entr'acte, entr'aider, presqu'île*.

4° Dans *quelque*, seulement devant *un, autre* : *quelqu'un, quelqu'autre*.

5° Dans *grand'mère, grand'messe, grand'chambre, grand'salle, grand'chère, grand'chose, grand'merci, grand'peine, grand'peur*.

259. — *I* se supprime seulement dans la conjonction *si*, devant *il, ils* : *s'il vient, s'ils disent*.

*De la cédille.*

260. — La *cédille* (,) se place sous le *c* devant les voyelles *a, o, u*, pour adoucir la prononciation de cette consonne, c'est-à-dire, pour lui donner le son de l'*s* : *façade, leçon, reçu*.

*Du tréma.*

261. — Le *tréma* (¨) est un double point qu'on met sur une voyelle pour la faire prononcer séparément de celle qui précède : *naïf, Saül, ciguë* ; sans le tréma on prononcerait *nef, sôl*, et *cigue*, ce dernier avec le son de *gue* dans *figue*.

262. — L'emploi du tréma est fautif, quand on peut le remplacer par un accent ; ainsi, au lieu de *poësie, poëme, poëte, Chloë*, etc., écrivez *poésie, poème, poète, Chloé*.

263. — L'i surmonté d'un tréma ne saurait tenir lieu de l'y; n'écrivez donc pas : *envoier, moten*.

*Du trait d'union.*

264. — Le *trait d'union* (-) sert à marquer la liaison qui existe entre deux ou plusieurs mots. On l'emploie :

265. — 1° Entre le verbe et les pronoms *je, moi, nous, tu, vous, il, ils, elle, elles, le, la, les, lui, leur, y, en, ce, on*, quand ces pronoms sont placés après un verbe dont ils sont le sujet ou le régime : *irai-je ? viens-tu ? donnait-on ? laisse-moi, rendons-nous, taisez-vous, allez-y, portez-en*, etc. S'il y a deux pronoms, on emploie deux traits d'union : *laisse-le-moi, donne-les-leur*.

266. — *Remarque.* On doit écrire sans trait d'union : *envoyez le chercher, faites en prendre*, attendu que les pronoms *le, en*, ne sont pas régimes du premier verbe, mais de l'infinitif qui suit. On écrira, mais avec des sens différents : *faites le lire et faites-le lire*. Dans la première phrase *le* est le régime de *lire*, et dans la seconde, celui de *faites*.

267. — 2° Avant et après la lettre euphonique *t* : *parle-t-il ? ira-t-on ? va-t-elle ?*

268. — *Remarque.* On doit écrire *va-t'en*, et non *va-t-en*, le pluriel *allez-vous-en* annonce que le *t* est le pronom *te*, et non une lettre euphonique.

269. — 3° Avant ou après *ci, là*, accompagnant un substantif, un pronom, une préposition, un adjectif, avec lesquels ils sont unis d'une manière inséparable : *celui-ci, celui-là, ces gens-ci, ces hommes-là, ci-dessus, ci-contre, là-dessus, là-haut*, etc.

270. — 4° Pour lier *très* au mot qui suit, et *même* au pronom qui précède : *très-riche, très-sagement, moi-même, eux-mêmes*.

271. 5° Pour remplacer la conjonction *et* dans l'expression des nombres : *dix-huit, vingt-cinq, trente-six, cinquante-huit, soixante-neuf, deux cent-dix-neuf, mille-sept cent, mil-huit cent-vingt* ; c'est comme s'il y avait : *dix et huit, vingt et cinq, trente et six, cinquante et huit, soixante et neuf*,

*deux cent et dix et neuf, mil et sept cent, mil et huit cent et vingt.* L'usage veut qu'on écrive *quatre-vingt* avec un trait d'union, bien que le sens n'admette pas la conjonction *et* entre *quatre* et *vingt* : ils sont *quatre-vingts* ; nous étions *quatre-vingt-dix*.

272. — 6° Pour lier deux ou plusieurs mots qui, par le sens, n'en font qu'un : *Marc-Aurèle, chef-lieu, s'entre-choquer, Seine-et-Marne, contre-allée.*

#### *De la parenthèse.*

273. — La parenthèse ( ) sert à renfermer certains mots qui, bien qu'on puisse les retrancher de la phrase, servent cependant à son éclaircissement :

Je croyais, moi (*jugez de ma simplicité*),  
Que l'on devrait rougir de la duplicité. DESTOUCHES.

## SECONDE PARTIE.

---

### DE LA SYNTAXE.

---

#### CHAPITRE PREMIER.

274. — La *Syntaxe* a pour objet l'emploi et la construction des mots : elle fixe les inflexions ou terminaisons sous lesquelles ils doivent paraître dans 'a proposition, et la place qu'ils doivent y occuper.

275. — On appelle *proposition* l'énonciation d'un jugement. Quand je dis *Dieu est juste*, il y a là une proposition, car je juge que la qualité de *juste* convient à *Dieu*.

276. — Il y a dans une phrase autant de propositions qu'il y a de verbes à un mode personnel. Ainsi dans cette phrase : *la défiance blesse l'amitié, le mépris la tue* ; il y a deux verbes à un mode personnel, *blesse, tue* ; il y a conséquemment deux propositions. (Voy. n.º 114.)

277. — La proposition, considérée grammaticalement, a autant de parties qu'elle a de mots. Considérée logiquement, elle n'en contient que trois : le *sujet*, le *verbe*, et l'*attribut*.

278. — Le *sujet* est l'objet du jugement : c'est l'idée principale. L'*attribut* est la manière d'être du sujet, la qualité qu'on juge lui appartenir : c'est l'idée accessoire. Le *verbe* lie l'attribut au sujet ; c'est le mot qui affirme que la qualité exprimée par l'attribut, convient ou ne convient pas au sujet. Dans cette phrase citée plus haut : *Dieu est juste*, *Dieu* exprime l'être qui est l'objet du jugement que je porte, voilà le sujet ; *juste* exprime la qualité que j'aperçois comme liée à Dieu, voilà l'attribut ; *est* exprime la liaison de l'attribut avec le sujet, la convenance de l'un avec l'autre, voilà le verbe.

279. — Le sujet est toujours exprimé, ou par un substantif, ou par un pronom, ou par un infinitif.

280. — Le verbe est toujours *être*, soit distinct comme dans cette phrase : *la vertu est aimable*, soit combiné avec le participe présent, comme dans celle-ci : *je lis, tu écris*, qui sont pour *je suis lisant, tu es écrivant*.

281. — L'attribut est énoncé ou par un adjectif, ou par un participe, soit présent, soit passé ; ou par un substantif, ou par un pronom. *Exemples :*

Le mérite est modeste.

On le recherche, c'est-à-dire, on *est recherchant* lui.

Il est estimé.

Médire est une infamie.

Ces livres sont les miens.

Dans la première proposition, le substantif *mérite* est le sujet, et l'adjectif *modeste*, l'attribut.

Dans la seconde, le pronom *on* est le sujet, et le participe présent *recherchant* l'attribut.

Dans la troisième, le pronom *il* est le sujet, et le participe passé *estimé*, l'attribut.

Dans la quatrième, l'infinitif *médire* est le sujet, et le substantif *infamie*, l'attribut.

Dans la cinquième, le substantif *livres* est le sujet, et le pronom *les miens*, l'attribut.

282. — Outre ces trois parties logiques, essentielles, il en existe une quatrième, purement grammaticale, et qui ne sert qu'à faciliter l'émission complète de la pensée, c'est le *complément*.

283. — Par *complément logique*, on désigne tout ce qui sert à l'achèvement du sujet ou de l'attribut. Quand je dis : *l'homme avare est un être malheureux*, le sujet est *l'homme*, le verbe est *est*, et l'attribut *un être*. Mais le sujet et l'attribut, ainsi séparés des mots *avare* et *malheureux*, ne présentent pas un sens achevé ; ils ont besoin, pour offrir une signification complète, que j'ajoute,

au premier, l'adjectif *avare*, et au second, l'adjectif *malheureux*. Ainsi *avare* et *malheureux* achèvent, complètent le sujet et l'attribut; ils en sont donc les *compléments*.

284. — Dans cette autre phrase, *la culture de l'esprit élève l'homme*, le sujet est *la culture*, le verbe, *est*, et l'attribut, *élevant*. Il reste *de l'esprit, l'homme*. *La culture* de quoi? De l'esprit. *De l'esprit* complète l'idée commencée par le sujet, il en est le complément. *Elevant* quoi? L'homme. *L'homme* complète l'idée commencée par l'attribut, il en est également le complément.

*Je préfère une honorable pauvreté à une richesse coupable.*

*Je suis préférant*, sujet, verbe et attribut. *Préférant* quoi? *Une honorable pauvreté*, complément de l'attribut. *Préférant* à quoi? *A une richesse coupable*, autre complément de l'attribut.

*Je lui donne ce conseil pour son bonheur.*

*Je suis donnant*, sujet, verbe et attribut. *donnant* a trois compléments: *donnant* quoi? *conseil*. *Donnant* à qui? *A lui*. *Donnant* pourquoi? *Pour son bonheur*.

*Celui qui pratique la vertu, est un homme qui mérite notre estime.*

*Celui* sujet, *est* verbe, *un homme* attribut. Mais *celui* ne présente un sens complet qu'à l'aide de la proposition *qui pratique la vertu*; cette proposition, qui achève l'énonciation complète du sujet, en est le complément. *Un homme*, l'attribut, est dans le même cas: sa signification n'est complète que par le moyen de la proposition *qui mérite notre estime*, et qui en est conséquemment le complément.

285. Ainsi le complément du sujet et de l'attribut peut consister ou dans un modificatif (soit adjectif, soit participe, soit adverbe), ou dans un régime (soit direct, soit indirect), ou dans une pro-

position incidente, soit déterminative, soit explicative. (299.)

286. — Tous les mots qui se rapportent au complément font partie de ce complément. Conséquemment dans cette phrase: *L'homme constant dans ses principes, jouit de l'estime des honnêtes gens*; le complément logique du sujet est *constant dans ses principes*, et celui de l'attribut, *de l'estime des honnêtes gens*.

287. — On voit par ce qui précède que tous les mots qui figurent dans une proposition, quelque nombreux qu'ils puissent être, et quelle qu'en soit la nature, se rapportent tous au sujet et à l'attribut, pour en compléter la signification.

288. — Le verbe, et c'est du verbe *être* que nous parlons ici, ne peut avoir aucune espèce de complément, parce qu'il a par lui-même une signification complète. Lorsque je dis: *Je suis à votre service, vous êtes dans l'erreur; à votre service* n'est pas le complément de *Je suis*, ni *dans l'erreur*, celui de *vous êtes*. *À votre service* dépend de *dévoué*, attribut sous-entendu dans la première proposition, et *dans l'erreur*, de *tombé*, attribut sous-entendu dans la seconde.

289. — Le sujet et l'attribut sont *simples* ou *composés*, *incomplexes* ou *complexes*.

290. — Le sujet est *simple*, quand il n'exprime qu'un seul être ou des êtres de même espèce pris collectivement: *LA VERTU est préférable aux richesses, et cependant LES RICHESSES lui sont souvent préférées*.

291. — Le sujet est *composé*, quand il exprime les êtres qui ne sont pas de la même espèce: *La Foi, l'Espérance et la Charité sont des vertus théologiques*.

292. — L'attribut est *simple*, quand il n'exprime qu'une manière d'être du sujet: *Le ciel est pur*. — *L'homme pense*, c'est-à-dire, *est pensant*.

293. — L'attribut est *composé*, lorsqu'il exprime plusieurs manières d'être du sujet: *Dieu est juste et tout-puissant.*

294. — Le sujet et l'attribut sont *incomplexes*, quand ils ont par eux-mêmes une signification complète, c'est-à-dire, quand ils n'ont aucune espèce de complément: *Le soleil est lumineux.*—*La terre tourne*, c'est-à-dire, *la terre est tournant.*

295. — Le sujet et l'attribut sont *complexes*, lorsqu'ils n'offrent une signification complète qu'à l'aide d'un ou de plusieurs compléments: *Une mauvaise conscience n'est jamais tranquille.* *La gloire de l'homme consiste dans la vertu.* *Servir Dieu est le premier de nos devoirs.* *Dieu, qui est juste, récompensera les bons.* *Les honnêtes gens sont ceux qui sacrifient leur intérêt particulier à l'intérêt général.*

296. — Tous les mots qui se rapportent au sujet et à l'attribut comme compléments, font partie du sujet et de l'attribut. Ainsi dans cette phrase: *Un jeune enfant de cette tribu déposa alors les offrandes sur l'autel*, le sujet logique est *un jeune enfant de cette tribu*, et l'attribut logique est *déposa alors les offrandes sur l'autel.*

297. — Il y a deux sortes de propositions: la *principale* et l'*incidente*.

298. — La proposition *principale* est celle dont dépendent les autres. Quand je dis: *je crois que la vertu est préférable à tous les biens; l'homme qui s'en écarte s'éloigne du bonheur*; il y a là quatre propositions, dont deux sont *principales*: *Je crois*, de laquelle dépend cette proposition, *que la vertu est préférable à tous les biens*, et *l'homme s'éloigne du bonheur*, qui a sous sa dépendance cette autre proposition *qui s'en écarte*. La première principale énoncée se nomme principale *absolue*, les autres principales qui se trouvent dans la même phrase se désignent sous le nom de prin-



*cipales relatives.* Ainsi, *je crois* est une principale absolue, et *l'homme s'éloigne du bonheur*, une principale relative.

299. — La proposition *incidente* est celle qui est ajoutée à un des termes d'une autre proposition, pour en compléter la signification. Dans la phrase qui précède, il y a deux propositions *incidentes* : *Que la vertu est préférable à tous les biens*, proposition qui complète l'attribut *croyant*, et *qui s'en écarte*, proposition qui complète le sujet *l'homme*.

300. — Le mot qui sert à lier presque toujours une proposition *incidente* à la proposition qu'elle complète, est un *pronom relatif* ou une *conjonction*. Il faut en excepter les conjonctions *et*, *ou*, *ni*, *mais*, qui n'annoncent une incidente qu'autant qu'elles sont suivies d'une autre conjonction, ou d'un pronom relatif.

301. — Il résulte de ce qui précède qu'on reconnaît mécaniquement :

Qu'une proposition est généralement *principale*, quand elle ne commence ni par un pronom relatif ni par une conjonction ;

Qu'une proposition est généralement *incidente*, lorsqu'elle commence par un pronom relatif ou par une conjonction.

302. — Il y a deux sortes de propositions *incidentes* : l'*incidente déterminative*, et l'*incidente explicative*.

303. — L'*incidente déterminative* est ajoutée à une autre proposition pour *déterminer* le terme qu'elle complète, pour en exprimer quelque circonstance indispensable, de manière qu'on ne peut la retrancher sans détruire ou dénaturer le sens de la proposition à laquelle elle se rapporte. Dans cette phrase : *Les passions qui font le plus de ravages, sont l'ambition et l'avarice*, cette proposition *qui font le plus de ravages* est une incidente

déterminative; si on la supprimait, l'autre proposition *les passions sont l'ambition et l'avarice*, présenterait un tout autre sens, ou, pour mieux dire, n'aurait plus de sens.

304. — L'incidente *explicative* n'est ajoutée à une autre proposition que pour *expliquer* le terme qu'elle complète, pour y ajouter quelques développements qui ne sont pas rigoureusement nécessaires, de sorte que cette incidente peut être supprimée sans détruire ni même dénaturer le sens de l'autre proposition. Dans cette phrase: *Les passions, qui sont les maladies de l'ame, viennent de notre révolte contre la raison*, la proposition *qui sont les maladies de l'ame*, est une incidente explicative; en effet, si on la retranche, la proposition *les passions viennent de notre révolte contre la raison*, présente un sens complet, satisfaisant pour l'esprit, et absolument semblable à celui qu'elle avait avant la suppression de l'incidente.

305. — Relativement à la totalité des parties qui doivent entrer dans la composition de la proposition, elle est *pleine, elliptique* ou *implicite*.

306. — La proposition est *pleine*, lorsque tous les termes dont elle est composée y sont énoncés, de manière qu'il ne soit pas nécessaire d'en rétablir aucun pour faire l'analyse: *l'erreur est la nuit de l'esprit. L'homme vertueux brave l'envie*.

307. — La proposition est *elliptique*, lorsque certaines parties constitutives de la proposition sont sous-entendues. Ainsi ces propositions: *soyons vertueux; la maison est en cendres; quand viendrez-vous?* **DEMAIN**, sont elliptiques; elles équivalent à celles-ci: **NOUS** *soyons vertueux; la maison est RÉDUITE en cendres; quand viendrez-vous?* **JE VIENDRAI demain**. Dans la première proposition, le sujet est sous-entendu, dans la seconde, l'attribut, et dans la troisième, le sujet, le verbe et l'attribut.

308. — Il ne faut pas perdre de vue que toute conjonction annonce une proposition incidente; et qu'ainsi ces sortes de phrases: *il l'aime comme son fils; il viendra ainsi que vous; ils sont tels que nous*, etc., renferment chacune deux propositions, dont l'une est pleine, et l'autre elliptique: *il l'aime comme IL AIME son fils; il viendra ainsi que vous VIENDREZ; ils sont tels que nous SOMMES TELS*.

309. — La proposition est *implicite*, quand elle renferme en soi le sujet, le verbe et l'attribut, sans qu'aucune de ces parties soit exprimée. Dans cette phrase:

*Hélas! pourquoi ne m'ont-ils pas écouté?*

Le seul mot *hélas!* forme une proposition implicite, car il signifie *j'en suis fâché*. Il en est de même de *ah! ha! eh! ouf! fi!* et de tous ces cris de l'ame qui peignent la douleur, la joie, la surprise, etc. *Oui* et *non* sont aussi des propositions implicites: *étudierez-vous? oui*; c'est-à-dire, *j'étudierai*, proposition dont le sujet est *je*, le verbe, *suis*, l'attribut, *étudiant*.

### MODÈLE D'ANALYSE.

310. — *Le vice est odieux*.

Cette proposition est une principale absolue: elle est *principale*, parce qu'elle exprime l'objet principal de ma pensée, et *absolue*, parce qu'elle a par elle-même un sens complet, indépendant. Le sujet est *vice*; il est simple, n'exprimant qu'un seul objet, et in complexe, n'ayant aucun complément. Le verbe est *est*, l'attribut est *odieux*; il est simple, car il n'exprime qu'une seule manière d'être du sujet, et in complexe, parce qu'il n'a aucun complément.

311. — *Les hommes sont faibles*.

Cette proposition est une principale absolue. Le

sujet est *hommes*; simple, parce qu'il exprime des êtres de la même nature, et in complexe, parce qu'il n'a point de complément. Le verbe est *sont*. L'attribut est *faibles*; simple, parce qu'il n'exprime qu'une manière d'être du sujet, et in complexe, n'ayant aucun complément.

312. — *Le mérite et la vertu sont estimés et recherchés.*

Cette proposition est une principale absolue. Le sujet est *le mérite et la vertu*; il est composé, parce qu'il exprime des objets de nature différente; et in complexe, n'ayant point de complément. Le verbe est *sont*. L'attribut est *estimés et recherchés*; composé, parce qu'il exprime deux manières d'être du sujet, et in complexe, parce qu'il n'a aucun complément.

313. — *Les philosophes anciens sont dignes d'être connus.*

Cette proposition est une principale absolue. Le sujet est *philosophes anciens*: simple, parce qu'il représente des êtres de la même nature, et complexe, à cause de son complément *anciens*. Le verbe est *sont*. L'attribut est *dignes d'être connus*; simple, parce qu'il n'exprime qu'une manière d'être du sujet, et complexe, parce qu'il a pour complément *d'être connus*.

314. — *Les caractères de l'alphabet ont été inventés par les Phéniciens.*

Cette proposition est une principale absolue. Le sujet est *les caractères de l'alphabet*; simple, parce qu'il représente des objets de même nature, et complexe, à cause du complément de *l'alphabet*. Le verbe est *ont été*. L'attribut est *inventés par les Phéniciens*; simple, attendu qu'il ne représente qu'une manière d'être du sujet; et complexe, ayant pour complément *par les Phéniciens*.

315. — *Une vie exempte de reproches prépare une mort paisible.*

Proposition principale absolue. Le sujet est *une vie exempte de reproches*; simple, ne représentant qu'un seul objet, et complexe, à cause du complément *exempte de reproches*.

Le verbe est *est*. L'attribut est *préparant une mort paisible*; simple, parce qu'il n'exprime qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *une mort paisible*.

316. — *Aimer la patrie est un sentiment naturel.*

Proposition principale absolue. Le sujet est *aimer la patrie*; simple, attendu qu'il ne représente qu'une seule chose, et complexe, à cause du complément *la patrie*. Le verbe est *est*. L'attribut est *un sentiment naturel*; simple, n'exprimant qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *naturel*.

317. — *Je m'enfonçai dans un bois sombre, et j'aperçus un vieillard vénérable.*

Cette phrase renferme deux propositions :

*Je m'enfonçai dans un bois sombre*, proposition principale absolue. Le sujet est *je*; simple et in-complexe, parce qu'il n'indique qu'un seul être, et qu'il n'a aucun complément. Le verbe est *fus*. L'attribut est *m'enfonçant dans un bois sombre*; simple, n'exprimant qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause des compléments *me* et *dans un bois sombre*.

*Et j'aperçus un vieillard vénérable*, proposition principale relative, parce qu'elle n'occupe pas le premier rang parmi les principales. Le sujet est *je*, simple et in-complexe, offrant à l'esprit l'idée d'un seul être, et n'ayant aucun complément. Le verbe est *fus*. L'attribut est *apercevant un vieillard vénérable*; simple, parce qu'il n'exprime qu'une ma-

nière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *un vieillard vénérable*.

318. — *Il était prêtre d'Apollon, qu'il servait dans un temple qui était consacré à ce Dieu.*

Cette phrase renferme trois propositions :

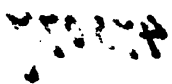
*Il était prêtre d'Apollon*, proposition principale absolue. Le sujet est *il*, simple et incomplexe, attendu qu'il n'exprime qu'un seul être, et n'a aucun complément. Le verbe est *était*. L'attribut est *prêtre d'Apollon* ; simple, ne représentant qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *d'Apollon*.

*Qu'il servait dans un temple*, proposition incidente explicative. Proposition *incidente*, parce qu'elle tombe sur une autre proposition pour la compléter ; *explicative*, parce qu'elle contribue à l'explication totale de ce qui précède, sans en restreindre le sens. Le sujet est *il*, simple et incomplexe, parce qu'il n'exprime qu'un seul être, et n'a pas de complément. Le verbe est *était*. L'attribut est *servant lui (lui pour que) dans un temple* ; simple, ne représentant qu'une manière d'être, et complexe, à cause des compléments *que*, et *dans un temple*.

*Qui était consacré à ce dieu*, proposition incidente *déterminative* ; proposition *incidente*, parce qu'elle tombe sur une autre proposition pour la compléter ; *déterminative*, parce qu'elle est indispensable pour restreindre le sens de ce qui précède. Le sujet est *qui*, simple et incomplexe, ne représentant qu'un seul être, et ne renfermant aucun complément. Le verbe est *était*. L'attribut est *consacré à ce Dieu* ; simple, n'exprimant qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *à ce Dieu*.

319. — *J'ignore qui vous a donné ces conseils.*

Cette phrase renferme deux propositions :



*J'ignore qui vous*, etc., proposition principale absolue. Le sujet est *je*, simple et incomplexé, attendu qu'il ne s'agit que d'un seul être, et qu'il n'y a aucun complément. Le verbe est *suis*. L'attribut est *ignorant qui vous*, etc. ; simple, ne désignant qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *qui vous*, etc.

*Qui vous a donné ces conseils*, c'est-à-dire, *qui a été donnant à vous ces conseils*, proposition incidente déterminative, parce qu'elle tombe sur un des termes de la proposition qui précède (lequel est l'attribut *ignorant*) pour en déterminer la signification, en y ajoutant une idée indispensable au sens, et qu'on ne saurait conséquemment retrancher. Le sujet est *qui* ; simple, parce qu'il représente un seul être, et incomplexé, parce qu'il n'a pas de complément. Le verbe est *a été*. L'attribut est *donnant* ; simple, attendu qu'il n'exprime qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause des compléments *ces conseils* et *à vous*.

320. — *Remarque.* Ce changement de participe passé en participe présent a lieu dans tous les temps composés où entre l'auxiliaire *avoir*. Ainsi *il a parlé, nous avons appris, vous auriez lu*, s'analysent comme s'il y avait, *il a été parlant, nous avons été apprenant, vous auriez été lisant*. Telle est l'opinion de *Court de Gebelin*, de *Destutt Tracy*, de *Sicard*, de *Wailly*, etc.

321. — Le même changement du participe passé en participe présent a également lieu dans les verbes pronominaux, où le verbe *être* est employé pour le verbe *avoir*. Conséquemment cette proposition :

*Ils se sont flattés de réussir,*

doit s'analyser comme s'il y avait : *ils ont été flattant eux de réussir*. Cette proposition est principale absolue. Le sujet est *ils*, simple et incomplexé

plexe, parce qu'il ne désigne qu'un seul être, et n'a pas de complément; *suis*, verbe; *étonné*, attribut simple et in complexe, n'exprimant qu'une manière d'être du sujet, et n'ayant aucun complément.

*Vous m'avez trompé*, principale relative. Le sujet est *vous*, simple et in complexe, attendu qu'il ne représente qu'un seul être, et n'a pas de complément; le verbe est *avez été*; l'attribut, *me trompant*; simple, ne représentant qu'une manière d'être du sujet, et complexe, à cause du complément *me*.

## CHAPITRE II.

### DU SUBSTANTIF.

327. — I. Les substantifs n'ont ordinairement qu'un genre; cependant quelques-uns adoptent les deux genres.

328. — *Amour, délice et orgue* sont masculins au singulier, et féminins au pluriel: *un amour VIOLENT, de FOLLES amours; UN délice, de GRANDES délices; UN bel orgue, de BELLES orgues*.

329. — *Aigle* est féminin dans le sens d'enseigne: *l'aigle ROMAINE, l'aigle IMPÉRIALE*. Dans toute autre acception, il est masculin: *l'aigle FIER et COURAGEUX; le GRAND aigle de la légion d'honneur; c'est UN aigle*, en parlant d'un homme d'un mérite transcendant.

330. — *Automne* est des deux genres, mais le masculin est préférable, les noms des autres saisons étant de ce genre.

331. — *Couple*, marquant le nombre deux, est féminin: *UNE couple d'œufs, UNE couple de chapons*; marquant l'union, l'assemblage, il est masculin: *voilà UN couple bien ASSORTI*.

332. — *Enfant* est masculin, quand il désigne



un garçon : *c'est un bel enfant* ; et féminin, lorsqu'il se dit d'une fille : *c'est une belle enfant*.

333. — *Exemple* est féminin, lorsqu'il représente un modèle d'écriture : *voilà une belle exemple d'anglaise*. Excepté ce cas, il est masculin : *il suit les bons exemples de ses parents*.

334. — *Foudre*, employé au propre, est féminin : *la foudre est tombée* ; à moins qu'il ne soit accompagné d'un adjectif, alors il prend les deux genres : *la foudre vengeresse*, *les foudres menaçants*. Au figuré, il est masculin : *un foudre d'éloquence*, *un grand orateur* ; *un foudre de guerre*, *un grand capitaine*.

335. — *Gens* veut au féminin tous les correspondants qui précèdent, et au masculin tous ceux qui suivent : *les vieilles gens sont soupçonneux* ; *toutes les méchantes gens*. Cependant, au lieu de *toutes*, on emploie *tous*, 1° quand cet adjectif est le seul qui précède le substantif *gens* : *tous les gens qui pensent bien*, *tous les gens d'esprit*. 2° Quand *gens* est précédé d'un adjectif qui n'a qu'une seule et même terminaison pour les deux genres, comme, *aimable*, *brave*, *honnête*, etc. *tous les honnêtes gens*, *tous les habiles gens*. (Acad.)

336. — *Hymne* qu'on chante à l'église, est féminin : *Santeuil et Coffin ont composé les belles hymnes du Bréviaire de Paris*. Hors de là, il est masculin : *un hymne guerrier*.

337. — *Quelque chose* est du genre masculin, lorsqu'il signifie *une chose* : *il a fait quelque chose qui mérite d'être blâmé*, c'est-à-dire, *il a fait une chose qui mérite*, etc. Il est du féminin, quand il veut dire *quelle que soit la chose* : *quelque chose qu'il ait dite, on ne lui a pas répondu*.

338. — II. Bien qu'il y ait pluralité dans l'idée, certains substantifs ne prennent pas la marque du pluriel ; ce sont :

339. — 1° Les noms propres, dont on ne dou

point dénaturer l'orthographe : *l'Espagne s'honore d'avoir vu naître les deux SÈNÈQUE. Les deux CÔRNEILLE sont nés à Rouen.* Excepté quand ils sont employés comme noms communs, c'est-à-dire, pour désigner des individus semblables à ceux dont on emploie le nom : *la France a eu ses CÉSARS et ses POMPÉES* ; c'est-à-dire, des généraux comme CÉSAR et comme POMPÉE. *Un coup d'œil de Louis enfantait des Corneilles (Del.),* c'est-à-dire, des poètes comme CÔRNEILLE.

340. — *Remarque.* Quelquefois les noms propres, quoique ne désignant qu'un seul individu, sont précédés de l'article *les* : *LES Corneille et LES Racine ont illustré la scène française.* On reconnaît alors qu'il y a unité dans l'idée quand le sens permet de supprimer l'article *les* ; ici on peut dire : *Corneille et Racine ont illustré la scène française.*

341. — 2° Les substantifs empruntés des langues étrangères, et qu'un fréquent usage n'a pas encore francisés : des *alléluiâ*, des *avé*, des *auto-da-fé*, des *alinéa* ; des *te-Deum*, des *post-scriptum*, etc.

342. — L'Académie écrit des *factums*, des *débets*, des *bravos*, des *opéras*, parce que ces mots sont fréquemment employés.

343. — 3° Les mots invariables de leur nature employés accidentellement comme substantifs : les *pourquoi*, les *car*, les *oui*, les *non*, les *on dit*, etc.

Les *si*, les *pourquoi* sont bien vigoureux ; on pourra y joindre les *que*, les *qui*, les *oui*, les *non*, parce qu'ils sont plaisants. (Boileau.)

344. — III. Les substantifs composés qui ne sont pas encore passés à l'état de mots, c'est-à-dire, dont les parties distinctes sont rapprochées par le trait d'union, s'écrivent au singulier et au pluriel, suivant que la nature et le sens particulier des mots dont ils sont formés exigent l'un ou l'autre nombre. (\*) Tel est le principe général, dont

(\*) Dans les noms composés, les seuls mots susceptibles, par leur nature, de prendre la marque du pluriel, sont le substantif et l'adjectif.

l'application sera facilitée par les règles suivantes.

345. — *Première règle.* Quand un substantif composé est formé d'un substantif et d'un adjectif, ils prennent l'un et l'autre la marque du pluriel : *une basse-taille, des basses-tailles ; un plain-chant, des plains-chants.*

Excepté :

*Des blanc-seings* (des seings en blanc).

*Des terre-pleins* (des lieux pleins de terre).

*Des chevan-légers.*

*Des grand'mères, des grand'messes.*

Dans les deux premiers, le sens ne permet pas de pluraliser les mots *blanc* et *terre* ; dans le troisième, un usage bizarre refuse au substantif la marque du pluriel ; enfin dans les deux derniers exemples, l'adjectif reste invariable par raison de prononciation.

346. — *Remarque.* Lorsque, dans le substantif composé, il entre un mot qu'on n'emploie pas seul, comme dans *pie-grièche, loup-garou, gomme-gutte*, etc., ce mot joue le rôle d'un adjectif, et conséquemment prend la marque du pluriel : *des pies-grièches, des loups-garous, des gommes-guttes.*

347. — *Deuxième règle.* Quand un substantif composé est formé de deux substantifs placés immédiatement l'un après l'autre, ils prennent tous les deux la marque du pluriel :

*Un chef-lieu, des chefs-lieux.*

*Un chien-loup, des chiens-loups.*

*Un chou-fleur, des choux-fleurs.*

Excepté :

*Un bec-figues* (oiseau dont le bec pique les figues), des *bec-figues*.

*Un appui-main* (un appui pour la main), des *appuis-main*.

*Un Hôtel-Dieu* (un hôtel de Dieu), des *Hôtels-Dieu*.

*Un brèche-dents* (qui a une brèche dans les dents), des *brèche-dents*.

348. — *Troisième règle.* Quand un substantif composé est formé de deux substantifs unis par une

**préposition**, c'est le premier substantif qui prend la marque du pluriel : un *ciel-de-lit*, des *ciels-de-lit*, un *chef-d'œuvre*, des *chefs-d'œuvre*.

### Excepté :

*Des coq-à-l'âne* (des discours sans suite, où l'on passe du *coq* à l'*âne*).

*Des pied-à-terre* (des logements où l'on a seulement un *pied-à-terre*).

*Des tête-à-tête* (des entrevues où l'on est *seul à seul*).

dans lesquels le sens ne permet pas de pluraliser les substantifs, *coq*, *pied*, *terre*.

349. — *Quatrième règle.* Quand un substantif composé est formé d'un substantif joint à un verbe, ou à une préposition, ou à un adverbe, le substantif seul prend le signe du pluriel, si toutefois il y a pluralité dans l'idée.

Ainsi l'on écrira avec une *s* au pluriel :

*Des contre-coups* (des *coups* dans la partie *contre*, *opposée*).

*Des avant-coureurs* (des *coureurs* qui vont *en avant*).

*Des arrière-saisons* (des *saisons* qui sont *en arrière*).

Mais on écrira sans mettre une *s* au pluriel, parce qu'il y a unité dans l'idée :

*Des serre-tête* (des bonnets qui serrent *la tête*).

*Des réveille-matin* (des horloges qui réveillent *le matin*).

*Des contre-poison* (des remèdes contre *le poison*).

Enfin on écrira avec une *s*, tant au singulier qu'au pluriel, parce qu'alors il y a toujours pluralité dans l'idée :

|                 |   |   |
|-----------------|---|---|
| Un<br>ou<br>des | { | <i>Essuie-mains</i> (ce qui essuie <i>les mains</i> ).            |
|                 |   | <i>Porte-mouchettes</i> (ce qui porte <i>les mouchettes</i> ).    |
|                 |   | <i>Cure-dents</i> (ce qui cure <i>les dents</i> ).                |
|                 |   | <i>Porte-clefs</i> (celui ou ceux qui portent <i>les clefs</i> ). |

350. — *Cinquième règle.* Quand un substantif composé ne renferme que des mots invariables de leur nature, comme *verbe*, *préposition*, *adverbe*, aucune de ses parties ne prend la marque du pluriel : des *pour-boire*, des *pince-sans-rire*, des *passe-passe*, des *passe-partout*, etc.

## CHAPITRE III.

## DE L'ARTICLE.

351. — I. On emploie l'article avant les substantifs communs dont la signification est déterminée, c'est-à-dire, qui désigne un genre, une espèce, ou un individu particulier : (*Voy. page 13.*)

*Les hommes* sont plutôt faibles que méchants.

*Les maladies* de l'âme sont plus difficiles à guérir que celles du corps.

*La ville* de Rome a été fondée 753 ans avant J.-C.

352. — II. On emploie *du, des, de la* avant les substantifs communs employés dans un sens *partitif*, c'est-à-dire pour désigner une *partie*, une portion des personnes ou des choses dont on parle : *il a DU papier*, c'est-à-dire, *quelque papier* ; — *Vous avez DE LA fortune*, c'est-à-dire, *quelque fortune* ; — *Nous possédons DES amis*, c'est-à-dire, *quelques amis*.

Dans ces phrases les substantifs *papier, fortune, amis*, ont également une signification déterminée ; c'est comme s'il y avait : *il a une portion de tout le papier* ; *vous avez une portion de toute la fortune*, etc. ; *papier, fortune* y désignent réellement tout un genre, puisqu'il s'agit de la totalité du papier et de la fortune ; ils ont conséquemment une signification déterminée, et, pour cette raison, exigent l'article.

353. — *Exception.* On supprime l'article, c'est-à-dire, on emploie simplement *de*, quand le substantif pris dans un sens *partitif*, est précédé d'un adjectif : *donnez-moi DE bon pain* ; *je bois d'excellente bière* ; *il possède DE belles maisons*.

354. — *Remarque.* Quelquefois le substantif *partitif* et l'adjectif placé auparavant, sont liés, par le sens, d'une manière inséparable, comme *petit-pois, petit-pâté, petit-maitre, petite-maitresse, bon-not, jeunes gens, petite-maison* (hospice), *grand*

*homme* (homme d'un génie supérieur), etc. ; alors ils sont considérés comme ne formant qu'un seul mot, et prennent l'article, d'après la règle deuxième : *Je ne connais rien d'ennuyeux comme DES petits maîtres et DES petites-maîtresses.*

Heureux si, de son temps, pour de bonnes raisons,  
La Macédoine eût eu *des* petites-maisons. BOILEAU.

355. — III. On n'emploie pas l'article avant les noms communs dont la signification est indéterminée, c'est-à-dire, qui ne désignent ni un genre, ni une espèce, ni un individu particulier : *une table de MARBRE, une maison en BOIS, un homme sans MÉRITE, se conduire avec SAGESSE.* Dans ces exemples, rien n'indique qu'il s'agisse d'un genre, ou d'une espèce particulière de marbre, de bois, de mérite, de sagesse ; ni d'un marbre, d'une sagesse, d'un mérite particulier plutôt que de tout autre ; *marbre, bois, mérite, sagesse* y sont pris dans un sens tout-à-fait vague, c'est-à-dire, dans une signification indéterminée. Il résulte de cette règle qu'un substantif commun précédé de la préposition *de*, ne prend pas l'article, lorsqu'il est le régime :

356. — 1° D'un collectif ou d'un adverbe de quantité : *une multitude DE PEUPLES, beaucoup DE NATIONS.*

Excepté lorsque le substantif commun est déterminé par ce qui suit : *un grand nombre DES personnes que j'ai vues, il me reste peu DES livres qui m'ont été donnés.* On dit aussi avec l'article : *la plupart DES hommes, bien DES pays.*

357. — 2° D'un verbe actif accompagné d'une négation : *Je ne vous ferai pas DE reproches.*

Excepté quand le substantif est suivi d'un adjectif ou d'un pronom relatif qui en détermine la signification.

*Je ne vous ferai pas des reproches frivoles. RACINE.*  
*On ne soulage point des douleurs qu'on méprise.*

358. — IV. Avant les adverbes *plus, mieux, moins*, on emploie *le, la, les*, pour exprimer une comparaison: *de toutes ces dames, votre sœur était LA plus affligée*, c'est-à-dire la dame plus affligée que les autres. Au contraire, on emploie simplement *le*, pour marquer une qualité portée au plus haut degré sans aucune idée de comparaison avec d'autres objets: *votre sœur ne pleure pas, lors même qu'elle est le plus affligée*, c'est-à-dire, affligée au plus haut point.

Dans le premier cas, l'article s'accorde avec un substantif sous-entendu (*dame*); dans le second, il est invariable, parce qu'il forme avec l'adverbe qui suit une locution adverbiale, qui modifie l'adjectif (*affligée*).

359. — Remarque. *Le plus, le mieux, le moins* sont toujours invariables, lorsqu'ils se rapportent à un verbe ou à un adverbe, parce qu'alors ils forment toujours une locution adverbiale: *Racine et Boileau sont les poètes qui écrivent LE MIEUX, qui s'expriment LE PLUS noblement*; dans cette phrase, *le mieux* se rapporte au verbe *écrivent*, et *le plus*, à l'adverbe *noblement*.

360. — V. On répète l'article et les adjectifs déterminatifs, tels que *mon, ton, son, ce, cet, un, une*, etc.

361. — 1° Avant chaque substantif:

*Le cœur, l'esprit, les mœurs*, tout gagne à la culture.

Ainsi on ne dira pas: *les officiers et soldats, mes père et mère, ses frères et sœurs*; mais on dira: *les officiers et les soldats, mon père et ma mère, ses frères et ses sœurs*.

362. — 2° Avant deux adjectifs unis par *et*, lorsqu'ils ne qualifient pas le même substantif: *LE vieux et LE jeune soldat, MON grand et MON petit appartement*. Ces phrases sont elliptiques, c'est comme s'il y avait: *le vieux SOLDAT et le jeune soldat, mon grand APPARTEMENT et mon petit appartement*; il y a deux substantifs, il doit y avoir

deux déterminatifs. Mais je dirai : *LE vieux et brave soldat, MON grand et bel appartement* ; parce qu'il ne s'agit que d'un seul et même soldat, tout à la fois vieux et brave, et d'un seul et même appartement, qui est en même temps grand et beau. Il n'y a qu'un substantif, un seul déterminatif suffit.

## CHAPITRE IV.

### DE L'ADJECTIF QUALIFICATIF.

363. — I. Tout qualificatif, soit adjectif, soit participe passé ou présent, doit toujours se rapporter à un mot exprimé dans la phrase, et son rapport avec ce mot ne doit donner lieu à aucune équivoque. Ainsi l'on ne dira pas : *JALOUX des droits de sa couronne, son unique ambition était de la transmettre à ses successeurs.*

*Endormi* sur le trône, au sein de la mollesse,  
Le poids de sa couronne accablait sa faiblesse.

Les qualificatifs *jaloux* et *endormi* ne se rapportant à aucun des mots énoncés dans la phrase.

On ne dira pas non plus *AIMANT l'étude par dessus toute chose, votre père vous fournira les moyens de vous y livrer.* Le rapport du qualificatif *aimant* est équivoque : est-ce votre père, ou est-ce vous qui êtes *aimant* ? On fait disparaître cette faute en disant : *comme votre père aime l'étude par-dessus toute chose, il vous fournira, etc. ; ou comme vous aimez l'étude, etc.*

364. — II. L'adjectif s'accorde en *genre* et en *nombre* avec le substantif ou le pronom qu'il qualifie : *un homme VERTUEUX, une femme VERTUEUSE, des enfants DOCILES.*

365. — S'il y a deux ou plusieurs substantifs ou pronoms, l'adjectif se met au pluriel, et prend le



genre masculin, si les substantifs ou les pronoms sont de différents genres.

Le riche et le pauvre sont *égaux* devant Dieu.

Une application et un travail *continuels* font surmonter bien des obstacles.

366. — *Remarque.* Lorsque deux substantifs qualifiés par un adjectif n'ont pas le même genre, l'oreille exige qu'on énonce le substantif masculin le dernier, si l'adjectif a une terminaison particulière pour chaque genre, comme : *bon, bonne ; entier, entière ; épais, épaisse*, etc. ; et qu'on dise : *il a montré une prudence et un courage étonnants*, et non pas : *un courage et une prudence étonnants*.

#### EXCEPTIONS.

367. — *Première exception.* L'adjectif placé après deux ou plusieurs substantifs s'accorde avec le dernier.

368. — 1° Lorsque les substantifs sont synonymes, c'est-à-dire, quand ils ont à-peu-près la même signification : *Il a montré une réserve, une retenue DIGNE d'éloges. Toute sa vie n'a été qu'un travail, qu'une occupation CONTINUELLE* (Massillon). — Dans ce cas, il n'y a proprement qu'un seul mot à qualifier, puisqu'il n'y a qu'une seule et même idée d'exprimée, et c'est avec le dernier substantif que l'accord a lieu, comme frappant le plus l'esprit.

369. — 2° Lorsque les substantifs sont unis par la conjonction *ou* : *Un courage ou une prudence ÉTONNANTE*. — Cette conjonction donne l'exclusion à un des substantifs, et c'est sur le dernier, comme fixant le plus l'attention, que tombe la qualification.

370. — *Seconde exception.* Les adjectifs *nu, demi, excepté, supposé*, sont invariables, quand ils précèdent le substantif : *NU-tête, DEMI-heure, EXCEPTÉ ces personnes, SUPPOSÉ ces faits*, mais on dirait avec

accord : *tête NUE, une heure et DEMIE, ces personnes EXCEPTÉES, ces faits SUPPOSÉS*, l'adjectif étant placé après le substantif.

*Remarque.* L'adjectif *demie* ne s'accorde jamais en nombre avec le substantif énoncé auparavant. Ainsi on dira : *3 heures et demie*, et non : *3 heures et demies*. Dans ces sortes de phrases, *demie* s'accorde avec un substantif sous-entendu ; c'est comme s'il y avait : *3 heures et (une heure) demie*. Cet adjectif ne prend la marque du pluriel que lorsqu'il est employé substantivement : *cette horloge sonne les DEMIES*. (ACAD.)

371. — *Troisième exception.* L'adjectif *feu* ne s'accorde que lorsqu'il précède immédiatement le substantif : *la FEUE reine, votre FEUE mère* ; mais on dirait sans accord : *feu la reine, feu votre mère*, attendu que l'adjectif *feu* est séparé de son substantif par *la, votre*.

372. — III. L'adjectif employé adverbialement, c'est-à-dire pour qualifier un verbe, est toujours invariable : *Ces livres coûtent CHER, ces fleurs sentent BON, ils marchent VITE*.

373. — IV. L'adjectif reçoit la loi du substantif, mais il ne la lui fait jamais. Conséquemment on ne dira pas : *le premier et le second ÉTAGES, les HISTOIRES ancienne et moderne*. Ces phrases sont elliptiques ; des deux adjectifs que chacune d'elles renferme, l'un qualifie un substantif sous-entendu, et l'autre un substantif exprimé. C'est comme s'il y avait : *le premier ÉTAGE et le second étage, l'histoire ancienne et l'HISTOIRE moderne*. Puisque le substantif énoncé dans la phrase exprime l'unité, il est évident que les adjectifs qui l'accompagnent, quel qu'en soit le nombre, ne sauraient lui faire prendre la marque du pluriel. Il faut dire conséquemment : *Le premier et le second ÉTAGE ; l'HISTOIRE ancienne et la moderne*.

374. — V. Deux adjectifs dont le premier est qualifié par le second, restent tous les deux invariables : *des cheveux CHATAIN CLAIR, des étoffes ROSE TENDRE*. La raison en est que le premier adjectif

est pris substantivement ; c'est comme s'il y avait.  
*d'un châtain clair, d'un rose tendre.*

375. — VI. Il ne faut pas appliquer aux personnes les adjectifs qui ne conviennent qu'aux choses ; tels sont : *pardonnable, impardonnable, déplorable, contestable, inestimable, etc.*, ni aux choses ceux qui ne conviennent qu'aux personnes ; tels sont *consolable, inconsolable, etc.* Ainsi l'on ne dira pas avec Racine :

Vous voyez devant vous un prince *déplorable*. PRÈDRE.  
ni avec un auteur moderne : *sa douleur était INCONSOLABLE*. Mais on dirait bien : *Un prince dont le sort est DÉPLORABLE, une personne INCONSOLABLE dans sa douleur.*(\*)

376. — VII. Il y a des adjectifs qui se mettent avant le substantif : *beau jardin, grand arbre, etc.* ; d'autres qui ne se placent qu'après : *habit rouge, table ovale, maison neuve, etc.* Enfin un grand nombre précèdent ou suivent le substantif, selon que l'oreille et le goût l'exigent : *véritable ami, ami véritable ; charmante maison, maison charmante.*

Il y a aussi des adjectifs qui changent la signification du substantif, selon qu'ils sont placés auparavant ou après ; par exemple :

*Un brave homme* signifie un homme qui a de la bonhomie et de la probité.

*Un homme brave* désigne un homme qui a de la bravoure.

*Un honnête homme* est un homme qui a de la probité.

---

(\*) Les adjectifs qui dérivent des verbes, comme *pardonnable, consolable*, formés de *pardonner* et de *consoler*, se disent des personnes et des choses, selon que les verbes d'où ils dérivent ont pour régime direct un nom de personne ou un nom de chose. Comme on ne dit pas *pardonner quelqu'un, consoler quelque chose*, il en résulte qu'on ne saurait dire que *quelqu'un est pardonnable*, ni que *quelque chose est consolable*.

*Un homme honnête* signifie un homme poli.

*Un pauvre homme* est un homme sans capacité.

*Un homme pauvre* désigne un homme dépourvu de fortune.

La différence n'est pas moins sensible entre *grand-homme*, et *homme grand*, *galant-homme* et *homme galant*, etc.

Il n'y a guère que l'usage et la lecture des bons auteurs qui puissent servir de guide à cet égard.

## CHAPITRE V.

### DES ADJECTIFS DÉTERMINATIFS.

377. — I. Vingt et cent sont les seuls adjectifs numéraux cardinaux susceptibles de prendre la marque du pluriel.

*Vingt* et *cent* prennent une *s*, lorsqu'ils sont multipliés par un autre nombre: *quatre-vingts soldats*; *trois cents chevaux*; *ils sont quatre-vingts*; *il y en a deux cents*.

378. — *Exception.* *Vingt* et *cent*, quoique multipliés, rejettent la marque du pluriel, quand ils sont suivis d'un autre nombre: *quatre-vingt-cinq soldats*, *trois cent dix chevaux*.

379. — *Remarque.* *Vingt* et *cent*, employés pour *vingtième*, *centième*, restent toujours invariables, parce qu'alors ils qualifient un substantif singulier, exprimé ou sous-entendu: *chapitre quatre-vingt*, *page deux cent*, *en l'an mil sept cent quatre-vingt*, *en mil huit cent*; c'est-à-dire, *chapitre quatre-vingtième*, *page deux centième*, *en l'an mil sept cent quatre-vingtième*, *en (l'an) mil huit centième*.

380. — II. MILLE s'écrit de trois manières;

*Mil*, dans la supputation des années; c'est une abréviation de *mille*: *L'Amérique a été découverte en l'an MIL-quatre cent-quatre-vingt-douze*.

*Mille* pour exprimer le nombre dix fois cent: *nos troupes firent cinq MILLE prisonniers*.

Dans ces deux cas il rejette toujours la marque du pluriel.

*Mille*, avec une *s* au pluriel, pour représenter une mesure de chemin, et alors il est substantif commun : *trois MILLES d'Angleterre font un peu plus d'une lieue de France.*

381. — III. Les adjectifs possessifs doivent être remplacés par l'article, quand le sens indique clairement quel est l'objet possesseur : *J'AI mal à LA tête, Pierre s'est cassé LA jambe*, etc. Il est évident qu'il s'agit ici de *ma tête*, et de *la jambe de Pierre*; les adjectifs possessifs *ma, sa* n'ajouteraient rien au sens.

Il n'en est pas de même quand je dis : *je vois que LA jambe enfle; Pierre a perdu L'argent*; le sens est équivoque, on ne sait si c'est *ma* jambe ou celle d'un autre que je vois enfler; si c'est son argent ou celui de Paul que Pierre a perdu. L'équivoque disparaît si l'on dit : *Je vois que MA jambe enfle; Pierre a perdu SON argent.* On fait aussi usage de l'adjectif possessif pour désigner une chose habituelle : *MA migraine m'a repris; SA goutte le tourmente.*

382. — IV. Les adjectifs possessifs *notre, votre, leur* se mettent au pluriel, lorsqu'ils se rapportent à plusieurs unités prises collectivement, et présentent alors une idée de pluralité :

... D'une égale horreur *nos cœurs* étaient frappés.

RACINE.

Ces festons dans vos mains, et ces fleurs sur *vos têtes*,  
Autrefois convenaient à nos pompeuses fêtes. RACINE.

Lorsque d'un saint respect tous les Persans touchés,  
N'osent lever *leurs fronts* à la terre attachés. Le même.

Dans les exemples qui précèdent, *cœurs, têtes et fronts* sont des unités prises collectivement : ce sont des unités, parce que chacun des individus dont il est question n'a qu'un *cœur*, qu'une *tête*.

qu'un *front* ; et ces unités sont prises collectivement, par la raison qu'il s'agit de plusieurs individus, et que conséquemment il y a plusieurs *cœurs*, plusieurs *têtes* et plusieurs *fronts*.

*Exception.* Malgré l'idée collective, *notre*, *votre*, *leur* se mettent au singulier, quand ils se rapportent à un de ces substantifs qui ne s'emploient pas au pluriel, comme *humanité*, *faim*, *soif*, *santé*, etc. : *nous sommes mécontents de NOTRE SANTÉ* ; *messieurs, modérez VOTRE IMPATIENCE* ; *je plains LEUR SORT*. En effet nous ne disons pas : *des santés*, *des impatiences*, *des sorts*, du moins dans le sens où ils sont employés ici.

383. — V. Lorsqu'il s'agit de choses, *son*, *sa*, *ses*, *leur*, *leurs* ne peuvent être employés qu'autant que le mot possesseur, substantif ou pronom, est exprimé dans la même proposition comme sujet, ainsi que dans ces phrases : *la campagne a ses agréments* ; — *ces langues ont LEURS beautés*. Les agréments de quoi ? de la *campagne*. Les beautés de quoi ? de *ces langues*. *Campagne* et *langues* sont donc les substantifs possesseurs, et comme ils sont les sujets des propositions où se trouvent les adjectifs possessifs *ses*, *leurs*, il en résulte que la construction est correcte. Mais on ne dirait pas : *j'habite la campagne, SES agréments sont sans nombre* ; *ces langues sont riches, j'admire LEURS beautés* ; les substantifs possesseurs *campagne* et *langues* n'étant pas les sujets des propositions où figurent *ses* et *leurs*. Dans ce cas, on remplace *son*, *sa*, *ses*, *leur*, *leurs*, par l'article et le pronom *en*, et l'on dit : *j'habite la campagne, LES agréments EN sont sans nombre* ; *ces langues sont riches, j'EN admire LES beautés*.

*Exception.* Quoique le mot possesseur ne soit pas le sujet de la proposition où se trouve l'adjectif possessif, on emploie *son*, *sa*, *ses*, *leur*, *leurs* lorsque le substantif possédé est le régime d'une

préposition: *Paris est une ville remarquable, les étrangers admirent la beauté de ses édifices.*

384. — VI. **AUCUN**, signifiant *pas un*, exclut toute idée de pluralité; il en est de même de l'adjectif *nul* précédant son substantif:

*Aucun chemin de fleurs ne conduit à la gloire.*

LA FONTAINE.

On ne dira donc pas avec Racine: *Aucuns monstres*, ni avec Vertot: *nuls Romains*. Il faut *aucun monstre, nul Romain*.

385. — *Exception.* **Aucun** et *nul* adoptent le pluriel avec un substantif qui n'a pas de singulier, comme *pleurs, ancêtres*; ou qui, au pluriel, est pris dans un autre sens qu'au singulier, comme *troupes, gages: aucunes funérailles. — Aucunes troupes ne sont mieux disciplinées.*

386. — VII. **CHAQUE** veut toujours un substantif après lui: *CHAQUE pays a ses plantes particulières.* (Buffon.) Ne dites donc pas: *ces volumes coûtent cinq francs CHAQUE*; mais dites: *cinq francs CHACUN*.

387. — VIII. **MÊME** est adjectif ou adverbe.

388. — *Même* est adjectif:

1° Quand il précède le substantif:

... Vous retombez dans les *mêmes* alarmes. RACINE.

2° Quand il est placé après un pronom ou un seul substantif: *les dieux eux-MÊMES devinrent jaloux des bergers* (Fénélon.)

Ces murs *mêmes*, seigneur, peuvent avoir des yeux. RAC.

389. — *Même* est adverbe:

1° Quand il est placé après deux ou plusieurs substantifs: *les animaux, les plantes MÊME étaient au nombre des divinités égyptiennes* (Wailly); c'est-à-dire, *les animaux, les plantes AUSSI*.

2° Quand il qualifie un verbe:

Exempts de maux réels, les hommes s'en forment *même* de chimériques. (Massillon.)

390. — IX. **QUELQUE** s'écrit de trois manières ;

391. — 1° Suivi d'un verbe, il se met en deux mots, *quel que*, et alors *quel*, adjectif, s'accorde en genre et en nombre avec le sujet du verbe, et *que*, conjonction, reste invariable :

*Quels que* soient les humains, il faut vivre avec eux.

GRESSET.

392. — 2° Suivi d'un substantif, il s'écrit en un mot, *quelque* ; il est adjectif, et s'accorde en nombre avec ce substantif :

Princes, *quelques* raisons que vous puissiez me dire. RAC.

393. — 3° Suivi d'un qualificatif (soit *adjectif*, soit *participe*, soit *adverbe*), *quelque* s'écrit également en un mot ; mais alors il est adverbe, et conséquemment reste invariable : **QUELQUE** *puissants qu'ils soient* ; **QUELQUE** *considérés que nous soyons* ; **QUELQUE** *adroitement qu'ils s'y prennent*. (Acad.)

394. — *Remarque.* On écrira cependant, en faisant varier *quelque* : *quelques grandes richesses que vous possédez* ; la raison en est que, lorsqu'il y a un substantif placé après l'adjectif, c'est ce substantif qui fait la loi, et *quelque*, devenant alors adjectif, s'accorde avec le substantif :

... *Quelques* vains lauriers que promette la guerre,  
On peut être héros sans ravager la terre. BOILEAU.

395. — X. **TOUT** est adjectif ou adverbe.

396. — *Tout*, adjectif, s'accorde en genre et en nombre avec le substantif ou le pronom qu'il qualifie : **TOUT** *homme*, **TOUTE** *femme*, **TOUS** *les hommes*. **TOUTES** *les femmes* ; **NOUS** *sommés* **TOUS** *sujets à la mort*.

397. — *Tout*, adverbe, signifie *tout-à-fait*, *quelque*, et reste invariable : **TOUT** *spirituels qu'ils sont* ; **TOU** *élégamment qu'elle est vêtue*.

398. — *Exception.* *Tout*, quoique adverbe, va



rie, quand l'adjectif ou le participe qui suit est féminin, et commence par une consonne ou une *h* aspirée: *elle est TOUTE stupéfaite ; TOUTE haraie qu'elle est ; TOUTES spirituelles qu'elles sont.* C'est l'oreille qui exige alors la variabilité de *tout*.

## CHAPITRE VI.

### DES PRONOMS.

#### *De leur emploi en général.*

399. — I. Les pronoms, ayant toujours par eux-mêmes une signification déterminée, ne doivent pas représenter un substantif pris dans un sens indéterminé, c'est-à-dire, employé sans article ou aucun adjectif déterminatif. On ne dira donc pas :

S'il a *le droit* de répondre, qui *le* lui a accordé ?

Il demande *sa grâce*, quoiqu'il ne *la* mérite pas.

Il nous a reçus avec *une politesse* qui nous a charmés.

Pour que ces phrases soient correctes, il faut faire précéder les substantifs *droit*, *grâce*, *politesse*, de l'article ou d'un adjectif déterminatif :

S'il a *le droit* de répondre, qui *le* lui a accordé ?

Il demande *sa grâce*, quoiqu'il ne *la* mérite pas.

Il nous a reçus avec *une politesse* qui nous a charmés.

*Remarque.* Lorsque le génie de notre langue n'admet pas l'article ou un adjectif déterminatif avant le substantif, on prend un autre tour, et cette phrase: *quand nous mîmes en mer, elle était paisible*, doit être corrigée ainsi: *quand nous nous embarquâmes, la mer était paisible*, le génie de la langue ne permettant pas de dire: *quand nous mîmes en la mer*.

400. — II. Les pronoms ne doivent jamais être répétés avec des rapports différents; c'est-à-dire, qu'ils ne doivent pas se rapporter tantôt à un objet,

tantôt à un autre. On ne dira donc pas : *Samuël offrit son holocauste à Dieu, et il lui fut si agréable qu'il lança au même instant la foudre contre les Philistins*, parce que le premier *il* se rapporte à l'holocauste, et le second à Dieu ; ni : *on aperçoit dans cet ouvrage un certain mystère qu'on tâche de vous cacher*, attendu que le premier *on* se rapporte au lecteur, et le second à l'auteur. Enfin on ne dira pas non plus : *j'ai lu avec plaisir cet ouvrage qui a été composé par une personne qui est versée dans les sciences qui ont pour objet l'étude de la nature*, le premier *qui* se rapportant à l'ouvrage, le second à personne, et le dernier à sciences.

Le moyen de rendre ces phrases correctes, c'est de diminuer le nombre des rapports, en diminuant celui des pronoms : *Samuël offrit son holocauste, et DIEU le trouva si agréable qu'il lança*, etc.—*Le LECTEUR aperçoit dans cet ouvrage un certain mystère qu'ON tâche*, etc.—*J'ai lu avec plaisir cet ouvrage composé par une personne versée dans les sciences qui ont*, etc.

401. — III. Le pronom ne doit jamais être construit d'une manière équivoque. On ne dira donc pas : *Virgile a imité Homère dans tout ce qu'il a de beau*. En effet, *il* semble se rapporter à Virgile et à Homère. Pour être correct, il faut dire : *Virgile a imité Homère dans tout ce que CELUI-CI a de beau* ; ou : *Virgile, dans tout ce qu'il a de beau, a imité Homère*.

402. — Le pronom est soumis, pour l'accord, aux mêmes règles que l'adjectif qualificatif. (Voy. 364, 365, 368 et 369).

L'homme auquel je parle ;  
 La femme à laquelle je parle ;  
 Les hommes auxquels je parle ;  
 Les femmes auxquelles je parle ;

Déployer une bravoure, une intrépidité à laquelle rien ne résiste ;

**Montrer un courage ou une prudence à laquelle on prodigue des éloges.**

Dans le 1<sup>er</sup> exemple, *auquel* est au masculin et au singulier, parce que le substantif *homme* qu'il représente est du genre masculin et du nombre singulier.

Dans le 2<sup>e</sup>, *à laquelle* est au féminin et au singulier, parce que le substantif *femme* qu'il représente est du genre féminin et du nombre singulier.

Dans le 3<sup>e</sup>, *auxquels* est au masculin et au pluriel, parce que le substantif *hommes* qu'il représente est du genre masculin et du nombre pluriel.

Dans le 4<sup>e</sup>, *auxquelles* est au féminin et au pluriel, parce que le substantif *femmes* qu'il représente est du genre féminin et du nombre pluriel.

Dans le 5<sup>e</sup>, le pronom *laquelle* ne s'accorde qu'avec le dernier substantif, *bravoure* et *intrépidité* étant synonymes.

Dans le 6<sup>e</sup>, *laquelle* ne s'accorde également qu'avec le dernier substantif, *courage* et *prudence* étant unis par la conjonction *ou*.

### *Des pronoms personnels.*

403. — I. Les pronoms personnels employés comme *sujets*, se placent avant le verbe.

*J'inventai des couleurs, j'armai la calomnie,  
J'intéressai sa gloire : il trembla pour sa vie.*

404. — Excepté, 1<sup>o</sup> lorsque l'on interroge ; dans les temps simples, ils se placent après le verbe, et dans les temps composés, entre l'auxiliaire et le participe :

*Par de stériles vœux pensez-vous m'honorer ?*

*Où suis-je ? qu'ai-je fait ? que dois-je faire encore ?*

2<sup>o</sup> Lorsque le verbe est au subjonctif sans qu'aucune conjonction soit exprimée :

Puissé-je de mes yeux y voir tomber la foudre ! *Com.*

Dussé-je, après dix ans, voir mon palais en cendre.

RACINE.

3° Lorsque le verbe forme une proposition qui annonce qu'on rapporte les paroles de quelqu'un : *Je ne serai heureux, disait-IL, qu'autant que vous le serez.*

4° Lorsque le verbe est précédé de quelqu'un des mots, *aussi, peut-être, encore, toujours, en vain, du moins, au moins* : *AUSSI est-IL votre ami ; PEUT-ÊTRE avez-VOUS raison ; EN VAIN prétendons-NOUS.*

Cette exception n'est pas de rigueur, car on peut dire également : *aussi IL est votre ami ; — peut-être vous avez raison*, etc. mais alors l'expression semble n'avoir ni la même grâce, ni la même énergie.

405. — II. Les pronoms personnels employés comme *régimes* se placent également avant le verbe :

*Les ennemis des Juifs m'ont trahi, m'ont trompé !*

*... Je viens chercher Hermione en ces lieux,*

*La fléchir, l'enlever, ou mourir à ses yeux.* RACINE.

406. — Cette règle donne lieu à deux exceptions :

1.° Lorsqu'un verbe à l'infinitif est sous la dépendance d'un autre verbe, le pronom régime de l'infinitif peut se placer avant cet infinitif ou avant le verbe qui précède : on dit également bien : *Je viens vous chercher*, ou *je vous viens chercher ; Tu trahis mes bienfaits, je veux LES redoubler*, ou *je LES veux redoubler ; — Le myrte ne doit SE cueillir qu'après la palme*, ou *le myrte ne SE doit cueillir qu'après la palme.*

2.° Lorsque le verbe est à l'impératif, le pronom qui en est le régime s'énonce après le verbe :

*Avant de m'avilir, ciel, ouvre-moi la tombe.*

*Pends-toi, brave Crillon, on a vaincu sans toi.*

407. — 1<sup>re</sup> Remarque. S'il y avait deux impératifs de suite unis par une des conjonctions *et, ou*, le pronom régime du dernier impératif pourrait le précéder. Ainsi, au lieu de dire: *ou arrachez-moi le jour,—et repolissez-LE*, La Harpe a pu dire:

Laissez-moi cette chaîne, ou m'arrachez le jour,  
et Boileau:

Polissez-le sans cesse, et le repolissez.

408. — 2<sup>e</sup> Remarque. Quand un verbe à l'impératif a deux pronoms pour régimes, l'un direct et l'autre indirect, le régime direct s'énonce le premier: *donnez-le-moi, prêtez-le-lui, cédez-les nous*.

On en excepte les pronoms régimes directs *moi, toi, le, la*, construits avec le régime indirect *y*: *envoyez-Y-MOI, promenez-Y-TOI, menez-Y-LE*, pour ne point dire: *envoyez-M'Y, promène-T'Y, menez-L'Y*.

Cependant, il vaut mieux prendre un autre tour, et dire, par exemple: *envoyez-moi là, promène-toi dans ce lieu*, etc.

409. — III. La répétition des pronoms personnels employés comme sujets est indispensable,

1<sup>o</sup> Quand les propositions sont liées par toute autre conjonction que *et, ou, ni, mais*: *NOUS détestons les méchants, parce que NOUS les craignons.—IL est savant, quoiqu'IL soit bien jeune*.

2<sup>o</sup> Quand on passe d'une proposition négative à une proposition affirmative: *JE ne plie pas et JE romps*. Mais on peut dire *JE plie et JE ne romps pas*, ou *je plie et ne romps pas*, la première proposition étant affirmative.

Hors ces deux cas, c'est le goût, l'oreille et surtout le besoin d'être clair qu'il faut consulter.

410. — IV. La répétition des pronoms person-

nels employés comme régimes est indispensable avant chaque verbe :

Son visage odieux m'afflige et me poursuit. RACINE.

Il détourne les yeux, le plaint, et le révère. RACINE.

411. — V. Le pronom *soi* est toujours du nombre singulier; il se dit des personnes et des choses; mais, appliqué aux personnes, il ne s'emploie qu'avec une expression vague, comme *on*, *chacun*, *personne*, *quiconque*, etc. : *on doit rarement parler de soi*. *Quiconque rapporte tout à soi n'a pas beaucoup d'amis* (Acad.); ou avec un infinitif: *Ne vivre que pour soi, c'est être déjà mort*. — *L'aimant attire le fer à soi*.

412. — Remarque. Quoiqu'il n'y ait pas dans la phrase une expression vague, comme *on*, *quiconque*, etc., les écrivains emploient *soi*, pour les personnes, quand il s'agit d'éviter une équivoque; et alors ce pronom se rapporte toujours au sujet du verbe: *En remplissant les volontés de son père, ce jeune homme travaille pour soi*. — *Pour lui offrirait un sens louche* : on ne saurait s'il représente le fils ou le père.

413. — VI. Le pronom *leur*, et les pronoms *lui*, *eux*, *elle*, *elles*, employés comme régimes indirects, ne s'appliquent qu'aux personnes et aux choses personnifiées. Ainsi il ne faut pas dire: *Cette maison menace ruine, n'approchez pas d'ELLE*; — *ce cheval est méchant, ne LUI touchez pas*; — *ces bâtiments n'étant pas assez grands, je LEUR ferai ajouter une aile*. Dans ce cas on se sert des pronoms *en*, *y* : *n'EN approchez pas, n'y touchez pas, j'y ferai ajouter*, etc.; ou bien on donne un autre tour à la phrase, si ces deux pronoms ne peuvent y entrer.

414. — VII. Le pronom *le*, qui fait *la* au féminin et *les* au pluriel des deux genres, peut représenter un substantif ou un adjectif.

415. — Quand il représente un substantif ou un adjectif pris substantivement, le pronom s'ac-

sorte en genre et en nombre avec ce substantif ou cet adjectif pris substantivement :

Êtes-vous madame de Genlis ?—Je ne *la* suis pas.  
 Êtes-vous la mère de cet enfant ?—Je *la* suis.  
 Êtes-vous les ministres du roi ?—Nous *les* sommes.  
 Êtes-vous la malade ?—Je *la* suis.  
 Êtes-vous les mariés ?—Nous *les* sommes.

416. — Quand il représente un adjectif ou un substantif pris adjectivement, le pronom est invariable, l'adjectif ne pouvant lui communiquer ni genre ni nombre. (*Voy.* 54.)

Madame, êtes-vous malade ?—Je *le* suis.  
 Messieurs, êtes-vous mariés ?—Nous *le* sommes  
 Êtes-vous ministres ?—Nous *le* sommes.  
 Êtes-vous mère ?—Je *le* suis.

### *Des pronoms démonstratifs.*

417. — I. Le pronom *ce*, placé au commencement d'une phrase, doit être répété dans le second membre de la phrase, lorsque celui-ci commence par le verbe *être* : *ce que je désire le plus, c'EST d'aller vous voir ;—ce qui me fâche, c'EST qu'on m'interrompe à tout moment ;—ce qui m'attache à la vie, c'EST vous ;—ce qui m'indigne, CE SONT les injustices des hommes.*

*Remarque.* La répétition du pronom *ce* n'est pas de rigueur, lorsque le verbe *être* est suivi d'un substantif singulier ; l'usage permet de dire : *ce qui mérite le plus notre admiration, c'EST ou EST la vertu.*

418. — II. Quoique le pronom *ce* ne soit pas au commencement de la phrase, on l'emploie avant le verbe *être*, si ce qui précède ce verbe figure comme attribut, et a une certaine étendue : *Le signe de la corruption des mœurs dans un état, c'EST la multiplicité des lois.* Mais on dirait : *La vérité*

*ble noblesse EST ou c'EST la vertu, l'attribut la véritable noblesse, ayant peu d'étendue. (\*)*

En général, il vaut mieux faire usage du pronom *ce*, qui donne plus d'énergie à l'expression.

419. — III. CELUI, CEUX, CELLE, CELLES expriment une idée générale qui a toujours besoin d'être restreinte, soit par un régime indirect :

Les défauts de Henri IV étaient *CEUX d'un homme* aimable ; soit par un pronom relatif placé immédiatement après :

*CEUX qui* sont des heureux, sont les vrais conquérants.

C'est pourquoi ces pronoms ne doivent jamais être suivis immédiatement d'un adjectif ou d'un participe. Ainsi, au lieu de dire : *celle aimable, celle écrite*, il faut dire : *celle qui est aimable, celle qui est écrite*.

420. — IV. CELUI-CI, CELLE-CI, CECI, opposés à CELUI-LA, CELLE-LA, CELA, désignent les objets les plus proches, et *celui-là, celle-là, cela*, les objets les plus éloignés : *Voici deux maisons : CELLE-CI (la plus proche) est la plus élégante, et CELLE-LA (la plus éloignée) est la plus commode*.

Les objets dont on a parlé en dernier lieu, étant les plus proches, se représentent par *celui-ci, ceux-ci* ; ceux au contraire dont il a été question auparavant, étant les plus éloignés, se désignent par *celui-là, ceux-là*. *La corps périt, et l'ame est immortelle ; cependant on néglige CELLE-CI, et tous les soins sont pour CELUI-LA*.

(\*) On reconnaît que ce qui précède le verbe *être* figure comme attribut, quand on peut le placer après le verbe, et mettre avant celui-ci ce qui se trouve après. On peut dire : *La multiplicité des lois est le signe de la corruption des mœurs dans un état ; — La vertu est la véritable noblesse ;* ainsi, *Le signe de la corruption des mœurs dans un état, La véritable noblesse* figurent comme attribut.



*Des pronoms possessifs.*

421. — Ces pronoms doivent toujours se rapporter à un substantif énoncé précédemment :

Tes *discours* trouveront plus d'accès que *les miens*.

RACINE.

Conséquemment il est non seulement contre le bon goût, mais encore contre la grammaire, de commencer ainsi une lettre : *J'ai reçu la vôtre en date du*, etc. phrase dans laquelle *la vôtre* ne se rapporte à rien de ce qui précède. Pour être correct, il faut dire : *J'ai reçu votre lettre*, etc.

*Des pronoms relatifs.*

422. — I. Le pronom *relatif* prend toujours le genre, le nombre et la personne de son antécédent : *Moi* QUI SUIS ESTIMÉ, *toi* QUI ES ESTIMÉ, *lui* QUI EST ESTIMÉ, *elle* QUI EST ESTIMÉE, *nous* QUI SOMMES ESTIMÉS, *vous* QUI ÊTES ESTIMÉS, etc.

Ainsi Molière n'aurait pas dû dire :

Ce n'est pas moi qui *se ferait* prier.

L'antécédent de *qui* est *moi* ; *qui* est donc de la première personne, et veut conséquemment que le verbe dont il est le sujet adopte cette personne ; on doit dire : *qui* ME FERAIIS prier, comme on dit : JE me feraiis prier.

423. — *Remarque.* L'adjectif, n'ayant par lui-même ni genre, ni nombre, ni personne, ne peut servir d'antécédent au pronom relatif ; et au lieu de dire : *nous étions deux qui étaients du même avis*, on doit dire : *nous étions deux qui étions du même avis*, en donnant pour antécédent au pronom relatif le sujet du verbe précédent.

424. — II. Le pronom relatif doit toujours être placé près de son antécédent ; toute autre place

rendrait sa correspondance louche et équivoque. Ainsi Boileau n'est pas à imiter quand il dit :

*La Déesse, en entrant, qui voit la nappe mise.*

Il devait dire : *la DÉESSE QUI, en entrant, voit la nappe mise*, afin de rapprocher le relatif *qui* de son antécédent *déesse*.

425. — III. *Qui*, régime d'une préposition, ne peut se dire que des personnes et des choses personnifiées :

*Le bonheur appartient à qui fait des heureux.*

DEJOLLE.

*Rocke à qui je me plains.*

MARMONTEL.

Ne dites donc pas : *l'étude à qui je consacre mes loisirs ; le cheval sur qui je suis monté*, etc. Dans ce cas, on remplace *qui* par *lequel*, *laquelle* ; *l'étude à laquelle je*, etc. ; *le cheval sur lequel*, etc.

426. — IV. Les pronoms *qui*, *que*, *dont* se remplacent par *lequel*, *duquel*, pour éviter une équivoque. Ainsi, au lieu de dire : *j'ai vu le mari de votre sœur, qui doit obtenir cette place ; la bonté de Dieu dont je connais la grandeur, me rassure*, on dira : *LEQUEL doit obtenir cette place, DE LAQUELLE je connais la grandeur*, attendu qu'on ne saurait si *qui* se rapporte à *mari* ou à *sœur*, et *dont* à *grandeur* ou à *Dieu*.

427. — V. *Dont* marque simplement la relation : *la personne dont je parle ; d'où exprime une idée d'extraction, de sortie : la ville d'où je viens ; le péril d'où il est sorti.*

*Remarque.* Quand le verbe qui suit exprime l'idée d'être issu, d'être né, c'est *dont* et non pas *d'où* qu'il faut employer :

*Je jure par le ciel, qui me voit confondue,*

*Par ces grands Ottomans dont je suis descendue.*

RACINE.

428. — VI. Ne dites pas avec Restaut :

La pluralité des Dieux est une chose qu'on ne peut s'imaginer qui ait été adoptée par des hommes de bon sens.

Cette phrase est fautive, dit Fabre, en ce qu'une chose y est représentée deux fois par *que*, *qui*, quoi qu'elle ne reçoive qu'une seule et même attribution. C'est comme s'il y avait: *La pluralité des Dieux est une chose, LAQUELLE CHOSE on ne peut s'imaginer LAQUELLE CHOSE ait été adoptée par des hommes de bon sens.* Pour être correct, il faut dire: *La pluralité des Dieux est une chose qu'on ne peut s'imaginer avoir été adoptée par des hommes de bon sens.*

En effet, ce qui suit le verbe *s'imaginer* ne doit présenter que ce qu'on veut attribuer à *que*, représentant *une chose*; et non offrir encore une fois l'idée de ce substantif.

### *Des pronoms indéfinis.*

429. — I. ON, masculin et singulier de sa nature, devient *féminin*, quand il s'applique spécialement à une femme, et *pluriel*, lorsque le sens indique évidemment qu'il désigne plusieurs personnes; alors l'adjectif et le participe qui se rapportent à *on*, prennent la marque du féminin et du pluriel: *quand ON est MARIÉE, on n'est pas toujours MAÎTRESSE de ses actions.—Lorsqu'on s'aime tendrement, on n'est pas heureux quand on est SÉPARÉS.*

430. — Au lieu de *on*, il faut employer *l'on*, pour éviter certaines consonnances désagréables, qui ont lieu principalement après *et*, *si*, *ou*: *et l'on dit, si l'on voit, ou l'on verra.* Cependant on doit faire usage de *on* devant *le*, *la*, *les*, *lui*: *et on le dit, si on la voit, ou on le verra*, pour éviter la répétition désagréable de l'articulation *l*.

Au commencement d'une phrase, il faut préférer *on* à *l'on*, parce qu'alors il n'y a aucune mauvaise consonnance à éviter.

431. — H. *Chacun*, précédé d'un pluriel, prend

après lui, tantôt *son*, *sa*, *ses*, et tantôt *leur*, *leurs*.

*Chacun* prend *son*, *sa*, *ses*, quand il est après le régime direct, ou que le verbe n'a pas de régime de cette nature :

Ils ont apporté leurs offrandes, *chacun* selon *ses* moyens.  
Les deux rois se sont retirés, *chacun* dans *sa* tente.  
Ils ont opiné, *chacun* à *son* tour.

*Chacun* prend *leur*, *leurs*, lorsqu'il précède le régime direct :

Ils ont apporté, *chacun*, *leurs* offrandes.  
Ils ont donné, *chacun*, *leur* avis.

432. — III. *Personne* est pronom indéfini et substantif.

433. — *Personne*, pronom indéfini, a un sens vague, et s'emploie sans l'article, ni aucun adjectif déterminatif; alors il signifie *aucune personne*, *qui que ce soit*, et est masculin :

*Personne* n'est assez sot pour le croire.  
Il n'y a *personne* qui n'en soit fâché.

434. — *Personne*, substantif, a un sens déterminé; il est accompagné de l'article ou d'un adjectif déterminatif, et est féminin :

Quelle est *la personne* assez sotte pour le croire ?  
Il n'y a pas *une personne* qui n'en soit fâchée.

435. — IV. *L'un et l'autre*, *les uns et les autres*, éveillent simplement une idée de pluralité; *l'un l'autre*, *les uns les autres*, à l'idée de pluralité ajoutent celle de réciprocité. Ainsi l'on dira de Racine et de Boileau: L'UN ET L'AUTRE furent deux grands poètes; ils s'estimaient L'UN L'AUTRE.

436. — *Remarque*. Quand il y a plus de deux objets, la réciprocité doit s'exprimer par *les uns les autres*, et non pas par *l'un l'autre*: Mille soldats s'excitent LES UNS LES AUTRES au combat.—L'un l'autre serait contre la grammaire.

## CHAPITRE VII.

## DU VERBE.

*Du sujet. — De l'accord du verbe avec son sujet.*

437. — I. Tout verbe à un mode personnel (114) doit avoir un sujet :

Celui qui met un frein à la fureur des flots,  
Sait aussi des méchants arrêter les complots.

RACINE.

Dans cet exemple, il y a deux verbes à un mode personnel, et il y a deux sujets ; le premier verbe, *met*, a pour sujet *celui*, et le second *sait*, a pour sujet *celui*. *Arrêter* n'a pas de sujet, parce qu'il est à un mode impersonnel. Il suit de là qu'on ne doit pas dire : *en quoi ce grand prince réussit parfaitement, fut de réformer les mœurs de son peuple* ; car *fut* est ici sans sujet ; il faut dire : *LA CHOSE dans laquelle*, etc., et alors le verbe *fut* a pour sujet *la chose*.

438. — II. De même, tout sujet doit avoir un verbe :

L'orgueil n'aveugle pas ceux que l'honneur éclaire.

GRESSET.

Dans cet exemple, il y a deux sujets et deux verbes : *L'orgueil* est le sujet de *aveugle*, et *l'honneur* le sujet de *éclaire*. On ne dira donc pas avec un traducteur : *je souhaiterais de voir vivre ces valeureuses légions, qui si elles n'étaient pas détruites, du moins la république romaine subsisterait encore*. Cette phrase renferme quatre sujets et trois verbes seulement : *Je*, premier sujet, a pour verbe *souhaiterais* ; *elles*, second sujet, a pour

verbe *étaient détruites*, et la *république*, troisième sujet, a pour verbe *subsisterait*. Le quatrième sujet, *qui*, n'a aucun verbe qui s'y rapporte, soit exprimé, soit sous-entendu. Pour faire disparaître cette irrégularité, il faut dire: *je souhaiterais de voir vivre ces valeureuses légions; si elles n'étaient point détruites, du moins la république romaine subsisterait encore*; et alors il y a autant de verbes que de sujets.

439. — III. Le sujet d'un verbe ne doit pas être exprimé deux fois, quand un seul sujet suffit au verbe. Ainsi l'auteur de la *Henriade* n'est pas à imiter, quand il dit :

*Louis*, en ce moment prenant son diadème,  
Sur le front du vainqueur *il* le posa lui-même.

*Posa* a pour sujet *Louis* et *il*, et il est évident que le verbe n'en exige qu'un: *Louis posa, il posa*; un de ces sujets est donc superflu, et conséquemment le poète aurait dû dire: *Louis, en ce moment, prenant son diadème, sur le front du vainqueur le posa lui-même*.

440. — IV. Le verbe s'accorde en nombre et en personne avec son sujet :

*Je* plains l'homme accablé du poids de ses loisirs.

O Soleil! *tu* parais, *tu* souris, et *tu* consoles la terre.

Souvent les richesses attirent les amis, et la pauvreté les éloigne.

441. — Si le sujet se compose de plusieurs substantifs ou de plusieurs pronoms, le verbe se met au pluriel, et s'accorde avec la personne qui a la priorité, si les mots formant le sujet sont de différentes personnes. La première personne a la priorité sur la seconde, et celle-ci sur la troisième :

Tôt ou tard la vertu, les grâces, les talents  
Sont vainqueurs des jaloux, et vengés des méchants.  
Gresset.

*Nardal et moi* ADMIRONS la bonté des dieux, qui ont un soin si touchant de ceux qui hasardent tout pour la vertu. (Fénélon.)

## EXCEPTION.

Quand plusieurs substantifs ou pronoms composent le sujet, le verbe s'accorde avec le dernier substantif ou pronom :

442. — 1.<sup>o</sup> Lorsque les mots formant le sujet sont synonymes : *son courage, son intrépidité* ÉTONNE les plus braves.

La raison en est qu'il n'y a qu'une seule et même idée, quoiqu'il y ait plusieurs substantifs ; puisqu'il y a unité dans l'esprit, il doit y avoir unité dans les mots.

443. — 2.<sup>o</sup> Quand les mots composant le sujet sont unis par la conjonction *ou* : *la faiblesse ou l'inexpérience* nous FAIT commettre bien des fautes.

La conjonction *ou* donne l'exclusion à l'un des deux sujets, et l'accord a lieu avec le dernier, comme frappant le plus l'esprit.

Cependant si les mots unis par *ou* sont de différentes personnes, l'usage demande que le verbe se mette au pluriel, et qu'il s'accorde avec la personne qui a la priorité : *vous ou moi* PARLERONS ; *vous ou votre frère* VIENDREZ.

444. — 3.<sup>o</sup> Quand les mots composant le sujet sont placés par gradation : *ce sacrifice, votre intérêt, votre honneur, Dieu* L'EXIGE.

Le motif de cette exception est que, dans toute gradation, le dernier mot est l'expression dominante, celle qui efface toutes les autres, pour attirer sur elle l'attention. En effet, l'intérêt s'efface devant l'honneur ; l'honneur humain devant Dieu. *Dieu* seul reste, et seul fait la loi au verbe.

445. — 4.<sup>o</sup> Lorsque les mots formant le sujet renferment une expression qui réunit en elle tous

les mots qui précèdent, comme *tout, rien, personne* :

Paroles et regards, *tout* est charme dans vous.

LA FONTAINE.

Le temps, les biens, la vie, *tout* est à la patrie.

GRESSET.

Ces sortes de phrases sont elliptiques ; c'est comme s'il y avait : *paroles et regards sont charmes dans vous ; tout est charmes dans vous. — Le temps, les biens, la vie sont à la patrie, tout est à la patrie.*

#### *Remarques sur l'application de la règle quatrième.*

446. — 1<sup>re</sup> *Remarque.* Quand deux sujets, substantifs ou pronoms, sont unis par une des conjonctions *comme, de même que, ainsi que, aussi bien que*, le verbe s'accorde avec le premier sujet, le second sujet étant le sujet d'un verbe sous-entendu :

L'enfer, *comme* le ciel, *prouve* un Dieu juste et bon.

La vertu, *ainsi que* le savoir, *a* son prix.

C'est comme s'il y avait :

L'enfer prouve un Dieu juste et bon, *comme* le ciel *prouve* un Dieu juste et bon.

La vertu a son prix, *ainsi que* le savoir *a* son prix.

447. — 2<sup>e</sup> *Remarque.* *L'un et l'autre*, exprimant la pluralité, demande le verbe au pluriel :

L'un et l'autre à ces mots *ont* levé le poignard.

RACINE.

448. — 3<sup>e</sup> *Remarque.* *Ni l'un ni l'autre*, et tout sujet dont les parties sont unies par la conjonction *ni*, exigent aussi le verbe au pluriel :



*J'ai lu vos deux discours : ni l'un ni l'autre ne sont bons.* (Fabre.)

Ni l'or ni la grandeur ne nous *rendent* heureux.

LA FONTAINE.

449. — *Exception.* Quand un des mots unis par *ni* peut seul faire l'action exprimée par le verbe, celui-ci se met au singulier : *ni l'un ni l'autre n'OBTIENDRA le prix.* *Ni M. le duc, ni M. le cardinal ne SERA nommé ambassadeur à Saint-Pétersbourg.* (Fabre.)

450. — 4<sup>e</sup> *Remarque.* Tout verbe qui a pour sujet un *collectif*, s'accorde avec ce collectif s'il est *général* (22—23) : *l'infinité des perfections de Dieu m'ACCABLE.* (Académie.) *La totalité des enfants SACRIFIE l'avenir au présent ;* et avec le *substantif* qui suit le collectif, si celui-ci est *partitif* (22—23) : *une foule de nymphes couronnées de fleurs ÉTAIENT assises auprès d'elle.* (Fénélon.) *Une troupe de Barbares DÉSOLÈRENT le pays.* (Académie.) *Une infinité de monde PENSE comme vous.* (Ibid.)

La raison en est simple : le *collectif général*, fixe principalement l'attention, c'est le mot dominant : le *collectif partitif*, au contraire, n'est pour ainsi dire qu'accessoire, et c'est sur le substantif qui suit que s'arrête l'esprit.

451. — *Observation.* Les adverbes de quantité, comme *peu, beaucoup, assez, infiniment*, etc., doivent être considérés comme des collectifs partitifs. On écrira conséquemment : *PEU de gens NÉGLIGENT leurs intérêts*, en faisant accorder le verbe avec le substantif *gens*, placé après l'adverbe de quantité *peu*. C'est ainsi que Racine a dit :

Tant de coups imprévus *m'accablent* à la fois.

452. — Lorsque *peu, beaucoup, et la plupart* sont relatifs à un substantif pluriel énoncé *aupara*

vant, le verbe se met au pluriel, l'accord ayant lieu alors avec un pluriel sous-entendu : *La plupart SONT sujets à l'erreur ; peu AIMENT l'étude ; c'est comme s'il y avait : la plupart des HOMMES sont sujets à l'erreur ; peu D'ENFANTS aiment l'étude.*

453. — 5<sup>e</sup> Remarque. Le verbe être précédé de *ce* ne se met au pluriel que lorsqu'il est suivi d'une troisième personne du pluriel : *Ce SONT les vices qui dégradent l'homme ; ce SONT eux qui les rendent malheureux.*

L'honneur parle, il suffit : *ce sont là mes oracles.*

RACINE.

On dira donc avec le verbe être au singulier : *c'EST le travail et l'application ; c'EST nous qui... c'EST vous qui.....*, parce qu'aucun de ces mots, *le travail, l'application, nous, vous*, ne forme une troisième personne du pluriel.

454. — 6<sup>e</sup> Remarque. Les infinitifs, n'ayant pas par eux-mêmes la propriété du nombre, ne sauraient, lorsqu'ils sont employés comme sujets, communiquer au verbe la forme plurielle : le verbe dans ce cas reste au singulier, et s'accorde avec le pronom *ce* dont on le fait alors précéder : *manger, boire et dormir, c'EST leur unique occupation.* (Domergue.)

455. — Observation. Quand il n'y a qu'un seul infinitif qui serve de sujet, l'emploi du pronom *ce* n'est pas indispensable : c'est le goût qui en décide ; mais, en général, il vaut mieux en faire usage, lorsque l'infinitif a un régime d'une certaine étendue.

Se plaire en tous lieux, *c'est* le secret du sage.

### Régime des verbes.

456. — I. Un verbe ne peut avoir deux régimes directs. Aussi a-t-on blâmé ce vers de Racine :

Ne vous informez pas *ce* que je deviendrai,

dans lequel *vous* et *ce* figurent comme régimes directs du verbe *informer*. La grammaire exige : *ne vous informez pas DE CE que je deviendrai*, et alors *informer* n'a plus pour régime direct que *vous*, de *ce* étant un régime indirect.

457. — II. Un verbe ne doit pas avoir deux régimes indirects pour exprimer le même rapport. Ne dites donc pas *c'est à vous à qui* je parle, *c'est de vous dont* il s'agit, *c'est à la ville où* je vais.

Pour faire ressortir le vice de ces phrases, il suffit de supprimer *c'est*, qui ne sert qu'à rendre plus sensible ce que l'on dit : *je parle A VOUS, A QUI; il s'agit DE VOUS, DONT; je vais à la ville, A LAQUELLE*, car *où* équivaut à *à laquelle*. Puisqu'il n'y a qu'un verbe, il est évident qu'il n'y a qu'un rapport à exprimer, et que, ce rapport étant énoncé par *à vous, de vous, à la ville*, les régimes *à qui, dont, où*, sont sans fonctions, et conséquemment employés abusivement. Au lieu d'exprimer ce rapport inutile, il faut lier les deux propositions l'une à l'autre, et c'est à quoi sert la conjonction *que*. Dites donc : *c'est à vous QUE je parle, c'est de vous qu'il s'agit, c'est à la ville QUE je vais*.

458. — Remarque. On ne dira pas non plus : *c'est ici où je demeure; c'est LA où je vais*.

Ici ce ne sont pas deux régimes indirects qui marquent le même rapport, mais deux adverbes qui expriment la même circonstance, et dont un seul suffit.

En effet la pensée est complètement rendue par ces mots : *je demeure ici; je vais là*; et l'adverbe *où*, placé après *ici* et *là*, n'ajoutant rien au sens, doit être supprimé, et remplacé par la conjonc-

tion *que*. *c'est ICI QUE je demeure, c'est là QUE je vais.*

459. — III. Il ne faut pas donner à un verbe un autre régime que celui qu'il exige; par exemple, *nuire, parler, pardonner* demandent un régime indirect, car on dit: *nuire à quelqu'un; parler à quelqu'un; pardonner à quelqu'un*; il ne faut donc pas dire: *ils se sont nuï les uns LES AUTRES, ils se sont parlé l'un L'AUTRE; tout coupables qu'ils sont, je LES ai pardonnés*; dites: *ils se sont nuï les uns AUX AUTRES, ils se sont parlé l'un A L'AUTRE, je LEUR ai pardonné.* De même on dira: *l'amitié qui les unit l'un A L'AUTRE, qui les lie l'un A L'AUTRE*, et non pas *qui les unit l'un L'AUTRE, qui les lie l'un L'AUTRE.*

460. — IV. Quand deux verbes ne veulent pas le même régime, c'est-à-dire, quand l'un veut un régime direct et l'autre un régime indirect, il faut donner à chacun le régime qui lui convient:

*Il attaqua la ville et s'en empara.*

*Il attaqua et s'empara de la ville* serait incorrect, car *de la ville*, régime indirect de *s'empara*, ne saurait convenir à *attaqua*, qui veut un régime direct.

La même chose a lieu lorsque deux verbes exigent des régimes indirects marqués par des prépositions différentes. Ainsi l'on dira: *un grand nombre de vaisseaux entrent dans ce port, et en sortent tous les mois*, et non pas: *entrent et sortent de ce port*, attendu qu'on dit *entrer DANS et sortir DE.*

461. — *Remarque.* Cette règle s'applique aux adjectifs et aux prépositions. On ne dira donc pas: *je suis sensible et content des preuves d'amitié que vous m'avez données; — il a parlé en même temps contre et en faveur de son ami.* En effet, *sensible* demande à, *content* veut de; *contre* rejette la pré-

position *de*, et *en faveur* l'exige. Pour être correct, il faut donner à chaque adjectif et à chaque préposition le régime qui leur convient, et dire : *je suis sensible aux preuves d'amitié que vous m'avez données, et j'EN suis content ;—il a parlé en même temps contre son ami, et en sa faveur.*

462. — V. Lorsqu'un verbe a deux régimes de nature différente, c'est-à-dire, un régime direct et un régime indirect, le plus court doit être placé le premier :

Il faut opposer *un maintien stoïque* aux propos et aux injures des méchants.

Les hypocrites parent *des dehors de la vertu* les vices les plus honteux et les plus décriés.

463. — VI. Si les régimes sont d'égale longueur, le régime direct se place le premier : *Les Français vainquirent les Espagnols à Villaviciosa.*

464. — VII. Il faut éviter de placer les régimes indirects de manière qu'ils donnent lieu à une équivoque. On ne dira donc pas : *croyez-vous pouvoir ramener ces esprits égarés, PAR LA DOUCEUR ? Les maîtres qui grondent ceux qui les servent, AVEC EMPORTEMENT, sont les plus mal servis.* Il faut dire : *croyez-vous pouvoir ramener PAR LA DOUCEUR ces esprits égarés ?—Les maîtres qui grondent AVEC EMPORTEMENT ceux qui les servent, sont les plus mal servis.*

465. — VIII. Lorsque le régime d'un verbe renferme plusieurs parties unies par une des conjonctions, *et, ni, ou*, ces parties doivent être exprimées par des mots de même espèce ; c'est-à-dire, qu'alors les conjonctions *et, ni, ou* ne doivent unir qu'un substantif à un substantif, un verbe à un verbe, une proposition à une proposition, etc. De là, les phrases suivantes sont incorrectes :

Il aime le jeu et à étudier.

Ils se plaisent au spectacle, ou à se promener.

Il n'est pas nécessaire d'apprendre à *tirer* de l'arc, ni le *manier* du javelot.

Je crois vos *raisons* excellentes, et que vous le *convaincrez*

Il faut : il aime le jeu et l'étude ;—ils se plaisent au spectacle ou à la promenade ;—il n'est pas nécessaire d'apprendre à tirer de l'arc, ni à manier le javelot ;—je crois que vos raisons sont excellentes, et que vous le convaincrez.

466. — IX. Les verbes passifs demandent pour régime les prépositions *de* et *par* : *de*, quand ils expriment un sentiment, une passion, en un mot un mouvement de l'ame ; *par*, lorsqu'ils signifient une action à laquelle l'esprit ou le corps a seul part : *l'honnête homme est estimé de tout le monde.*—*Une grande partie de la terre a été conquise PAR les Romains.*

*Remarque.* Cependant, au lieu de la préposition *de*, l'usage permet d'employer *par*, pour éviter plusieurs *de* : *vostra conduite a été approuvée d'une commune voix PAR toutes les personnes sages et éclairées.* (Wailly.)

#### EMPLOI DES AUXILIAIRES.

467. — I. Le verbe *avoir* marque l'action : *il a aimé* ; le verbe *être*, l'état : *il est aimé* ; d'où il résulte :

468. — 1<sup>o</sup> Que la plupart des verbes neutres, exprimant une action, se conjuguent avec l'auxiliaire *avoir* : *J'ai succédé, il a régné, nous avons dormi, vous aviez marché, il a paru*, etc.

469. — Excepté *aller, arriver, choir, décéder, mourir, naître, tomber, venir*, et les composés *devenir, parvenir, revenir*, qui prennent l'auxiliaire *être* quoique l'action qu'ils expriment exige le verbe *avoir* ; mais l'usage en a décidé autrement.

470. — 2<sup>o</sup> Qu'un certain nombre de verbes neutres, comme *accourir, disparaître, croître, cesser, périr, monter, descendre, entrer, sortir, passer*

*partir, vieillir, grandir, rester, etc.*, prennent tantôt *avoir*, et tantôt *être* : *avoir*, lorsque c'est l'action que le verbe exprime que l'on a en vue ; et *être*, quand l'état est l'idée principale que l'on veut exprimer. Ce sont les circonstances dont le verbe est accompagné qui indiquent lequel de ces deux points de vue on envisage. Ainsi je dirai avec *avoir* : *elle a disparu subitement ; la fièvre a cessé hier ; la rivière a monté rapidement ; le baromètre a descendu de plusieurs degrés en peu d'heures ; il a passé en Amérique en tel temps ; le trait a parti avec impétuosité* (Acad.) ; et avec le verbe *être* : *elle est disparue depuis quinze jours ; la fièvre est cessée depuis quelque temps ; il est monté, il est descendu depuis une heure ; les chaleurs sont passées ; les troupes sont parties pour six mois.* (Acad.)

*Remarque.* Plusieurs de ces verbes s'emploient quelquefois activement, c'est-à-dire, avec un régime direct, et alors ils prennent, comme les verbes actifs, l'auxiliaire *avoir* : *On les a descendus dans une île ; il a monté l'escalier ; on l'a sorti d'une affaire désagréable ; j'ai passé la nuit sans dormir.* (Acad.)

471. — II. Quelques verbes neutres changent d'auxiliaire en changeant d'acception :

472. — *Convenir*, dans le sens d'*être convenable*, prend *avoir* ; et *être*, dans le sens de *demeurer d'accord* : *cette maison m'a convenu, et je suis convenu du prix.* (Acad.)

473. — *Demeurer* prend *être*, quand le sujet ne change pas d'état : *deux cents hommes sont demeurés sur le champ de bataille ; et avoir*, lorsque le sujet passe d'un état à un autre, *il a demeuré dix ans en province.* (Acad.)

474. — On dit : *cette faute m'est échappée*, pour signifier qu'on l'a faite ; et : *elle m'a échappé*,

pour faire entendre qu'on ne l'a pas remarquée.

475. — *Expirer* prend *être*, quand il se dit des choses, et *avoir*, lorsqu'il se dit des personnes : *la trêve EST expirée ; cet homme A expiré.*

476. — *Remarque.* *Expirer*, appliqué aux personnes, exige, comme tous les verbes conjugués avec *avoir*, que son auxiliaire ne soit jamais sous-entendu. Il ne faut donc pas imiter Racine lorsqu'il dit :

..... A ces mots ce héros *expiré*  
N'a laissé dans mes bras qu'un corps défiguré.

Un héros *expiré* n'est pas plus français qu'un héros *triomphé*, un homme *dormi*. Racine devait dire : ce héros AYANT *expiré*.

#### DE L'EMPLOI DES TEMPS DE L'INDICATIF ET DU CONDITIONNEL.

477. — I. Le *présent* s'emploie à la place du *passé* pour rendre la narration plus vive, plus animée :

J'ai vu, Seigneur, j'ai vu votre malheureux fils  
Traîné par les chevaux que sa main a nourris.  
Il *veut* les rappeler, et sa voix les *effraie*.

RACINE.

478. — *Remarque.* Il faut alors que tous les verbes en rapport soient au présent ; ainsi l'on ne dira pas : il s'ÉLANCE sur son ennemi et le TERRASSA ; mais il s'ÉLANCE sur son ennemi et le TERRASSE.

479. — II. L'*imparfait* ne doit pas s'employer pour une action qui a lieu à l'instant de la parole. On ne dira donc pas : J'ai appris que vous ÉTIEZ à Paris, si la personne y est encore ; ni : je vous ai dit que la sagesse VALAIT mieux que l'éloquence ; car la chose étant vraie dans tous les temps, l'est



à l'instant où l'on parle. Il faut dire : *que vous êtes à Paris, que la sagesse VAUT*, etc.

480. — III. Le *passé indéfini* désigne un temps passé, soit entièrement écoulé : *J'AI REÇU une lettre l'année dernière, le mois passé, la semaine dernière, hier* ; soit qu'il en reste encore quelque portion à s'écouler : *J'AI REÇU une lettre cette année, ce mois, cette semaine, aujourd'hui*.

481. — IV. Le *passé défini* ne se dit au contraire que d'un temps complètement écoulé, et éloigné au moins d'un jour de l'instant où l'on parle ; ainsi l'on ne dira pas : *JE REÇUS une lettre cette année, ce mois, cette semaine, aujourd'hui* ; car on est encore dans le temps dont il s'agit.

482. — V. Le *plus-que-parfait* ne doit pas s'employer pour le *passé* ; ne dites donc pas : *j'ai appris que vous AVIEZ VOYAGÉ* ; dites : *que vous AVEZ VOYAGÉ* ; car on veut simplement exprimer ici un *passé*, et le *plus-que-parfait*, ainsi que nous l'avons dit, n.º 118, ne s'emploie que pour un temps doublement *passé*, comme dans cette phrase ; *J'AVAIS FINI, quand vous vîntes*.

483. — VI. Le *conditionnel* ne doit pas s'employer pour le futur ; ne dites donc pas : *on m'a assuré que vous VOYAGERIEZ incessamment*. Il s'agit simplement d'un temps à venir sans aucune idée de condition, dites : *que vous VOYAGEREZ*, etc.

484. — VII. Le *conditionnel passé* ne doit pas non plus s'employer pour le *conditionnel simple* : *J'aurais parié que vous SERIEZ VENU* ; dites : *que vous VIENDRIEZ*.

#### DE L'EMPLOI DU SUBJONCTIF.

485. — Le *subjonctif* est le mode du doute, de l'indécision. On l'emploie :

486. — I. Après les verbes qui expriment la vo-

495. — *Remarque.* De *façon que, de sorte que, de manière que, si ce n'est que, sinon que*, demandent tantôt le subjonctif et tantôt l'indicatif: le subjonctif, quand l'idée tient du doute, de l'avenir: *conduisez-vous de manière que vous OBTENIEZ l'estime des honnêtes gens*; et l'indicatif, lorsqu'elle est positive, et qu'elle a rapport au présent ou au passé: *il s'est conduit de manière QU'IL A obtenu l'estime des honnêtes gens.*

#### DE L'EMPLOI DES TEMPS DU SUBJONCTIF.

496. — I. Le subjonctif étant toujours sous la dépendance d'un autre verbe, c'est le temps du verbe précédent qui détermine quel temps du subjonctif il faut employer: *je ne CROIS pas que vous VENIEZ, je ne CROYAIS pas que vous VINSSIEZ.*

497. — *Remarque.* Quelquefois, par inversion, le subjonctif précède le verbe dont il dépend, comme dans cette phrase: *quelque sages que nous soyons, nous commettons bien des fautes.* Pour faire l'application de la règle, il suffit de rétablir les mots dans leur ordre naturel: *nous commettons bien des fautes, quelque sages que nous soyons.* Cette inversion a le plus souvent lieu avec *quelque, quoique, afin que*, et quelques autres locutions conjonctives.

498. — II. Après le présent et le futur de l'indicatif, on emploie le *présent* ou le *passé* du subjonctif, selon le temps qu'on veut exprimer à l'égard du premier verbe: le *présent*, pour marquer un présent ou un futur; et le *passé*, pour exprimer un passé:

|             |   |                                      |
|-------------|---|--------------------------------------|
| Je doute    | } | que vous étudiez maintenant, demain. |
| Je douterai |   |                                      |
| Je doute    | } | que vous ayez étudié hier.           |
| Je douterai |   |                                      |

499. — *Exception.* Après le présent et le futur de l'indicatif, on emploie l'*imparfait* du subjonctif au lieu du présent, et le *plus-que-parfait*, au lieu

du passé, si le verbe au subjonctif est suivi d'une expression conditionnelle :

Je doute } que vous *étudiassiez* maintenant, demain,  
 Je douterai } si l'on ne vous y contraignait.  
 Je doute } que vous *eussiez étudié* hier, si l'on ne vous  
 Je douterai } y eût contraint.

500. — III. Après l'imparfait, le plus-que-parfait, les passés et les conditionnels, on emploie l'imparfait ou le *plus-que-parfait* du subjonctif, selon le temps qu'on veut exprimer à l'égard du premier verbe : l'imparfait, pour exprimer un présent ou un futur, et le *plus-que-parfait*, pour marquer un passé :

Je doutais }  
 Je doutai }  
 J'ai douté } que vous *étudiassiez* aujourd'hui, demain.  
 Je douterais }  
 J'aurais douté }  
 J'avais douté }  
 Je doutais }  
 Je doutai }  
 J'ai douté } que vous *eussiez étudié* la semaine passée.  
 Je douterais }  
 J'aurais douté }  
 J'avais douté }

501. — *Exception.* Au lieu de l'imparfait, on emploie le *présent* du subjonctif, quand l'action du verbe au subjonctif a lieu à l'instant de la parole : *il m'a trahi, quoiqu'il soit mon ami* ; ou a lieu dans tous les temps ; *certain philosophes anciens ne savaient pas que la terre tourne autour du soleil.*

#### DE L'EMPLOI DE L'INFINITIF.

502. — L'infinitif s'emploie comme *sujet*, et comme *régime*.

503. — I. Employé comme *sujet*, l'infinitif veut toujours le verbe au singulier. (*Voy. n.° 454.*)

504. — II. Employé comme régime, il doit non-seulement se rapporter à un mot exprimé dans la phrase, mais encore s'y rapporter sans équivoque. On ne dira donc pas : *la vie est trop courte pour se TUE*. C'est pour DONNER que le Seigneur nous donne. Dans la première phrase, *se tuer* ne se rapporte à aucun mot qui y soit exprimé ; et dans la seconde, *donner* a un rapport équivoque ; il semble s'appliquer également au Seigneur et à nous. Pour que la construction soit correcte, il faut dire : *la vie est trop courte pour qu'on se tue ; c'est pour que nous donnions que le Seigneur nous donne*, en substituant un autre mode à l'infinitif.

505. — III. Au surplus lorsque l'emploi de l'infinitif ne présente rien de louche, on doit préférer ce mode à l'indicatif et au subjonctif, qui rendent le style diffus et languissant. Ainsi, au lieu de : *il vaut mieux qu'ON SOIT malheureux que criminel ; mon frère est certain qu'IL RÉUSSIRA*, il est mieux de dire : *il vaut mieux ÊTRE malheureux que criminel ; mon frère est certain de RÉUSSIR*.

506. — IV. L'infinitif peut être le régime d'un autre verbe, ou sans le secours d'une préposition, ou à l'aide de certaines prépositions, dont les plus usitées, en pareil cas, sont *à* et *de*.

507. — L'infinitif n'est précédé d'aucune préposition après *aimer mieux, compter, croire, daigner, devoir, entendre, faire, s'imaginer, oser, pouvoir, prétendre, vouloir, savoir* :

*J'ai oru n'avoir au ciel que des grâces à rendre.*

*Ah ! demeurez, seigneur, et daignez m'écouter.* RACINE.

*Je voudrais inspirer l'amour de la retraite.*

LA FONTAINE.

508. — L'infinitif est précédé de la préposition *à* après *aimer, aider, s'entendre, autoriser, balancer, consentir, décider, désapprendre, encourager, exhorter, habituer, hésiter, s'obstiner, penser, persister, renoncer, répugner, etc.*

Elle *aimait* à *prévenir* les injures par sa bonté.

BOSSUET.

Je *consens* à me *perdre* afin de le sauver. CORNEILLE.

J'ai voulu *m'obstiner* à vous être fidèle. RACINE.

509. — L'infinitif est précédé de la préposition *de* après *appréhender*, *craindre*, *dédaigner*, *défier*, *se dépêcher*, *désespérer*, *désirer*, *détester*, *différer*, *discontinuer*, *espérer*, *gager*, *regretter*, *souhaiter*, *soupçonner*, etc.

Je demande sa tête, et *crains* de l'*obtenir*. CORNEILLE.

Ils ont *désespéré* d'*avoir* mon secret. LA BRUYÈRE.

Je *défais* ses yeux de me *troubler* jamais. RACINE.

510. — *Remarque.* On peut supprimer la préposition *de* après les verbes *désirer*, *détester*, *espérer*, *souhaiter*, et dire : je *désire* de *sortir*, ou je *désire* *sortir*, etc. C'est le goût et l'oreille qui en décident.

511. — L'infinitif est précédé de la préposition *à* ou *de* après *continuer*, *contraindre*, *déterminer*, *s'empresser*, *engager*, *essayer*, *faillir*, *forcer*, *obliger*, *résoudre*, *solliciter*, *souffrir*, *tarder*. C'est également le goût et l'oreille qu'il faut consulter :

Il *contraindit* cinq légions romaines à *poser* les armes sans combat. (Bossuet.)

Et lui-même au torrent nous *contraint* de céder.

RACINE.

512. — V. Il est dans le génie de notre langue d'admettre deux infinitifs de suite, et, dans ce cas, le second est régime du premier : je *veux* le lui *faire* *savoir*. Je *n'ose* leur *permettre* d'*écrire*. Mais trois ou quatre infinitifs employés de cette manière rendent le style diffus, désagréable pour l'oreille, et sont contraires à l'usage de nos bons écrivains. Ne dites donc pas : je *crois* *pouvoir* *aller* *voir* vos parents. — *N'allez pas croire* *savoir* *faire*

**JOUER tous les ressorts de l'éloquence.** Il faut alors diminuer le nombre des infinitifs, en se servant d'un autre mode: *je crois que je pourrai aller voir vos parents.*—*N'allez pas croire que vous sachiez faire jouer tous les ressorts de l'éloquence.*

## CHAPITRE VIII.

### DU PARTICIPE PRÉSENT.

**513. — I. Le participe présent est toujours invariable:**

Le temps est un vrai brouillon *mettant, remettant, rangeant, dérangeant, imprimant, effaçant, rapprochant, éloignant* et *rendant* toutes choses bonnes ou mauvaises. (Madame de Sévigné.)

**514. — II. Il ne faut pas confondre le participe présent avec l'adjectif verbal** (voy. n.º 52); celui-ci, terminé également par *ant*, s'accorde en genre et en nombre avec le mot qu'il qualifie:

Des esprits bas et *rompant*s ne s'élèvent jamais au sublime. (Girard.)

La passion *dominante* de César était l'ambition.

**515. — III. Le participe présent exprime une action, et peut se remplacer par un autre temps du verbe précédé de *qui*, ou d'une des conjonctions *lorsque, parce que, puisque, etc.*: c'est un homme d'un bon caractère, OBLIGEANT ses amis, quand l'occasion s'en présente.—Ces hommes, PRÉVOYANT le danger, se mirent sur leurs gardes.—Les personnes AIMANT tout le monde, n'aiment ordinairement personne. On peut dire, *qui oblige ses amis, qui prévoyaient le danger, qui aiment tout le monde.***

**516. — IV. L'adjectif verbal marque l'état, la**

manière d'être du mot auquel il se rapporte, et peut se construire avec un des temps du verbe être : ce sont des hommes OBLIGEANTS.— Ces hommes PRÉVOYANTS ont aperçu le danger.— Les personnes AIMANTES ont plus de jouissances que les autres. On peut dire : des hommes qui sont obligeants ; des hommes qui sont prévoyants ; les personnes qui sont aimantes.

517. — V. Le qualificatif en *ant* est participe présent, quand il a un régime direct, parce qu'alors il y a action, puisque ce régime est toujours l'objet d'une action :

Cette réflexion *embarrassant* notre homme,  
On ne dort point, dit-il, quand on a tant d'esprit.

LA FONTAINE.

Vois ces groupes d'enfants *se jouant* sous l'ombrage.

DELILLE.

518. — VI. Le qualificatif en *ant* est ordinairement adjectif verbal, quand il n'a aucune espèce de régime, parce qu'alors il exprime presque toujours l'état :

Un geste pittoresque et des regards *parlants*.

FR. DE NEUFCHATEAU.

On apercevait sur la mer des mâts et des cordages *flottants*.

519. — VII. Le qualificatif en *ant* qui n'a qu'un régime indirect est ou participe présent ou adjectif verbal : *participe présent*, quand le sens indique l'action, et *adjectif verbal*, lorsque le sens indique la situation, l'état :

On voit la tendre rosée *dégouttant* des feuilles.

On voit la sueur *ruisselant* sur leur visage.

Dans ces phrases le sens est : la rosée QUI DÉGOUTTE des feuilles ; la sueur QUI RUISSELLE sur leur visage, c'est de l'action qu'il s'agit : *dégouttant*,

*ruisselant* sont donc des participes présents, et doivent rester invariables.

Voyez-vous ces feuilles *dégouttantes* de rosée

Voyez sa figure *ruisselante* de sueur.

Dans ces deux dernières au contraire, c'est l'état, la manière d'être qu'on exprime, car le sens est *qui SONT DÉGOUTTANTES de rosée, qui EST RUISSE-LANTE de sueur; dégouttantes, ruisselante, sont conséquemment des adjectifs verbaux, et doivent s'accorder avec les substantifs feuilles et figure, qu'ils qualifient.*

## CHAPITRE IX.

### DU PARTICIPE PASSÉ.

520. — I. Le participe passé employé sans auxiliaire, s'accorde, comme l'adjectif, en genre et en nombre, avec le mot auquel il se rapporte :

Que de remparts *détruits*, que de villes *forcées*;

Que de moissons de gloire en courant *amassées*! (Boil.)

Les inimitiés sourdes et *cachées* sont plus à craindre que les haines *ouvertes* et *déclarées*.

521. — II. Le participe passé accompagné de l'auxiliaire *être* s'accorde avec le sujet du verbe :

Le fer est *émoussé*, les bûchers sont *éteints*.

La vertu obscure est souvent *méprisée*. (Mam.)

Les Grecs étaient *persuadés* que l'ame est immortelle. (Barthélemy.)

522. — Quelquefois le sujet est placé après le participe, mais cela ne change rien à l'accord : *quand il vit l'urne où étaient renfermées les cendres d'Hippias, il versa un torrent de larmes* (Fénélon.)



523. — III. Le participe passé accompagné de l'auxiliaire *avoir* s'accorde avec son régime direct, lorsqu'il en est précédé, et reste invariable, quand le régime direct est placé après le participe, ou qu'il n'y en a pas.

Ainsi l'on écrira avec accord :

Voici la lettre *que* j'ai *reçue*.  
 Voici les lettres *que* j'ai *reçues*.  
 Où est ton livre ? — je l'ai *perdu*.  
 Où est ta plume ? — je l'ai *perdue*.  
 Où sont tes livres ? — je les ai *perdus*.  
 Ils m'ont *félicité*.  
 Il nous a *félicités*.  
 Mon fils, nous t'avons *récompensé*.  
 Mes fils, je vous ai *récompensés*.  
 Quelle peine j'ai *éprouvée* !  
 Que de *désagréments* ils m'ont *causés* !  
 Combien de livres avez-vous *lus* ?

parce que les participes *reçue, reçues, perdu, perdue, perdus, félicité, félicités, récompensé, récompensés, etc.*, sont précédés de leurs régimes directs *que, le, la, les, me, nous, te, etc.*

524. — On voit, par les exemples ci-dessus, que le régime direct du participe, quand il précède celui-ci, est exprimé par un des pronoms *que, le, la, les, me, nous, te, vous, se*, ou par un substantif précédé de *quel, que de, combien de*. (Voir, page 26, ce que nous avons dit sur les régimes.)

525. — Mais on écrira sans accord :

Nous avons *reçu* votre lettre ;  
 Ils ont *perdu* leurs livres ;  
 J'ai *récompensé* mes fils ;

parce que les régimes directs *votre lettre, leurs livres, mes fils*, sont placés après les participes *reçu, perdu, récompensé*.

De même on écrira sans faire varier le participe : *ils ont répondu à notre attente ; nous avons chanté ; cette armée a péri*, parce que les verbes *répondre, chanter, périr*, n'ont pas ici de régime direct : *ce*

régime n'existant pas, il est évident que le participe n'en saurait être précédé.

Il faut conclure de la règle qui précède, et des exemples qui l'appuient,

526. — 1° Que le sujet n'exerce aucune influence sur le participe conjugué avec *avoir* ;

527. — 2° Que les verbes neutres qui prennent cet auxiliaire ont toujours le participe invariable, ces sortes de verbes n'ayant point de régime direct. Ainsi, dans ces phrases : *les cinq heures que j'ai DORMI, les dix ans qu'il a VÉCU*, le participe des verbes neutres *dormir* et *vivre* ne varie pas, et le *que* relatif qui précède, quoique se présentant sous la forme d'un régime direct, n'est réellement qu'un régime indirect équivalant à *pendant lequel* : *les cinq heures PENDANT LESQUELLES j'ai dormi, les dix ans PENDANT LESQUELS il a vécu*.

528. — IV. Le verbe *être* étant employé pour *avoir* dans les verbes pronominaux, le participe de ces verbes suit absolument la même règle que le participe conjugué avec *avoir* ; c'est-à-dire, que le participe d'un verbe pronominal s'accorde avec le régime direct, quand il en est précédé, et qu'il reste invariable, lorsque le régime direct est après, ou qu'il n'y en a pas.

Ainsi l'on écrira avec accord :

La lettre qu'ils se sont *adressée* ;  
Ils se *la* sont *montrée* ;  
Ils *se* sont *blâmés* ;

parce que les participes *adressée, montrée, blâmés*, sont précédés de leurs régimes directs *que, la, se*.

Mais on écrira sans accord :

Ils se sont *adressé* une lettre ;  
Ils se sont *imaginé* que je plaisantais ;

attendu que les participes *adressé et imaginé* sont suivis de leurs régimes directs *une lettre, que je plaisantais*.

**On écrira encore avec le participe invariable :**

Ils se sont écrit ;  
Nous nous sommes succédé ;

les participes *écrit* et *succédé* n'ayant pas de régime direct. En effet, c'est comme s'il y avait : *ils ont écrit à eux ; nous avons succédé à nous.*

Il résulte de la règle qui précède :

529. — 1° Que les participes des verbes essentiellement pronominaux s'accordent toujours, parce que ces verbes ont pour régime direct leur second pronom (*Voyez n.° 102*), lequel précède toujours le participe ; et qu'ainsi l'on écrira :

Nous nous sommes *abstenus* de toute réflexion ;  
Mes amis, vous vous êtes *repentis* de votre légèreté ;  
Les troupes se sont *emparées* de la ville ;

en faisant accorder le participe avec les régimes directs, *nous, vous, se*, énoncés auparavant.

530. — *Remarque.* Un seul verbe essentiellement pronominal fait exception, c'est *s'arroger*, qui n'a jamais pour régime direct le second pronom. Ainsi on écrira sans accord : *ils se sont ARROGÉ des droits*, parce que le régime directs *des droits* est après le participe. Mais on écrira avec accord : *les droits qu'ils se sont ARROGÉS*, il se les est ARROGÉS, les régimes directs *que, les*, précédant le participe.

531. — 2° Que le participe des verbes pronominaux formés d'un verbe neutre est toujours invariable, parce que ces verbes, comme tous les autres verbes neutres, n'ont point de régime direct ; et qu'ainsi l'on écrira sans accord :

Nous nous sommes *nui* ;  
Ils se sont *plu*.

532. — *Remarque.* *Se plaire, se déplaire, se complaire, se rire, se sourire, se parler, se succéder, se nuire, se convenir, se ressembler et se suffire* sont les seuls verbes pronominaux formés d'un

verbe neutre, et dont conséquemment le participe soit toujours invariable.

Les quatre règles que nous venons de donner suffisent pour résoudre toutes les difficultés du participe passé. Cependant, comme l'application de ces règles peut présenter quelque embarras, nous allons, pour la rendre plus facile, ajouter ici quelques remarques particulières, qui seront tout à la fois le développement et le complément de ces règles.

*Remarques sur l'emploi de certains participes.*

533. — 1<sup>re</sup> Remarque. Le participe d'un verbe impersonnel est toujours invariable :

Il est *arrivé* de grands malheurs.

Il s'est *glissé* une erreur.

Les mauvais temps qu'il y a *eu*.

Les chaleurs qu'il a *fait*.

Dans le premier exemple, le participe s'accorde avec son sujet *il*, et ce sujet est du masculin et du singulier.

Dans le second il s'accorde avec son régime direct *se*, qui précède, et qui représente le mot vague *il*.

Dans les deux derniers exemples, il ne s'agit pas de mauvais temps *eus*, ni de chaleurs *faites* par quelqu'un ; les verbes *avoir* et *faire* ont abandonné leur signification active pour marquer simplement l'existence, et le *que* relatif qui précède n'est le régime d'aucun verbe : c'est une expression dont l'analyse ne peut rendre raison.

534. — 2<sup>e</sup> Remarque. Le participe entre deux *que* est également invariable :

Les réponses *que* j'avais prévu qu'on vous ferait ;

Les embarras *que* j'ai su *que* vous aviez.

La raison en est que ce participe a toujours pour

régime direct la fin de la phrase. En effet j'avais prévu *quoi ?* *Qu'on vous ferait des réponses.*—J'ai su *quoi ?* *Que vous aviez des embarras ;* et comme ces régimes sont après le participe, *prévu* et *su* rejettent l'accord.

535. — 3<sup>e</sup> Remarque. Le participe est invariable, quand il a pour régime direct *l'* représentant un membre de phrase, parce qu'alors *l'*, équivalant à *cela*, est du masculin et du singulier, et ne saurait, pour cette raison, communiquer la variabilité au participe dont il est le régime direct. On écrira donc avec le participe invariable :

Cette lettre est plus intéressante que je ne *L'avais cru*.  
L'affaire fut moins sérieuse que je ne *L'avais pensé*.  
Cette perfidie a eu lieu comme je *L'avais supposé*.  
La famine arriva ainsi que Joseph *L'avait prédit*.

C'est comme s'il y avait :

Cette lettre est plus intéressante que je n'avais cru *qu'elle était intéressante*.

L'affaire fut moins sérieuse que je n'avais pensé *qu'elle serait sérieuse*.

Cette perfidie a eu lieu comme j'avais supposé *qu'elle aurait lieu*.

La famine arriva ainsi que Joseph avait prédit *qu'elle arriverait*.

536. — 4<sup>e</sup> Remarque. Le participe suivi immédiatement d'un infinitif, s'accorde quand il a pour régime direct le pronom qui précède, et reste invariable, si, au contraire, il a pour régime direct l'infinitif qui suit :

Cette femme chante bien, je l'ai *entendue* chanter.

J'ai entendu qui ? *ELLE chanter ;* *la* est le régime direct du participe, et comme il le précède, accord.

Cette romance est charmante, je l'ai *entendu* chanter.

J'ai entendu quoi ? *CHANTER elle. Chanter* est le

régime direct du participe, et comme il est après, point d'accord.

Je les ai *laissés* partir.

J'ai laissé qui? **EUX** *partir*; *les* est le régime direct du participe, et comme il le précède, accord.

Ils se sont *laissé* surprendre par l'ennemi.

Ils ont laissé quoi? **SURPRENDRE** *eux*. *Surprendre* est le régime direct du participe, et comme il est après, point d'accord.

537. — *Observation.* On voit par ces deux derniers exemples que le participe *laissé*, suivi d'un infinitif, est assujéti à la même règle que les autres participes accompagnés d'un infinitif; c'est-à-dire, qu'il s'accorde, si le régime direct est avant le participe *laissé*, et qu'il est invariable, si ce régime est après; c'est ainsi que l'écrivent la presque totalité des grammairiens et nos bons auteurs.

538. — On reconnaît mécaniquement que le participe suivi immédiatement d'un infinitif est précédé de son régime direct, quand l'infinitif peut se changer en participe présent; et qu'il a pour régime direct l'infinitif, lorsque ce changement ne peut avoir lieu :

Je les ai *vus* repousser les ennemis.

Il nous a *entendus* blâmer son imprudence.

Ils se sont *vus* dépérir.

On peut dire: *je les ai vus* **REPOUSSANT** *les ennemis*; *il nous a entendus* **BLAMANT** *son imprudence*; *ils se sont vus* **DÉPÉRISANT**; donc le participe est précédé de son régime direct, qui est *les*, *nous*, *se*, et conséquemment il s'accorde.

Je les ai *vu* repousser par les ennemis.

Il nous a *entendu* blâmer, à cause de notre imprudence.

Ils se sont *vu* maltraiter.

Comme on ne peut pas dire: *je les ai vus* re-

*poussant par les ennemis ; il nous a entendus blâmant à cause de notre imprudence ; ils se sont vus maltraitant*, point d'accord : l'infinitif qui suit est le régime direct du participe.

539. — Le participe *fait*, suivi d'un infinitif, fait exception à ce qui précède ; il est toujours invariable, parce que ce participe et l'infinitif qui suit, présentent un sens indivisible, et ne forment pour ainsi dire qu'un seul verbe ; de sorte que le régime direct n'appartient ni à *fait* ni à l'infinitif, mais aux deux verbes réunis. Exemples : *Louis XI fit taire ceux qu'il avait FAIT PARLER si bien.*

*Le négoci qui l'avait FAIT FLEURIR, servit à la rétablir.*  
BUFFON.

540. — L'infinitif est quelquefois sous-entendu à la suite du participe des verbes *devoir, pouvoir, vouloir.*

Je lui ai rendu tous les services { que j'ai dû, sous-entendu *lui rendre.*  
que j'ai pu, sous-entendu *lui rendre.*  
que j'ai voulu, sous-entendu *lui rendre.*

Et dans ce cas, le participe reste invariable, parce qu'il a l'*infinitif* pour régime direct.

541. — Remarquez que les participes *dû* et *voulu* sont variables dans ces phrases : *Il m'a payé les sommes qu'il m'a DUES ; il veut fortement les choses qu'il a une fois VOULUES*, parce qu'il n'y a point ici d'infinitif sous-entendu, et que le participe a pour régime direct le *que* relatif qui précède.

542. — 5<sup>e</sup> Remarque. Lorsqu'il y a une préposition entre le participe et l'infinitif qui suit, le participe peut de même avoir pour régime direct le pronom qui précède, ou l'infinitif suivant : dans le premier cas, accord ; dans le second, point d'accord.

**Ainsi l'on écrira avec le participe variable :**

Les personnes que j'avais *engagées* à vous voir, sont ici  
Il nous a *priés* de lui écrire.

Ils se sont *proposés* pour l'accompagner.

Nous avons engagé *qui* à vous voir? Les *personnes*, représentées par *que*; —il a prié *qui* de lui écrire? *Nous*; —ils ont proposé *qui* pour l'accompagner? *Se, eux. Que, nous, se* sont donc les régimes directs des participes *engagées, priés, proposés*, et comme ils les précèdent, accord.

Mais on écrira sans faire varier le participe :

Les personnes que j'avais *désiré* de voir, sont ici.

Il nous a *recommandé* de lui écrire.

Ils se sont *proposé* de l'accompagner.

J'avais *désiré quoi*? De voir les personnes; —il nous a *recommandé quoi*? De lui écrire; —ils ont *proposé à eux quoi*? De l'accompagner. *De voir les personnes, de lui ÉCRIRE, de l'ACCOMPAGNER*, sont donc les régimes directs des participes *désiré, recommandé, proposé*, et comme ils sont après, point d'accord.

543. — Il faut remarquer que l'accord a toujours lieu, lorsque le participe est précédé de deux régimes directs, comme dans cette phrase: *les livres qu'il nous a PRIÉS de lui prêter*; dans ce cas, le régime direct énoncé le premier appartient à l'infinitif, et le second est sous la dépendance du participe.

544. — 6<sup>e</sup> Remarque. *Le peu* a en français deux significations: ou il signifie *une petite quantité*, ou il veut dire *le manque*.

Dans le premier cas, c'est le substantif placé après *le peu* qui détermine l'accord. Dans le second cas, au contraire, c'est avec *le peu* et non avec le substantif qui suit, que l'accord se fait. Exemples :



Le peu d'affection que vous lui avez *témoigné*s lui a rendu le courage.

Le *peu* signifie ici une petite quantité, car il y a eu de l'affection de *témoignée* : le *que*, régime direct, représente conséquemment le substantif *affection*, et le participe se met au féminin singulier.

Le peu d'affection que vous lui avez *témoigné* l'a découragé.

Ici le *peu* signifie le *manque*, car sans le défaut d'affection, il ne se serait pas découragé ; le *que*, régime direct, représente conséquemment le *peu*, mot masculin singulier, et le participe adopte le genre masculin et le nombre singulier. D'où résulte cette règle :

545. — Le participe précédé de *le peu* varie lorsque le sens permet de supprimer *le peu*, et reste invariable, lorsque cette suppression ne peut avoir lieu. Dans le premier exemple, on peut dire : *l'affection que vous lui avez témoignée lui a rendu le courage*, accord ; dans le second, on ne saurait dire : *l'affection que vous lui avez témoignée l'a découragé* ; point d'accord.

546. — 7 *Remarque*. Le pronom *en*, mot vague qui signifie *de cela*, et est toujours employé comme régime indirect, ne peut exercer aucune influence sur le participe. Ainsi on écrira, en parlant de fruits, J'EN AI MANGÉ, et en parlant de lettres, J'EN AI REÇU. Ces phrases sont elliptiques ; c'est comme s'il y avait : *j'ai mangé une certaine quantité de cela* (de fruits), *j'ai reçu un certain nombre de cela* (de lettres), et les participes *mangé*, *reçu*, sont invariables, parce que leurs régimes directs *une certaine quantité*, *un certain nombre*, ne sont pas exprimés.

Il a des troupes, et il *en* a demandé aux autres peuples de la Grèce. (Barthélemy.)

Hélas ! j'étais aveugle en mes vœux aujourd'hui :  
*J'en ai fait contre toi, quand j'en ai fait pour lui.*

CORN.

Mais on dira avec accord : *nous LES en avons informés, il nous en a blâmés ; l'opinion que j'en avais conçue.*

Elle s'en est vantée assez publiquement. RACINE.

Rendez grâces au ciel qui nous en a vengés. CORNEILLE.

attendu que les participes *informés, blâmés, conçue, vantée, vengés*, sont précédés de leurs régimes directs *les, nous, que, se, nous*. De même on écrit avec le participe variable : *combien de personnes a été trompée par de belles promesses !* et, sans faire varier le participe : *combien il en a trompé !* Dans ces deux exemples, le régime direct précède le participe ; mais, dans le premier, le régime direct *combien de personnes*, étant du féminin et du pluriel, communique le genre féminin et le nombre pluriel au participe. Dans le second exemple, au contraire, le régime direct *combien en*, pour *combien de cela*, étant invariable de sa nature, ne saurait faire varier le participe. C'est donc à tort que Racine a dit :

Ah ! malheureux, combien j'en ai déjà perdus.

547. — 8<sup>e</sup> Remarque. *Coûté* et *valu*, quoique participes de verbes neutres conjugués avec *avoir*, sont quelquefois susceptibles d'accord, c'est lorsque les verbes *coûter* et *valoir* sont employés activement. Or, *coûter* est actif, quand il signifie *causer, exiger* ; et *valoir*, lorsqu'il a le sens de *procurer, rapporter*. Ainsi je dirai avec accord :

● *Les peines que cette affaire m'a coûtées, c'est-à-dire, m'a causées.*

*Les honneurs que cette place m'a valu, c'est-à-dire, m'a procurés,*

parce qu'ici *coûter* et *valoir* sont actifs, et pré

cédés de leur régime direct *que*, pour *peines* et pour *honneurs*.

C'est ainsi que s'expriment nos bons auteurs :

Après tous les ennuis que ce jour m'a coûtés,  
 Ai-je pu rassurer mes esprits agités ? RACINE.

Vous n'avez pas oublié les soins que vous m'avez coûtés  
 depuis votre enfance. FÉNÉLON.

Que d'éloges ne lui a pas valu sa conduite noble et généreuse !

Mais on dira avec le participe invariable :

*Cette affaire m'a coûté une peine infinie ;*

*Ce travail m'a valu une gratification ;*  
 attendu que les régimes directs *une peine infinie*,  
*une gratification* sont après les participes *coûté*,  
*valu*.

## CHAPITRE X.

### DE L'ADVERBE.

548. — I. DESSUS, DESSOUS, DEDANS, DEHORS, étant adverbcs, ne veulent pas de régime ; ainsi ne dites pas : *DESSUS la terre*, *DESSOUS le ciel* ; dites : *sur la terre*, *sous le ciel*.

Excepté : 1.<sup>o</sup> quand ils sont employés en opposition : *les ennemis sont DEDANS et DEHORS la ville* ; 2.<sup>o</sup> lorsqu'ils sont précédés d'une préposition : *par-DESSUS les murs*. *On a tiré cela de DESSOUS la table*. (Acad.)

549. — II. ALENTOUR, AUPARAVANT, DAVANTAGE rejettent également tout régime ; ainsi ne dites pas : *alentour DE*, *auparavant DE*, *auparavant QUE*, *davantage DE*, *davantage QUE* ; dites : *autour de*, *avant de*, *avant que*, *plus de*, *plus que*.

550. — *Davantage* ne doit pas non plus s'em-

ployer dans le sens de *le plus* ; au lieu de dire : *de toutes les fleurs, la rose est celle qui me plaît davantage*, dites : *qui me plaît le plus*.

551. — III. PLUS TÔT a rapport au temps, et a pour opposé *plus tard* : *il partira PLUS TÔT*. (Acad.) — *Plutôt* éveille une idée de préférence :

... Le travail, aux hommes nécessaire,  
Fait leur félicité *plutôt* que leur misère. BOILEAU.

552. — IV. SI, AUSSI se joignent aux adjectifs et aux adverbes : *si modeste, aussi éloquent, si modestement, aussi éloquemment* ; TANT, AUTANT, aux autres mots : *TANT d'éloquence, AUTANT de préjugés, il travaille TANT, AUTANT estimé que chère*.

553. — Remarque. Si ne peut qualifier les locutions adverbiales. On ne doit donc pas dire : *il était si en peine, si en colère, si à l'aise, il est venu si à propos* ; il faut dire : *il était si FORT en peine, si FORT en colère, si BIEN à son aise ; il est venu si BIEN à propos*.

554. — AUSSI, AUTANT expriment la comparaison : *César était aussi éloquent que brave, on l'admirait AUTANT qu'on le craignait ; si, TANT marquent l'extension : il est si faible, il a TANT fatigué*.

555. — Remarque. Les deux termes d'une comparaison s'unissent par la conjonction *que* : *il est aussi sage que vaillant*. (Académie.) — *Aussi sage comme vaillant* serait une faute grossière.

556. — V. DE SUITE, successivement, sans interruption : *il ne saurait dire deux mots DE SUITE*. (Acad.) TOUT DE SUITE, sur-le-champ : *il faut que les enfants obéissent TOUT DE SUITE*. (Acad.)

557. — VI. TOUT-A-COUP, soudainement : *cette maison est tombée TOUT-A-COUP* ; — TOUT D'UN COUP, tout en une fois : *il gagna mille écus TOUT D'UN COUP*. (Acad.)

#### EMPLOI DE LA NÉGATION.

558. — La négation se compose de *ne, ne pas, ne*

*point* : je n'ose, je n'ose pas, je n'ose point. *Ne* est la plus faible des négations ; *ne point* est la plus forte ; *ne pas* tient le milieu.

559. — VII. Les locutions conjonctives *à moins que*, *de peur que*, *de crains que*, et le verbe *empêcher* veulent toujours après eux la négation *ne* : *à moins que vous NE lui parliez*, *de peur qu'on NE vous trompe*. (Acad.)

*La pluie empêcha qu'on NE se promênât dans les jardins.*

RACINE.

*Les fautes d'Homère n'ont pas EMPÊCHÉ qu'il NE fût sublime.*

BOILEAU.

560. — VIII. La négation *ne* s'emploie également après *autre*, *autrement* ; *plus*, *mieux*, *moins* (formant un comparatif), et les verbes *craindre*, *avoir peur*, *trembler*, *appréhender* : *il est tout autre qu'il n'était* ; *il parle autrement qu'il n'agit* ; *il est plus modeste qu'il NE le parait* ; *je crains qu'il NE vienne*. (Acad.)

561. — *Exception*. L'emploi de *ne* cesse d'avoir lieu quand le verbe de la proposition précédente est accompagné d'une négation : *il ne parle pas autrement qu'il agit* ; *il n'est pas plus modeste qu'il le parait* ; *je ne crains pas qu'il vienne*.

562. — *Remarque*. Après *craindre*, *appréhender*, *avoir peur*, *trembler*, on met *ne pas* au lieu de *ne*, quand on souhaite l'accomplissement de l'action exprimée par le second verbe. *je crains qu'il NE réussisse PAS*.

563. — IX. *Nier*, *désespérer*, *disconvenir*, *douter*, sont suivis de *ne*, seulement quand ils sont accompagnés d'une négation : *je ne nie pas*, *je ne doute pas que cela NE soit* (Acad.) ; mais on dirait sans la négation : *je nie*, *je doute que cela soit* (Acad.), parce que les verbes *nier*, *douter*, sont employés affirmativement.

564. — X. Les locutions conjonctives *avant que*, *sans que*, et le verbe *défendre*, ne sont jamais suivis

de *ne* : *avant qu'il fasse froid ; — j'ai défendu que vous fissiez cette chose.* (Acad.)

565. — XI. On supprime *pas* et *point*, quand i. y a dans la proposition une expression dont le sens est négatif, comme : *jamais, guère, nul, nullement, aucun, rien, personne, ni répété, ne... que* signifiant *seulement* :

Un méchant *ne* sait *jamais* pardonner.

Il *ne* faut *rien* dire qui puisse attaquer la réputation d'un homme de bien.

Titus *ne* passait *aucun* jour sans faire une bonne action.

Je *ne* vois *personne* qui ne vous loue.

Il n'a *ni* talents, *ni* bonne volonté.

L'honnête homme *ne* connaît *que* ses devoirs. (Acad.)

## CHAPITRE XI.

### DE LA PRÉPOSITION.

566. — I. AU TRAVERS veut *de*, A TRAVERS demande un régime direct : *au travers d'un buisson ; à travers les champs.* (Acad.)

567. — II. PRÈS DE éveille une idée de proximité ; AUPRÈS DE, une idée d'assiduité, de sentiment ; *il demeure PRÈS DE l'église. — Cet enfant n'est heureux qu'AUPRÈS DE sa mère.*

568. — III. VIS-A-VIS ne s'emploie que pour une opposition de lieu, et signifie *en face, à l'opposite* : *il loge VIS-A-VIS de mes fenêtres.* C'est donc une faute de l'employer dans le sens de *envers, à l'égard de*, et de dire : *son ingratitude VIS-A-VIS de ses bienfaiteurs* ; dites : *envers ses bienfaiteurs, à l'égard de ses bienfaiteurs.*

569. — IV. Vis-à-vis, *en face, proche, près, hors*, veulent après eux la préposition *de* : *vis-à-vis de*

*Île de Ténédos;—près du mont Athos;—hors des rangs ennemis, etc. excepté dans la conversation et dans le style très-familier: il loge près l'arsenal, vis-à-vis la nouvelle rue.*

570. — V. *ENTRE* se dit de deux objets: *entre Rome et Carthage. Parmi* se dit d'un plus grand nombre d'objets, et veut après lui ou un pluriel: *parmi les hommes, ou un collectif: parmi la foule.*

Racine n'est donc pas à imiter, quand il dit:

.... *Parmi ce plaisir* quel chagrin me dévore.

L'exactitude grammaticale exige: *au milieu de ce plaisir, etc.*

571. — VI. *VOICI* a rapport à ce qui suit, et *voilà* à ce qui précède:

*Voici* trois médecins qui ne se trompent pas :  
Gaieté, doux exercice et modeste repas.

La droiture du cœur, la vérité, l'innocence, l'empire sur les passions, *voilà* la véritable grandeur. (Massillon.)

### *De la répétition des prépositions.*

572. — VII. *A, de, en* se répètent toujours avant chaque régime:

Il dut la vie à la clémence et à la magnanimité du vainqueur.

Il est doux *de* servir sa patrie, et *de* contribuer à sa gloire.

On trouve les mêmes préjugés *en* Europe, *en* Asie, *en* Afrique et jusqu'*en* Amérique.

573. — Les autres prépositions, sur-tout celles qui n'ont qu'une syllabe, se répètent quand les régimes n'offrent aucune ressemblance de signification. *DANS la paix et DANS la guerre; PAR la force et PAR l'adresse; AVEC courage et AVEC inhumanité. Au contraire, elles ne se répètent pas, quand les ré*

gimes sont des expressions synonymes : *DANS la mollesse et l'oisiveté ; PAR la force et la violence ; AVEC courage et intrépidité ; A TRAVERS les dangers et les obstacles.*

## CHAPITRE XII.

### DE LA CONJONCTION.

574. — I. *Et, ni* ajoutent à la pensée ; mais *et* y ajoute affirmativement, et *ni* négativement.

75. — D'où il suit qu'on emploie *et* :

1° Pour unir les propositions incidentes qui dépendent d'une principale affirmative :

Il croit que la terre est une planète, *et* qu'elle tourne autour du soleil.

2° Pour unir les parties semblables d'une proposition affirmative :

Il cultive les lettres *et* les sciences.

Cet enfant est instruit *et* modeste.

Il agit lentement *et* prudemment.

576. — Qu'on emploie *ni* :

1° Pour unir les propositions incidentes qui dépendent d'une principale négative :

Il ne croit pas que la terre soit une planète, *ni* qu'elle tourne autour du soleil.

2° Pour unir les parties semblables d'une proposition négative :

Il ne cultive pas les lettres *ni* les sciences.

Cet enfant n'est pas instruit *ni* modeste.

Il n'agit pas lentement *ni* prudemment.

*Remarque.* Il est plus élégant de supprimer *pas et point* et de répéter *ni* :

Il ne cultive *ni* les lettres *ni* les sciences, etc.



577. — II. *Et* précède *sans*; si le remplace :

*Sans joie et sans murmure elle semble obéir.*

*Sans crainte ni pudeur, sans force ni vertu.*

RACINE.

578. — III. *Plus, mieux, moins, autant*, placés au commencement de deux membres de phrase, ne doivent pas être unis par la conjonction *et* : *plus on lit Racine, plus on l'admire*; *et plus on l'admire* serait une faute : la raison en est qu'il ne s'agit pas de lier ces deux propositions, mais de marquer le rapport de l'une avec l'autre; c'est comme s'il y avait : *on admire d'autant plus Racine, qu'on le lit plus*, phrase dont les propositions ne sauraient être unies par *et*.

579. — IV. *Parce que* (en deux mots) signifie *attendu que* :

.... Parce qu'elle meurt, faut-il que vous mouriez ?

RACINE.

*Par ce que* (en trois mots) veut dire *par la chose que ou par les choses que* :

*Par ce qu'on voit tous les jours, il est facile de comprendre combien le mauvais exemple est pernicieux.*

580. — V. *Quoique* (en un mot) signifie *bien que* : *quoique vous soyez instruit, soyez modeste.*

*Quoi que* (en deux mots) veut dire *quelque chose que* : *quoi que vous lui disiez, il ne vous écoutera pas.* (Acad.)

581. — VI. *Quand*, conjonction, signifie *lorsque, à quelle époque* ? — *Venez quand vous aurez fini ; quand partez-vous ?* (Acad.)

*Quant*, préposition, a le sens de *à l'égard de, et* est toujours suivi de la préposition *a* : *quant à cette affaire, je m'en inquiète peu.* (Acad.)

582. — VII. *A cause que, devant que, durant que, malgré que* ont vieilli, et ne s'emploient plus ; *a cause que* se remplace par *parce que, devant que*

par *avant que*, *durant que* par *pendant que*, et *malgré que* par *quoique*.

583. — VIII. La conjonction *que* a un grand nombre d'usages, dont les principaux sont :

1.° D'unir deux verbes l'un à l'autre : *je crois QUE l'ame est immortelle*.

*Remarque.* La conjonction *que* ne régit aucun mode : c'est le sens positif ou douteux du verbe précédent qui demande l'indicatif ou le subjonctif. (Voyez, n.° 485 et suivants, la syntaxe de ce dernier mode.)

2.° D'unir les deux termes d'une comparaison : *Démosthènes était plus éloquent QUE brave*.

3.° De former, à l'aide de la préposition *de*, certains tours de phrase uniquement propres à notre langue, et qu'on appelle, pour cette raison, *gallicismes* :

C'est peu *que de* posséder des richesses.

C'est un devoir *que d'*obliger ses amis.

C'est être sage *que de* se défier des méchants.

Quel plaisir *que de* revoir sa patrie !

Il ne laisse pas *que d'*être généreux.

*Remarque.* L'usage permet, dans ce cas, de supprimer la conjonction *que*, et de dire : *c'est peu de posséder des richesses ; c'est un devoir d'obliger ses amis*, etc. C'est le goût qui en décide.

4.° D'éviter la répétition de certaines conjonctions, comme, *quand*, *lorsque*, *si*, *quoique*, *comme*, etc. : *QUAND on est riche, et qu'on est généreux, on ne manque pas d'amis ; SI vous avez des amis, et QUE vous désiriez les conserver, prouvez-leur votre estime.* Dans le premier exemple, *que* remplace *quand*, et dans le second, il est employé pour *si*.

L'usage fera connaître les autres fonctions de cette conjonction.

## CHAPITRE XIII.

## DE L'INTERJECTION.

584. — I. *Ah!* exprime la joie, la douleur: *Ah! quel bonheur!* *Ah! que je souffre!* — *Ha!* marque la surprise: *Ha! vous voilà!* *Ha! ha!* je n'en savais rien.

585. — II. *Oh!* exprime la surprise ou l'affirmation: *Oh, oh!* je croyais au contraire. — *Oh!* pour le coup je vous tiens!

*Ho!* sert à appeler: *Ho! venez ici.* Il marque aussi la surprise: *Ho, que faites-vous là?*

O sert à l'apostrophe oratoire: *O mon fils! adorez Dieu, et ne cherchez pas à le comprendre.* — O suprême plaisir de pratiquer la vertu!

586. — III. *Eh!* peint la douleur, la plainte: *En! qui n'a pas pleuré quelque perte cruelle?* (Delille.) — *Hé!* s'emploie pour appeler, pour avertir: *Hé! venez-donc;* *Hé! que dites-vous?*

## CHAPITRE XIV.

## DES FIGURES DE SYNTAXE.

587. — IL y a dans les langues une construction de mots commune à toutes, et dans laquelle les mots sont placés dans l'ordre le plus simple, celui qu'indique la marche de l'esprit humain. Dans cette construction, tous les mots nécessaires à l'énonciation de la pensée sont exprimés, sans qu'aucune surabondance se fasse remarquer; et la concordance la plus exacte y existe entre toutes les expressions qui se correspondent. Cette construction se nomme

*grammaticale*, parce qu'elle est conforme aux règles de la grammaire générale.

588. — Mais la vivacité de l'imagination, l'impatience de l'esprit, le désir d'être plus concis, plus harmonieux, font souvent déroger à cet ordre, et alors la construction est appelée *figurée*, nom qu'elle tire des quatre figures de syntaxe qui constituent cette construction, et qui sont l'*ellipse*, le *pléonasmie*, la *syllepse*, et l'*inversion*.

#### DE L'ELIPSE.

589. — L'*ellipse* supprime certains mots nécessaires à la construction de la phrase pour la rendre pleine et entière, mais inutiles au sens, parce que ceux qui sont énoncés, les font aisément suppléer. Dans cette phrase : *notre mérite nous attire l'estime des honnêtes gens, et notre étoile, celle du public*, il y a ellipse ; c'est comme s'il y avait : *et notre étoile nous attire celle du public*.

590. — Pour que l'*ellipse* soit permise, il faut que l'esprit puisse suppléer sans effort les mots sous-entendus. Toute ellipse qui rend le sens louche ou équivoque, est vicieuse ; telle est celle-ci :

J'eusse été près du Gange esclave des faux Dieux,  
Chrétienne dans Paris, *musulmane en ces lieux* ;

dont le sens semble être ; *j'eusse été chrétienne dans Paris, j'eusse été musulmane en ces lieux* ; tandis que le sens véritable est : *j'eusse été chrétienne dans Paris, je suis musulmane en ces lieux*.

#### DU PLÉONASME.

591. — Le *pléonasmie* est le contraire de l'*ellipse* ; c'est une surabondance de mots qui pourraient être retranchés sans qu'à la rigueur le sens en souffrit, comme dans ces phrases : *je l'ai vu de*

**MES YEUX; je l'ai entendu DE MES OREILLES; je lui ai parlé A LUI-MÊME. Que me fait, A MOI, cette Troie où je cours?** (Racine.) On pourrait dire simplement: *je l'ai vu; je l'ai entendu; je lui ai parlé. Que me fait cette Troie où je cours?*

592. — Le pléonasme est autorisé toutes les fois qu'il ajoute à la phrase plus de grâce, de netteté ou d'énergie; au contraire, il doit être évité avec soin comme un vice, ou du moins comme une négligence, lorsqu'il n'est qu'une redondance stérile de mots qui affaiblissent la pensée en la représentant sous les mêmes couleurs, ou sous des couleurs encore plus faibles. Tel est le pléonasme que présentent ces vers de Corneille :

Trois sceptres à son trône, attachés par mon bras  
Parleront au lieu d'elle, *et ne se tairont pas.*

Puisque ces sceptres parleront, il est clair qu'ils ne se tairont pas. Ces sorts de pléonasmes sont les plus vicieux, en ce qu'ils tombent dans ce qu'on appelle le style niais.

593. — Quelques autres exemples de pléonasmes vicieux achèveront de faire sentir les défauts qu'on doit éviter dans l'emploi de cette figure :

Il faut *s'entr'aider mutuellement.*  
Il m'a *comblé* de mille éloges.  
Il n'a *seulement* qu'à se montrer.  
Il y eut une *tempête orageuse.*  
*Peut-être* ils *pourront* réussir.  
Il est *possible* qu'il *puisse* venir.

Ces pléonasmes doivent être proscrits :

1<sup>o</sup> Parce que le mot *entre* renferme la même idée que *mutuellement*.

2<sup>o</sup> Parce que *mille* est superflu après *comblé* qui présente à l'esprit une quantité innombrable.

3° Parce que *se* ..... *que*, signifiant *seulement*, rend ce dernier complètement inutile.

4° Parce qu'une tempête ne pouvant exister sans orage, l'adjectif *orageuse* n'ajoute absolument rien au substantif.

5° Parce que *peut-être* et *possible* exprimant une idée de possibilité, sont inutiles avec le verbe *pouvoir*, qui éveille la même idée.

Il faut dire pour être correct :

Il faut s'entr'aider.

Il m'a comblé d'éloges.

Il n'a qu'à se montrer.

Il y eut une tempête.

Peut-être ils réussiront.

Il est possible qu'il vienne.

De même on ne dira pas : *QUE vous êtes BIEN bon ! COMBIEN ce souvenir doit vous être BIEN doux ! je PRÉFÈRE PLUTÔT rester. Il me fit ses adieux, et puis ENSUITE il partit. Il s'EN suit DE LA que vous avez tort. Il faut dire : que vous êtes bon ! combien ce souvenir doit vous être doux ! je préfère rester. Il me fit ses adieux, et puis il partit, ou et ensuite il partit. Il s'en suit que vous avez tort, ou il suit de là que vous avez tort.*

#### DE LA SYLLEPSE.

594. — La syllepse est une figure qui règle l'accord d'un mot, non avec celui auquel il se rapporte grammaticalement, mais avec le mot auquel il correspond par le sens. C'est par syllepse qu'on dit : *une multitude de personnes sont venues*, phrase dans laquelle le verbe *sont* et le participe *venues* correspondent avec *personnes*, qui frappe le plus l'attention, et non avec *multitude*, auquel ils se rapportent grammaticalement par la forme de la phrase. Nous avons un grand nombre de cas

structions qu'on peut justifier à l'aide de la syllepse.

Nos grands auteurs ne négligent pas cette figure. Nous n'en citerons qu'un exemple parmi ceux qu'ils offrent ; il est de Racine :

Entre le *pauvre* et vous, vous prendrez Dieu pour juge ;  
Vous souvenant, mon fils, que, caché sous ce lin,  
Comme *eux* vous fûtes pauvre, et comme *eux* orphelin.

La construction grammaticale exige *comme lui*, puisque le pronom se rapporte au substantif *pauvre*. Mais le poète, frappé de l'idée d'une multitude de pauvres, est entraîné par sa pensée ; et l'expression est en rapport non avec ce qu'il a dit, mais avec ce qui occupe entièrement son attention.

#### DE L'INVERSION.

595. — L'inversion a lieu toutes les fois que les mots ne sont pas arrangés selon l'ordre grammatical, qui veut qu'on énonce d'abord le sujet, ensuite le verbe, puis le régime direct, etc. Quand Fléchier dit :

*Déjà prenait l'essor, pour se sauver vers les montagnes, cet aigle dont le vol hardi avait d'abord effrayé nos provinces ;*

il fait une inversion : le sujet *cet aigle*, qui aurait dû grammaticalement précéder le verbe *prenait*, se trouve placé après, et cette inversion, qui donne de la rapidité, de la force au style, offre un tableau parfait, en présentant d'abord à l'esprit l'objet principal de la pensée, l'essor rapide de l'aigle.

Les inversions sont plus fréquentes en poésie qu'en prose, parce que la poésie, étant le langage des passions, exige plus de vivacité, de hardiesse.

596. — Au surplus, soit en vers, soit en prose, toute inversion qui entortille la phrase, au lieu de la rendre plus douce et plus coulante ; qui embrouille les idées, au lieu de leur donner plus de netteté, est un vice qu'on doit éviter avec soin. Le vice de

cette phrase (que nous avons citée, n.° 464) : *Croyez-vous pouvoir ramener ces esprits égarés PAR LA DOUCEUR*, consiste dans une inversion future, qui donne aux mots *par la douceur* un rapport autre que celui qui est dans la pensée.

## CHAPITRE XV.

### OBSERVATIONS PARTICULIÈRES.

#### 597. — A, DE.

*C'EST à vous A* exprime une idée de tour : *je viens de jouer, c'est à vous A jouer. C'est à vous DE* éveille une idée de droit, de devoir : *c'est à vous DE jouer le premier.*

#### 598. — A, OU.

On emploie *A* entre deux nombres, lorsque le substantif qui suit ces nombres représente une chose susceptible d'être divisée : *trois A quatre heures ; sept A huit aunes, neuf A dix lieues ;* on peut dire une demi-heure, une demi-aune, une demi-lieue.

Au lieu de *A*, on emploie *OU*, quand le substantif représente une chose qui n'admet pas de division : *quatre OU cinq vaisseaux ; cinq OU six maisons, sept OU huit personnes.* En effet, on ne saurait diviser un vaisseau ou une personne, comme on divise une aune ou une heure.

#### 599. — AIDER.

*Aider quelqu'un*, c'est simplement l'assister : *aider quelqu'un de sa bourse, l'aider de ses conseils, de son crédit.* (Acad.)

*Aider à quelqu'un*, c'est l'assister en partageant ses efforts, sa fatigue, son embarras : *aidez à cet homme à porter ce fardeau ; aidez-lui à se relever ; aidez à cet enfant à faire son thème.* (Acad.)

#### 600. — AIR.

On doit dire : cette femme à l'air *bon*, l'air *spirituel*.



*façé*, et non pas a l'air *bonna*, l'air *spirituelle* ; car c'est l'extérieur, c'est l'air qu'on représente comme bon, spirituel, et non pas la femme ; et la preuve, c'est qu'on dit : cette femme a l'air *bon*, et elle est *méchante* ; elle a l'air *spirituel*, et elle est *sotte*.

Mais doit-on dire d'après cela : *cette pomme a l'air cuit*, *cette terre a l'air ensemencé*, *cette robe a l'air bien fait* ? Non, car on ne dit pas qu'un air est *cuit*, qu'il est *ensemencé*, qu'il est *bien fait* : l'adjectif ne saurait se dire ici du substantif. Il faut alors prendre un autre tour, et dire, par exemple : *cette pomme a l'air d'être cuite* ou *paraît cuite* ; *cette terre a l'air d'être ensemencée* ou *paraît ensemencée*, etc.

#### 601. — ANOBLIR, ENNOBLIR.

*Anoblir*, donner des lettres de noblesse : *il n'y a que le roi qui puisse anoblir*. (Acad.) — *Ennobler*, rendre plus éclatant, plus illustre : *les beaux-arts ennoblissent une langue*. (Acad.)

#### 602. — ARMISTICE, AMNISTIE.

*Armistice*, suspension d'armes : *l'armistice ne tarda pas à cesser*. (Acad.) — *Amnistie*, pardon qu'un souverain accorde à des sujets révoltés : *le roi accorda une amnistie générale*. (Acad.)

#### 603. — ASSURER.

*Assurer quelqu'un*, c'est témoigner à quelqu'un : *assurez vos parents de mon estime*. — *Assurer à quelqu'un*, c'est affirmer, c'est donner pour sûr à quelqu'un : *Mentor assura à TÉLÉMAQUE qu'il reverrait Ulysse*.

#### 604. — ATTEINDRE.

*Atteindre à quelque chose* suppose des obstacles à vaincre : *atteindre au but*, *atteindre au faite de la gloire*. (Acad.) — *Atteindre quelque chose* ne suppose pas de difficulté, et se dit des choses ou'on fait

pour ainsi dire malgré soi : *atteindre le terme d'armistice, atteindre un certain âge.* (Acad.)

*Atteindre*, se disant des personnes, signifie *égaler*, et veut toujours un régime direct : *Il est difficile d'atteindre La Fontaine dans l'apologue.*

605. — AUSSI, NON PLUS.

*Aussi* et *non plus* s'emploient pour *pareillement* : *aussi*, quand le sens est positif, et *non plus*, quand il est négatif : *je sortirai AUSSI, je ne sortirai pas NON PLUS.*

606. — Baigner, coucher, promener.

Ne dites pas : *je vais baigner, il va coucher, nous irons promener.* Dans ce sens, ces verbes étant pronominaux, il faut dire : *je vais ME baigner, il va SE coucher, nous irons NOUS promener.*

607. — A LA CAMPAGNE, EN CAMPAGNE.

*Etre à la campagne*, c'est être dans une maison de campagne pour y passer quelque temps : *Il est agréable de passer la belle saison A LA CAMPAGNE, — Etre en campagne*, c'est être en mouvement, hors de chez soi pour ses affaires : *les troupes sont EN CAMPAGNE; il s'est mis EN CAMPAGNE pour découvrir ce qu'il cherche; il a mis ses gens EN CAMPAGNE.* (Acad.)

608. — CAPABLE, SUSCEPTIBLE.

*Capable*, qui a les qualités requises pour : *il est CAPABLE des plus grandes choses.* (Acad.) Il ne se dit que des personnes, excepté quand il s'agit d'une idée de contenance ; *cette salle est CAPABLE de contenir tant de personnes.*

*Susceptible*, qui peut recevoir certaines qualités, certaines modifications : *l'esprit de l'homme est SUSCEPTIBLE de bonnes, de mauvaises impressions.* (Acad.) Il ne se dit que des choses ; excepté dans cette phrase : *cet homme est SUSCEPTIBLE*, pour dire qu'il est facile à blesser.

## 609. — CONSOMMER, CONSUMER.

*Consommer* marque l'anéantissement d'une chose par l'usage qu'on en fait: *consommer beaucoup de vin, consommer des denrées*. — *Consumer* exprime la destruction successive d'une chose; il se dit proprement du feu, et par analogie du temps, du mal: *le feu consuma tout l'édifice; le temps consume tout; cette maladie le consume*. (Acad.)

## 610. — DÉJEUNER, DINER, etc.

*Déjeuner, dîner*, et leurs analogues, veulent avec devant un nom de personne: *déjeuner avec un ami, dîner avec sa famille*; et de avant un nom de chose: *déjeuner de café, dîner d'un pâté*. (Acad.)

## 611. — DIGNE, INDIGNE.

*Digne*, sans négation, se dit du bien et du mal: *il est digne de louanges, il est digne de blâme*. — *Digne*, avec négation, et *indigne* ne se disent que du bien; *il n'est pas digne de récompenses, il est indigne de récompenses*. Ainsi l'on ne dira pas: *il n'est pas digne de punition, il est indigne de punition*. Il faut prendre un autre tour, et dire, par exemple: *il ne mérite pas une punition*.

## 612. — DURANT, PENDANT.

*Durant* exprime une durée sans interruption, *pendant*, un moment, une époque: *les troupes se sont cantonnées DURANT l'hiver, c'est-à-dire, qu'elles sont restées cantonnées tant que l'hiver a duré; elles se sont cantonnées PENDANT l'hiver, c'est-à-dire, qu'elles ont fait choix de cette saison pour se cantonner*.

## 613. — ÉCLAIRER.

*Eclairer quelqu'un*, c'est l'instruire de ce qu'il ignore: *les hommes qui ont de l'expérience éclairent les autres*. — *Eclairer à quelqu'un*, c'est lui faire voir clair sur son passage, à l'aide d'une lumière:

*éclairez à monsieur.* (Acad.) Dans ce cas, le régime direct est sous-entendu; c'est comme s'il y avait : *éclairez L'ESCALIER à monsieur.*

614. — ÉMINENT, IMMINENT.

*Danger éminent, péril éminent*, danger, péril très-grands, mais non sans ressource; danger *imminent*, péril *imminent*, danger, péril inévitables. Un homme qui fait une entreprise téméraire est dans un péril *éminent*; un vaisseau qui se brise contre les rochers est dans un péril *imminent*.

615. — EMPRUNTER.

Avec un régime indirect de personne, on dit *emprunter à* et *emprunter de* : EMPRUNTER une somme DE quelqu'un ou A quelqu'un. (Acad.) — Avec un régime indirect de chose, on ne dit qu'*emprunter de* : les magistrats EMPRUNTENT toute leur autorité DE la justice. (Acad.)

616. — ENTENDRE RAILLERIE, ENTENDRE LA RAILLERIE.

*Entendre raillerie*, c'est bien prendre la raillerie : vous ENTENDEZ très-bien RAILLERIE, quand d'autres que moi vous font la guerre sur vos petits défauts. (Racine.) *Entendre la raillerie*, c'est avoir le talent de railler : peu de personnes ENTENDENT la fine et innocente raillerie. (Bouhours.)

617. — ENVIER, PORTER ENVIE.

On *envie* les choses, et l'on *porte envie* aux personnes : Il ENVIE le bonheur d'autrui. (Acad.) — Le Sage ne PORTE ENVIE à personne.

618. — ESPÉRER, PROMETTRE, COMPTER.

Ces verbes portent à l'esprit l'idée d'une chose future; il ne faut donc pas les faire suivre d'un verbe à un temps présent ou passé; *j'espère que vous FAITES des progrès; je vous promets que J'AI DIT la vérité; je compte que vous OBÉISSEZ à vos pa-*

*rents. Il faut alors employer croire, penser, se flatter, assurer ; je pense que vous faites des progrès ; je vous assure que j'ai dit la vérité, etc.*

## 619. — ET.

Cette conjonction, marquant addition, ne doit jamais unir des expressions synonymes, parce qu'alors, quoiqu'il y ait plusieurs mots, il n'y a réellement qu'une seule et même idée. Ainsi ne dites pas : *Son courage ET sa bravoure étonne les plus braves ; — Ame grande ET magnanime ; — Un mot sublime ravit ET transporte ;* mais dites : *Son courage, sa bravoure étonne les plus braves ; Ame grande, magnanime ; Un mot sublime ravit, transporte.*

## 620. — ÊTRE, ALLER.

*Je fus* ne doit jamais s'employer pour *j'allai* : conséquemment Corneille n'aurait pas dû dire : *Il fut jusqu'à Rome implorer le sénat ;* la grammaire exige : *il alla jusqu'à Rome, etc.*

*J'ai été* suppose le retour, *je suis allé* ne le suppose pas. Ainsi *il a été à la messe*, fait entendre qu'il en est revenu, et *il est allé à la messe*, qu'il y est encore.

## 621. — ÉVITER.

Ne doit pas s'employer dans le sens d'*épargner*. Ne dites donc pas : *je vous ÉVITERAI cette peine*, dites : *je vous ÉPARGNERAI cette peine.*

## 622. — FAIRE.

Ce verbe donne lieu à plusieurs observations.

1° *Faire* doit être préféré au verbe *être* dans la supputation des nombres : *dix et dix FONT vingt*, et non *SONT vingt*.

2° *Faire* s'emploie pour éviter la répétition d'un verbe précédent : *je lui ai écrit comme je devais le FAIRE* : mais dans ce cas il ne veut pas de régime direct après lui. Ne dites donc pas avec Bos-

**suet** : *il fallait cacher la pénitence avec le même soin qu'on eût fait les crimes* : il faut alors répéter le verbe : *qu'on EUT CACHÉ les crimes*.

8° *Faire*, suivi d'un infinitif, veut un régime direct, quand l'infinitif n'a pas de régime de cette nature : *je les ai fait partir* ; et un régime indirect quand l'infinitif a un régime direct : *je leur ai fait écrire une lettre*.

4° *Faire*, employé au passif, ne doit pas être suivi d'un infinitif, comme dans cette phrase ; *il a ÉTÉ FAIT mourir* ; dites : *on l'a fait mourir*.

5° *Ne faire que* marque une action fréquemment répétée : *il ne FAIT que sortir*, c'est-à-dire, il sort à tous moments.

*Ne faire que de*, une action qui vient d'avoir lieu : *il ne FAIT que de sortir*, c'est-à-dire, il n'y a qu'un moment qu'il est sorti.

#### 623. — FIXER.

Signifie arrêter, rendre stable : *fixer un jour, fixer un inconstant*. Jamais il n'a le sens de *regarder*. Ne dites donc pas : *J'AI FIXÉ long-temps cette personne sans pouvoir la reconnaître* ; mais dites : *J'AI REGARDÉ long-temps cette personne*, etc.

#### 624. — FLAIRER, FLEURER.

*Flairer*, sentir par l'odorat : *FLAIREZ cette rose*. (Acad.)

*Fleurier*, répandre une odeur : *cela FLEURE bon*. (Acad.)

#### 625. — IMAGINER, S'IMAGINER.

*Imaginer*, créer, inventer : *on ne peut rien IMAGINER de plus extraordinaire*. — *S'imaginer*, croire, se persuader : *il s' imagine être un grand docteur*. (Acad.)

#### 626. — IMITER L'EXEMPLE.

*Imiter l'exemple* ne se dit que d'un modèle que l'on copie trait pour trait : *imiter une exemple*

*d'écriture.* Hors ce cas, on dit *suivre l'exemple* : *il suit l'exemple de ses ancêtres.*

627. — IMPOSER, EN IMPOSER.

*Imposer* renferme une idée de respect, de considération, d'ascendant ; *en imposer*, une idée de mensonge, de déception : *l'honnête homme qui dit franchement la vérité* IMPOSE : *le fripon qui cherche à se tirer d'affaire par des mensonges*, EN IMPOSE ; *l'air noble et simple de l'innocence* IMPOSE ; *l'air composé d'un hypocrite* EN IMPOSE.

628. — INFECTER, INFESTER.

*Infester*, répandre une mauvaise odeur, propager la contagion : *ce marais* INFECTE ; *il* INFECTE *ce pays de sa pernicieuse doctrine.* (Acad.)

*Infester*, piller, ravager : *les pirates* INFESTAIENT *ces côtes.* (Acad.)

629. — INSULTER.

*Insulter quelqu'un*, c'est lui faire insulte : INSULTER *quelqu'un de paroles.* (Acad.) — *Insulter à quelqu'un*, c'est manquer aux égards que réclament sa faiblesse, sa misère, son malheur, etc. : *il ne faut pas* INSULTER *aux malheureux.* (Acad.)

630. — JOINDRE.

*Joindre*, signifiant *ajouter*, demande à : JOIGNEZ *cette maison à la vôtre.* Dans le sens d'*unir*, d'*allier*, il prend indifféremment *à* ou *avec* : JOINDRE *la modestie au mérite* ou AVEC *le mérite.*

631. — LE.

L'emploi du pronom *le* n'est pas à imiter dans cette phrase : *on ne détruit pas ces abus comme ils devraient L'ÊTRE.* En général, tout pronom doit se rapporter à un mot énoncé précédemment, et ici le pronom *le* représente le participe *détruit*, qui n'est pas exprimé dans la phrase. La grammaire exige ou qu'on fasse disparaître le pronom *le* : *on ne dé*

*truit pas ces abus comme ils devraient être détruits ; ou qu'on éconce le participe auquel il se rapporte : ces abus ne sont pas DÉTRUITS comme ils devraient l'être.*

Il est mieux de ne pas sous-entendre le pronom le placé sous la dépendance d'un verbe actif, d'un verbe neutre ou du verbe *être*, comme dans les phrases suivantes : *il a été reçu comme il méritait ; il n'est pas aussi instruit que je croyais ; elle est plus modeste qu'elle ne paraît ; ils sont moins riches qu'ils n'étaient.* Il faut dire : *il a été reçu comme il LE méritait ; il n'est pas aussi instruit que je LE croyais ; elle est plus modeste qu'elle ne LE paraît ; ils sont moins riches qu'ils ne L'étaient.*

632. — MATINAL, MATINEUX, MATINIER.

*Matinal*, qui s'est levé matin : *vous êtes bien matinal aujourd'hui.* (Acad.) *Matineux*, qui a l'habitude de se lever matin : *Les gens du monde ne sont pas matineux.* — *Matinier*, qui appartient au matin : *l'étoile matinière.* (Acad.)

633. — MÊLER.

*Mêler avec*, brouiller ensemble plusieurs choses ; *MÊLER l'eau AVEC le vin, MÊLER de l'or AVEC de l'argent.* (Acad.) — *Mêler à*, joindre, unir : *MÊLER la douceur A la sévérité ; MÊLER l'agréable A l'utile.*

634. — OBSERVER.

*Observer* signifie remarquer, considérer : *OBSERVER les astres ; OBSERVER les hommes.* De même qu'on ne dit pas : *je vous remarque que ; je remarque à l'assemblée que ; je lui remarque que ;* on ne doit pas dire : *je vous observe que ; j'observe à l'assemblée que ; je lui observe que ;* il faut dire : *je vous FAIS observer que ; je FAIS observer à l'assemblée que ; je lui FAIS observer que ;* comme



on dit: *je vous fais remarquer que; je fais remarquer à l'assemblée que, etc.*

635. — OUBLIER A, OUBLIER DE.

Oublier *à* lire, *à* écrire, c'est en perdre l'habitude, la faculté; oublier *de* lire, *d'*écrire, c'est y manquer par défaut de mémoire: *Si chaque jour vous oubliez de lire, vous finirez par oublier à lire.*

636. — PARTICIPER A, PARTICIPER DE.

*Participer à*, avoir part à: *participer aux faveurs des grands; participer à une conjuration.* (Acad.) — *Participer de*, tenir de la nature de. *Le mulet participe de l'âne et du cheval.* (Acad.)

637. — PLAINDRE.

*Se plaindre de ce que* suppose un sujet de plainte: *il a raison de se PLAINDRE DE CE QUE vous l'avez trompé.* — *Se plaindre que* ne suppose pas lieu à la plainte; *il a tort de se PLAINDRE QUE vous l'avez trompé.*

638. — PLAIRE.

*Ce qui plait*, ce qui est agréable: *ce qu'il plait*, ce que l'on veut: les insensés sacrifient leurs intérêts à *ce qui leur plait*; les gens d'un caractère opinâtre ne veulent faire que *ce qu'il leur plait*.

639. — PLIER, PLOYER.

*Plier*, mettre en plusieurs doubles: *PLIER du linge, PLIER une lettre*; — *ployer*, courber, faire fléchir: *PLOYER une branche d'arbre.*

Au figuré, ils s'emploient l'un et l'autre dans le sens d'assujettir, de soumettre:

Tu dois à ton état *plier* ton caractère. RACINE.

C'est lui qui devant moi refusait de *ployer*. Le même.

640. — PRÈS DE, PRÊT A.

*Près de*, locution prépositive qui signifie *sur le point de*: *les beaux jours sont PRÈS DE finir.* (Acad.)

— *Prêt* a, adjectif qui veut dire *disposé* a, et qui s'accorde avec le mot qu'il qualifie :

L'ignorance toujours est *prête* à s'admirer. BOILEAU.

Ainsi *près de mourir*, et *prêt à mourir* ne présentent pas le même sens : le premier signifie *voisin* de la mort, et le second *résigné* à mourir.

641. — PLUS, MIEUX.

*Plus* marque l'extension ; *mieux*, la perfection : l'abbé Prévot a PLUS écrit que Fénelon ; mais Fénelon a mieux écrit que l'abbé Prévot.

*Plus*, employé comme adverbe de quantité, veut de avant le substantif qui suit : ce livre coûte PLUS DE six francs. Nous avons fait PLUS DE dix lieues. Ce serait une faute de dire : Ce livre coûte plus QUE six francs ; nous avons fait plus QUE dix lieues. Par la même raison on dira : il est plus d'à demi-mort. (Girard.) Du vin plus d'à moitié bu (Acad.) ; et non pas : plus qu'à demi-mort, plus qu'à moitié bu.

*Mieux* de ne doit jamais remplacer *plus de* ; ne dites donc pas : j'ai gagné MIEUX DE cent francs ; il a reçu MIEUX DE mille francs ; mais dites : PLUS DE cent francs, PLUS DE mille francs.

642. — PLUS D'UN.

*Plus d'un* veut le verbe qui suit au singulier : PLUS D'UN poète a TRAITÉ ce sujet. (Delille.) PLUS D'UNE Pénélope HONORA son pays (Boil.) à moins que ce verbe n'exprime une idée de réciprocité : plus d'un fripon SE DUPENT l'un l'autre (Marmon-  
tel), c'est-à-dire, se dupent réciproquement ; ce qui indique qu'il y a pluralité dans l'idée.

643. — SE RAPPELER.

Ce verbe, formé du verbe actif *rappeler*, veut un régime direct : je me RAPPELLE cette aventure, je me LA rappelle parfaitement. D'où il suit qu'on ne doit pas dire : je me rappelle DE CET événement ;

*je m'EN rappella; c'est-à-dire, je rappelle à moi de cet événement, je rappelle à moi de cela (en étant pour de cela), phrases dans lesquelles ce verbe n'a pas de régime direct. Il faut dire: je me rappelle cet événement, je me LE rappelle.*

*Remarque.* Devant un infinitif, le verbe *se rappeler* admet la préposition *de*: *je me rappelle d'être sorti, d'avoir vu.* (Acad.) Cette construction est analogue à celle-ci: *je desire DE vous voir*, où la préposition *de* n'est employée que pour satisfaire l'oreille.

#### 644. — RAPPORT.

*Avoir rapport à* exprime une idée de relation, de liaison: *les effets ont RAPPORT AUX causes; toutes les sciences ont RAPPORT les unes AUX autres.* — *Avoir rapport avec* marque une idée d'analogie, de ressemblance, de conformité: *nos plus belles tragédies ont beaucoup de RAPPORT AVEC celles des Grecs.*

#### 645. — RETRANCHER DE, RETRANCHER A.

*Retrancher de*, c'est ôter quelque chose d'un tout: *retrancher un couplet d'une chanson.* — *Retrancher à*, c'est priver quelqu'un de quelque chose: *retrancher le vin à un malade.*

#### 646. — RÉUNIR, UNIR.

*Réunir*, signifiant posséder en même temps, veut et: *RÉUNIR le mérite ET la modestie; unir* veut à: *UNIR le mérite A la modestie.*

#### 647. — RIEN.

*Rien*, ayant le sens de *quelque chose*, s'emploie sans négation: *y a-t-il RIEN de plus rare qu'un demi-savant modeste?* (Domergue.)

*Rien*, signifiant *nulle chose*, exige la négation:

*Remords, crainte, péril, rien ne m'a retenu.* RACINE

## 648. — SAIGNER.

*Saigner du nez* se dit au propre, comme au figuré, c'est-à-dire, pour désigner l'action de perdre du sang par le nez, et celle de manquer de courage. *Saigner au nez* n'est pas français.

## 649. — SECOND, DEUXIÈME.

*Second* éveille une idée d'ordre, et *deuxième* une idée de série. On dira donc : *le SECOND tome d'un ouvrage* qui n'a que deux tomes, ou qui en a davantage, parce que l'idée d'ordre est indépendante de l'idée de nombre ; mais on ne dira pas : *le DEUXIÈME tome*, en parlant d'un ouvrage qui n'en aurait que deux, parce que deux tomes ne font pas une série, et que le deuxième suppose nécessairement un troisième.

## 650. — SERVIR A RIEN, SERVIR DE RIEN.

*Servir à rien* marque une nullité momentanée de service : *il a des talents qui ne lui SERVENT A RIEN maintenant.*—*Servir de rien* exprime une nullité absolue de service : *les murmures contre les décrets de la Providence ne SERVENT DE RIEN.*

## 651. — SUCCOMBER.

*Succomber sous*, c'est *ployer sous* ; *SUCCOMBER sous le poids*, *SUCCOMBER sous les coups*. C'est dans ce sens qu'on dit figurément : *SUCCOMBER sous le faix des affaires* : *SUCCOMBER sous le travail*. (Acad.) — *SUCCOMBER A*, c'est *se laisser aller à*, *céder à* : *SUCCOMBER A la douleur*, *SUCCOMBER A la tentation*. (Acad.)

## 652. — SUPPLÉER.

*Suppléer quelque chose*, c'est remplacer ce qui manque, en fournissant une chose de la même nature, *ce sac doit être de mille francs ; s'il y a cent francs de moins, JE LES SUPPLÉERAI*. (Acad.) C'est dans ce sens qu'on dit *suppléer un mot*.—*Suppléer*

à quelque chose, c'est en tenir lieu, en fournissant l'équivalent : la valeur SUPPLÉE AU nombre. (Acad.)

On dit *suppléer quelqu'un*, et jamais *suppléer à quelqu'un*.

#### 653. — TEL.

*Tel* ne doit pas s'employer pour *quel* ou *quelque* ; ainsi ne dites pas : **TEL qu'il soit** ; **TEL riche que vous soyez**, **TELLES richesses que vous ayez** ; dites : **QUEL qu'il soit**, **QUELQUE riche que vous soyez**, **QUELQUES richesses que vous ayez**.

#### 654. — TÉMOIN.

*A témoin* et *témoin* placé au commencement d'une phrase, sont pris adverbialement, et restent conséquemment invariables : *Je prends le ciel et les hommes A TÉMOIN* :—**TÉMOIN les victoires qu'il a remportées**. (Acad.) *Pour témoin* est un substantif qui prend la marque du pluriel, s'il représente plusieurs personnes : *Messieurs, je vous prends POUR TÉMOINS*.

#### 655. — PAR TERRE, A TERRE.

*Par terre* se dit de ce qui touche à la terre, et à terre, de ce qui n'y touche pas : *un arbre tombe PAR FERRE*, et *ses fruits tombent A TERRE*.

#### 656. — TOUT.

Ce mot donne lieu à plusieurs observations.

1.<sup>o</sup> *Tout*, suivi immédiatement de l'adjectif *autre* et d'un substantif, est adjectif ou adverbe. Il est adjectif, et s'accorde, quand le sens permet de placer *autre* après le substantif : *donnez-moi TOUTE autre occupation* : **TOUTE autre place qu'un trône eût été indigne d'elle** (Boss.) ; on peut dire : *donnez-moi toute occupation autre* ; *toute place autre qu'un trône eût été indigne d'elle*. Dans ce cas, *tout* modifie le substantif.—Il est adverbe, et reste invariable lorsque le sens ne permet pas de placer *autre*

après le substantif: *donnez-moi une TOUT autre occupation : une TOUT autre place qu'un trône eût été indigne d'elle* : on ne peut pas dire: *donnez-moi une toute occupation autre : une toute place autre qu'un trône eût été indigne d'elle*. Dans ce cas, *tout* modifie l'adjectif *autre*, et est alors précédé de l'adjectif numéral *une*.

2.° *Tout* est adverbe et conséquemment invariable, quand il est suivi immédiatement d'un substantif employé sans déterminatif, et précédé ou non d'une préposition: *cette maison est TOUT en flamme ; le chien est TOUT ardeur*. (Buff.) Le substantif, équivalant alors à un adjectif, est modifié par l'adverbe *tout*; c'est comme s'il y avait: *cette maison est TOUT ENFLAMMÉE, le chien est TOUT ARDENT*. C'est d'après cette règle qu'on dit: *cette personne est TOUT en feu, TOUT en colère, TOUT en pleurs. Cette femme est TOUT yeux, TOUT oreilles*. (Acad.) *Les Français sont TOUT feu*. (J. J. R.)

3.° Quand *tout* a le sens de *chaque*, l'usage permet d'employer le singulier ou le pluriel: *il vient à TOUT moments ou à TOUS moments ; en TOUT lieu ou en TOUS lieux ; en TOUT genre ou en TOUS genres*.

4.° *Tout....que* veut l'indicatif; dites: *tout instruit qu'il EST*, et non pas: *tout instruit qu'il SOIT*.

#### 657. — TOUS LES DEUX, TOUS DEUX.

*Tous les deux* signifie *l'un et l'autre*; *tous deux* veut dire *l'un avec l'autre, ensemble*: *Corneille et Racine ont fait TOUS LES DEUX des tragédies admirables.—Adam et Eve marchaient TOUS DEUX en se donnant la main*.

#### 658. — UN DE, UN DES.

Après *un de, un des*, on met le verbe au singulier ou au pluriel. On emploie le singulier, quand l'action exprimée par le verbe est faite par un seul

agent ; *c'est un de mes fils qui m'ÉCRIT ; c'est un des généraux français qui COMMANDERA ;* ici l'action d'écrire est faite par un seul fils, et celle de commander, par un seul général.—On emploie le pluriel, lorsque l'action que marque le verbe, est faite par plusieurs agents : *Charlemagne est un des plus grands rois qui AIENT régné ; l'intempérance est un des vices qui DÉTRUISENT la santé ;* ici l'action de régner est faite par plusieurs rois, et celle de détruire, par plusieurs vices.

Cette règle s'applique au participe : *c'est un de mes fils que vous avez VU ; c'est une des plus belles tragédies que nous ayons VUES.* Dans le premier cas, il s'agit d'un fils vu, et dans le second, de plusieurs tragédies vues.

659. — Y.

Y doit toujours avoir rapport à ce qui précède ; d'où il suit qu'il ne faut pas dire : *ayant les yeux fermés, je n'y vois goutte ;—l'amour est un dieu qui n'y voit goutte :—on dirait que vous n'y voyez pas clair :* attendu qu'y n'ajoute rien au sens, et est absolument inutile. La grammaire exige : *je ne vois goutte, qui ne voit goutte, vous ne voyez pas clair.* Mais on dirait bien : *ce raisonnement est si obscur qu'on n'y voit goutte :* ici y se rapporte à ce qui précède ; c'est comme s'il y avait : *qu'on ne voit goutte A CE RAISONNEMENT.*

## CHAPITRE XVI.

### DE LA PONCTUATION.

660. — La *punctuation* sert à marquer la distinction des sens, et les pauses qu'on doit faire en lisant.

661. — Les signes de ponctuation, le point, la virgule, le point-virgule, les deux points, le point, le point interrogatif, et le point exclamatif.

*De la virgule.*

On emploie la virgule,

662. — 1° Pour séparer entre elles les parties semblables d'une même proposition, comme les sujets, les attributs et les régimes de même nature :

La fraude, le parjure, les procès, les guerres ne font jamais entendre leur voix dans ce séjour chéri des dieux. (Fénelon.)

Les Tyriens sont industrieux, patients, laborieux. (Mém.)

Il faut régler ses goûts, ses travaux, ses plaisirs.

663. — *Exception.* La virgule n'a pas lieu entre deux parties semblables d'une même proposition, quand ces parties sont unies par une des conjonctions *et*, *ou*, *ni*, et qu'elles n'excèdent pas ensemble la portée de la respiration.

Je lirai *ou* j'écrirai.

Il n'a pas reçu votre lettre *ni* la mienne.

Mais on dit avec la virgule :

Tout reconnaît ses lois, *ou* brigue son appui. BOILEAU.

Nul n'est content de sa fortune, *ni* mécontent de son esprit. (Madame Deshoulières.)

parce que les parties unies par *ou* et par *ni* ont trop d'étendue pour qu'on puisse les prononcer sans faire une pause après *lois* et *fortune*.

664. — 2° Pour séparer entre elles les propositions de la même nature, quand elles ont peu d'étendue.

On se menace, on court, l'air gémit, le fer brille.

RACINE.

665. — 3° Avant et après toute réunion de mots, ou tout mot qu'on peut retrancher sans dénaturer le sens de la phrase ; tels sont les propositions



incidentes explicatives, les mots en apostrophe, les régimes indirects qui expriment une circonstance dont le verbe peut à la rigueur se passer, etc., etc.

Les passions, qui sont les maladies de l'âme, ne viennent que de notre révolte contre la raison.

Sont-ce là, ô Télémaque, les pensées qui doivent occuper le cœur du fils d'Ulysse ?

Le Bosphore m'a vu, par de nouveaux apprêts,  
Ramener la terreur du fond de ses marais. RACINE.

Le style de Bossuet, toujours noble et rapide, étonne et entraîne.

En effet on peut dire, sans que le sens principal en souffre nullement : *Les passions ne viennent que de notre révolte contre la raison. — Sont-ce là les pensées qui doivent occuper le cœur du fils d'Ulysse ? — Le Bosphore m'a vu ramener la terreur du fond de ses marais. — Le style de Bossuet étonne et entraîne.*

666. — 4° Avant un verbe séparé de son sujet par une proposition incidente déterminative : *L'homme qui est insensible aux malheurs de ses semblables, est un égoïste.*

667. — 5° Pour tenir lieu d'un verbe sous-entendu : *L'amour de la gloire MEUT les grandes âmes, et l'amour de l'argent, les âmes vulgaires ; c'est-à-dire, l'amour de l'argent MEUT les âmes vulgaires ; la virgule remplace le verbe meut.*

### Du point-virgule

On emploie le point-virgule,

668. — 1° Pour séparer entre elles les propositions semblables qui ont une certaine étendue :

Soyez ici des lois l'interprète suprême ;  
Rendez leur ministère aussi saint que vous-même ;  
Enseignez la raison, la justice et la paix.

Il faut qu'en cent façons, pour plaire, il se replie ;  
Que tantôt il s'élève, et tantôt s'humilie ;

Qu'en nobles sentiments il soit partout fécond ;  
 Qu'il soit aisé, solide, agréable et profond. BOILEAU.

669. — 2° Pour séparer les parties principales de toute énumération dont les parties subalternes exigent la virgule :

On distingue diverses sortes de styles : le style uni, où l'on ne voit ni expressions, ni pensées remarquables ; le style facile, qui ne sent point le travail ; le style naturel, qui n'est ni recherché, ni forcé ; le style rapide, qui attache, et qui entraîne, etc.

### *Des deux points.*

On emploie les *deux points*,

670. — 1° Après une proposition qui annonce une citation :

Dames Mites disaient à leurs petits enfants :  
 Il fut un temps où la terre était ronde. L'abbé AVERSAR.

671. — 2° Après une proposition générale suivie de détails :

Tout plaît dans les synonymes de l'abbé Girard : la finesse des remarques, la justesse des pensées, le choix des exemples.

Et avant cette proposition, si les détails précèdent :

L'exercice, la sobriété et le travail : voilà trois médecins qui ne se trompent pas.

672. — 3° Avant une proposition qui éclaircit, ou développe ce qui précède :

Il faut, autant qu'on peut, obliger tout le monde :  
 On a souvent besoin d'un plus petit que soi.

(LA FONTAINE.)

### *Du point.*

673. — Le *point* termine toutes les phrases indépendantes de celles qui suivent, ou du moins qui ne se lient avec elles que par des rapports vagues et généraux :

La Déesse tenait d'une main un sceptre d'or pour commander aux vagues. Elle avait un visage serein, et plein de majesté. Des Tritons conduisaient son char. On voyait au milieu des airs Éole, empressé et inquiet. (FÉNÉLON.)

**Du point interrogatif, et du point exclamatif.**

674. — Le *point interrogatif* s'emploie à la fin d'une phrase où l'on interroge, et le *point exclamatif* à la fin de celle qui marque la surprise, la terreur, enfin quelque sentiment, quelque émotion :  
*Où porté-je mes pas ? D'où vient que je frissonne ?*

A tous les cœurs bien nés que la patrie est chère !

CORNEILLE.

Que le Seigneur est bon ! que son joug est aimable  
 Heureux qui, dès l'enfance, en connaît la douceur.

675. — *Remarque.* C'est l'interrogation qui est dans la pensée, et non la forme interrogative de la phrase qui détermine l'emploi du point interrogatif. Ainsi, quoique la phrase ne soit pas construite interrogativement, La Fontaine a dû dire avec le point interrogatif :

Je porte à manger  
 A ceux qu'enclot la tombe noire.  
 Le mari repart, sans songer :  
 Tu ne leur portes point à boire ?

parce que le sens est évidemment interrogatif ; c'est comme s'il y avait : *est-ce que tu ne leur portes pas à boire ?* Mais on dira sans ce point : *lui fait-on quelque reproche, aussitôt il s'emporte ;* car, bien que la forme de la phrase soit interrogative, le sens ne l'est pas ; c'est comme s'il y avait : *si on lui fait quelque reproche, etc.*

## CHAPITRE XVII.

### DE LA PRONONCIATION ET DE LA LECTURE.

676. — A ne se prononce pas dans *août*, *aoriste*, *Saône*, *taon*.

677. — AI a le son de l'e muet dans le participe présent *faisant* ; et celui de l'a dans *douzième*.

678. — AN, IN, ON, et tout autre son nasal terminent-ils un mot, on ne fait la liaison de *n* finale avec la voyelle qui commence le mot suivant, que

quand le sens n'admet aucune pause entre ces deux mots, comme dans : *mon ami, certain auteur, on ignore*. Mais on dit sans lier la consonne *n* à la voyelle : *mon cousin est venu, vin bon à boire*, parce qu'on peut s'arrêter après *cousin* et *bon*.

679. — B se prononce dans *radoub* et *rumb*.

680. — C est nul dans *Cotignac, estomac, lacs, broc, cric, marc*, (poids), *porc, tabac* ; mais il sonne dans *échec* et dans *Marc* (nom d'homme.)

Il a le son de *g* dans *second, secrétaire*, et celui de *ch* dans *violoncelle, vermicelle*.

681. — CH se prononce comme *k* dans *catéchumène, Chersonèse, chiromancie, Achéloüs, anachronisme, archonte, archange, chaos, chronologie, Melchior, Nabuchodonosor, orchestre, archevêque, patriarche*, et dans *Michel-Ange*. *Achéron* se prononce avec le son de *ch* dans *cher*.

682. — D, à la fin des mots, prend le son du *t* ; *grand homme, de fond en comble* se prononcent comme s'il y avait : *granthomme, de fonten comble*.

683. — E se prononce fermé dans *désir, désert*, et muet dans *denier, degré, pétiller, dangereux*. Il a le son de *l'a* dans *indemnité indemniser, solennel, hennir* ; et celui de *an* au commencement de *enivrer, enorgueillir*.

684. — F est nul dans *cerf, cerf-volant, clef, œuf frais, œuf dur, nerf de bœuf, bœuf gras, bœuf salé*, et dans les pluriels *œufs, bœufs, nerfs*. Il sonne dans *serf*, esclave.

685. — G se prononce comme un *c* au commencement de *gangrène*, et est nul dans *faubourg, bourg, legs, signet, Regnard* (nom d'un poète.)

686. — GN se prononce *gue-n* dans *Gnide, Progné, igné, stagnant, stagnation, diagnostic, regnicole, imprégnation*. *Incognito* se prononce avec le son de *gn* dans *agneau*.

687. — H est aspirée dans les mots suivants et dans leurs dérivés :

*Habtour, hache, hagard, haie, haillons, haine, haïr, haire, hâler, halle, hallegarde, halte, hamac, hanche, hannelon, hanter, harangue, haras, harasser, harceler, hardes, hardi, hareng, hargneux, haricots, haridelle, harnais, harpe, harpie, harpon, hasard, hâter, hausser, haut, haubois, havre-sac, hennir, héraut d'armes, hérissier, hêtre, heurire, hibou, hédans, hiérarchie, homard, honte, horde, hotte, houblon, houille, houlette, houppe, houppebande, houspiller, housse, huche, huées, huguenot, humer, huppe, hure, hurler, hussard.*

Quoique cette consonne soit également aspirée dans *Hollande*, et dans *Hongrie*, elle ne l'est pas dans *fromage d'Hollande*, *toile d'Hollande*, *eau de la reine d'Hongrie*. On dit aussi *l'héroïsme*, *l'héroïque vertu*, quoiqu'il y ait aspiration dans *héros*.

688. — I est nul dans *oignon*, *moignon*, *poignant*, *poignard*, *poignée*, et dans *Michel-Montaigne*, qu'on prononce *Michel-Montagne*.

689. — L ne sonne pas dans *baril*, *chenil*, *coutil*, *fusil*, *gril*, *nombril*, *outil*, *persil*, *soul* (adjectif), *sourcil*. Elle est encore nulle dans *gentil*, synonyme de *joli*, et dans *gentilshommes*; mais elle se prononce avec le son mouillé dans *gentil*, *païen*, et dans le singulier *gentilhomme*. Les deux l de *Sully* sont mouillées.

690. — M est nulle dans *damner*, *condamner*, *automne*.

691. — N, également nulle dans *Béarn*, se prononce avec ou sans nasalité dans *examen* et *hymen*.

692. — O ne se prononce pas dans *faon*, *Laon*, *paon*.

693. — OI se prononce è dans *roide*, excepté dans le haut style, où l'on prononce *roade*.

694. — P ne sonne pas dans *dompter*, *prompt*, *baptême*, et les dérivés, excepté *baptismal*. Il est nul aussi dans *cep* de vigne et dans *exempt*.

695. — Q est nul dans *coq* d'Inde, quoiqu'il sonne dans *coq*; et ne se fait entendre dans *cinq* que devant une voyelle ou une h muette: *cinq enfants*,

*cinq hommes* ; ou lorsque *cinq* n'est pas suivi d'un substantif : *ils étaient cinq*.

696. QU a le son de *cou* dans *aquatique*, *équateur*, *équation*, *in-quarto*, *quadragénnaire*, *quadragesime*, *quadrature*, (terme de géométrie), *quadruple*, *quadrupède*, *quaker* (qu'on prononce *kouâcre*.)

Il a celui de *cu* dans *quia*, *équestre*, *équitation*, *liquefier*, *questeur*, *Quinte-Curce*, *Quantilien*, *quintuple*, *quirinal*.

697. — R se prononce dans *mercredi*, dans le *Niger*, et à la fin des infinitifs, excepté ceux de la première conjugaison, où *r* ne se fait entendre que devant une voyelle ou une *h* muette ; ainsi, *aimer l'étude* se prononce *aimé l'étude*, et *aimer à chanter* se prononce : *aimera chanté*.

698. — S est nulle dans *du Guesclin*, *dès que*, *tandis que*, et à la fin des mots *divers*, *avis*, *os*, *alors*, *mœurs*, à moins que le mot suivant ne commence par une voyelle.

699. — Elle sonne dans *aloës*, *bibus*, *bloque*, *chorus*, *choléra-morbus*, *dervis*, *florès*, *gratis*, *jadis*, *laps*, *maïs*, *mars*, *orémus*, *ours*, *rébus*, *relaps*, *Reims*, *Rubens*, *sinus*, *en sus*, *vasistas*, et à la fin de *palus* dans *palus-méotides*. Elle sonne aussi à la fin de *sens* ; cependant *sens commun* se prononce *sen commun* ; on prononce *Jésus* et *Jésu-Christ*, un *lis* et une *fleur-de-li* ; *plus que*, *plus-que-parfait*, et partout ailleurs *plu*. — *Sh* se prononce comme *ch* dans *Shakespear*, qu'on prononce *chèkspir*.

700. — Entre deux voyelles, *s* se prononce comme *z* : *désunir* ; excepté dans *désuétude*, *pusillanime*, et quelques mots composés dans lesquels le simple commence par *s* ; *préséance*, *présupposer*.

701. Elle ne se prononce jamais où elle n'est pas écrite ainsi *entre quatre yeux* doit se prononcer comme s'il y avait : *entre qua tryeux*, et non *entre quatre-s-yeux*.

702. — T final sonne dans *aspect, brut, circonspect, déficit, distinct, dot, échec et mat, exact, fat, granit, gratuit, infect, intact, net, rapt, respect, subit, succinct, tacet, tact, toast, transit, zénit*; il est nul dans *Jésus-Christ*; quoiqu'il se fasse entendre dans le *Christ*.—Dans *sortilège*, il se prononce avec le son qu'il a dans *natif*.

703. — U se fait entendre dans *aiguiser, aiguillon, sanguinaire*, et dans *Guise*, nom propre. Il a le son de l'o dans *club*.

704. — V, lorsqu'il est double, se prononce comme un *v* simple; ainsi *Warwick, Westphalie, Wirtemberg* se prononcent *Varvick, Vestphalie, Virtemberg*. Cependant *Newton* et *Laws* se prononcent *Neuton* et *Lâce*.

705. — X a le son de *gz* dans *Xavier, Xénophon*, le *Xante, Xantippe, Xercès*, et dans *Ximènes*, qu'on prononce aussi *Chimène*; et celui de *ss* dans *Auxerre, Auxonne* et *Bruzelles*.

706. — Y après une voyelle, ayant le son de deux *i*, c'est une faute de prononcer *pai-san, paisage, à-iant*; la véritable prononciation de ces mots est *pai-isan, pai-isage, ai-iant*.

707. — Z sonne comme *s* à la fin des noms propres: *Suèz, Rhodèz*, etc.

708. — Dans le discours familier, dans la conversation et dans la lecture ordinaire, on lie rarement la consonne finale avec la voyelle qui suit; *avant-hier, vous aimez à lire*, se prononce *avan-hier, vous aimé à lire*, et il y aurait même une sorte d'affectation et de pédanterie à prononcer autrement.

709. — Dans le discours soutenu, dans la lecture publique et dans la déclamation, la liaison de la consonne finale a toujours lieu avec la voyelle suivante; et ces vers:

Un grand homme est partout où se répand sa gloire. PM.  
Il faut un intervalle au repos, aux plaisirs. GARNIER.

se prononcent comme s'il y avait :

Un gran homme est paron où se répond sa gloire.  
Il fau tun nintervalle au repo, zaux plaisirs.

Il faut cependant excepter un petit nombre de cas où la consonne finale est toujours muette, comme *b*, dans *plomb* ; *d*, dans les mots en *ard*, et en *ord*, tels sont *dard*, *bord* ; *g*, dans *poing*, *seing* ; *p*, dans *drap*, *camp*, *champ*, etc., etc.

710. — Toutes les fois qu'on lit une phrase, on doit, par des repos, en indiquer la ponctuation ; et ces repos ont pour objet la distinction des sens particuliers. Le besoin de respirer en exige d'autres : il demande qu'on ne lise pas plus de huit syllabes sans faire une pause, et l'on peut même reprendre haleine après sept, six, cinq, et un moindre nombre de syllabes, pourvu que le repos ait lieu entre deux mots indépendants l'un de l'autre. Dans ces vers :

Et le soc | de la terre | ouvrira les entrailles.

Je ne trouve partout | que lâche flatterie.

les repos ont lieu où se trouvent les traits de séparation.

711. — La voix, par ses diverses inflexions, doit marquer les différentes nuances que présente le sens. Elle doit, par exemple, indiquer, par des changements ménagés, les mots qui forment comme parenthèse ; et rendre saillants, par son élévation, ceux qui, par leur importance, appellent l'attention. Dans cette phrase : *Je peux, dit le héros, leur prouver que la peur ne peut m'effrayer*, les mots *dit le héros*, doivent être prononcés d'un ton plus bas pour marquer l'espèce d'isolement où le sens les place.

Dans ce vers, au contraire,

Que vouliez-vous qu'il fit contre trois ? — Qu'il mourût.

CORNILLE.

*Qu'il mourût* doit être prononcé d'un ton plus haut que le reste, parce qu'il exprime l'objet principal de la pensée.



## CHAPITRE XVIII.

## 712. — LOCUTIONS VICIEUSES.

*Ne dites pas :*

La maison à mon père, le li-  
vre à ma sœur,  
Il en a bien agi, il en a mal  
agi avec moi,  
Des angoisses,  
Ainsi donc vous avez tort,  
Aéré (*lieu*),  
Je me suis en allé,

Angola (chat),  
A bonne heure : venir à bonne  
heure,  
Acheter, vendre bon marché,  
Ajamber un ruisseau,  
Il est après à lire, la clef est  
après la porte,  
Être assis contre quelqu'un,  
passer contre quelqu'un,

Apparution,  
Apprentisse,  
Aussitôt son départ,  
Bailler aux corneilles,  
Boulvari,  
Il brouillasse,  
Casuel (*ce vase est*),  
Centaure (*voix de*),  
Changez-vous, vous êtes tout  
trempé,  
Chipoteur, chipoteuse,  
Coasse (*le corbeau*),  
Coeophonie,  
Colaphane,  
Comme de juste,  
Conséquente (*affaire*),

*Dites :*

La maison de mon père, le  
livre de ma sœur.  
Il a bien, il a mal agi avec  
moi.

Des angoisses.  
Ainsi vous avez tort.  
Aéré (*lieu*).  
Je m'en suis allé, *le pronom*  
*en précédant toujours l'auxi-*  
*liaire.*

Angora (chat).  
De bonne heure : venir de  
bonne heure.  
Acheter, vendre à bon  
marché.

Enjamber un ruisseau.  
Il est à lire, la clef est à la  
porte.  
Être assis, passer près de  
quelqu'un, à côté de quel-  
qu'un.

Apparition.  
Apprentie.  
Aussitôt après son départ.  
Bayer aux corneilles.  
Hourvari.  
Il bruine.  
Fragile, cassant.  
Stentor (*voix de*).  
Changer de vêtements,  
vous êtes tout trempé.  
Chipotier, chipotière.  
Croasse (*le corbeau*).  
Cacophonie.  
Colôphane.  
Comme de raison, ou com-  
me il est juste.  
Importante (*affaire*).

*Ne dites pas :*

Contrevention,  
 Corporence,  
 Crainte qu'il ne vienne,  
 Crasser ses habits,  
 Cresane (*poire de,*)  
 Crousse (*la grenouille,*)  
 Croche-pied (*aller à,*)  
 Il ne décesse de parler,  
 Déhonté,  
 Demander excuses,  
 Dépêchez-vous vite,  
 Dernier adieu (*donner le,*)  
 Disparution,  
 Dépersuader,  
 Désagrafer,  
 Dinde (*un,*)  
 Eduqué (*enfant bien,*)  
 Elixir,  
 Embauchoirs de bottes,  
 Embrouillamini,  
 Ils s'en sont fuis,  
 En outre de cela,  
 Enseigné (*cet enfant a été bien,*)  
 Erésipèle,  
 Errhes (*recevoir des,*)  
 Esquilancie,  
 Farce (*cet homme est,*)  
 Filigrane,  
 Fortuné (*cet homme est,*)  
 Franchipane,  
 Gazouiller *quelque chose,*  
 Géane,  
 Généranium,  
 Gigier,  
 Gouailler *quelqu'un,*  
 Guette (*de bonne,*)  
 Hémorragie de sang,  
 Honchets,  
 Ici (*dans ce moment,*)  
 Ici (*cet homme,*)  
 Inestimable (*homme,*)  
 Jeu d'eau,

*Dites :*

Contravention.  
 Corpulence.  
 De crainte qu'il ne vienne.  
 Encrasser ses habits.  
 Crassane (*poire de.*)  
 Coasse (*la grenouille.*)  
 Cloche-pied (*aller à.*)  
 Il ne cesse de parler.  
 Ehonté.  
 Faire des excuses, demander pardon.  
 Dépêchez-vous.  
 Denier à Dieu (*donner le.*)  
 Disparition.  
 Dissuader.  
 Dégrafer.  
 Dinde (*une.*)  
 Elevé (*enfant bien.*)  
 Elixir.  
 Embouchoirs de botte.  
 Brouillamini.  
 Ils se sont enfuis.  
 Outre de cela.  
 Instruit (*cet enfant a été bien.*)  
 Erysipèle.  
 Arrhes (*recevoir des.*)  
 Esquinancie.  
 Cet homme est farceur, est plaisant.  
 Filigrane.  
 Riche (*cet homme est.*)  
 Franchipane.  
 Gâter *quelque chose.*  
 Géante.  
 Géranium.  
 Gésier.  
 Railler *quelqu'un.*  
 Guet (*de bon.*)  
 Hémorragie.  
 Jonchets.  
 Ci (*dans ce moment.*)  
 Ci (*cet homme.*)  
 Qui ne mérite pas d'être estimé (*homme.*)  
 Jet d'eau.

*Ne dites pas :*

*Dites :*

|  |  |
|--|--|
| Jouer d'une mauvaise réputation, d'une mauvaise santé, | Avoir une mauvaise réputation, une mauvaise santé. |
| L'idée lui a pris d'écrire,                            | L'idée lui est venue d'écrire                      |
| Lierre ( <i>pierre de</i> ),                           | Liais ( <i>pierre de</i> .)                        |
| Linceuil,  | Linceul.   |
| Linteaux ( <i>serviette à</i> ),                       | Liteaux ( <i>serviette à</i> .)                    |
| Lire sur un journal, sur un registre,                  | Lire dans un journal, dans un registre.            |
| Malgré : il fut forcé malgré lui d'y consentir,        | Il fut forcé d'y consentir.                        |
| Massacrante ( <i>humour</i> ),                         | Insupportable ( <i>humour</i> .)                   |
| Matéreaux,   | Matériaux.   |
| Mégarde ( <i>par</i> ),                                | Mégarde ( <i>par</i> .)                            |
| Mésentendu,  | Malentendu.  |
| Midi précise,  | Midi précis.                                       |
| Midi ( <i>vers les</i> ),                              | Midi ( <i>vers le</i> .)                           |
| Minard ( <i>air</i> ),                                 | Misérable ( <i>air</i> .)                          |
| Minuit ( <i>sur les</i> ),                             | Minuit ( <i>sur le</i> .)                          |
| Misser jean ( <i>poire de</i> ),                       | Messire jean ( <i>poire de</i> .)                  |
| Ouette,  | Ouâte.   |
| Oragan,  | Ouragan.   |
| Palfernier,  | Palefrenier.                                       |
| Panégorique,   | Panégyrique.                                       |
| Pantomine,   | Pantomime.   |
| Passagère ( <i>rue</i> ),                              | Passante, fréquentée ( <i>rue</i> .)               |
| Faire une chose à la perfection, ou au parfait,        | Faire une chose en perfection.                     |
| Peu (un petit),  | Peu (un.)  |
| Perclu ( <i>personne</i> ),                            | Percluse ( <i>personne</i> .)                      |
| Pierre de lierre,                                      | Pierre de liais.                                   |
| Pire (tant),   | Pis (tant.)  |
| Il va pire,  | Il va pis.   |
| Plurésie,  | Pleurésie.   |
| Pointilleur ( <i>homme</i> ),                          | Pointilleux ( <i>homme</i> .)                      |
| Portante ( <i>personne bien</i> ),                     | Qui se porte bien ( <i>personne</i> )              |
| Raiguiser un couteau,                                  | Aiguiser un couteau.                               |
| Rancuneur, rancuneuse,                                 | Rancunier, rancunière.                             |
| Rébarbatif,  | Rébarbatif.  |
| Rébiffade,   | Rebuffade.   |
| Rebours (à l'é),                                       | Rebours (au) ou à rebours.                         |
| Recouvert (il a) la vue, la santé, la fortune,         | Recouvert (il a) la vue, la santé, la fortune.     |
| Reculer en arrière,                                    | Reculer.   |
| Rémouler un couteau,                                   | Emouler un couteau.                                |
| Remplir un but,  | Atteindre un but.                                  |
| Renforcei ( <i>cet enfant est</i> ),                   | Cet enfant s'est renforcé.                         |

**Ne dites pas :**

Reprimandable,  
 Restez-vous (*où ?*)  
 Rétablir le désordre (*c.-à-d.,  
 le faire cesser,*)  
 Revange,  
 Rimouade,  
 Sans dessus dessous,  
 Secoupe,  
 Semouille,  
 Soubriquet,  
 Soupoudrer,  
 Vous avez du café, sucrez-  
 vous,  
 Tâchez que je sois satisfait,

Tannant,  
 Temps (*une heure de,*)  
 Tentatif,  
 Tête d'oreiller,  
 Tout de même (*j'irai,*)  
 Transvider,  
 Travage,  
 Trayer,  
 Trémontade (*perdre la,*)  
 Trésauriser,  
 Très-faim, très soif (*j'ai,*)

Trichard,  
 Une fois pour tout,  
 Vagislas,  
 Vessicatoire,  
 Volte (*faire la,*)

**Dites :**

Répréhensible.  
 Demeurez vous (*où ?*)  
 Rétablir l'ordre.

Revanche.  
 Rémolade.  
 Sens dessus dessous.  
 Soucoupe.  
 Semoule.  
 Sobriquet.  
 Saupoudrer.  
 Vous avez du café, sucrez  
 du sucre.  
 Faites en sorte que je sois  
 satisfait, *lâchez* ne pouvant  
 être suivi de la conj. *que*.

Vexant, contrariant.  
 Une heure.  
 Tentant.  
 Taie d'oreiller.  
 Aussi ou également (*j'irai.*)  
 Transvaser.  
 Triage.  
 Trier.  
 Tramontane (*perdre la.*)  
 Trésauriser.  
 J'ai extrêmement faim, ex-  
 trêmement soif; *très* ne peut  
 modifier les substantifs.  
 Tricheur.  
 Une fois pour toutes.  
 Vasistas.  
 Vésicatoire.  
 Volte (*faire la.*)

FIN DE LA GRAMMAIRE.

# TABLE DES MATIÈRES

## CONTENUES

### DANS CE VOLUME.

- A**, préposition, doit toujours se répéter, 169.—Emploi de *a* et de *ou*, 178.—Mots dans lesquels il ne se prononce pas, 197.
- Accents**, il y en a de trois sortes, 83.—Emploi de l'accent aigu, 85.—De l'accent grave, 85.—De l'accent circonflexe, 86.
- A cause que** n'a plus unité, 171.
- Adjectif**, sa définition, 14.—Adjectif qualificatif, 15.—Sa syntaxe, 112.—A trois degrés de qualification, 15.—Adjectif verbal, 152.—Formation du fém. dans les adj., 17.—Formation du pluriel dans les adj., 19.—Adj. pris substantivement, 16.—Accord de l'adj., 112.—Ne fait pas la loi au subst., 114.—Deux adj. dont le second modifie le premier, 114.—Place des adj., 115.—**Adjectifs déterminatifs**, ce que c'est, 20.—Adj. numéraux, 21.—**Démonstratifs**, 21.—**Possessifs**, 21.—**Indéfinis**, 22.—Leur syntaxe, 116.—**Adjectifs verbaux**, 16.—Leur syntaxe, 152.—**Pris adverbiallement**, 114.
- Adverbe**, sa définition, 73.—Pourquoi n'a pas de rég., 74.—Liste des principaux adverbes, 74.—Appelé locution adverbiale, 74.—Sa syntaxe, 165.
- Aider** quelqu'un, **aider à** quelqu'un, 178.
- Aigle**, genre de ce subs., 104.
- Air** (avoir l.) 178.
- Autour** rejette tout rég., 165.
- Armistie**, **armistice**, 179.
- Amour**, genre de ce subs., 104.
- Analyse** logique, ce que c'est, 90, et suiv.—Modèle d'—, 97.
- Amélior**, **Embellir**, 179.
- Apoptose**, signe orthographique, son emploi, 87.
- Armistice**, **Amistie**, 179.
- Article**, sa fonction, 13.—Quels mots ainsi appelés, 13.—Article élidé, 14.—Contracté, 14.—Quand, employé ou non usité, 109.—Son emploi avec *plus*, *mieux*, *moins*, 111.—Sa répétition, 111.
- Assurer** quelqu'un, **assurer à** quelqu'un, 179.
- Atteindre**, ses régimes, 179.

- Attribut* de la proposition, 90.—Simple ou composé, complexe ou incomplex, 93.
- Aucun*, adjectif indéfini, 22.—Sa syntaxe, 119.
- Auparavant*, ne veut aucun rég., 165.
- Auprès de*, *près de*, 168.
- Aussi*, *autant*, 166.—*Aussi*, *non plus*, 180.
- Automne*, genre de ce subst., 104.
- Autour*, *alentour*, 165.
- Au travers*, *à travers*, 168.
- Auxiliaires* (verbes,) 33.—*Avoir*, 33.—*Etre*, 35.—Leur emploi, 142.
- Bénir*, a deux participes passés, 43.
- Baigner*, mauvais emploi de ce mot, 180.
- C*, mots dans lesquels il ne se prononce pas, 198.
- Campagne* (en,) à la campagne, 180.
- Capable*, *susceptible*, 180.
- Ce*, adj. démonst., 21.—Pron. démonst., 21.—Quand on le répète, 127.—Suivi du verbe *Etre*, 138.
- Cédille*, 87.
- Celui*, *celle*, leur synt., 128.
- Celui-ci*, *celui-là*, 28.—Leur synt., 128.
- Cent*, adjectif numéral, sa syntaxe, 116.
- Chacun*, pronom indéfini, 24; quand il est suivi de *son*, *sa*, *ses*, ou de *leur*, *leurs*, 132.
- Chaque*, adjectif indéfini, 22.—Sa synt. 119.
- Collectif* (substantif,) ce que c'est; il y en a deux sortes, 10.—Comment l'accord a lieu avec un collectif, 137.
- Comparatif*, ce que c'est, 15.—Trois sortes, *ib.*—Adjectifs qui renferment un comparatif, 15.
- Complément*, logique, en quoi il consiste, 91.
- Compter*, 182.
- Conditionnel*, un des modes du verbe, 30.—Employé abusivement, 145.
- Conjonction*, sa définition, 76.—Liste des conjonctions, 76.—Synt. des conjonct, 170.
- Conjugaison*, ce que c'est, 33.—Il y en a quatre, *ib.*—La première en *er*, 37.—La seconde en *ir*, 41.—La troisième en *oir*, 44.—La quatrième en *re*, 46.—Des verbes passifs, 64.—Des verbes neutres, 67.—Des verbes pronominaux, 69.—Du verbe impersonnel, 71.—Observations sur les verbes de la première, 39.—Observ. sur les verbes de la seconde, 43.—Observations sur les verbes de la troisième, 46.—Observ. sur les verbes de la quatrième, 48.
- Conjuguer*, ce que c'est, 33.
- Consolable*, ne se dit pas des choses, 115.
- Consommer*, *consumer*, 181.
- Consonnes*, pourquoi ainsi nommées, 7.

- Contraction*, de l'article, en quoi elle consiste, 14.  
*Convenir*, quel auxiliaire il prend, 143.  
*Coucher*, mauvais emploi de ce mot, 180.  
*Couple*, genre de ce substantif, 104.  
*Coûte*, remarque sur ce participe, 164.  
*Demeurer*, quel auxiliaire il prend, 143.  
*Devant que*, Voy. à cause que.  
*Davantage*, adverbe, sa syntaxe, 165.  
*De*, préposition, doit toujours se répéter, 169.  
*Dedans, dehors*, leur syntaxe, 165.  
*Dejeûner, dîner*, etc., suivis d'*avec* ou de *de*, 181.  
*Délite*, genre de ce subst., 104.  
*Demi*, adj., sa synt. 113.  
*Dessus, dessous, dedans, dehors*; leur emploi, 165.  
*Deux points*, leur emploi, 196.  
*Deuxième*, second, 190.  
*Digne*, indigne, 181.  
*Diphthongue*, 9.  
*Dont*, son emploi, 130.  
*D'où*, en quoi il diffère de *dont*, 130.  
*Durant, pendant*, 181.  
*E*, de trois sortes, 8.  
*Excepté*, adj., 113.  
*Expirer*, prend *être* et *avoir*, 144.  
*Echapper*, quel auxiliaire il prend, 143.  
*Eclairer*, observ. sur ce verbe, 181.  
*Elision*, ce que c'est, 14.  
*Ellipse*, 174.—Défaut qu'on doit éviter dans l'emploi des ellipses, *ib.*  
*Éminent, imminent*, 182.  
*Emprunter à, emprunter de*, 182.  
*En*, pronom personnel, remplace *de lui, d'eux, d'elle, d'elles*, employés pour les choses, 126.—Remplace aussi *son, sa, ses, leur, leurs*, 118.—Préposition toujours répétée, 169.  
*Enfant*, genre de ce subst. 104.  
*Énobler*, anoblir, 170.  
*Entre*, parmi, 169.  
*Envie*, (porter,) envier, 182.  
*Épargner*, 183.  
*Espérer*, 183.  
*Et*, sa syntaxe, 170.—Observation sur ce mot, 183.  
*Être, aller*, observation sur ces mots, 183.  
*Éviter*, 183.  
*Exemple*, genre de ce mot, 105.—Quand on dit *imiter et suivre l'exemple*, 184.  
*Faire*, ses divers emplois, 183.—*Ne faire que, ne faire que de*, 184.  
*Figures* de syntaxe, 173, et suiv.

- Fixer*, observation sur ce verbe, 184.  
*Plairer, fleurir*, 184.  
*Fleurir*, remarque sur ce verbe, 44.  
*Formation* des temps, 52.  
*Foudre*, genre de ce substantif, 105.  
*Futur*, sa définition, 31.—D'où il se forme, 52.  
*Futur antérieur*, sa définition, 31.  
*G*, mots où il prend le son du *c*, 198.  
*Général*, (substantif collectif,) 10.  
*Genre*, en quoi il consiste, 10.—Il y en a deux en français, 23.  
*Gens*, genre de ce substantif, 105.  
*Grammaire*, définition, 7.  
*H*, muette ou aspirée, 8, 198.  
*Hair*, remarque sur ce verbe, 43.  
*Hymne*, genre de ce mot, 105.  
*I*, mots où il n'est pas prononcé, 199.  
*Imiter l'exemple*, suivre l'exemple, 184.  
*Imaginer, s'imaginer*, 184.  
*Impardonnable* ne se dit pas des personnes, 115.  
*Imparfait de l'indicatif*, 31.—Quand employé abusivement, 144.—Imparfait du subjonctif, 148.  
*Imminent, éminent*, 182.  
*Impératif*, un des modes du verbe, 30.  
*Imposer, en imposer*, 185.  
*Indicatif*, un des modes du verbe, 30.  
*Indigne, digne*, 181.  
*Inconsolable*, ne se dit pas des choses, 115.  
*Infecter, infester*, 185.  
*Infinitif*, un des modes du verbe, 30.—Employé comme sujet, 149, comme régime, 150.—Précédé d'aucune préposition, *ib.*—Précédé de la préposition *à* ou *de*, *ib.*—Suivi d'un ou de plusieurs autres infinitifs, 151.—Temps qu'il forme, 52.  
*Insuller*, suivi ou non de *à*, 185.  
*Interjection*, 77.—Observations sur quelques interject. 173.  
*Inversion*, en quoi elle consiste, et quand elle est vicieuse, 177.  
*Joindre*, suivi de *à* ou d'*avec*, 185.  
*Laissé*, remarque sur ce participe suivi d'un infinitif, 160.  
*L*, mots à la fin desquels elle n'est pas prononcée, 199.  
*Le, la, les*, articles, 13.—Pronoms, 22.—Leur syntaxe, 121, 122, 123, 124, et pag. 127, 128, et suiv.—Observation sur le pronom *le*, 185.  
*Lecture*. Remarques particulières à ce sujet, 197, et suiv.  
*Lettres ou caractères*. Il y en a deux sortes, 1.—Leur emploi, 77.—Leur prononciation, 197, et suiv.  
*Leur*, adjectif possessif, 21, 118.—Pron. personnel 23, et 126.—*Le leur*, pronom possessif, 24.



- Locutions vicieuses*, 203, et suiv.  
*L'un et l'autre*, *L'un l'autre*, 132, 136.  
*Majuscules* (lettres,) Leur emploi, 84.  
*Malgré que*, Voy. à cause que, 171.  
*Matinal*, *matineux*, *matinier*, 186.  
*Mêler* suivi de *à* ou *d'avec*, 186.  
*Même*, adjectif ou adverbe, 119.  
*Mil*, *mille*, 116.—*Milles*, *ibid.*  
*Modes*, formes que prend le verbe, il y en a cinq, 30  
*Monosyllabe*, de que c'est, 10.  
*Mots* de quoi se composent, 7.—De combien de sortes, 8.—  
*Mots variables*, 9.—*Mots invariables*, 67.  
*Négation*, son emploi, 166, 167.  
*Ni*, conjonction, son emploi, 170.  
*Ni l'un, ni l'autre*, employé comme sujet, 136.  
*Nom*, (Voyez substantif,) 19.  
*Nombre*, ce que c'est, 11.—Deux sortes, *ib.*—Du nombre dans les verbes, 29.  
*Nu*, adjectif, sa synt. 113.  
*Notre*, *votre*, *leur*, *leurs*, leur synt. 117.  
*Observer*, dans quel cas il doit être précédé du verbe *faire*, 186.  
*On*, pronom indéfini, 24.—Sa syntaxe, 131.  
*Orgue*, genre de ce substantif, 104.  
*Orthographe*; en quoi consiste, 77.—Des verbes, 62, et suiv.  
*Oublier à*, *oublier de*, 187.  
*Pardonnable*, ne se dit pas des personnes, 115.  
*Parce que*, s'écrit en deux mots et en trois, 171.  
*Parenthèse*, son emploi, 89.  
*Parmi*, *entre*, 169.  
*Participe*, sa nature.—*Présent*.—*Passé*, 73.—*Présent*, en quoi diffère de l'adjectif verbal; est toujours invariable, 154, et suivantes.—*Passé* temps qu'il forme, 46.—Employé sans auxiliaire, 154.—Accompagné de l'auxiliaire *être*, 154.—Accompagné de l'auxiliaire *avoir*, cas où il s'accorde, 154, et suiv.—D'un verbe pronominal, 156.—D'un verbe impersonnel, 158.—Entre deux *que*, 159.—Ayant pour régime direct *l'*, 161.—Suivi immédiatement d'un infinitif, *ib.*—*Fait* suivi d'un infinitif, *ib.*—*Dû*, *pu*, *voulu*, *ib.*—*Participe passé*, suivi d'une préposition et d'un infinitif, *ib.*—Précédé de *le peu*, 162.—Précédé du pronom *en*, 163.—*Coûté* et *valu*, 164.  
*Participer à*, *participer de*, 187.  
*Partitif*, (substantif collectif,) 10.—*Sujet*, 137.  
*Pas*, *point*, quand on doit les supprimer, 168.  
*Passé*, sa définition, 31.—Trois sortes: *défini*, *indéfini*, *entier*, *ib.*—Différence entre le *passé défini* et le *passé indéfini*, 145.—*Du subj.*, 148.

*Pendant, durant*, 181.

*Personne*, ce qu'on entend par ce mot, en grammaire.—*Il* y en a trois, 22.—Pronom indéfini, 132.—Substantif, *ib.*

*Peu* (le,) placé avant un participe, 162.

*Plaindre* (se) *que* ou *de ce que*, 187.

*Plaire*, ce qui plaît, 187.

*Pleonasme*, en quoi il consiste, et quand il est vicieux, 174.

*Plier, ployer*, 187.

*Plus, davantage*, 166.—*Plus, mieux*, 188.

*Plus d'un*, sa syntaxe, 188.

*Plus-que-parfait de l'indicatif*, 31.—Quand il est employé abusivement, 145.—*Du subj.* 148.

*Plutôt, plus tôt*, leur différence, 166.

*Point*, comment employé, 196.—Interrogatif, exclamatif, 197.—*Deux points*, leur usage, 196.—*Point-virgule*, son emploi, 195.

*Ponctuation*, 193, et suiv.

*Positif*, un des trois degrés de signification des adjectifs, 15.

*Préposition*, mot invariable.—A quoi sert, 75.—Les principales, *ib.*—Ce qu'on entend par locution prépositive, 75.—Syntaxe des prépositions, 168.

*Près de, auprès de*, 168.

*Près de, prêt à*, 187.

*Présent de l'indicatif*, 31.—Temps qu'il forme, 52.—Son emploi, 144.—*Du subj.* 148.

*Promener*, mauvais emploi de ce mot, 180.

*Promettre*, 182.

*Pronoms*, leur fonction, 22.—Il y en a de cinq sortes, 23.—

Les pronoms ne doivent pas se rapporter à un subst. indéterminé, 121; ne doivent pas avoir plusieurs rapports, *ib.*; ne doivent pas être construits d'une manière équivoque, 122.—*Personnels*, en quoi ils consistent, 23; leur syntaxe, 123, etc.—*Démonstratifs*, en quoi ils consistent, 23; leur syntaxe, 127.—*Possessifs*, en quoi ils consistent, 24; leur syntaxe 129.—*Relatifs*, en quoi ils consistent, 24; leur syntaxe, 129.—*Indéfinis*, en quoi ils consistent, 24; leur syntaxe, 131.

*Prononciation*, remarques particulières, 197, et suiv.

*Proposition*, sa définition, 90.—A trois parties essentielles, *ib.*—Principale, 94.—Incidente, 95.—Pleine.—Elliptique, 96.—Implicite, 97.

*Qu*, comment on prononce ces lettres, 200.

*Quand, quant*, 171.

*Quatre-vingt*, 116.

*Que*, pronom relatif, 24.—Conjonction 172.—*Que*, conj. *de* régit, aucun mode, 166.

*Quelque*, adjectif ou adverbe, 120.

*Quelque chose*, son genre, 106.

- Qui**, pronom relatif, 24. Sa syntaxe, 129.  
**Quoique**, conjonction. *Quoi que*, pronom, 171.  
**R**, mots où elle est nulle, 200.  
**Raillerie**, (entendre,) entendre la raillerie, 183.  
**Rappeler**, (se,) régime qu'il exige, 188.  
**Rapport à**, ou *avec*, 189.  
**Régime**, ce que c'est, 26.—Deux sortes, 26.—Direct, 26.—Indirect, 27.—Syntaxe des régimes, 138.—Place des régimes, 138.—Régime des verbes passifs, 142.  
**Réunir**, unir, 189.  
**Rien**, signifiant *quelque chose* ou *nulle chose*, 189.  
**S**, remarque sur sa prononciation, 200.  
**Saigner du nez**, 190.  
**Sans**, se remplace par *ni*, 171.  
**Second deuxième**, 190.  
**Servir à rien** ou *servir de rien*, 190.  
**Si**, *tant*, leur syntaxe, 166.  
**Soi**, pronom personnel, son emploi, 126.  
**Son**, *sa*, *ses*, *leur*, *leurs*, leur syntaxe, 117, 118.  
**Subjonctif**, un des modes du verbe, 30.—Emploi de ce mode, 145.—Emploi des temps du subjonctif, 148.  
**Substantif**, sa nature, 10.—Plusieurs sortes, 10.—Substantifs qui ne s'emploient qu'au singulier, 11.—Qui ne s'emploient qu'au pluriel, 11.—Subst. composés, 106.  
**Succomber sous** ou *à*, 190.  
**Suite** (de,) *tout de suite*, 166.  
**Sujet** (du verbe,) ce que c'est, 26.—Du verbe impersonnel, 28.—De la proposition, 90.—Simple ou composé complexe ou incomplex, 93.—Sa syntaxe, 133, et suiv.  
**Superlatif**, ce que c'est, 16.—Deux sortes, *ib.*  
**Suppléer** quelque chose, *suppléer à* quelque chose, 190.  
**Supposé**, adjectif, sa syntaxe, 113.  
**Susceptible**, capable, 180.  
**Syllabe**, ce que c'est, 9.  
**Syllepse**, figure de syntaxe, 176.  
**Syntaxe**, son objet, 90.—Figures de syntaxe, 176.  
**T**, remarque sur sa prononciation, 201.  
**Tant**, *si*, leur syntaxe, 166.  
**Tel**, ne s'emploie pas pour *quel*, *quelque*, 191.  
**Témoin**, employé comme adverbe et comme adjectif, 191.  
**Temps**, ce qu'on entend par ce mot en grammair, 31.—Des verbes, *ib.*—Simple, composés, 32.—Primitifs, dérivés, 33, 52.—Dérivés (formation des,) 52, et suiv.  
**Terre**, par *terre*, à *terre*, 191.  
**Tous les deux**, *tous deux*, leur différence, 192.  
**Tout**, adjectif ou adverbe, 120.—Observ. sur ce mot. 191.  
**Tout à coup**, *tout d'un coup*, 166.  
**Tout de suite**, Voy. *suite*.

- Trait d'union ou tiret*, 86.  
*Travers* (au,) *à travers*, 168.  
*Tréma*, usage qu'on en fait, 87.  
*U*, remarque sur sa prononciation, 201.  
*Un de, un des*, leur syntaxe, 192.  
*Unir*, son régime, 189.  
*Vain*, remarque sur ce participe, 164.  
*Verbe*, son objet, 25.—Substantif, 25.—Adjectif, 27.—Auxiliaires (deux,) 33, 35.—Actif, 28.—Passif, 64.—Neutre, 67.—Pronominal.—Impersonnel, 69.—Ses modifications, 29.—Irrégulier.—Défectif, 53.—S'accorde avec son sujet, 133.—Son régime, 26.—Ne peut avoir deux régimes directs, 138.—Ne peut avoir deux régimes indirects, exprimant le même rapport, 139.—*Verbes* qui ne prennent aucune préposition avant l'infinitif qui suit, 150.—Qui prennent *à* avant un infinitif, *ib.*—Qui prennent *de* avant l'infinitif, 151.—Qui prennent indifféremment *à* ou *de*, *ib.*  
*Vingt*, adjectif numéral, 116.  
*Virgule*, comment employée, 194, 195.  
*Vis-à-vis*, son emploi, 168.  
*Voici, voilà*, 169.  
*Voyelles*, pour quoi ainsi nommées, 8; combien il y en a, 9.—Longues et brèves, 7.  
*Y*, sa prononciation, 201.  
*Y*, quand employé pour un *i*, et pour deux *i*, 8.—Pronom personnel, 23.—Quand suivi d'un *i*, 49.—Adverbe, 74.—Observ. sur le pronom *y*, 193.—Sa prononciation, 201.  
*Z*, sa prononciation, 201.  
*W*, comment on le prononce, 201.

FIN DE LA TABLE.

**EXERCICES**  
**FRANÇAIS.**



# EXERCICES FRANÇAIS.

---

## CHAPITRE PREMIER.

---

### EXERCICES

**SUR CERTAINS VERBES RÉGULIERS DES QUATRE CONJUGAISONS,  
DONT L'EMPLOI PRÉSENTE QUELQUES DIFFICULTÉS.**

(V. Gramm., depuis le n. 129, jusqu'au n. 144 compris.)

1. C'est en interrogant fréquemment la nature que nous lui arrachons ses secrets.
2. Ne jugons promptement de personne ni en bien ni en mal.
3. Souvent le ciel serait injuste s'il exauçait nos prières.
4. Ne forçons point notre talent,  
Nous ne ferions rien avec grâce.
5. L'adulation dégénère toujours en ingratitude.
6. On n'est pas digne de régner, quand on ne regne pas sur soi-même.
7. On s'expose à passer pour un sot, lorsqu'on répète les sottises d'autrui.
8. Il n'est pas de secret que le temps ne révèle.
9. Le temps renverse tout ce qu'il élève.
10. La paix ramène l'abondance.
11. Dieu dans nos déserts a semé la lumière,  
Ainsi que dans nos champs il sème la poussière.
12. Ce qu'on appelle flux et reflux n'est que le mouvement alternatif des eaux.
13. L'homme projète toute sa vie, et meurt sans jouir de ses projets.

14. Dieu appella les eaux pour punir la terre couverte de crimes.

15. Saint Louis rejetait les conseils de la politique, quand ils n'étaient pas d'accord avec la vertu.

16. L'homme, par ses désirs, empiette sur l'avenir comme pour prolonger la durée de sa vie.

17. Les maximes des hommes décellent leurs cœurs.

18. Nous connaîtrions bien mieux la nature, si nous l'étudions dans ses merveilles et non dans les livres.

19. Il est rare que nous nous réconciliions avec un homme qui a blessé notre amour-propre.

20. Les choses dont nous nous soucions le moins sont souvent celles qui contribuent le plus à notre bonheur.

21. Nous cotoyons les rivages de la fertile Egypte, lorsqu'un vaisseau phénicien nous fit prisonniers.

22. Les moyens les plus sûrs que nous employons pour assurer notre félicité, sont ceux, que la vertu avoue.

23. Essayiez de tous les plaisirs, et vous verrez que le plus constant est un travail de choix et de goût.

24. Le succès nous paye de toutes nos peines.

25. Les âmes qui se ployent aisément, s'aplatissent de même.

26. Rien ne plait, rien n'agrée de la part de quelqu'un qu'on n'aime pas.

27. Jamais l'esprit et la routine ne suppléeront au bon sens ni au savoir.

28. Nous envisageons la nature sous d'autres points de vue que les anciens.

29. La veille de la bataille de Vouillé, les drapeaux de Clovis furent bénis par l'évêque Saint-Rémy.

30. Bérêts soient les rois qui ont été les pères de leurs peuples.



31. Les hommes haïssent quelquefois ceux qui les ont obligés, et cessent de haïr ceux qui leur ont fait outrage.

32. Je haïs tous ces romans dont la lecture aride Dessèche mon esprit, et laisse mon cœur vide.

33. Que nous sommes changeants ! souvent ce que nous haïsses autrefois est ce que nous préférons aujourd'hui.

34. Les sciences fleurissaient chez les Chinois à une époque fort reculée.

35. La piété et la justice, en fleurissant sous Saint Louis, ajoutèrent à l'éclat de son règne.

36. L'Italie est la seule contrée qui ait fleuri deux fois : sous Auguste et sous Léon X.

37. On ne reprend avec art que ceux qu'on craint ou qu'on aime.

38. Que d'hommes, comme les plantes, végètent ou ont végété sur cette terre !

39. Il est difficile que vous conciliez vos devoirs avec le goût des plaisirs.

40. Celui qui sème l'injustice récolte la haine et la vengeance.

41. C'est dans les ouvrages de Racine que la poésie déploie toutes ses richesses.

42. Vous récréerez votre esprit par la variété des objets que vous lui offrirez.

43. L'histoire n'est qu'une suite des mêmes événements renouvelés et variés.

44. C'est en haïssant le vice que nous nous fortifions dans l'amour de la vertu.

45. Nous amoncellons des richesses comme si nous devons toujours vivre.

46. Nous ne remplaçons jamais l'honneur par la gloire, ni le bonheur par le plaisir.

47. Il n'est rien que nous oublions aussi promptement que les malheurs passés.

48. Dieu exige que nous employons au soulage-

ment de nos semblables les richesses qu'il nous a départies.

49. Les ignorants croient tout voir, et ils ne voyent rien : ils n'aperçoivent tout au plus que de vaines ombres qui n'ont rien de réel.

50. La mort réveille les secrets du cœur.

51. L'homme sensé espère peu, et ne désespère de rien.

52. Quand nous nagons dans l'abondance, nous ne songons point aux besoins d'autrui.

53. Des coupables bourrellés de remords ont imaginé l'athéisme.

54. Il n'y a de véritable esclave que celui qui se vent lui-même.

55. La mort sépare les hommes, et les rejoint.

56. Tout rappelle l'homme à ses devoirs.

57. La monarchie française commença sous Pharamond.

58. Nous ne payons les bienfaits que par une vive reconnaissance.

59. On augmente son bonheur en le partageant avec un ami.

60. Un père aime ses enfants tout en haissant leurs défauts.

61. Ils ont béni le ciel qui leur a accordé un roi si digne de leur amour.

62. La religion veut que nous n'employons que les bienfaits pour nous venger de nos ennemis.

63. Notre intérêt exige que nous ne nous confions qu'à des hommes d'une vertu éprouvée.

64. La nature n'emploie la violence que pour détruire ; elle opère le bien avec une force tempérée.

65. Tel excelle à rimer qui juge sottement.

66. Rien ne récré la vue comme la présence de ceux qu'on a obligés.

67. Il n'est rien qu'un homme de bien haïsse autant que la flatterie.

69. *L'homme sensé ne répond jamais aux injures.*
69. *La bénédiction de la rose d'or est une cérémonie par laquelle une rose de ce métal est bénie solennellement par le Pape le quatrième dimanche de Carême.*
70. Environnés d'une foule de préjugés, nous envisageons rarement les choses sous leur véritable point de vue.
71. Lorsque la volonté précède la réflexion, le repentir la suit.
72. Fassent les Dieux que nous n'envions aux riches que le pouvoir de faire des heureux.
73. *L'Aurore au visage riant  
De rubis et de fleurs parseme l'Orient.*
74. Un homme indiscret est une lettre décachetée : tout le monde peut la lire.
75. Les arts fleurissaient à Athènes et à Rome sous Périclès et sous Auguste.
76. Qui vit hai de tous, ne saurait long-temps vivre.
77. Dieu envoie aux uns les secours nécessaires pour vivre, et aux autres des consolations pour bien mourir.
78. La religion supplé à toutes les vertus que la nature nous a refusées.
79. La vertu seule peut rendre un état heureux et fleurissant.
80. La fortune des joueurs change avec la même promptitude que les dés qu'ils jettent.
81. Celui qui craint Dieu ne craint que lui.
82. Nous avançons par la crainte les maux qui doivent nous arriver.
83. Racine est le plus grand poète dont nous nous glorifions.
84. Craignez, Seigneur, craignez que le ciel rigoureux  
Ne vous laisse assez pour exaucer vos vœux.
85. Nous croyions mener les choses, mais ce sont elles qui nous menent.

86. La nature ne cré pas les hommes égaux en facultés.

## CHAPITRE II.

### EXERCICES

SUR LA SYNTAXE DU SUBSTANTIF.

(V. Gramm., n. 327 et suiv.)

1. Quoique les premiers orgues aient une origine fort ancienne, tous les historiens conviennent cependant que ceux qu'on entendit en France, pour la première fois, ne remontent pas au-delà de l'an 757; ils avaient été donnés à Pépin par l'empereur Constantin Copronyme.

2. Quels délices peut-on comparer à ceux que cause une bonne action!

3. Dieu venait à ce peuple heureux,  
Ordonner de l'aimer d'une amour maternelle.

4. Du côté de l'Asie était Vénus, c'est-à-dire la mollesse et des amours insensés; du côté de la Grèce était Junon, c'est-à-dire, la sagesse et tous les délices qu'elle procure.

5. On suspendrait plutôt le vol de l'aigle altière  
Qu'on ne détournerait tes pas audacieux  
Du sentier de la gloire et des faits périlleux.

6. Près de l'aigle romain mille enseignes bizarres  
Rassemblent sous ses lois mille peuples barbares.

7. Vertumne présidait à la récolte des fruits; c'est pourquoi les poètes le prennent quelquefois pour l'Automne elle-même.

8. Pygmalion ne connaissait pas les gens de bien, car de tels gens ne vont pas chercher un roi corrompu.

9. Un couple de moutons qu'ils faisaient rôtir eux-mêmes composaient les festins des héros d'Homère.

10. Quelle couple que Philémon et Baucis!

11. Cher enfant, disait une mère à sa fille, sans toi il n'est point de bonheur pour moi.

12. Les beaux exemples de Rossignol (1) sont les chefs-d'œuvre de la calligraphie.

13. Comment l'homme profiterait-il de l'exemple des morts, s'il est aveugle sur celle des vivants ?

14. Le foudre sillonne les airs et frappe les arbres les plus élevés.

15. Turenne, cette brillante foudre de guerre, ne connaissait plus d'ennemis dès qu'ils étaient vaincus.

16. Certaines gens étudient toute leur vie ; à la mort, elles ont tout appris, excepté à penser.

17. Toutes les honnêtes gens s'intéressent à un jeune homme instruit et modeste.

18. Les anciens hymnes de l'église ont le mérite de la simplicité ; ils ont été inspirés par l'admiration et la reconnaissance.

19. Les plus belles hymnes composées en l'honneur des héros et des divinités fabuleuses, sont celles de Callimaque, de Pindare et d'Horace.

20. Il y a dans Scipion l'Africain quelque chose qui est encore plus estimée que ses victoires, c'est sa vertu.

21. Quelque chose que nous disions dans un moment d'emportement, il est bien rare qu'il ne nous cause pas de regrets.

22. Il y a souvent plus d'esprit dans un petit volume que dans de gros in-folios.

23. Les plus beaux écrits des Italiens abondent en concettis, c'est-à-dire, en pensées brillantes, mais dépourvues de justesse.

24. Des bravo perfides  
Ont du malheureux drame achevé le destin.

25. L'Espagne s'honore d'avoir vu naitre les deux Sénèques.

26. S'il est vrai que les arts soient nuisibles à la société, nous pouvons dire que Louis XIV. im-

---

(1) *Rossignol*, habile calligraphe, sous le règne de Louis XIV. La calligraphie est l'art de bien écrire.

prima une tache à sa gloire, en faisant naître des Praxitèle, des Apelle et des Orphée.

27. La satire a quelque chose d'extrêmement utile: mille gens, par son secours, se corrigent quelquefois d'un désordre que les traits enflammés des Bourdaloues, des Massillons et des Bossuets n'auraient peut-être qu'à demi-réformé.

28. On ne doit pas douter qu'il n'y ait eu dans l'antiquité la plus reculée des Alexandre et des César dont le temps a fait oublier les exploits.

29. Ce n'est que dans l'océan Atlantique qu'on voit le spectacle singulier des poissons-volant.

30. Quels gens que les avarés, qui passent leur vie à compter les écus entassés dans leurs coffres-fort.

31. Des blancs-seings sont une arme perfide dans les mains d'un fripon.

32. Les loups-garou n'épouvantent que les vieilles femmes et les enfants.

33. Il y a en France quatre-vingt-six chef-lieu de préfecture.

34. L'inconduite plus que l'infortune peuplent les hôtels-dieux.

35. *Le Cid*, *Athalie*, *Alzire* sont des chef-d'œuvres dramatiques.

36. Que de gens spirituelles dans la société se font connaître pour des sots après deux ou trois tête-à-têtes.

37. Dans les pays chauds, sous les ciels heureux, on élève les ver-à-soies sur des mûriers.

38. Les perces-neiges portent des fleurs au milieu des rigueurs de l'hiver.

39. La paresse et l'oisiveté sont les avant-coureur de la misère.

40. Le duel est un moyen perfide à l'aide duquel un coupe-jarret peut assassiner en sûreté un honnête homme.

41. Nos actions sont comme des bout-rimé que chacun fait rapporter à ce qui lui plait.

42. Les petit-maitres ont les manières libres, tranchantes, avantageuses.

43. Nos arrières-neveux nous imiteront, si nous faisons de bonnes actions.

44. Qu'est-ce que la plupart des louanges dans le style du monde? des contres-vérités couvertes du voile de l'honnêteté.

45. Les concertos des Mozarts et des Viottis sont peut-être ce que la musique moderne a produit de plus beau.

46. En temps de guerre, les sauvages de l'Amérique sont armés de casses-têtes,

47. Les coquettes sont des paons en société, et des pies-grièche dans leur intérieur.

48. Qu'un Molière s'élève, il naîtra des Baron.

49. La ressemblance des sentiments rapproche souvent des hommes d'une condition bien différente. Voilà pourquoi les Augustes, les Mécènes, les Scipions, les Richelieux et les Condés vivaient familièrement avec les hommes de génie.

50. Le temps ne ménage pas plus les monuments des arts, que les chefs-d'œuvres de la nature.

51. Il n'y a que les fripons qui fassent des ligues, les honnêtes gens se tiennent isolés.

52. Quelle que soit la beauté des vers de Virgile, la poésie chrétienne nous offre encore quelque chose de très-supérieure.

53. Ceux qui ont écrit l'histoire dans les temps modernes, n'étaient point des Tacite.

54. Dans les Champs-Élysées, les rois foulent à leurs pieds tous les délices de leur condition mortelle.

55. Cet orgue est un des meilleurs que j'aie jamais entendus ; il surpasse beaucoup celui de Harlem, qui est connu pour être un des plus beaux et des plus grands de l'Europe. (a)

---

(a) Pour corriger cette phrase, il faut la tourner de manière que le substantif *orgue* n'y figure qu'au pluriel ; au-

56. Dieu a créé l'homme avec deux amours : l'une pour Dieu, l'autre pour lui-même.

57. Le même roi qui sut employer les Condés, les Turennes et les Catinats dans ses armées ; les Colberts et les Louvois dans son cabinet ; choisit les Racines et les Boileaux pour écrire son histoire ; les Bossuets et les Fénelons pour instruire ses enfants, les Fléchiers et les Massillons pour l'instruire lui-même.

58. On ne trouve guère les chat-huant que dans les bois.

59. Il y a certaines sociétés dont la fréquentation est plus dangereuse que des coupes-gorges.

60. J'étouffai pour mon fils ma douleur maternelle.

61. Ce sont les Molières, les Boileaux, les Racines, etc., qui portèrent, chez toutes les nations, la gloire de notre langue.

62. Quelques auteurs ont écrit l'histoire comme on fait des opéra : tout y est imaginé pour produire de l'effet.

63. Les réponses des personnes distraites ne sont souvent que des coqs-à-l'âne.

## CHAPITRE III.

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DE L'ARTICLE.

(V. Gramm., n. 351 et suiv.)

1. Ceux qui donnent des bons conseils sans les accompagner d'exemples, ressemblent à ces poteaux qui indiquent les chemins sans les parcourir.

trement elle choquerait l'esprit, en lui présentant le même mot avec deux genres différents. C'est ce qui aurait lieu, si l'on disait : *cet orgue est un des meilleures*, etc., *un des plus belles*, etc. Il faut dire : *ces orgues sont un nombre des meilleures*, etc.



2. Les personnages les plus ridicules dans le commerce de la société sont ceux qu'on appelle de *petits-maitres*.

3. Combien on trouve dans Homère et dans Virgile des épisodes bien amenés! (400) (a)

4. La haine est si aveugle, qu'elle ne cherche pas même des prétextes pour se satisfaire. (357.)

5. Un seul jour perdu ne devrait-il pas nous laisser de regrets mille fois plus cuisants qu'une grande fortune manquée? (357. *Exceptions.*)

6. Les pensées le plus sublimes ne sont rien, si elles sont mal exprimées.

7. Dans les traductions, il n'est guère possible de rendre un vers par un vers, lors même que cette précision est la plus désirable.

8. Les flatteurs sont ceux qui se laissent les plus aisément duper par la flatterie.

9. On prétend que les montagnes qui traversent l'ancien et nouveau monde ont été autrefois des plaines couvertes par la mer.

10. Les grandes et les fortes pensées viennent du cœur.

11. Comment deux personnes n'auraient-elles qu'une seule et même volonté, quand chacune d'elles en a plusieurs!

12. Du temps de Philippe-le-Bel, il n'y avait que les ducs, comtes et barons dont les femmes eussent le droit de se donner quatre robes par an.

13. L'amour pour ses père et mère est la base de toutes les vertus.

14. Un grand cœur, disait un roi de Perse, reçoit des petits présents d'une main, et en fait des grands de l'autre.

---

(a) La correction de certaines phrases pouvant présenter quelque difficulté, nous avons cru devoir, dans ce cas indiquer le paragraphe de la grammaire où se trouve la règle.

15. Les vérités qu'on aime les moins à entendre sont celles qu'on a le plus d'intérêt à savoir.

16. Le but des philosophes anciens et modernes est de porter les hommes à la vertu.

17. La possession des faux biens du monde ne peut procurer qu'une fausse et une trompeuse félicité.

18. Lycurgue disait aux Spartiates: Voulez-vous être toujours libres et respectés? soyez toujours pauvres, et n'entreprenez jamais des conquêtes. (357.)

19. Quiconque a des nombreux témoins de sa mort, meurt toujours avec courage.

20. On le voit toujours avec de beaux-esprits ou de grands seigneurs.

21. Si vous ne vous acquittez pas de la dette immense que votre enfance a contractée avec vos père et mère, vous encourrez l'animadversion de tous ceux qui sont honnêtes parmi les pères, mères et enfants.

22. Les grands esprits sont le plus susceptibles de l'illusion des systèmes.

23. Plus on approfondit l'homme, plus on y démêle de la faiblesse et de la grandeur. (356.)

24. La nature étant partout la même, les hommes ont dû nécessairement adopter les mêmes vérités et les mêmes erreurs dans les choses qui tombent les plus sous les sens, et qui frappent les plus l'imagination.

25. Les belles et les mémorables actions ne peuvent illustrer, si elles n'ont pas la vertu pour cause.

26. Si le corps se fortifie par des travaux modérés, c'est par de sages instructions que l'esprit se perfectionne.

27. Comment un homme qui n'a pas d'idées nettes de la justice, pourrait-il avoir la conscience d'avoir fait une action injuste? (357.)

28. Un trait remarquable et heureux dans notre histoire littéraire, c'est que ceux de nos auteurs

dramatiques qui ont les mieux écrit, sont aussi ceux qui ont les plus intéressé.

29. Il faut faire de ses idées l'image exacte des choses, et de la parole, une nette et une vive image de ses idées.

30. Ceux qui font des antithèses en forçant les mots, sont comme ceux qui font des fausses fenêtres pour la symétrie.

31. Le père du Tertre dit que, si presque tous les nègres sont camus, c'est parce que les pères et mères écrasent le nez à leurs enfants.

32. Aux yeux de l'envie, la réputation le mieux établie n'est qu'une erreur publique.

33. La Grèce et l'Italie ont produit de grands hommes dans tous les genres.

## CHAPITRE IV.

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DE L'ADJECTIF QUALIFICATIF.

(V. Gramm., n. 363 et suiv.)

1. La bonté et la puissance de Dieu sont infinies. Assis sur son trône, au centre de l'univers, le souffle de sa bouche anime tout, et donne à tout l'ordre, la beauté et la grâce.

2. Le climat tempéré ne produit que des choses tempéré; les herbes les plus douces, les légumes les plus sains, les fruits les plus suaves, les animaux les plus tranquilles, les hommes les plus polis sont l'apanage de cet heureux climat.

3. La sagesse et la puissance du Créateur, aussi visible dans la structure du limaçon que dans celle du lion, se manifeste dans toute la nature.

4. L'esprit et la vertu, fait pour plaire toujours, sont la source de toute véritable gloire.

5. La nature a pour les âmes sensibles un charme et une beauté toujours nouveaux.

6. Calypso trouvait une noblesse, une grandeur d'âme étonnantes dans ce jeune homme qui s'accusait lui-même.

7. La surface de la terre est composée de matière végétale et animale, livrée à un mouvement ou à un changement continuel.

8. Les grands seigneurs du Tunquin ne paraissent à la cour que nus-pieds.

9. Les demis-dieux des anciens n'étaient que des hommes qui s'étaient distingués par une valeur ou une vertu extraordinaires.

10. On peut tout sacrifier à l'amitié, exceptés l'honnête et le juste.

11. Les grands phénomènes de la nature s'expliquent aisément, supposée la gravitation universelle un principe vrai.

12. La feu reine était universellement adorée.

13. Feue votre mère unissait les charmes de l'esprit à la bonté du cœur.

14. Tous les honneurs paraîtraient payés trop chers à l'honnête homme, s'ils lui avaient coûté quelque bassesse.

15. Le deuxième, le quatrième et le sixième livres de l'*Enéide* sont regardés comme ce que l'épopée a produit de plus beau chez aucune nation.

16. Corneille a réformé les scènes tragique et comique par d'heureuses imitations.

17. Quelques mythologues représentent Apollon avec des cheveux blonds-cendrés ; d'autres, avec des cheveux châains-clairs.

18. Quelque coupables que soient les hommes, Dieu est si bon qu'ils sont rarement impardonnables à ses yeux.

19. Parmi les peines et les afflictions de cette vie, il y en a peu d'inconsolables, si nous portons nos regards vers le ciel.

20. Accoutumés aux beautés qui s'offrent à nos regards, souvent la sagesse dont elles portent l'empreinte excite peu notre admiration.

21. Les Français parlent vites, et agissent quelquefois lentement.

22. On doit éviter, presque autant que le mal, les demi-remèdes dans les grands maux.

23. L'homme véritablement attaché à sa patrie, sacrifie son repos et sa liberté, pour la liberté et la félicité publique.

24. On trouve dans les fables de La Fontaine une ingénuité, une naïveté admirables.

25. Nos vaisseaux triomphants ont parcouru l'un et l'autre hémisphères.

26. Les Samoièdes vivent fort long-temps, quoiqu'ils ne se nourrissent que de chair ou de poisson crus.

27. Les oiseaux construisent leurs nids avec un art, une adresse admirables.

28. La religion veille sur les crimes privé; les lois veillent sur les crimes public.

29. L'homme le moins pardonnable est celui qui ne veut pas se corriger de ses défauts.

30. Tout est grand dans le temple de la faveur, exceptées les portes, qui sont si basses qu'il faut y entrer en rampant.

31. La raison qui se borne à s'accommoder des choses raisonnables, et à ne s'échauffer que contre ce qui est faux, n'est qu'une demie-raison.

32. Le peuple a toujours les yeux et les oreilles ouvertes pour découvrir les défauts des grands.

33. Le bon goût des Egyptiens leur fit aimer la nudité et la régularité toutes nu.

34. Sensible et généreux, sa plus douce satisfaction est de consoler et de secourir les malheureux.

35. Le goût du jeu, fruit de l'avarice et de l'ennui, ne captive jamais qu'un esprit ou un cœur vides.

36. Les animaux de la Zone Torride, et des con-

trées chaudes des Zônes tempérées ont, pour la plupart, la jambe et le cou fort allongé.

37. Un volcan est un canon d'un volume immense, dont l'ouverture a souvent plus d'une lieue.

38. Le corps des oiseaux est disposé dans toutes ses parties avec un art et une harmonie enchanteurs.

39. La vertu excepté, tout passe comme un songe.

40. Je ne puis voir en moi la femme du vainqueur,  
Sans y voir des vaincus la déplorable sœur.

## CHAPITRE V.

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DES ADJECTIFS DÉTERMINATIFS.

(V. Gramm., n. 377 et suiv.)

1. Sur cents personnes, il y en a quatre-vingts dix qui sacrifient à la jouissance du présent toutes les espérances de l'avenir.

2. Un des plus célèbres édifices de la Chine est la tour de porcelaine, haute de deux cents quatre vingt pieds, et au sommet de laquelle on arrive par un escalier qui a quatre cent marches.

3. Charlemagne fut élu empereur, en l'an huit cents.

4. C'est de l'année mille quatre cents quarante, que date l'invention de l'imprimerie.

5. Xercès vint attaquer la Grèce avec onze cents milles combattants; d'autres disent dix-sept cents milles.

6. Le Gange, un des grands fleuves de l'Asie, se jète dans la mer, après avoir parcouru plus de dix-huit cent mille.

7. De toutes les créatures vivantes, l'homme est

la seule qui n'aît pas sa face tournée vers la terre ; il marche ses yeux dirigés vers le ciel, comme pour indiquer la supériorité de son origine. (381.)

8. Emprunte à mes soupçons des rapports et des traits  
Qui contraignent leur front à trahir leurs forfaits.

9. La mollesse est douce, et sa suite est cruelle.

10. Les plaisirs sont des fleurs semées parmi les ronces de la vie ; mais il faut les cueillir avec soin, car on flétrit aisément leur beauté passagère.

11. C'est un grand mal que de ne pouvoir en supporter aucuns.

12. Pourquoi dans l'adversité nous abandonner à la douleur, puisque nul pleurs ne sauraient changer le cours des événements.

13. Aucune troupes n'ont montré plus de courage que les nôtres à la bataille de Pavie, livrée en mille-cinq cents-vingt-cinq.

14. On prétend que Salomon avait deux milles écuries de dix chevaux chaque.

15. Les mêmes dangers qui sont des écueils pour les méchants, deviennent des occasions de mérite pour les justes.

16. Il est de ces mortels favorisés des cieux

Qui sont tout par eux-même et rien par leurs aïeux.

17. Il y a une sagesse et une bonté infinie dans les choses même où la faiblesse de nos lumières nous empêche de les reconnaître.

18. Les plus farouches animaux, les rochers mêmes paraissaient sensibles à ma douleur.

19. La vanité est de tous les sexes et de tous les âges ; nous en mettons mêmes jusque dans la misère et l'abjection.

20. Quelques soient les lois, il les faut respecter.

21. Quels que crimes toujours précèdent les grands crimes.

22. Quelques corrompues que soient nos mœurs, le vice n'a pas encore perdu parmi nous toute sa honte.

23. Quelque glorieux prix qui me soient réservés,  
Quels lauriers me plairont de son sang arrosés ?

24. Quelque soit votre naissance, quelques  
~~grandes que soient~~ vos richesses, quelles que digni-  
tés que vous possédiez, souvenez-vous que vous  
frustrez les vues de la Providence, si vous n'en faites  
pas usage pour le bien de l'humanité.

25. Tout les rois qui ont gouverné Rome se sont  
distingués par des grandes vertus ou par des grands  
talents.

26. Tout ame ambitieuse est incapable de règle.

27. Nous avons tout une même origine.

28. La nature toute entière se trouve dans les  
grands poèmes épiques.

29. La vertu, toute austère qu'elle est, fait goûter  
bien des plaisirs.

30. Nos vaisseaux sont tous prêts, et le vent nous appelle.

31. Les philosophes, tous profonds qu'ils sont,  
ignorent la cause de bien des effets. -

32. L'espérance, tout trompeuse qu'elle est ; sert  
au moins à nous mener à la fin de la vie par un  
chemin agréable.

33. Toute engourdie qu'est la paresse, elle fait  
plus de ravages chez nous, que toutes les autres  
passions ensemble.

34. Il n'y a point d'absurdités qui ne trouvent des  
têtes tout disposées à les recevoir.

35. Les empires ne peuvent se soutenir que par  
l'équité des même lois qui les ont formés.

36. Les éloges sont comme les richesses : c'est  
faute de connaître leur prix qu'on en est si prodigue.

37. Une femme ne peut guère être belle que  
d'une façon ; mais elle peut être aimable de cent  
milles.

38. Cyrus connaissait tout les soldats de son  
armée, et pouvait les désigner par leur nom.

39. C'est un malheur que les hommes ne puis



sent posséder aucuns talents sans donner l'exclusion à tous les autres.

40. Il nous en coûte bien moins de remporter des dictoires, que de nous vaincre nous-même.

41. La cour de Louis XIV. était brillante: tous les étrangers louaient sa magnificence.

42. Quelque soit la gloire des grands sur la terre, elle a toujours à craindre l'envie, qui cherche à l'obscurcir.

43. Le mérite, les vertus mêmes doivent beaucoup à la modestie, qui rehausse leur éclat.

44. Les riches, quelques sots qu'ils soient, emportent toujours les suffrages, et les rieurs sont de leur côté.

45. Les prospérités militaires laissent dans l'ame en je sais quoi qui la remplit toute entière.

46. Le vrai courage a toujours quelque ressources.

47. La plus haute des pyramides d'Égypte a deux mil six cents quarante pieds de circuit, et au moins cinq cent pieds de haut.

48. Les gens d'esprit même n'en ont jamais moins que lorsqu'ils tâchent d'en avoir.

49. Il n'y a aucunes conditions qui n'aient leurs peines.

50. Reine, l'excès des maux où la France est livrée  
Est d'autant plus affreux que leur source est sacrée.

51. Quelque soit la modération de nos désirs, ne nous croyions pas à l'abri des revers.

52. On assure que les portes-faix de Constantinople portent des fardeaux de neuf cent livres pesant.

53. La vérité n'est point à nous, nous ne sommes que ses témoins et ses dépositaires.

54. Les même vertus qui servent à conquérir un empire, servent aussi à le conserver.

55. Quelque grands avantages que la nature donne, ce n'est pas elle seule, mais la vertu avec elle, qui fait les héros.

56. Le premier voyage autour du monde a été fait par François Drack, en l'an mille cinq cent-quatre-vingts.

57. Je sais tout ce qui a été, est, et sera ; jamais aucuns mortels n'ont levé le voile qui me couvre.

58. Les hommes les plus durs et les plus pervers, ont souvent dans leur bouche les mots d'humanité et de morale.

59. Quelque soit la main qui m'ôtera la vie,  
Qui meurt dans sa vertu, meurt sans ignominie.

60. La vie de l'homme utile, quelle que courte que soit sa durée, ressemble au plus précieux des métaux, qui a beaucoup de poids sous un petit volume.

61. Nuls plaisirs n'égalent celui que cause une bonne action qu'on a faite.

62. C'est par la sagesse, disait un jeune roi, que les rois mes voisins, quelques redoutables qu'ils soient, me craindront.

63. Jésus-Christ ne mourut que pour rendre témoignage à la vérité : il fut son premier martyr.

64. Combien d'hommes ne semblent nés que pour eux-mêmes !

65. La beauté, quelque'elle soit, ne vaut pas un bon esprit.

66. Les magistrats doivent une égale justice à tout le monde, à leurs ennemis mêmes.

67. Justes, ne craignez point le vain pouvoir des hommes : Quels que élevés qu'ils soient, ils sont ce que nous sommes.

## CHAPITRE VI.

### RÉCAPITULATION

SUR L'EMPLOI DU SUBSTANTIF, DE L'ARTICLE, DE L'ADJECTIF  
QUALIFICATIF ET DE L'ADJECTIF DÉTERMINATIF.

(V. Gramm., n. 327 et suiv.)

1. C'est parce que l'or est rare que l'on a inventé  
à dorure, qui, sans en avoir la solidité, a tout son

brillant. Ainsi, pour remplacer la bonté qui nous manque, nous avons imaginé la politesse, qui a toutes ses apparences.

2. Des secours sont payés bien chers, lorsqu'il faut qu'on les mendie.

3. Un coup d'œil de Louis enfantait des Corneilles.

4. L'âme demeure toute étonnée, tout stupéfaite à la vue des grandes scènes qu'offre la nature.

5. Jamais enfant n'a eu pour ses père et mère d'attentions plus soutenues.

6. Le sage est grand dans les plus petite choses, le méchant est petit dans les plus grande.

7. Exceptées les grandes nations de l'Amérique, la plupart des peuples du nouveau monde étaient plongés dans une stupidité barbare, quand on découvrit ce pays.

8. Les arc-en-ciels sont formés par la réflexion des rayons solaires dans les nuages.

9. Socrate, voulant s'endurcir, allait nus-pieds dans le plus fort de l'hiver.

10. L'esprit humain est tellement né pour la vérité, qu'il veut toujours voir son image, même dans les fictions.

11. L'intérêt ou la malignité suggère presque toutes les arrières-pensées.

12. Les hommes hauts et vains sont semblables aux épis de blé; ceux qui lèvent les plus la tête sont le plus vides.

13. Homère a peint les hommes tels qu'ils étaient avec leurs bonnes et mauvaises qualités.

14. Les belle-dame sont ainsi nommées parce qu'en Italie on compose avec cette plante une espèce de fard à l'usage des dames.

15. Duguay-Trouin peut-être eût été aussi aisément le rival des Turennes et des Condés, que celui des Rhuyters et des Duquesnes.

16. Toutes ces gens à qui l'on ne peut rien apprendre ne sont pas celles qui savent le plus.

17. Le son parcourt environ cent quatre-vingt toises par seconde.

18. Pour un Platon dans l'opulence, pour un Aristippe en crédit, combien d'Homère et d'Esopé dans l'indigence !

19. Le méchant a quelquefois le calme empreint sur sa figure ; mais l'enfer est dans son cœur. (381.)

20. Les habitants du détroit de Davis mangent leur poisson et leur viande crue.

21. Les oratorios sont des poèmes lyriques entièrement religieux.

22. Des bonnes actions et des études agréables, sont les plus doux passe-temps.

23. L'étude de la morale et celle de l'éloquence sont nées en même temps ; leur union est aussi ancienne que celle de la pensée et de la parole.

24. Dulot, assez mauvais poète, est l'inventeur des huit-rimé.

25. Quelque grands talents que nous possédions, la moindre des vertus a plus de prix aux yeux de la Divinité.

26. Ma fille, votre modestie, les tendres soins que vous rendez à vos parents, font souhaiter à toutes les mères de vous donner pour épouse à leur fils.

27. Tous les faux biens produisent des véritables maux.

28. Si la sagesse divine était visible, de quelle amour les hommes ne s'enflammeraient-ils pas pour elle !

29. Le plus heureux mortel a connu les alarmes :  
Hélas ! il n'en est point qui n'ait versé des larmes.

30. Le quinzième et le seizième siècles ont été marqués par des grandes découvertes. (a)

(a) Telles sont la découverte du nouveau monde, celle du passage aux Indes par le cap de Bonne-Espérance, l'invention de l'imprimerie, celle de la poudre à canon, etc.

31. Qui peut lire l'Évangile sans trouver sa morale sublime ?

32. Retenez bien ce salutaire avis :

Pour savoir quelque chose, il faut l'avoir apprise.

33. Les mystères de la nature sont l'effet d'une puissance et d'une sagesse supérieure à notre intelligence.

34. Les gens qui, par modération, aiment la paix, sont le plus redoutables dans la guerre.

35. La feu-reine s'est rendue immortelle par son courage et par sa résignation.

36. En considérant les hommes en masse, la somme des souffrances surpasse celle des plaisirs.

37. Quiconque a vécu avec de petit-maitres et de petite-maitresses connaît tout ce qu'il y a de futilité et de vanité dans l'esprit humain.

38. Tous méchants que sont les hommes, Dieu veut que nous les aimions.

39. L'irreligion et le relâchement de lois sont les avant-coureurs de la ruine des états.

40. Aucuns monstres par moi domptés jusqu'aujourd'hui,  
Ne m'ont acquis le droit de faillir comme lui.

41. De tous les défauts, celui dont nous demeurons les plus aisément d'accord, c'est la paresse.

42. Quels gens que les Socrates et les Platons, que leur vertu a immortalisés à l'égal des plus grands princes !

43. Sur toute la surface du globe, il naît et meurt trois milles personnes par heure.

44. Les Montausiers ont rendu leur nom célèbre dans le siècle des beaux-arts.

45. Nos premiers tête-à-têtes furent consacrés au récit de nos aventures.

46. Tout est arrangé dans le monde avec une sagesse et une bonté infinie.

47. L'affreuse et l'inexorable dureté des riches est la source de presque toutes les misères humaines.

48. Entre les tropiques, l'année se divise en moussons sèche et pluvieuse. (a)

49. Les dons sont dans leurs mains, sur leur front l'allégresse.

50. Par l'adulation les vices des grands se fortifient; leurs vertus même se corrompent.

51. Quelque chose que nous fassions pour obliger un ingrat, il ne le trouvera jamais digne de sa reconnaissance.

52. Riche et puissant, vous m'avez toujours été fidèle. (363.)

53. Supposée la terre en mouvement, les phénomènes célestes s'expliquent avec la plus grande facilité.

54. Il n'y a que la vertu qui nous élève au-dessus de nous-même.

55. Socrate est mort en l'an quatre-cents avant J.-C.

56. Quelque soient ses penchants, le sage les surmonte : C'est de nous que dépend ou la gloire ou la honte.

57. L'affliction et l'inquiétude sont de fâcheux réveilles-matins.

58. C'est dans le temps que les grands hommes sont les plus communs, qu'on rend le plus de justice à leur mérite.

59. Des étoffes roses-tendres ne siéent qu'au jeune âge.

60. La fameuse mine de Potosi, dans le Pérou, a plus de deux cents cinquante toises de profondeur.

61. Il n'y a aucuns termes dans la langue des Samoièdes pour exprimer le vice et la vertu.

62. On ne trouve guère des ingrats, tant qu'on est en état de faire du bien.

63. Les petits esprits font ordinairement mystère de tout, des moindres bagatelles mêmes.

---

(a) On appelle *mousson sèche* et *mousson pluvieuse*, deux saisons où soufflent certains vents périodiques de la mer des Indes, auxquels on a également donné le nom de mousson.

64. Les premiers hymnes qu'on chanta dans l'Eglise furent composés par saint Hilaire, évêque de Poitiers.

65. Votre ame, en m'écoutant, paraît toute interdite.

66. Il est peu de Zopire qui se mutilent pour soumettre des Babylone à leur roi.

67. C'est le cardinal Mazarin qui introduisit en France le goût des opéra.

68. Le bonheur dont toutes les honnêtes gens sont les plus jaloux, c'est l'estime et l'amitié des autres hommes.

69. Les oiseaux-mouche sont les bijoux de la nature.

70. Depuis Codrus, combien de héros ont été les généreuses et les sublimes victimes de l'amour de la patrie!

71. La langue romance, que l'on a parlée autrefois en France, était un mélange des langues celtique et latine.

72. Quelques pure que soient leurs intentions, quelles que lumières qu'ils aient acquises, quelque soit leur expérience, les hommes peuvent se laisser égarer : les plus habiles, les plus sages mêmes sont vulnérables.

73. L'homme qui n'a aucune mœurs est le plus méprisable et le plus malheureux des hommes. (385.)

74. L'or est le plus sûr des passes-partout.

75. Retournez à l'armée, et pour me protéger

Montrez cent milles bras tout prêts à me venger.

76. La vie serait bien courte, si l'espérance ne prolongait sa durée.

77. Peut-on contempler le ciel, sans être convaincu que l'univers est gouverné par une suprême et une divine Intelligence ?

78. Le Mississipi parcourt une étendue de quatre mil-huit cent mille ; c'est le plus grand fleuve du globe

79 Il y a toujours une manière de dire les cho

ses, quelqu'elles soient, plus agréable et plus persuasive.

80. La distinction le moins exposée à l'envie est celle qui vient d'une longue suite d'ancêtres

81. Toutes les histoires de feu-follet et des loups-garou n'ont de fondement que dans l'imagination des ignorants.

82. Des remords coûtent bien plus chers que les bénédictions de tout une famille qu'on tire de la misère.

83. C'est en l'année quatre cents-quatre-vingts, avant J.-C. qu'a été livré le combat de Thermopyles.

84. L'automne, couronnée de pampres et chargée de fruits, comble les vœux du laboureur.

85. Les même manières qui siéent bien, quand elles sont naturelles, rendent ridicule, lorsqu'elles sont affectées.

86. Après la victoire on chanta des te-deums dans toutes les églises du royaume.

87. Thomas a dit, en parlant des grands :

S'ils ont l'éclat du marbre, ils ont sa dureté.

88. Suidas rapporte que Callimaque et Aristarque ont composé, chacun, plus de huit cent volumes.

89. Les mausolées et les tombeaux des Aristides et des Catons ne sont plus ; mais leurs actions se perpétuent dans les écrits du philosophe de Chéronée. (a)

90. Aucune troupes n'ont montré plus de courage que les trois cent Spartiates morts en combattant au détroit des Thermopyles. (385.)

91. Nous mourrons tous les jours ; chaque instant nous dérobe une portion de nous-même, et nous avance d'un pas vers le tombeau.

92. Les bonnes exemples font voir tout ensemble que la vertu est possible, et qu'elle est approuvée.

93. Un Gascon disait à quelqu'un : Prêtez-moi trois pistoles.—Cela est impossible, car je ne possède

---

(a) Plutarque.



qu'une demi-pistole.—Prêtez-la-moi toujours, et vous me devrez deux pistoles et demi.

94. Quelque soient les humains, il faut vivre avec eux :  
Un mortel difficile est toujours malheureux.

95. César avait un courage, une intrépidité extraordinaires.

96. L'affliction la plus inconsolable est celle que cause la perte d'une personne aimée.

97. S'il est utile de se faire des amis, il l'est encore plus de ne point se faire des ennemis.

98. Tous mauvais que sont certains livres, on y trouve toujours quelque chose qui mérite d'être lue.

99. Les habitants de la côte de la Nouvelle-Hollande sont peut-être les gens du monde le plus misérables, et ceux de tous qui approchent les plus de la brute.

100. Plus un homme vicieux avance en âge, plus le vice jette en lui des profondes racines.

101. Quand une fois on a trempé ses lèvres dans la coupe de la bienfaisance, sa liqueur paraît si douce qu'on ne veut plus la quitter.

102. Le sage est ménager du temps, des paroles mêmes.

103. L'homme gouverné par les préjugés a toujours un bandeau sur ses yeux. (381.)

104. La bonne conduite des père et mère est la bénédiction des enfants.

105. La lithographie est l'art de tracer sur la pierre, avec une encre ou un crayon composés, des dessins qui se contr'éprennent sans rien perdre de leur netteté.

106. Les femmes grecques et romaines se brüssaient les yeux comme les femmes de l'Orient.

107. L'esprit ne tient lieu d'aucuns talents, et sa vanité de nulles vertus.

108. L'Amérique a été découverte par Christophe Colomb, en l'année mille-quatre-cent quatre-vingts-douze.

109. Nous faisons nos plus chers délices de la Sainte-Écriture.

110. On est impardonnable de ne pas profiter des leçons, de l'exemple et de l'expérience d'autrui.

111. Il ne faut pas juger des hommes comme d'un tableau, sur une seule et une première vue ; il y a un intérieur qu'il faut approfondir.

112. Que les passions nous rendent crédule, et qu'un cœur vivement touché se détache avec peine des erreurs même qu'il aperçoit !

113. Quelque justes soupçons que vous en puissiez prendre,

J'ai peine contre vous à ne pas le défendre.

114. Les belle-de-nuits sont originaires du Mexique.

115. Adraste menait autour de lui trente Dauliens d'une force, ou d'une audace extraordinaires.

116. L'aigle destinée à fendre les nues, s'élève avec une force et une vitesse prodigieuse.

117. Pour prodiguer des louanges fades et outrées, il faut mépriser ceux même à qui on les donne, et les croire bien dupe.

118. Ci-gît qui, sans jamais s'inquiéter d'autrui,  
Durant quatre-vingt ans ne vécut que pour lui.

119. Le cours de la Seine est de deux cent lieues.

120. Il y a des mauvais exemples qui sont pires que des crimes.

121. Au huitième et au neuvième siècles, il y avait trois carêmes, quelquefois quatre, comme dans l'Église grecque.

122. Il paraît que les premiers orgues ont été inventés par Archimède, vers l'an deux-cents avant J.-C. Ces orgues allaient par le moyen de l'eau ; quelqu'ils fussent, ils étaient sans doute fort inférieurs à ceux qu'on admire dans les principales églises de l'Europe.

123. Les imprudents se moquent des qu'en dirait-  
t-ous.

124. L'héroïsme de la bonté est d'aimer jusqu'à ses ennemis même.

125. Nous partîmes cinq cent, mais par un prompt renfort

Nous nous vîmes trois milles, en arrivant au port.

126. Il y a de l'ingratitude à ne témoigner de la reconnaissance des bienfaits qu'on a reçus, que pour en recevoir des nouveaux.

127. Saint Louis suivait, pieds nu, l'étendard de la sainte croix.

128. Aristide avait une élévation, une grandeur d'ame peu communes.

129. Conduisez-vous avec la fortune comme avec les mauvaises paies : ne dédaignez pas les plus faibles à-comptes.

130. Tout spirituels que sont certaines gens, elles ne savent pas que c'est montrer de l'esprit que de faire paraître celui des autres.

131. Il y a deux caïlles-lait, le blanc et le jaune ce sont deux plantes qui caillent le lait.

132. Comment un autre pourra-t-il garder notre secret, si nous ne pouvons le garder nous-même ?

133. Les grands hommes entreprennent des grande choses, parce qu'elles sont grande, et les fous, parce qu'ils les croient facile.

134. L'honneur est mal gardé, lorsque la religion n'est pas aux avant-poste.

135. Ne demandons pas à un ami de choses indignes de l'honneur, car un ami est un autre nous-même. (357. Except.)

136. C'est en l'an mille-quatre-vingts-quinze qu'a eu lieu la première croisade.

137. On aime la réputation d'intégrité, mais on ne veut pas quelle coûte chère.

138. Ne pouvant pas renoncer à nos vices, nous voudrions pouvoir ôter aux autres leurs bonnes qualités, leurs vertus mêmes.

139. L'aigle audacieuse n'engendre pas la faible et la timide colombe.

140. Quelques dissimulés que soient les méchants, Dieu connaît les moindres secrets de leur cœur. (382.)

141. Les pie-grièche préfèrent la chair aux insectes, dont elles se nourrissent communément.

142. Animées du désir de devenir meilleur, les personnes bien nées se corrigent facilement de leurs défauts, lors même qu'elles y sont les plus sujettes.

143. Jupiter et Saturne sont les planètes qui tournent les plus vites sur elles-mêmes; elles opèrent leur rotation en moins de dix heures et demies.

144. Considérez la condition des hommes qui dirigent les affaires: quelques sages qu'ils soient, quelque soit leur puissance, quelles que lumières qu'ils possèdent, que d'agitations! que de traverses!

## CHAPITRE VII.

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DES PRONOMS EN GÉNÉRAL.

(V. Gramm., n. 399 et suiv.)

1. Si nous n'avions pas tant d'orgueil, nous parlerions moins de celui des autres.

2. Il est rare d'entendre raison dans une âge où l'on se fait quelquefois un mérite de ne pas la consulter.

3. Les hommes aiment à rendre justice aux morts, soit qu'ils se flattent de l'espérance qu'on la leur rendra un jour, soit qu'ils aiment naturellement la vérité.

4. La politesse exige qu'on prête attention à ce qu'on nous dit. (400.)

5. Hypéride a imité Démosthènes dans les endroits où il s'est montré le plus éloquent.

6. On s'ennuye presque toujours dans la société

des personnes avec lesquels il n'est pas permis de s'ennuyer.

7. Il y a dans Dieu une sagesse et une puissance infinies sans laquelle on ne saurait le concevoir.

8. Condé avait un courage, une intrépidité auxquelles rien ne résistait.

9. Il faut en tout faire la part du temps ou du hasard, auxquels il est juste d'attribuer la plupart de nos succès.

10. L'homme prudent sait demander conseil et le suivre.

11. L'homme qui craint Dieu, qui connaît les moindres secrets de nos cœurs, ne fait rien qui soit contraire à la vertu. (400.)

12. L'empereur Théodose fut mis en pénitence publique par saint Ambroise, et elle dura jusqu'à ce qu'il se fût humilié devant Dieu et devant les hommes.

13. On n'estime guère que les qualités qu'on admire en nous. (400.)

14. François I<sup>er</sup> érigea Vendôme en Duché-pairie, en faveur de Charles de Bourbon ; il le mena ensuite en Italie, où il se comporta, vaillamment. Quand il fut fait prisonnier à la bataille de Pavie, il ne voulut point accepter la régence ; cependant il ne cessa pas de travailler à la délivrance du roi ; et il continua à le bien servir, quand il fut rendu à ses sujets.

15. Les hommes les plus avides de plaisirs connaissent rarement celui que fait goûter une bonne action.

16. L'homme de bien doit son assistance à tout infortuné, lors même qu'il est son ennemi. (401.)

17. Dans les premiers âges du monde, chaque père de famille gouvernait la sienne avec un pouvoir absolu.

18. On n'aime pas à donner des louanges qui sont comme des aveux de la supériorité qu'on a sur nous. (400.)

19. Peu de temps après la mort d'Auguste, qui affligea vivement le peuple romain, la poésie, qui avait brillé avec tant d'éclat sous les yeux de ce prince, qui protégeait les lettres, s'éclipsa sous ses successeurs, qui s'abandonnèrent pour la plupart, à la mollesse et à toutes sortes de crimes, qui amenèrent la chute de l'empire. (400.)

## CHAPITRE VIII.

### EXERCICES

SUR LES PRONOMS PERSONNELS.

(V. Gramm., n. 403 et suiv.)

1. Les hommes doivent s'entr'aider : telle est la loi de la nature. (406. 1<sup>re</sup>.)

Voyez l'observation placée après le No. 4.

2. Qui chérit son erreur ne veut pas la connaître. (406. 1<sup>re</sup>.)

Voyez la même observation.

3. Pardonnez les torts dont je suis coupable, et rendez-moi votre amitié. (407.)

Voyez l'observation ci-dessous.

4. O mon Dieu, faites que la vertu dirige toutes nos actions, ou arrachez-nous le jour. (407.)

*Observation.*—Les quatre phrases qui précèdent ne sont pas fautives ; nous ne les avons placées ici que pour fournir à l'élève l'occasion de se rappeler les règles 406 et 407, et d'en faire l'application, en donnant aux pronoms régimes une autre place que celle que nous leur avons assignée.

5. Mon innocence est le seul bien qui me reste ; laissez-moi-la. (408.)

6. . . . . Regardez-moi durant cet entretien,  
Et jusqu'au moindre mot, imprimez-vous-le bien, (408.)

7. Je pars pour visiter la patrie de Thémistocle ; accompagnez-m'y, et rien ne manquera à ma satisfaction. (408. Exception.)

8. Les impulsions du cœur sont rarement trompeuses : abandonne-t'y, si tu veux être heureux. (408. Exception.)

9. Vous n'êtes pas heureux, et avez sauvé Rome ! (409. 2°.)

10. Je ne puis me commander à moi-même, et commande au monde entier. (409. 2°.)

11. Les grandes prospérités nous aveuglent, transportent, égarent. (410.)

12. Quand un homme est innocent, la pensée qu'on le croit coupable, le poursuit, tourmente, accable. (410.)

13. Un homme de bien a de la pudeur, quand même il n'a que soi pour témoin. (410.)

14. Quelque modeste que soit un honnête homme, il ne saurait empêcher qu'on ne dise sur son compte tout le bien qu'un malhonnête homme ose dire de lui. (412.)

15. Les passions, qui ont en soi tant de force, cèdent toutes à l'ambition.

16. Un homme de mérite est un soleil dont les rayons échauffent, brillent, éblouissent, à mesure qu'on s'approche d'eux.

17. La terre, naturellement fertile, la serait bien davantage, si elle était mieux cultivée.

18. Bien des choses ne sont impossibles que parce qu'on s'est accoutumé à croire qu'elles les sont.

19. L'homme inconstant ne ressemble jamais à soi-même.

20. Les ressources de la vertu sont infinies : plus on fait usage d'elles, plus elles se multiplient

21. Etes-vous la maîtresse de cette maison ?—Je le suis.—Etes-vous maîtresse de vos actions ?—Je ne la suis pas.

22. Le sage qui entend une parole sensée, la loue, et se l'applique à soi-même.

23. Personne n'est aussi content de son sort que de lui.

24. Mais qui peut altérer vos bontés paternelles ?  
Vous seule, vous, ma fille, en abusant trop d'elles.

25. S'il est ordinaire d'être vivement touché des choses rares, pourquoi les sommes-nous si peu de la vertu ?

26. Les vices renferment en soi tout ce qui peut les rendre odieux.

27. Vous n'êtes pas ma fille ; mais lors même que vous le seriez, je ne prendrais pas un intérêt plus vif à votre bonheur.

28. L'excellence des sens vient de la nature, mais l'art et l'habitude peuvent leur ajouter un plus grand degré de perfection.

29. Que je suis malheureuse ! ô ciel ! que je la suis !

30. Un homme vain trouve son compte à dire du bien et du mal de soi ; un homme modeste ne parle point de soi.

31. Nous nous tourmentons moins pour devenir heureux que pour faire croire que nous les sommes.

32. Un homme qui a su vaincre ses passions et leur mettre un frein, a remporté la plus belle de toutes les victoires.

33. Ne me trompé-je pas en vous croyant ma nièce ?  
Oui, monsieur, je le suis. . . .

34. Si nous n'avons pas démérité de votre amitié, rendez-nous-la.



## CHAPITRE IX.

## EXERCICES

SUR LES PRONOMS DÉMONSTRATIFS.

(V. Gramm., n. 417 et suiv.)

1. Ce qui me révolte, est de voir les riches s'enorgueillir de leurs richesses, comme si un lit doré soulageait un malade, et qu'une fortune brillante rendit un sot plus estimable.

2. Ce qui fait que les riches ne sont presque jamais heureux, est que les uns n'usent pas de leur richesse, et que les autres en abusent.

3. Ce qui soutient l'homme au milieu des plus grands revers, est l'espérance.

4. Le premier hommage que reçoit l'homme d'un mérite supérieur, est la haine des sots.

5. La philosophie triomphe aisément des maux passés et à venir, mais ceux présents triomphent souvent d'elle.

6. L'opulence et le repos sont à une si grande distance l'un de l'autre, que plus on approche de celle-ci, plus on s'éloigne de celui-là.

7. Le plus grand poète, et peut-être le plus profond moraliste de l'antiquité, est Homère, dont le génie est vaste et sublime comme la nature.

8. Ce qu'on admire avec justice dans Racine, sont les caractères, toujours soutenus et toujours dans la nature.

9. Il n'y a de supériorité réelle que celle donnée par le génie et la vertu.

10. Tel est l'avantage qu'ont les talents sur la beauté : celle-là n'a qu'un temps pour plaire ; ceux-ci plaisent dans tous les temps.

11. Ce qui plaît dans les anciens, est qu'ils ont peint la nature avec une noble simplicité.

12. Le plaisir le plus agréable est celui partagé avec des amis.

13. La meilleure manière de se venger, est de ne point ressembler à celui qui nous fait injure.

14. Nous admirons souvent dans un homme ses moindres qualités, tandis que nous ne faisons pas attention à celles vraiment dignes de notre estime.

15. La marque d'une expression propre, est qu'on ne puisse lui donner qu'un sens.

16. Les flatteurs trouvent leur compte avec les grands, comme les médecins auprès des malades imaginaires : ceux-là payent pour les maux qu'ils n'ont pas ; ceux-ci pour des vertus qu'ils devraient avoir.

## CHAPITRE X.

### EXERCICES

SUR LES PRONOMS RELATIFS.

(V. Gramm., n. 422 et suiv.)

1. Britannicus est seul : quelque ennemi qui le presse,  
Il ne voit à son sort que moi qui s'intéresse.

2. Tel était la terreur qui s'était emparée des esprits, que, parmi tant d'honnêtes gens, nous ne fûmes que deux qui osèrent élever la voix en faveur de l'innocence opprimée.

3. Il y a un air d'affectation dans cet auteur qui gâte ses écrits. (424.)

4. Il y a deux choses à qui il faut s'accoutumer sous peine de trouver la vie insupportable : les injures du temps et les injustices des hommes.

5. Que de reconnaissance mérite la bonté de Dieu, qui a gravé dans nos cœurs l'amour de la vertu et la haine du vice ! (426.)

6. Les plus hautes montagnes sont les réservoirs dont sortent les plus grands fleuves.

7. Le Tasse naquit à Sorrento; la maison d'où il sortait était une des plus illustres de l'Italie.

8. Lorsqu'on est jeune, la vie paraît sans terme : c'est un trésor qu'on croit qui est inépuisable.

9. Enfin, après un an, tu me revois, Arbate,  
Non plus, comme autrefois, cet heureux Mithridate,  
Qui, de Rome toujours balançant le destin,  
Tenais entre elle et moi l'univers incertain.

10. On doit placer l'amour de la patrie au rang de ces vertus sublimes dont découlent tous les biens de la société.

11. D'où vient donc cet ennui qu'on voit qui vous dévore ?

12. Il n'y a rien, jusqu'à la vérité même, à qui un peu d'agrément ne soit nécessaire.

13. C'est une douce erreur que je prétends qui cesse.

14. L'espèce de canne dont l'on tire le sucre est originaire de la Chine et des Indes, et fut transportée en Amérique vers l'an mille-cinq cents.

15. De tous les attributs de la Divinité, la bonté est celui sans qui on la peut moins concevoir.

16. Les Japonnais supportent avec une constance admirable toutes les incommodités de la vie, dont ils ne font pas grand cas. (426.)

17. Notre salut naît quelquefois des causes même dont devait venir notre perte.

18. Il y a une certaine douceur dans le langage d'un hypocrite que n'a pas la vérité. (424.)

19. Régulus, dans son expédition contre Carthage, eut à combattre un prodigieux serpent, contre qui il fallut employer toute l'armée romaine.

20. Oui, César, vous êtes le héros qui avez remporté le plus de victoires sur vous-même, et qui êtes le plus digne de dicter des lois au monde.

## CHAPITRE XI.

## EXERCICES

SUR LES PRONOMS INDÉFINIS.

(V. Gramm., n. 429 et suiv.)

1. On est heureuse quand on est mère, et qu'on est adoré de ses enfants.

2. Les gens qui sont continuellement dans le tourbillon du monde, sont sujets à d'étranges distractions, et quoiqu'on s'y soit connu long-temps, on est presque étonné, après une courte absence, de se reconnaître.

3. On peut être sot avec beaucoup d'esprit, et on peut n'être pas un sot avec peu d'esprit.

4. On n'aurait guère de plaisir, si on ne se flattait jamais.

5. On estime la vie par dessus tout, et l'on la prodigue comme si elle devait toujours durer.

6. Le style n'est que l'ordre et le mouvement qu'on met dans ses pensées ; si l'on les enchaîne étroitement, si l'on les serre, le style devient ferme, nerveux et concis ; si l'on les laisse se succéder lentement, et ne se joindre qu'à la faveur des mots, quels que élégants qu'ils soient, le style sera diffus, lâche et traînant.

7. L'on se corrige quelquefois mieux par la vue du mal que par l'exemple du bien.

8. Les deux rois firent chanter des te-deums, chacun dans leur camp.

9. L'Enéide de Virgile, et l'Art poétique d'Horace sont des ouvrages parfaits, chacun dans leur genre.

10. La nature semble avoir départi des talents divers aux hommes, pour leur donner, à chacun, son emploi.

11. Les personnes sensibles ont en eux les semences de tous les sentiments généreux.

12. Personne n'a jamais été comparée à La Fontaine pour la naïveté, ni à Racine pour l'élégance.

13. Newton et Galilée ont contribué infiniment l'un l'autre aux progrès que les sciences physiques ont faits.

14. Loin de se regarder comme ne faisant qu'une seule et une même famille, les hommes ne se lient que pour se tromper les uns et les autres.

15. Les passions, ennemies l'une de l'autre, sont dans un état perpétuel de guerre.

16. Que dis-je ? on règne, et d'un peuple fidèle  
On est chéri, sur-tout si l'on est belle.

17. Quel tribut d'admiration ne devons-nous pas aux Bossuets, aux Racines et aux Boileaux, qui ont contribué à la gloire de la France, chacun par leurs ouvrages immortels !

18. N'est-il pas à craindre que l'ennui ne succède à des sentiments trop vifs, lorsqu'on commence à se voir réciproquement tel qu'on est ?

19. Qu'elle est cruelle et absurde cette gloire qui porte les hommes à se détruire les uns et les autres !

20. Il n'y a jamais rien à gagner à confondre les genres, puisque le talent est le maître de les traiter tous, en les laissant chacun à leur place.

21. Les corps célestes s'attirent les uns et les autres, en raison de leur masse et de leur distance.

22. L'on met à l'abri des coups du sort ce que l'on donne à ses amis.

23. Toutes les dignités qui distinguent les hommes disparaissent avec la vie, et on pourrait mettre cette inscription sur la porte d'un cimetière : *ici on est égal.*

24. On se sert de plusieurs noms pour exprimer la même chose ; cependant si on examine tous ces noms, l'un après l'autre, on trouvera qu'ils ont, chacun, sa signification particulière.

25. On admire les personnes d'esprit, mais on n'aime que ceux chez qui l'esprit est uni à la bonté.

26. Racine et Fénelon possédaient l'un l'autre, au plus haut degré, l'art d'exciter les émotions les plus tendres et les plus vives.

27. Ronsard et Balzac avaient, chacun, dans son genre, assez de mérite pour former, après soi, un grand écrivain en vers et en prose.

28. L'on est heureux dans son ménage, lorsqu'on est bien uni.

29. Les hommes, après avoir occupé un peu plus de terrain l'un que l'autre, vont tous ensemble dans un abîme où on ne reconnaît plus les rangs qui les distinguaient.

30. César et Pompée avaient, chacun, son mérite; mais c'étaient des mérites différents.

31. On n'est que plus chéri alors qu'on devient mère.

32. Les deux Rousseaux se sont illustrés, chacun dans leur genre.

33. L'on console les indifférents, et on s'afflige avec son ami.

34. Les hommes ne sont-ils donc sur la terre que pour se déchirer les uns et les autres!

35. Est-il personne qui puisse se flatter d'être toujours aimée?

---

## CHAPITRE XII.

---

### RÉCAPITULATION

**SUR LES PRONOMS EN GÉNÉRAL, ET SUR LES PRONOMS PERSONNELS, DÉMONSTRATIFS, RELATIFS, etc.**

(V. Gramm., n.º 399 et suiv.)

1. Les désirs ont des charmes qui cessent d'exister pour celui qui sans cesse s'abandonne à eux.

2. Ce qui a droit à nos hommages par-dessus tout, est le mérite et la vertu.

3. Louis XIV. accorda aux savants et aux artistes cette faveur, cette protection sans lesquelles les sciences et les arts ne peuvent fleurir.

4. Il y a une grâce, une simplicité dans les anciens qu'on ne saurait s'empêcher d'admirer. (424.)

5. Celui qui ne pense qu'à soi-même dispense les autres d'y penser.

6. L'esprit et le cœur sont les deux portes par qui les vérités sont reçues dans l'ame.

7. Je suis, dit-on, un orphelin,  
Entre les bras de Dieu jeté dès mon enfance,  
Et qui de mes parents, n'eus jamais connaissance.

8. Les personnes consommés dans la vertu ont une droiture d'esprit qui les empêche d'être médisants.

9. Je lui disais : Oui, monsieur, liez-moi. Monsieur, je ne veux point être liée, et je ne la serai point.

10. Un magistrat intègre et un brave officier servent également la patrie : celui-ci en faisant la guerre aux ennemis intérieurs, celui-là en nous protégeant contre les ennemis extérieurs.

11. Tous deux s'aidaient l'un et l'autre à porter leurs douleurs ;  
N'ayant plus d'autres biens, ils se donnaient des pleurs.

12. Là se trouvent des hautes montagnes toujours couvertes de neige, et dont sortent des grands fleuves qui parcourent les deux Amériques.

13. L'existence de l'Amérique est une chose qu'on croit qui a été connue par les anciens.

14. Une pauvre fille demande à être chrétienne, et on ne veut pas qu'elle la soit.

15. Ils servent à l'envi les passions d'un seul homme  
Qui n'agit que pour soi, feignant d'agir pour Rome.

16. Les vertus n'ont qu'un intérêt commun ;  
22\*

les passions ont, chacune, son intérêt particulier.

17. Parménion et Clytus étaient deux capitaines d'Alexandre, dont la postérité admire le génie et la valeur. (426.)

18. Les hommes sont obligés de vivre en société par le besoin qu'ils ont l'un de l'autre.

19. Paraissent, éléments ; Dieux, allez leur prescrire

Le mouvement et le repos :

Tenez-les enfermés chacun dans leur empire.

20. Une mère disait à sa fille : On n'est vraiment chéri de son mari et de ses enfants qu'autant qu'on remplit ses devoirs d'épouse et de mère.

21. Il s'est trouvé des hommes supérieurs chez la plupart des nations, qui ont eu la gloire de servir de modèle aux autres. (424.)

22. La plus grande des inégalités dans le commerce intime, est celle des esprits.

23. Il est si naturel d'estimer ce qu'on aime,

Qu'on voudrait que partout on l'estimât de même.

(400.)

24. Dieu considère les mains pures, et non celles chargées d'offrandes.

25. Il n'est personne qui ne soit exposée à avoir des ennemis.

26. C'est lorsque nous sommes éloignés de notre patrie que nous sentons sur-tout l'instinct qui nous attache à elle.

27. Quelque attaché qu'on soit les uns aux autres, on est bientôt ennemi, quand on est divisé par l'intérêt.

28. Misérable ! et je vis, et je soutiens la vue

De ce sacré soleil d'où je suis descendue.

29. Une femme peut être aimable sans beauté, mais il est bien rare qu'elle la soit sans un esprit cultivé.

30. La veille de la bataille de Maupertuis, disent



deux généraux du roi Jean, nous fûmes plusieurs qui supplièrent le roi de ne pas exposer le salut de la France par un combat inutile. (423.)

31. Nous devons préférer des amis trop sévères à des amis trop complaisants : ceux-ci disent souvent la vérité, tandis que ceux-là la dissimulent presque toujours.

32. Ce qui constitue le génie, est une attention forte et long-temps soutenue.

33. Ma haine va mourir que j'ai crue immortelle.

34. Les hommes ont beau demander conseil, ils se conduisent toujours chacun selon leur fantaisie.

35. C'est Fontenelle qui a introduit dans les sciences cette philosophie à qui elles doivent les progrès rapides qu'elles ont faits en France.

36. Tous ses projets semblaient l'un l'autre se détruire.

37. C'est le destin des choses humaines de tomber dans l'oubli dont elles étaient sorties.

38. Quoique destiné par la nature à vivre uni, on se persécute, dans les temps de révolution, comme si on était né ennemi.

39. Nous ne saurions nous empêcher d'éprouver une vive admiration pour les productions du génie, qui approche quelquefois de la superstition. (424.)

40. Je pardonne à la main par qui Dieu m'a frappé.

41. Moi, esclave ! moi, née pour commander ! hélas ! il n'est que trop vrai que je la suis.

42. Le plus esclave de tous les hommes est celui asservi à ses passions.

43. Il est une sorte de pudeur publique qui nous force à cacher le vice, et les hommes les moins vertueux lui attachent une sorte de flétrissure et d'opprobre.

44. Celui qui juge les autres d'après soi-même, est exposé à bien des méprises.

45. Tout sensé qu'on est, on est charmé d'être riche et belle.

46. Si c'est effacer les sujets de haine que vous avez contre moi, que de vous recevoir pour ma fille, je veux bien que vous le soyez.

47. Aimez-vous les uns et les autres, dit Notre Seigneur à ses disciples.

48. Les seuls ouvrages qu'on lise avec plaisir sont ceux où l'on a soumis ses pensées aux règles de la raison. (400.)

49. Grâces soient rendues aux dieux protecteurs de la Grèce, nous ne sommes plus ces esclaves qui tremblions à la vue des tyrans.

50. Ils convinrent ensemble de tenir, chacun à son tour, les rênes du gouvernement pendant une année.

51. Ils demandent aux Dieux, trop long-temps négligés,  
Le sang des citoyens l'un par l'autre égorgés.

52. Alexandre disait souvent : je ne suis pas plus redevable à Philippe mon père, qu'à Aristote mon précepteur ; si je dois à celui-ci la vie, je dois à celui-là la vertu.

53. Des pays autrefois contigus à la mer, sont aujourd'hui très-éloignés d'elle ; tel sont Aigues-Mortes et Ravenne.

54. Ainsi va le monde : aujourd'hui on est ami, et demain rival.

55. Ne pas faire justice à ceux qui la méritent, c'est décourager la vertu et enhardir le crime.

56. . . . Souvent un auteur qui se flatte et qui s'aime,  
Méconnaît son génie, et s'ignore soi-même.

57. L'étude offre tant d'avantages, qu'on ne saurait se livrer à elle avec trop d'ardeur.

58. En 1779 se donna le combat d'Ouessant, où la flotte française força celle anglaise à rentrer dans ses ports.

59. Molière et Regnard ont surpassé Plaute et Térence, dans ceux de leurs ouvrages où ils se sont les plus distingués.

60. Je ne suis point sa mère ; mais lors même

que je le serais, je ne saurais lui être plus attachée  
que je la suis.

61. . . . Oui, connais-moi, je suis ce Grec enfin  
Qui, dans ces même murs, balançai ton destin.

---

## CHAPITRE XIII.

---

### EXERCICES

SUR LE SUJET ET SUR L'ACCORD DU VERBE.

(V. Gramm., n.º 437 et suiv.)

1. Les petits esprits sont comme les bouteilles à goulot étroit, qui, moins elles contiennent de liqueur, plus elles font de bruit quand on les vide.

2. Alexandre s'étant fait présenter la mère, la femme et les enfants de Darius, il leur parla avec bienveillance.

3. Du centre de la fleur s'élève plusieurs petites colonnes unies ou cannelées, arrondies par le haut ou terminées en pointe : ce sont les pistils, qu'environne ordinairement d'autres colonnes plus petites qu'on nomme étamines.

4. L'homme de bien est trop confiant ; sa candeur, son innocence le rendent dupe des méchants.

5. Il n'y a rien que la crainte ou l'espérance ne persuadent aux hommes.

6. Vous ou moi serai peut-être un jour assez heureux pour reconnaître tant de bienfaits.

7. Il ne faut aux grands ni efforts, ni étude pour se concilier les cœurs : une seule parole, un sourire gracieux, un regard, leur suffisent.

8. Vieillards, femmes, enfants, personne n'échappèrent au carnage.

9. La mort, comme la naissance, sont un mystère de la nature.

10. La fortune, de même que les dignités, rendent communément les hommes orgueilleux; mais c'est l'adversité qui les rend sage.

11. Le mérite des hommes, aussi bien que les fruits, ont leur saison.

12. Étudiez la cour, et connaissez la ville:  
L'une et l'autre est toujours en modèles fertile.

13. L'homme vertueux est celui que ni l'appât des richesses ni la crainte de la mort ne peut déterminer à commettre une action criminelle.

14. Cincinnatus et Fabius honoraient les dieux. Ni l'un ni l'autre ne faisait aucune entreprise sans les consulter.

15. Ni l'un ni l'autre ne sont l'auteur dont les ouvrages égalent les plus belles productions de l'antiquité.

16. La multitude d'hommes qui environnent les princes, sont cause qu'il y en a peu qui fasse une impression profonde sur eux.

17. Les méchants servent à éprouver un petit nombre de justes qui se trouve répandus sur la terre.

18. Beaucoup de personnes voudrait savoir, mais peu désire apprendre.

19. Boileau a dit en parlant des poètes :

La plupart, emportés d'une fougue insensée,  
Toujours loin du droit sens va chercher sa pensée.

20. Les Dieux décident de tout: c'est donc les Dieux, et non les hommes qu'il faut craindre.

21. Nous avons en nous deux facultés rarement unies, ce sont l'imagination et le jugement.

22. Pouvoir vivre avec soi-même, et savoir vivre avec les autres, est la science de la vie.

23. Remarquer les défauts des autres sans faire attention à leurs bonnes qualités, est être injuste.

24. L'extrême petitesse et l'extrême grandeur échappe également à notre imagination.

25. L'envie, ainsi que les autres passions, sont peu compatibles avec le bonheur.

26. Le bonheur ou le malheur du peuple sont dans la main de ceux qui gouvernent.

27. Celui qui s'arrête dans le chemin de la vertu, il a déjà reculé sans s'en apercevoir.

28. Personne ne fut plus douée que Fénélon de cette bonté, de cette indulgence qui captivent les esprits et les cœurs.

29. L'homme ne doit pas compter sur la vie; une vapeur, un grain de sable suffisent pour la terminer.

30. L'ignorance et la folie croient savoir tout: l'une et l'autre est orgueilleuse: le véritable mérite seul est modeste.

31. Les étoiles sont éloignées de nous de trente milliards de lieues au moins: cette distance infinie et l'éclat dont elles brille, donne lieu de croire que c'est autant de soleils ayant, chacun, ses planètes et ses comètes.

32. Il est difficile de connaître les hommes: la plupart, comme les plantes, a des vertus cachées que le hasard fait découvrir.

33. Les inscriptions doivent être simples, courtes et familières: ni la pompe ni la multitude des paroles n'y vaut rien.

34. Je ne vous dirai pas, sur le simple vulgaire,  
Ce que peut le génie et le grand caractère.

35. On voit dans les cercles un petit nombre d'hommes et de femmes qui pensent pour tous les autres, et par qui tous les autres parlent et agissent.

36. Bien écouter et bien répondre, est une des plus grandes perfections qu'on puisse avoir dans la conversation.

37. Se glorifier d'une bonne action qu'on a faite, est en perdre tout le mérite.

38. La vie humaine, ainsi que les plus belles fleurs, ne durent qu'un moment.

39. Nos maux physiques se détruisent ou nous détruisent ; le temps ou la mort sont notre remède.

40. A Athènes, comme à Rome, une statue, une couronne de laurier, un éloge étaient une récompense immense pour une bataille gagnée.

41. Le passé est un abîme où se précipite le présent et l'avenir.

42. Ce même Agamemnon, à qui vous insultez,  
Il commande à la Grèce ; il est mon père, il m'aime.

43. L'autorité que les passions usurpent est la source de cette multitude d'erreurs qui inondent la société.

44. Ni le temps ni le malheur ne doit effacer de notre cœur le souvenir d'un ami.

45. Assez de gens méprise le bien, mais peu sait le donner.

46. . . . Quel nouveau trouble excite en mes esprits  
Le sang du père, ô ciel ! et les larmes du fils !

47. Ce n'est pas les années, c'est une longue préparation qui vous donnera de l'assurance.

48. Boire, manger, dormir, est le partage de la brute ; penser avec liberté, sentir avec délicatesse, agir avec courage, est le partage de l'homme.

49. Le luxe, de même qu'un torrent, renversent et entraînent tout.

50. Balzac a dit : Il n'y a que la première mort, ainsi que la première nuit, qui aient excité de l'étonnement.

51. La paresse ou l'inconstance font perdre le prix des meilleurs commencements.

52. Un mot, une surprise, un coup d'œil nous trahissent.

53. Très-peu d'hommes a le calme, le sangfroid qui les rendent capables de prévoir et de peser les conséquences de leurs actions.

54. Rien n'est estimable que le bon sens et la vertu : l'un et l'autre fait regarder le dégoût et l'ennui comme les faiblesses d'un esprit malade.

55. Ni vous ni moi n'ont passé par les grandes épreuves de l'envie et de l'ambition ; peut-être aurions-nous été, comme tant d'autres, des faux amis et des lâches flatteurs.

56. Nous naissons environnés d'un nuage d'erreurs qui s'augmente par les faux préjugés d'une mauvaise éducation.

57. Peu de personnes réfléchit que le temps, comme l'argent, peuvent se perdre par une avarice hors de propos.

58. Quelque prétexte que nous donnions à nos afflictions, ce sont presque toujours l'intérêt et la vanité qui nous les causent.

59. La plupart des orateurs nous donne en longueur ce qui leur manque en profondeur.

60. Orner l'esprit des jeunes gens et leur faire aimer la vertu, est le but principal qu'on doit se proposer dans leur éducation.

61. Le serpent à sonnettes porte à l'extrémité de sa queue une suite d'anneaux mobiles qui fait assez de bruit pour avertir de son approche.

62. Taire un service qu'on a rendu est ajouter au bienfait.

63. La variété des productions du génie, comme celle des opérations de la nature, sont sans bornes.

64. Ce sont l'ambition ou l'avarice, déguisée sous le nom d'une fausse gloire, qui peuvent porter les hommes à être conquérants.

65. La douceur, l'affabilité sont le caractère de la véritable grandeur.

66. La mort est aussi naturelle que la vie : l'une et l'autre nous arrive sans que nous puissions nous en apercevoir.

67. On a peu d'amis lorsqu'on est malheureux, mais le petit nombre qu'on en a, n'en sont que plus précieux.

68. C'est les Egyptiens qui, les premiers, obser-

vèrent le cours des astres, réglèrent l'année, et inventèrent l'arithmétique.

69. Estimer quelqu'un et lui donner toute sa confiance est l'égaliser à soi.

70. Ce sont l'orgueil et la mollesse de certains hommes qui en mettent tant d'autres dans une affreuse pauvreté.

71. Une des principales beautés du caractère d'une femme, est cette retenue, cette réserve modeste qui lui font éviter les louanges.

72. La force de l'âme, comme celle du corps; sont le fruit de la tempérance.

73. Les méchants sont comme les mouches, qui parcourent le corps d'un homme, et ne s'arrêtent que sur ses plaies.

74. Se mettre en colère est se punir soi-même des fautes d'un autre.

75. J'ai pour aïeul le père et le maître des dieux :  
Le ciel, tout l'univers sont pleins de mes aïeux.

76. Le bonheur ou le mérite ont pu faire des héros; mais la vertu seule a pu faire de grands hommes.

77. Le physicien et le poète sont dignes d'être comparés; l'un et l'autre remonte au-delà de toutes les traditions.

78. Ni l'aveugle hasard, ni l'aveugle matière  
N'a pu créer mon âme, essence de lumière.

79. C'est à Jacques I<sup>er</sup> que commencent cette chaîne de malheurs qui ont fait donner à la maison de Stuart le titre d'infortunée.

80. Faire plaisir à un ami est s'en faire à soi-même.

81. La nature a pour tous les yeux deux charmes tout-puissants, lorsqu'ils se trouvent réunis : ce sont la jeunesse et la beauté.

82. La population du globe, ainsi que l'Océan, se déplacent dans le cours des siècles.



83. . . . . Quel charme et quel pouvoir suprême  
Commande à ma colère, et m'arrache à moi-même.

84. La raison, comme la religion, nous réveillent  
l'existence d'une autre vie.

85. L'indécision, l'incertitude conduisent toujours  
aux préjugés, à la surprise.

86. Il y a deux choses qui perdent les hommes :  
ce sont l'abondance des richesses et l'abondance des  
paroles.

87. Le cœur est rarement d'accord avec l'esprit ;  
c'est ce qui fait que la plupart des hommes pense  
bien et vit mal.

88. Gélon, roi de Syracuse, ayant contraint les  
Carthaginois à conclure la paix, il leur imposa,  
pour principale condition, de renoncer aux sacrifices  
humains.

89. L'ignorance ou la partialité déguisent tout.

90. Peu de personnes raisonne, mais la plupart  
embrasse ses opinions par la pente de son cœur, et  
par une vue confuse qui n'est autre chose que la  
fantaisie.

91. Recevoir sans orgueil, et rendre sans peine  
est le devoir d'une ame reconnaissante.

92. . . . . Renoncer aux dieux que l'on croit dans son  
cœur,  
Est le crime d'un lâche, et non pas une erreur.

93. Nous portons en nous-même nos plus grands  
ennemis : c'est nos passions.

94. Persart vit dans la Nouvelle-Hollande une  
troupe de nègres qui vint à lui, en marchant sur  
leurs mains comme sur leurs pieds.

95. Jamais la fierté noble de Duguay-Trouin ne  
parut dans la société, que lorsque l'injustice ou l'en-  
vie osèrent lui disputer sa gloire.

96. Dans tous les âges de la vie, l'amour du  
travail, le goût de l'étude sont un bien.

97. Votre époux avec lui termine sa carrière,  
L'un et l'autre, bientôt voit son heure dernière.

98. La totalité des hommes ne jugent de la conduite des autres que par le succès.

99. Louer quelqu'un des vertus qu'il n'a pas, est lui dire impunément des injures.

100. La richesse, comme le luxe, engendrent la mollesse.

## CHAPITRE XIV.

### EXERCICES

**SUR LE RÉGIME DES VERBES, DES ADJECTIFS ET DES PRÉPOSITIONS.**

(V. Gramm., n.º 456 et suiv.)

1. Ne vous informez pas ce que les médisants disent de vous : l'ignorer, c'est les en punir.

2. Nous devons chérir extrêmement nos parents, puisque c'est d'eux de qui nous tenons la vie, la fortune et la patrie.

3. C'est dans le creuset où l'on éprouve l'or ; c'est dans l'adversité où l'on reconnaît l'ami véritable. (a)

4. L'histoire est un théâtre où la politique, de même que la morale, sont mises en action : c'est là où les hommes n'ont plus de rang que par leurs vertus.

5. Nous pardonnons souvent ceux qui nous ennuyent, mais nous ne pardonnons pas ceux que nous ennuyions.

6. Les grandeurs abaissent, au lieu de donner de l'élévation à ceux qui ne savent pas les soutenir.

(a) Où, placé après un régime indirect, comme dans cette phrase, est un véritable régime indirect, cet adverbe équivalant alors à une préposition suivie d'un pronom relatif. C'est comme s'il y avait : *c'est dans le creuset* DANS LEQUEL on éprouve l'or ; *c'est dans l'adversité* DANS LAQUELLE on reconnaît l'ami véritable.

7. Comment les ambitieux useraient-ils avec prudence de la victoire, si capable et si propre à enivrer d'orgueil les hommes les plus modérés ?

8. Les talents sont comme les arbres qui produisent selon et à proportion de la culture qu'ils ont reçue.

9. La première faute de l'homme fut de se révolter contre son Créateur, et d'employer tous les avantages qu'il en avait reçus, pour l'offenser. (464.)

10. Charlemagne aimait les lettres et à vivre avec ceux qui les cultivaient.

11. Un homme livré à l'ambition n'est jamais rebuté des difficultés qu'il trouve sur son chemin.

12. C'est dans la solitude où toutes les heures laissent des traces, et où le temps est au sage, et le sage à soi-même.

13. O mon cher Aristias, si tu aime ta patrie, que les dieux te préserve de lui souhaiter des succès qui contribueraient et accéléreraient sa décadence et sa ruine.

14. L'homme qui aime à faire le bien, et qu'on l'en loue, n'est pas vraiment vertueux. (465.)

15. La seconde croisade fut annoncée par Foulques, curé de Neuilly; il choisit le moment où les grands et la noblesse étaient réunis dans un tournoi, pour la prêcher. (464.)

16. Ce qui lie les hommes les uns les autres, c'est un accord parfait dans leur manière de voir.

17. O Télémaque, aimez vos peuples comme vos enfants; goûtez le plaisir d'être aimé par eux, et faites qu'ils ne puissent jamais goûter la paix ni la joie sans se rappeler que c'est à un bon roi à qui ils sont redevables de ces précieux avantages.

18. La politesse, dans le commerce de la vie, est la ceinture de Vénus: elle embellit et donne des grâces à ceux qui la portent.

19. Ce n'est que par l'exercice des vertus domestiques par où un peuple se prépare à la pratique des vertus publiques.

20. L'homme de bien ne craint pas la calomnie, ni qu'elle puisse porter atteinte à sa réputation : le témoignage de sa conscience lui suffit. (465.)

21. Les rois même sont soumis et dépendants de Dieu.

22. C'est à Jenner à qui est due la découverte de la vaccine, dont les premiers essais furent faits en Écosse, en l'an mille sept-cents-quatre-vingt-seize.

23. Qu'Enée et ses vaisseaux, par le vent écartés,  
Soient aux bords africains d'un orage emportés. (466.)

24. Lorsqu'on s'est écarté des bons principes par faiblesse, on désire et on cherche à se justifier par vanité.

25. Asclépiade et Ménédème étaient deux philosophes célèbres par leurs vertus, et par l'amitié qui les unissait l'un l'autre.

26. Croyez la vertu préférable aux richesses, et que Dieu récompense ceux qui la pratiquent. (465.)

27. Sennamor, architecte arabe, fleurissait vers l'an quinze cents; c'est à lui à qui les Arabes doivent deux palais qu'ils ont placés au rang des merveilles du monde.

28. Ce n'est qu'au sein de sa famille où l'on trouve un asile contre les coups de la fortune.

29. Tout ce qui contribue ou passe pour assurer le bonheur, sera toujours chéri par les hommes.

30. Vois avec quelle vigilance Platon cherche à vaincre ses passions, et la règle austère à laquelle il soumet la vertu. (465.)

## CHAPITRE XV.

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DES AUXILIAIRES.

(V. Gramm., n.º 467 et suiv.)

1. Molière est le plus grand poète comique qui soit paru en France. (468.)

2. Les républiques ont presque toutes tombé de la liberté dans l'esclavage. (469.)

3. Celui qui a revenu souvent sur ses promesses, cesse d'inspirer de la confiance. (469.)

4. Les Français sont toujours passés du côté du péril, parce qu'ils sont sûrs d'y trouver la gloire. (470.)

5. Que tous les cœurs s'ouvrent à l'espérance : le règne de l'injustice a passé. (470.)

6. Depuis la fondation de Constantinople, la gloire de l'Empire romain est déchu de jour en jour. (470.)

7. Monarques de la terre, en rendant vos sujets heureux, montrez-vous dignes du trône où vous avez monté. (478.)

8. Les eaux de la Loire, étant montées rapidement, ont inondé les fertiles campagnes de la Touraine. (470.)

9. Les Egyptiens et les Grecs ne sont plus que l'ombre d'eux-mêmes : leur gloire a bien déchu. (470.)

10. En l'an 79, la ville d'Herulanum est disparue, ensevelie sous les laves du Vésuve. (470.)

11. Chaque jour des crieurs publics annoncent en Egypte de combien le Nil a crû. (470.)

12. Les généraux alliés avaient convenu de ne point livrer bataille avant d'avoir reçu du renfort. (472.)

13. Cette vaste plaine serait convenue pour y établir notre camp, si le terrain n'eût pas été marécageux. (472.)

14. Quoique les Chinois se piquent d'être la nation la plus ancienne, ils sont loin d'être la plus éclairée ; ils ont demeuré stationnaires dans la plupart des sciences. (473.)

15. Nous sommes demeuré quelque temps en Suisse pour admirer les merveilles de la nature. (473.)

16. Peut-être si la voix ne m'eût été coupée,  
L'affreuse vérité m'eût échappé. (474.)

17. Combien de nuances délicates sont échappées aux traducteurs d'Horace et de Virgile! (474.)

18. Le sommeil est une trêve conclue avec la douleur; quand elle a expiré, les chagrins reviennent nous livrer combat. (475.)

19. Micipsa ne fut pas plutôt expiré que Jugurtha fit voir que la politique ne compte pas la reconnaissance au nombre des vertus. (475.)

20. . . . D'un père expiré j'apportais en ces lieux  
La volonté dernière, et les derniers adieux. (470.)

21. Le consul P. Cornélius Scipion eût tombé (469) entre les mains des ennemis, si Publius Scipion, son fils, ne fut accouru à son secours. (470.)

22. Le mot qui t'a échappé est ton maître; celui que tu retiens est ton esclave. (474.)

23. Lorsque Charlemagne fut expiré, la France vit décroître rapidement sa puissance. (475.)

24. Les débordements du Nil fertilisent l'Égypte, surtout quand les eaux sont crues progressivement. (470.)

25. L'un regrette son fils devant lui massacré;  
L'autre son père absent et Patrocle expiré. (476.)

26. Il n'y a que les hommes qui sont passés par les épreuves de l'adversité qui puissent savoir ce que c'est que le bonheur. (470.)

27. C'est par les Phéniciens que la mer a devenu le lien de la société entre les peuples de la terre. (469.)

28. Parmi les planètes connues aujourd'hui, il en est plusieurs qui sont échappées aux recherches des anciens astronomes. (474.)

29. Mèdes, Assyriens, vous avez disparu!  
Parthes, Carthaginois, Romains, vous n'êtes plus.  
(470)

## CHAPITRE XVI.

## EXERCICES

SUR LES MODES ET LES TEMPS QUI PRÉSENTENT DES DIFFICULTÉS.

*Emploi des temps de l'indicatif et du conditionnel.*

(V. Gramm., n.º 477 et suiv.)

1. Il fond sur l'ennemi, le saisit d'une main victorieuse, et le renversa comme l'aiglon abat les tendres moissons qui dorent les campagnes.

2. Je n'ai pas oublié, prince, que ma victoire  
Devait à vos exploits la moitié de sa gloire.

3. La Motte avait coutume de dire que l'envie était un hommage maladroit que l'infériorité rendait au mérite.

4. Je lus ce matin cette maxime où Platon dit que l'espérance est le songe d'un homme éveillé.

5. Quelques historiens ont blâmé Henri IV. de l'extrême indulgence avec laquelle il avait traité quelques-uns de ses ennemis. (482.)

6. Les astronomes ont annoncé qu'il y aurait une éclipse annulaire de soleil cette année.

7. Turenne pensait qu'un habile capitaine pouvait bien être vaincu, mais qu'il ne lui était pas permis d'être surpris.

8. J'écrivis cette semaine à madame de Coulanges pour l'informer de la mort de M. de Turenne.

9. Tout-à-coup une noire tempête enveloppe le ciel, et irrite les ondes de la mer ; le jour se change en nuit, et la mort se présente à nous ; le pilote, troublé, s'écrie qu'il ne peut résister aux vagues ; un coup de vent rompt notre mât, et un moment après nous entendîmes les pointes des rochers qui entr'ouvraient le fond du navire.

10. Malheur aux riches qui ont pu oublier qu'ils devaient aux pauvres une partie de leur fortune.

11. Les arts mécaniques firent en France plus de progrès depuis le commencement de ce siècle, qu'ils n'en avaient fait dans certains pays pendant le siècle précédent. (481.)

12. Antisthène disait que le propre des dieux était de n'avoir besoin de rien, et que les gens qui avaient le moins de besoins, étaient ceux qui approchaient le plus de la Divinité.

13. Au commencement du siècle où nous vivons, nous vîmes tant de choses si extraordinaires que la postérité aura peine à les croire.

14. Bion disait aussi que presque toujours les richesses l'avaient emporté sur le mérite.

*Emploi du subjonctif.*

15. La religion exige que nous sacrifions nos ressentiments.

16. Quoique les méchants prospèrent quelquefois, ne pensez pas qu'ils sont heureux.

17. Pensez-vous qu'en formant la république des abeilles, Dieu n'a pas voulu instruire les rois à commander avec douceur, et les sujets à obéir avec amour?

18. Quel est l'homme qui n'a pas une trop haute idée de soi, et une trop mince des autres?

19. Croyez-vous que le coupable dorme tranquille, et qu'il puisse étouffer les remords dont il est déchiré?

20. Il suffit qu'un habile homme n'a rien négligé pour faire réussir une entreprise : le mauvais succès ou la non réussite ne doivent pas diminuer son mérite.

21. Il semble que le temps est un ennemi commun contre lequel tous les hommes sont conjurés.

22. Il me semble que rien ne soit plus propre à élever l'âme que la contemplation des merveilles de la nature.

23. La sagesse est la seule chose dont la possession est certaine.

24. Il y a peu de mots qui, étant heureusement placés, ne peuvent contribuer au sublime.



25. Télémaque est le plus bel ouvrage que la vertu a inspiré au génie.

26. Citez-moi un maître dont les leçons sont aussi profitables que celles de l'expérience. (492.)

27. . . . Dans quelque haut rang que vous êtes placé,  
Souvent le plus heureux se trouve renversé.

28. Quoique les douceurs de la vie sont souvent le fruit des arts, elles ne sont pas toujours le partage des artistes.

29. L'ennui finira par vous gagner, à moins que vous ne variez vos occupations et vos amusements.

30. On se réjouissait à ta naissance, et tu pleurais : vis de manière qu'au moment de ta mort, tu pourras te réjouir, et voir pleurer les autres. (495.)

31. Est-il un homme qui n'a jamais eu à se plaindre de ses semblables ?

32. Il semble aux ambitieux qu'on leur ravisse les grâces qu'on répand sur les autres.

33. Préférez des expressions où l'analogie est unie à la clarté. (492.)

34. Il n'y a que la vérité qui est durable, et même éternelle.

35. De tous les maux, la mort est le seul dont la présence n'a jamais incommodé personne, et qui ne chagrine qu'en son absence.

36. Crois-tu que, toujours fermé, au bord du précipice,  
Elle puisse marcher sans que le pied lui glisse ? (488.)

37. L'exemple d'une bonne vie est la meilleure leçon qu'on peut donner au genre humain.

38. Au milieu du flux et du reflux de joies et de douleurs qui roulent sur la tête des mortels, en est-il un qui peut se flatter de jouir d'une félicité constante ?

39. On craint que vous ne sacrifiez les plus beaux jours de votre vie à un bonheur insensé et chimérique.

40. La raison, une fois sortie des limites qui lui sont assignées, ne trouve plus rien qui peut l'arrêter

41. La religion chinoise est la seule de toutes

les religions qui n'a point enseigné l'immortalité de l'âme.

42. Il semble que la nature a pris plaisir, sous le règne de Louis XIV., à produire de grands hommes en tout genre.

43. Quels sont les maux qui n'ont pas en même temps leurs remèdes ?

44. Faites choix d'un censeur solide et salulaire,  
Que la raison conduit, et le savoir éclaire. (492.)

45. Parmi les différentes expressions qui peuvent rendre une pensée, il n'y en a qu'une qui est la bonne; on la rencontre rarement, quoiqu'elle est presque toujours la plus simple et la plus naturelle.

46. La préférence de l'intérêt général au personnel, est la seule définition qui est digne de la vertu.

47. Il nous semble qu'il n'y ait pas de plus douce jouissance que de faire des heureux.

48. Il n'y a pas dans le cœur de l'homme un bon mouvement que Dieu ne produit.

49. Avec quelque couleurs qu'on a peint ma fierté,  
Croit-on que dans ses flancs un monstre m'a porté.

50. Le siège d'Azoth dura vingt-neuf ans: c'est le plus long siège dont il est question dans l'histoire ancienne.

51. Que de jours se passent sans que nous essayons de devenir meilleurs!

52. Il semble que nous augmentons notre être, lorsque nous pouvons le porter dans la mémoire des autres.

53. Le meilleur cortège qu'un prince peut avoir est le cœur de ses sujets.

54. Les grands ont peu d'amis qui sont plus attachés à leur personne qu'à leur fortune.

55. O Crétois, ne cherchez pas, pour vous gouverner, un homme qui a vaincu (492) les autres dans les jeux d'esprit et de corps, mais qui s'est vaincu soi-même; cherchez un homme qui a vos

lois écrites dans le fond de son cœur, et dont toute la vie est la pratique de ces lois (492): puissent les Dieux vous donner un tel roi!

*Emploi des temps du subjonctif.*

56. Les mouvements des astres sont les plus réguliers que nous connaissons.

57. Les hommes parlent de la félicité, mais en est-il un qui a jamais su en quoi elle consiste?

58. Quoi que vous étudiez, il faut vous y livrer avec ardeur. (a)

59. Je doute qu'un homme de bien consente jamais à une bassesse, quand même on lui offrirait les plus grands avantages.

60. Je ne crois pas que le siècle de Louis XIV. soit devenu si célèbre sans les grands écrivains qui en ont fait une des plus brillantes époques de notre littérature.

61. Le fameux colosse de Rhodes était une des sept merveilles du monde; c'était une statue du soleil assez élevée pour que les vaisseaux passent dessous; elle avait cent cinq pieds de hauteur; il y avait peu d'hommes qui puissent embrasser son pouce.

62. Il faudrait que tous les hommes aiment les louanges, et qu'ils s'efforcent de les mériter.

63. La Providence a permis que les Barbares détruisent l'empire romain, et vengent l'univers vaincu.

64. Avez-vous pu, cruel, l'immoler aujourd'hui,  
Sans que tout votre sang se soulève pour lui?

65. Il serait à dérirer que l'amour que nous devons avoir l'un pour l'autre soit le principe de

---

(a) Cette phrase renferme une inversion; l'ordre naturel et grammatical est celui-ci: *Il faut vous y livrer avec ardeur, quoi que vous étudiez.* Voyez dans la *Gramm.* (497.)

toutes nos actions, comme il est la base de toutes nos vertus.

66. Dieu a accordé le sommeil aux méchants, afin que les bons eussent quelques moments de tranquillité.

67. La Fontaine est peut-être le seul des gens de lettres de son temps qui n'a eu aucune part aux libéralités de Louis XIV.

68. Les illusions heureuses sont ce qu'il y a de mieux dans le monde ; aussi Fontenelle, en le quittant, disait-il : Il était temps que je m'en aille, car je commençais à voir les choses telles qu'elles sont.

69. L'envieux voudrait que tout ce qui est bon appartienne à lui seul.

70. Il semble qu'on a juré de ne jamais s'entendre, pour avoir le plaisir de disputer toujours.

71. L'intérieur de la terre étant rempli de feu, il fallait nécessairement qu'il y ait des volcans, parce qu'ils sont les soupiraux au moyen de qui l'action du redoutable élément est affaiblie et rompue

72. . . . J'ai voulu qu'Andromaque aujourd'hui  
Honore son triomphe, et réponde de lui.

73. Dieu nous a donné la raison, afin qu'elle dirigeât notre conduite.

74. Solon, en mourant, ordonna qu'on porte ses os à Salamine, qu'on les brûle, et qu'on en jète la cendre par toute la campagne.

75. Quelque puissante qu'était Carthage, elle ne put pas résister à la valeur des Romains. (a)

76. La nature a fait de l'homme un être compatissant, afin qu'il fût secourable.

77. L'empereur Théodose condamnait à mort tout délateur qui l'était pour la troisième fois, quoique ses délations n'aient point été jugées fausses.

---

(a) Il y a inversion dans cette phrase. Voyez la *Gramm.* (497.)

78. La jeunesse est le seul moment de la vie où l'homme peut se corriger facilement.

79. Il serait à souhaiter que les mouvements de la colère ne puissent nuire qu'une fois, à l'exemple des abeilles, dont l'aiguillon se rompt à la première piqure.

*Emploi de l'infinitif.*

80. L'absence qui sépare ceux qui vivent de ceux qui ne vivent plus, est trop courte pour se plaindre.

81. Dieu t'a fait pour que tu l'aimes, et non pour que tu le comprennes. (505.) (b)

82. Nous aimons mieux à nourrir dans notre esprit indocile la liberté de penser tout ce qu'il nous plaît, que de ployer sous le joug de l'autorité divine.

83. Que l'on cherche partout mes tablettes perdues,  
Et que, sans les ouvrir, elles me soient rendues.

84. Les mourants qui parlent dans leurs testaments, peuvent s'attendre d'être écoutés comme des oracles.

85. Il n'y a rien qui est plus opposé à nos coutumes que la manière dont les Banians trafiquent dans l'Indostan ; les marchés les plus considérables se concluent sans parler et sans écrire : tout se fait par signes.

86. La crainte des supplices ou celle d'une mort rochaine, ne purent faire consentir saint Louis de payer une rançon pour lui.

87. Caton fut envoyé dans l'île de Cypré pour éloigner de Rome.

88. L'homme bien né n'aime pas contredire, mais il aime encore moins flatter.

89. Etudiez, non pour que vous sachiez plus,

---

(b) Cette phrase, sans être positivement irrégulière, a quelque chose de diffus et de languissant qu'on fait disparaître en employant l'infinitif dans la propos. incid. Même observation pour la phrase 89, ci-après.

mais pour que vous sachiez mieux que les autres.  
(505.)

90. Les mouvements des passions ne se font sentir que pour avoir plus de mérite à les réprimer.

91. Là, on dresse souvent une pompe funèbre, où l'on s'attendait de dresser un triomphe.

92. La fortune est trop inconstante pour pouvoir compter sur ses faveurs.

93. Un jeune homme qui aime se parer vainement comme une femme, n'est pas digne de la gloire.

## CHAPITRE XVII.

### RÉCAPITULATION

DES DIFFICULTÉS QUE PRÉSENTENT L'ACCORD DU VERBE, LE RÉGIME, ET L'EMPLOI DES MODES ET DES TEMPS.

(V. Gramm., depuis le n.º 437 jusqu'au n.º 513.)

1. Avez-vous pu penser qu'au sang d'Agamemnon,  
Achille préfère une fille sans nom,  
Qui, de tout son destin ce qu'elle a pu comprendre,  
C'est qu'elle sort d'un sang qu'il brûle de répandre ?  
(400.)

2. Quoique Scipion aimait la gloire, il la cherchait dans ses actions, et non dans le témoignage des hommes.

3. Se montrer modéré au faite de la prospérité est le comble de la sagesse.

4. L'homme qui est le plus propre et le plus digne de remplir une place, n'est pas toujours celui qui l'obtient.

5. Tout dans l'univers s'altère et périt : il n'y a que les écrits que le génie a dictés qui sont immortels.

6. L'honnête homme est estimé, même par ceux qui n'ont pas de probité.

7. *Blas*, l'un des sept sages de la Grèce, disait qu'il fallait se comporter avec ses ennemis comme si on voulait qu'ils soient un jour nos amis.

8. Un jour, une heure, un moment suffisent pour décider du bonheur ou du malheur d'un homme.

9. En l'an trois cents-cinquante-sept, *Dion*, avec trois milles soldats, assiégea et s'empara de *Syracuse*.

10. Le plaisir d'obliger est le seul bien suprême  
Qui peut élever l'homme au-dessus de soi-même.

11. Dieu donne des richesses à quelques mortels indignes d'en jouir, afin de devenir le supplice de leurs passions.

12. Tout le monde pense que vous ou *M. de Voltaire* a écrit cette épître.

13. Savoir donner à propos, et refuser sans paraître dur est un talent que tout le monde n'a pas.

14. A peine *Ovide* parut-il dans le monde littéraire, qu'il fut aimé et estimé par tous ceux pour qui les vers avaient quelque charmes.

15. C'est les bonnes mœurs, et non les riches atours qui parent les femmes.

16. La religion, ainsi que la raison, nous recommandent la pratique du bien et de fuir le mal.

17. Il y a peu d'hommes dont l'esprit est accompagné d'un goût sûr, et d'une critique judicieuse.

18. Le nourrisson du *Pinde*, ainsi que le guerrier,  
A tout l'or du *Pérou*, préférèrent un beau laurier.

19. Il n'y a guère qu'un petit nombre de connaisseurs qui discerne, et qui est en état de prononcer.

20. Les louanges que nous donnons aux autres, se rapportent toujours par quelque endroit à nous-même: c'est l'intérêt ou la vanité qui en sont la source secrète.

21. C'est au fils aîné du roi d'Angleterre à qui appartient le titre de prince de Galles.

22. Il me semble qu'il n'y ait rien qui dégrace

plus un écrivain, que la peine qu'il prend pour exprimer d'une manière extraordinaire les choses les plus simples.

23. Je craignais que le ciel, par un cruel secours,  
Ne vous offre la mort que vous cherchiez toujours.

24. Pardonnez souvent les autres, jamais à vous-même.

25. Nous n'aimons pas recevoir des avis, quand ils blessent notre amour-propre.

26. Ce n'est pas les Troyens, c'est Hector qu'on poursuit.

27. L'avarice s'accroît par les remèdes même qui guérissent et mettent un terme aux autres passions.

28. Quel est l'homme qui est sûr de vivre jusqu'au soir ?

29. La plupart des désordres de l'économie animale vient du dérèglement des passions.

30. Il n'y a point de sots qui sont plus incommodes que ceux qui ont de l'esprit.

31. Ni l'amour ni la haine ne nous suit dans le tombeau.

32. Le Tartare était la partie la plus profonde des Enfers ; c'était là où étaient les impies et les scélérats dont les crimes ne pouvaient s'expier.

33. Que ne peut le courage et la force, quand ils sont aidés de la sagesse !

34. L'abbé de Saint-Pierre croyait que la devise de l'homme vertueux était renfermée dans ces deux mots : donner et pardonner.

35. Choisissez pour ami un homme qui peut vous donner dans l'occasion des consolations, des sages avis et des bons exemples. (492.)

36. Une multitude d'animaux placés dans ces belles retraites par la main du Créateur, y répand l'enchantement et la vie.

37. Les égards que les hommes se doivent les uns les autres, sont un des devoirs les plus indispensables de la société.



38. Le tigre est peut-être le seul animal dont on ne peut fléchir le naturel.

39. La crainte, l'honneur ou le respect des lois mirent-ils jamais un frein à l'impatience de l'avare?

40. La Providence permit que saint Louis fasse sentir la force de ses armes à ceux qui voulaient s'opposer à sa gloire.

41. La divine Providence met toujours le remède à côté du mal : il n'y a pas un devoir auquel elle n'a attaché un bien, ni une affliction pour laquelle la vertu n'a trouvé un remède.

42. Une action est bonne ou mauvaise, selon qu'elle est conforme ou s'écarte des lois.

43. Quel que jeune qu'on est, quand on a su bien vivre,  
On a toujours assez vécu. (a)

44. Nommer un roi père du peuple est moins faire son éloge, que l'appeller par son nom.

45. Saint Louis ayant attaqué les ennemis avec trop d'impétuosité, il fut un des premiers qui furent faits prisonniers.

46. Nous aimons mieux à rester dans l'ignorance que de l'avouer.

47. D'adorateurs zélés à peine un petit nombre  
Ose des premiers temps nous retracer quelque ombre.

48. Les princes affermissent leur autorité en affermissant l'autorité de la religion ; aussi, c'est à eux à qui le culte doit sa première magnificence.

49. Il n'y a que la cour d'un bon roi qui peut attacher et fixer un homme sage.

50. L'esprit, comme le corps, se fortifie par degrés : il n'y a que l'oisiveté qui les affaiblit ; à force de repos, l'un et l'autre devient incapable de travail.

51. Les hommes ne manquent pas de prétextes pour se nuire les uns les autres, quand ils n'en ont plus de cause.

52. Montézuma régnait sur les Mexicains lors

---

(a) Voy. *Gramm.* (501.)

que Fernand-Cortès attaquait et fit la conquête du Mexique en l'an quinze cents-dix-huit.

52. Le flatteur, de même que le trompeur, sont également à craindre.

53. Ce n'est que dans les siècles éclairés où l'on a bien écrit et bien parlé.

54. Laisser le crime en paix est s'en rendre coupable.

55. Tant d'années d'habitude était des chaînes de fer, qui me liaient à ces hommes pervers.

56. Quand du moindre intérêt le cœur est combattu,  
Sa générosité n'est plus une vertu. (466.)

57. A nous voir porter nos désirs si loin, il semble que nous croyons être immortels.

58. Nous devons nous rendre service les uns les autres : celui qui ne fait rien pour ses semblables, ne doit en attendre que du mépris.

59. La richesse et le luxe donnent naissance et nourrissent la mollesse et l'oisiveté.

60. Quels qu'habiles que sont ces deux écrivains, ni l'un ni l'autre n'obtiendront la place vacante à l'académie française.

61. C'est de la naissance de Jésus-Christ d'où nous commençons la série des siècles, et des années de l'histoire moderne.

62. La bonté nous fait pardonner les uns, et compatir aux peines des autres.

63. Exerçant l'un sur l'autre un mutuel empire,  
Par les mêmes liens l'un et l'autre s'attire.

64. On a dû avec raison que la honte était un mélange des chagrins et de la crainte que cause l'infamie.

65. Il semble que de tout temps la vérité a eu peur de se montrer aux hommes, ou plutôt que les hommes ont eu peur de la vérité.

66. Dieu, à dessein de faire comprendre à l'homme combien il était honteux de s'attacher trop

fortement aux délices de ce monde, a voulu que leur perte fût un supplice.

68. Sous le règne de Tarquin le Superbe, la totalité des sénateurs furent massacrés ou exilés.

69. Hérophile, philosophe grec, ainsi que Descartes, plaçaient l'ame dans le centre du cerveau.

70. Quelque soit le génie d'Euripide et de Sophocle, ni l'un ni l'autre ne doit être mis en parallèle avec Corneille et Racine.

71. Il n'y a guère d'esprits qui sont capables d'embrasser à la fois toutes les faces d'un sujet.

72. C'est à la nécessité à qui l'architecture doit sa naissance ; mais c'est du luxe dont elle a reçu ses embellissements.

73. On lisait au roi les actions des grands hommes, afin qu'il gouverne son Etat par leurs maximes.

74. Mentor, qui craignait les maux avant qu'ils arrivent, ne savait plus ce que c'était que de les craindre dès qu'ils étaient arrivés.

75. On ne saurait concilier avec la justice de Dieu le spectacle de la vertu accablée sous les coups de l'infortune, tandis que le vice prospère, sans admettre une autre vie. (400.)

76. Il n'y a que les plaisirs innocents qui peuvent laisser une joie pure dans l'ame ; tout ce qui la souille, l'attriste et la noircit.

77. Tronchin disait que l'envie était comme un enfant méchant et opiniâtre qu'on ne pouvait apaiser qu'en ne faisant pas attention à ses cris.

78. Rien ne contribue ni n'assure le premier succès d'un livre, comme le bruit qu'il fait.

79. Les leçons les plus utiles que nous pouvons recevoir, sont celles de l'expérience.

80. L'un et l'autre rivaux, s'arrêtant au passage,  
Se mesure des yeux, s'observe et s'envisage.

81. Le ver luisant des Indes donne assez de lu-

mière pour écrire la nuit aussi facilement qu'avec une bougie.

82. La vertu est le premier des biens ; c'est d'elle seule de qui nous devons attendre le bonheur.

83. Il n'y a qu'un homme de bien qui peut en former d'autres.

84. Sillacus disait que, pour réussir, il fallait méditer à loisir, et exécuter promptement les choses qu'on avait projetées.

85. Caligula voulait que les Romains lui rendent les honneurs divins.

## CHAPITRE XVIII.

### EXERCICES.\*

**SUR LE PARTICIPE PRÉSENT ET SUR L'ADJECTIF VERBAL.**

(V. Gramm., n.º 515 et suiv.)

Le séjour des champs eût toujours pour moi des charmes : j'aime à voir les troupeaux errants en paix dans les vastes prairies ; les brebis bêlant ; caressant leurs tendres agneaux bondissants auprès d'elles ; la chèvre capricieuse grimpante sur les rochers escarpés, broutant les plantes croissantes, fleurissantes parmi les buissons, ou les bourgeons naissant de la ronce rampante ; les lapins timides, tantôt réunis en troupes, tantôt se dispersants au moindre bruit, et fuyants çà et là ; les oiseaux, au retour de l'aurore, ravissants mes oreilles de leurs doux concerts, et m'inspirants une tendre mélancolie. Innocents animaux ! il n'en est point parmi vous qui,

\* Nous devons cet exercice à M. Bescher, auteur d'une théorie nouvelle du Participe, ouvrage remarquable par la manière méthodique et savante avec laquelle cette partie de la Grammaire s'y trouve traitée.

prévoyants le sort cruel que les hommes leur préparent, soient agités des soins inquiétant de l'avenir. La sage nature vous a refusé la qualité d'être pensant; ne l'envieez pas: vous jouissez du présent, vous êtes heureux. Oui, j'aime à voir, et ces bergers chantants, jouant leurs airs champêtres retentissants sous la voûte résonnant d'une grotte; et ces jeunes bergères, les bras entrelacés, dansant, courant sur la verdure; et cette source cristalline filtrante à travers l'épaisseur du roc, bientôt coulant en abondance, et déposant ses eaux courant et limpides dans un bassin. C'est là que les troupeaux mugissant, fuyant les rayons brûlants de l'astre du jour, trouvent une liqueur rafraîchissant.

Voyez cette vaste nappe d'eau dormant: quoi qu'elle n'ait aucun cours, les vents agitant sa surface, entretiennent sa pureté. Elle est loin de ressembler à ces marais croupissant, exhalant une odeur bitumineuse et fétide. Des poissons innombrables, vivants dans son sein, sont destinés à la table du maître. Deux barques, voguant à toutes voiles, et fuyant l'ouragan dont elles sont menacées, cherchent à gagner le bord. Les vents, soufflant avec force, mugissant dans les cordages, s'opposent à la manœuvre. Déjà les vagues, blanchissant d'écume, tracent sur l'onde de larges sillons. Des branches, des feuillages, emportés par un tourbillon, tombent dans l'étang, et forment des débris flottant sur les eaux. Les oiseaux timides, se rassemblant en troupes et volant d'une aile rapide; les animaux fuyant au hasard; les éclairs brillants par intervalle et sillonnant les flancs ténébreux du nuage; la foudre grondante sur nos têtes; la terre tremblante sous nos pieds; une pluie mêlée de grêle, tombant par torrents; voilà l'image terrible, effrayant, qui porte dans nos cœurs la consternation. Que vont devenir nos marins? hélas! s'ils l'avaient voulu, ils auraient évité leur sort. Une corneille,

errante à pas lents sur le gravier, l'avait annoncé par ses cris sinistres. A l'instant où ils font leurs efforts pour baisser leurs voiles, voiles, mâts, cordages, tout est emporté. Leurs barques vacillant ont peine à conserver l'équilibre. Les vagues mugissant, s'élevant au-dessus de ces frêles embarcations, vont les engloutir. Cependant l'impétuosité du vent les pousse vers des roches menaçant qui ferment le bassin. Craignant de se voir briser, nos jeunes navigateurs, s'élançant à la fois, nageants avec ardeur, abordent sur le sable, tout dégouttant d'eau, défaillant, presque expirant de faiblesse et de fatigue. Les bateaux fracassés, les mâts, les voiles, poussés par le vent, et flottants vers la rive, offrent le tableau d'un naufrage.

---

## CHAPITRE XIX..

---

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DU PARTICIPE PASSÉ.

(V. Gramm., n.º 520 et suiv.)

1. Il y a des sottises bien habillé, comme il y a des sots bien vêtu.
2. On pourrait appeler la politesse une bonté assaisonné, c'est la bonne grâce ajouté au bon cœur.
3. Les récompenses accordé au mérite ne doivent jamais être le prix de l'intrigue.
4. Le corps le plus subtil est comme un monde où des millions de parties se trouvent réuni, et arrangé dans l'ordre le plus admirable.
5. Les belles actions caché sont les plus estimables.
6. Qu'elle est bella cette nature cultivé! Quo, par les soins de l'homme elle est brillante et pour-

peusement paré ! Il en fait lui-même le principal ornement, et il met au jour, par son art, tout ce qu'elle recelait dans son sein. Que de trésors ignorés ! que de richesses nouvelles ! les fleurs, les fruits, les grains perfectionnés à l'infini ; les espèces utiles d'animaux transportés, propagés, augmentés sans nombre ; les espèces nuisibles réduites, confinées, reléguées ; l'or et le fer, plus nécessaire que l'or, tirés des entrailles de la terre ; les torrents contenus, les fleuves dirigés, resserrés ; la mer soumise, reconnue, traversée d'un hémisphère à l'autre ; la terre accessible partout, partout rendue aussi vivante que féconde ; dans les vallées, de riantes prairies ; dans les plaines, de riches pâturages ou des moissons encore plus riches ; les collines chargées de vignes et de fruits, leurs sommets couronnés d'arbres utiles et de jeunes forêts ; les déserts devenus des cités habitées par un peuple immense, qui, circulant sans cesse, se répand du centre, jusqu'aux extrémités ; des routes ouvertes et fréquentées ; des communications établies partout comme autant de témoins de la force et de l'union de la société.

7. Né le plus souvent dans l'orgueil et dans l'amour de la gloire, les vertus humaines y trouvent un moment après leur tombeau ; formées par les regards publics, elles vont s'éteindre le lendemain dans les ténèbres ; appuyées sur les circonstances, sur les jugements des hommes, elles tombent sans cesse comme ces appuis fragiles.

8. Les hommes passent comme les fleurs, qui, épanouies le matin, le soir sont flétries et foulées aux pieds.

9. Nous oublions aisément nos fautes, lorsqu'elles ne sont sues que de nous.

10. Le cœur de l'homme ingrat est semblable à un désert qui boit avidement la pluie tombée du ciel, l'engloutit et ne produit rien.

11. La mort n'est prématurée que pour qui meurt sans vertus.

12. Lorsque l'ame est agité, la face humaine devient un tableau vivant où les passions sont rendu avec autant de délicatesse que d'énergie; où tous les mouvements de l'ame sont exprimé par un trait, et où chaque action est désigné par un caractère, dont l'impression vive et profonde devance la volonté, et nous décelle.

13. Nous sommes assez vengé, quand celui par qui nous avons été offensé, est persuadé du pouvoir que son offense nous donne.

14. Le premier degré du pardon est de ne plus parler de l'injure qu'on a reçu.

15. Les défauts de Pierre-le-Grand ont ternis ses grandes et ses admirables qualités.

16. Nous n'estimons rien plus qu'une grâce que nous demandons; nous n'estimons rien moins, dès que nous l'avons obtenus.

17. Tous les animaux et tous les végétaux qui ont existés, depuis la création du monde, ont tirés successivement de la surface du globe terrestre, la matière de leur corps, et lui ont rendus, à la mort, ce qu'ils en avaient empruntés.

18. Plusieurs des altérations que notre globe a souffert ont été produit par le mouvement des eaux.

19. Les hommes qui ont le plus vécu ne sont pas ceux qui ont comptés le plus d'années, mais ceux qui ont les mieux usés de celles que le ciel leur a départi.

20. Superbes montagnes, qui vous a établis sur vos fondements? qui a élevées vos têtes jusqu'au-dessus des nues? qui vous a orné de forêts verdoyantes, de ces arbres fruitiers, de ces plantes si utiles et si variées, de tant de fleurs agréables?

21. Quel spectacle est préférable à celui des heureux qu'on a fait?

22. Le dépôt de la tradition se compose de souvenirs que le temps a altéré, et de fictions que l'imagination a créée.



23. Telle fut la reine dans tout le cours de sa vie. Dieu l'avait élevée sur le trône, afin qu'elle honore la religion ; et uni au plus grand roi du monde, afin que sa vertu soit plus regardée. Elle suivit sa vocation : jamais vie ne s'est montrée plus régulière ni plus approuvée. Est-il échappée quelque indiscretion à sa jeunesse ? sa beauté n'a-t-elle pas été sous la garde de la plus scrupuleuse vertu ? a-t-elle aimée qu'on la loua contre la vérité, ou qu'on la divertisse aux dépens de la charité chrétienne ? A quelle espèce de ses devoirs publics ou particuliers, de religion ou domestiques, a-t-elle manquée ?

24. Les peuples même que l'on a regardé comme sauvages ont admirés et estimés les hommes justes, tempérant et désintéressé.

25. Toutes les dignités que tu m'as demandé,  
Je te les ai sur l'heure et sans peine accordé.

26. Les hommes n'ont jamais cueillis le fruit du bonheur sur l'arbre de l'injustice.

27. Démétrius de Phalère ayant été informé que les Athéniens avaient renversés ses statues : Ils n'ont pas, dit-il, renversés la vertu qui me les a dressée.

28. Tant qu'ils ont vécu, Racine et Boileau se sont donnés des preuves de l'estime la plus sincère.

29. C'est à l'ombre de la paix que les arts sont né, ont prospérées et se sont perfectionné.

30. Ailleurs, les eaux se sont pratiquées des cours souterrains, où coule des ruisseaux pendant une partie de l'année.

31. Quelles leçons nous aurions perdu, si Cicéron et Fénelon ne s'étaient pas livré à l'étude de la sagesse !

32. Saturne, issu de l'union du ciel et de la terre, ent trois fils, qui se sont partagés le domaine de l'univers.

33. La gloire des hommes doit toujours se mesurer sur les moyens dont ils se sont servi pour l'acquérir.

34. Quelques-uns de nos auteurs se sont imaginés qu'ils surpassaient les anciens.

35. Le vice est une maladie de l'âme d'autant plus honteuse que ceux qui en sont attaqué refusent d'employer les remèdes qui les auraient guéri ; aussi est-il bien rare que nous nous corrigions des vices qui se sont une fois emparé de notre cœur.

36. Le sage ne se conduit par les lumières d'autrui qu'autant qu'il se les est rendu familières.

37. Beaucoup de héros ont subjugués des provinces, mais peu ont réprimés leurs passions et se sont vaincu eux-même.

38. Les poètes épiques se sont toujours plus à décrire des batailles.

39. C'est la peine que s'est donné un auteur qui fait que ses écrits sont lu avec plaisir.

40. Parmi les animaux et les végétaux qui ont été enseveli dans des suc pierreux, il en est qui n'ont laissés qu'une image d'eux-même. Couvert de toute parts d'une argile molle, ils s'y sont corrompu et dissous, tandis que l'argile s'est endurci, pétrifié, formant une cavité qui représente distinctement les corps qui y étaient renfermé.

41. Que de siècles se sont écoulé depuis la création du monde !

42. Que de rois se sont succédés sur le trône de France !

43. Les vents que Dieu a créé, les chaleurs qu'il y a eues sont des effets de sa bonté.

44. Comme il ne s'était pas présentés un assez grand nombre de citoyens romains pour remplir cette colonie, on y avait suppléé par des gens ramassé de différents endroits, latins, herniques et toscans. Il s'y était même glissés des Volsques. Ces aventuriers, en plus grand nombre que les Romains, s'étaient rendu les plus puissants dans les conseils.

45. Les secours que vous aviez prétendus que j'obtiendrais, ont été illusoires.

46. L'affaire paraissait plus grave qu'on ne l'avait crue d'abord, les consuls résolurent de commencer la guerre.

47. J'avais deux fils, ma plus belle espérance, je les ai vu mourir à mes côtés.

48. Les magnifiques monuments que l'antiquité a vus ériger, subsistent encore, pour la plupart.

49. Combien de louanges a obtenu cette princesse, que nous avons admiré distribuer d'abondantes aumônes.

50. Cent ans d'oisiveté ne valent pas une heure qu'on a su bien employer.

51. Racine, Voltaire, Fénelon, Massillon, et ceux qui, comme eux, ont goûtés cette mollesse heureuse des anciens, l'ont laissé entrer dans leurs compositions.

52. Que de jeunes gens se sont laissés égarer par de mauvais conseils !

53. Que d'hommes on a vu tomber d'une haute fortune par les mêmes défauts qui les y avaient faits monter.

54. Néron, une fois maître du souverain pouvoir, a faits tous les maux qu'il a pus, et a commis toutes les cruautés qu'il a voulues.

55. La calomnie s'est toujours plu à répandre son venin sur les vertus les plus pures.

56. La plante, lorsqu'on l'a mis en liberté, garde l'inclinaison qu'on l'a forcé à prendre ; mais la sève n'a point changée pour cela sa direction primitive, et, si la plante continue à végéter, son prolongement redevient vertical.

57. L'éruption du Vésuve est un des spectacles que la nature s'est réservée de montrer seule à l'admiration de l'homme.

58. Ne pas écrire correctement est dévoiler le peu d'éducation qu'on a reçue.

59. Déjotanus gagne le port de Phasète, petite ville où il n'a point à craindre le peu d'habitants que la guerre y a laissé.

60. Notre traversée fut aussi heureuse que nous l'avions présumée ; et quant à la fertilité de l'île, nous ne nous sommes pas trompé dans l'espérance que nous en avions conçu.

61. Les Russes sont venu tard, et ayant introduits chez eux les arts tout perfectionné, il est arrivé qu'ils ont faits plus de progrès en cinquante ans, qu'aucunes nations n'en avaient faits par elles même en cinq cent années.

62. Qui pourrait dire combien de larmes lui ont coûté ces divisions toujours trop longues !

63. - C'est l'affection, l'amour que Louis XII. a montrés pour son peuple qui lui a mérité le surnom de Père du peuple.

64. Quand un historien parle froidement d'un fait d'armes ou d'une autre action qu'on a généralement admirés, c'est une preuve qu'il ne l'admire point.

65. Un discours, une parole, qu'on a prononcées inconsidérément suffisent pour décider de notre malheur.

66. Habilité des généraux, bravoure des soldats, tout s'est réunis pour assurer le triomphe de nos armées.

67. C'est la vertu de Saint Vincent de Paul, ainsi que son dévouement, que tout le monde a loués.

68. Comment arrêter ce torrent de larmes que le temps n'a pas épuisées ?

69. Un grand nombre de soldats qu'on avait poursuivi se présenta devant la ville.

70. Le travail et le courage, joint ensemble, et long-temps soutenu, font surmonter tous les obstacles.

71. Louis XI. fit taire ceux qu'il avait faits si bien parler.

72. On ne peut se défaire de la honte que la na-

ture a gravé en nous ; si on veut la chasser du cœur, elle se sauve au visage.

73. Les écrivains se sont plus à combler Louis XIV. de louanges pompeuses ; on les en a quelquefois blâmé : mais Horace et Virgile en ont prodiguées bien plus à Auguste, qui les avait peut-être moins mérité que Louis-le-Grand, si on songe aux proscriptions commandé par l'empereur romain.

74. C'est de la Grèce d'où la poésie a passée en Italie. Homère, le plus célèbre des poètes que les Grecs ont eu, naquit trois cents quarante ans après la prise de Troie. Sept villes se sont disputées la gloire de lui avoir données naissance. Les savants se sont accordé à penser que c'est à Smyrne où il naquit.

75. Tel est l'attachement naturel des hommes pour le sol qui les a vu naître ; tel est leur mépris pour les dangers auxquels ils sont accoutumé, qu'on relève aujourd'hui les bâtimens que l'éruption du mont Etna a faits écrouler dans la Calabre, et que l'on reconstruit la ville de Catane sur les montagnes de lave qui l'avait englouties.

76. Alexandre a détruit plus de villes qu'il n'en a fondées.

77. Nos aïeux vivaient pauvres et vertueux, et mouraient dans le champ qui les avait vu naître.

78. Les mauvaises nouvelles se sont toujours répandu plus promptement que les bonnes.

79. Il en est de l'honneur comme de la neige, qui ne peut jamais reprendre son éclat ni sa pureté dès qu'elle les a perdu.

80. La conduite que j'avais supposée que vous tiendriez, vous l'avez tenu, et vous en avez été blâmé.

81. Des jeunes serviteurs que son toit à vu naître Animent la maison, et bénissent leur maître.

82. D'où vient, dis-je à Narbal, que les Phéniciens se sont rendu maîtres du commerce de toutes les nations ?

83. C'est le peu de peine que cela vous a faite, qui nous porte à croire que vous avez un mauvais cœur.

84. Monsieur, disait un délateur à Louis de Bourbon, frère de Charles V., voilà un mémoire qui vous instruira de plusieurs fautes qu'ont commis contre vous des personnes que vous avez honoré de vos bontés.—Avez-vous aussi tenu un registre des services qu'ils m'ont rendu ? répondit le prince.

85. La fête-Dieu est la plus belle qu'il y a jamais eue.

86. Combien de fois a-t-elle eu lieu de remercier Dieu humblement de deux grâces : l'une de l'avoir fait chrétienne ; l'autre de l'avoir fait reine malheureuse !

87. La solitude apaise les mouvements impétueux de l'ame que le désordre du monde a faits éclater.

88. Les enfants qu'on a habitué à craindre les ténèbres se sont rarement guéri de la peur qu'on leur en a fait.

89. Les recherches les plus exactes sur l'origine de la peinture n'ont produites que des incertitudes. On ne sait ni les lieux où elle a pris naissance, ni les noms de ceux, qui l'ont inventé. Les uns disent qu'elle a commencée à Sycione, et d'autres à Corinthe.

90. L'usage des cloches est, chez les Chinois, de la plus haute antiquité ; nous n'en avons eues en France qu'au sixième siècle de notre ère.

91. Qui peut ignorer combien il est doux et glorieux de secourir l'innocence et la vertu qu'on a injustement opprimé ?

92. Le règne de Louis XIV. est un des plus glorieux qu'il y a eus en France.

93. Plus d'un siècle avant Homère, la savante Daphné s'était faite admirer à Delphes par ses poésies, qu'on accuse Homère d'avoir supprimé, après en avoir tirés le précis de l'Illiade et de l'Odyssée.

94. La sagesse divine, qui s'est joué dans la distribution des couleurs dont elle a ornée les fleurs, a mis des nouveaux agréments dans la figure qu'elle a donné à chacune d'elles.

95. Socrate dit à celui qui lui annonça que les Athéniens l'avaient condamnés à mort : La nature les y a condamnée aussi.

96. L'imprimerie, que la ville de Mayence a vu naître, a contribué infiniment aux progrès que la civilisation a faite.

97. O Télémaque, craignez de tomber entre les mains de Pygmalion, notre roi ; il les a trempé, ses mains cruelles, dans le sang de Sichée, mari de Didon, sa sœur. Didon, pleine du désir de la vengeance, s'est sauvé de Tyr avec plusieurs vaisseaux. La plupart de ceux qui aiment la vertu et la liberté l'ont suivis. Elle a fondée sur la côte d'Afrique une superbe ville qu'on nomme Carthage.

98. Rappelez-vous, Athéniens, les humiliations qu'il vous en a coûtées pour vous être laissés égarer par vos orateurs.

99. Périclès ne tarda pas à éclipser la réputation qu'avaient usurpé des sots déclamateurs et d'ennuyeux sophistes.

100. Dans l'ardeur qui les dévore, leur imagination leur retrace ces ruisseaux argenté qu'ils ont vu couler au travers des gazons, ces sources qu'ils ont vu jaillir du sein d'un rocher, et serpenter dans les prairies.

101. Baléazar, en possédant les cœurs, possédait plus de trésors que son père n'en avait amassés par son avarice cruelle.

102. Nous l'avons vu, la fille du péché, l'affreuse et la cruelle mort ; nous l'avons vu venir dans nos cabanes, où le crime l'a conduit.

103. Ceux dont elle a présentée les vœux ou les plaintes, offrent pour elle, de tous côtés, les sacrifices de leurs larmes ou de leurs prières. Les fa-

milles qu'elle a assistée, lui souhaitent incessamment le repos éternel devant Dieu. Les provinces qu'elle a autrefois édifiées par sa piété et par les aumônes qu'elle y a répandues, retentissent du bruit de ses louanges. Les prêtres offrent pour elle le sacrifice de Jésus-Christ sur les autels; et les pauvres qu'elle a secourus demandent à Dieu, pour elle, la miséricorde qu'elle leur a fait.

104. Parmi ce nombre d'hommes qui se sont mêlés de gouverner ou de bouleverser le monde, on ne fait attention qu'à ceux qui se sont illustrés par de grandes actions, et qui se sont servis des événements, ou les ont faits naître, pour changer la face politique de l'univers.

105. Quelle est l'âme basse que cette idée n'a jamais échauffée, et qui ne s'est pas dite : Combien j'en ai déjà passés ! Combien j'en puis encore atteindre !

106. Une mère ne regrette point les soins ni les peines que son enfant lui a coûtés.

107. Les anciens se sont peu occupés de physique expérimentale ; cependant ils nous ont conservés un grand nombre de faits, qui ont contribué aux progrès que la science a fait dans les temps modernes.

108. Cassius, naturellement fier et impérieux, ne cherchait dans la perte de César que la vengeance de quelques injures qu'il en avait reçues.

109. Madame de Sévigné s'est rendu célèbre par le naturel et les grâces qu'elle a répandus dans son style.

110. Les pleurs que je lui avais coûtés semblaient avoir sillonnées ses joues.

111. Les passions que vous avez laissées fomenter finissent par vous subjuguer.

112. Une bonne action est récompensée par le plaisir qu'on a de l'avoir faite.

113. Les Numantins, qui furent instruits du peu



de précautions qu'il avait prises, le poursuivirent à propos.

114. Les vengeances particulières firent alors périr beaucoup plus de citoyens que les triumvirs n'en avaient condamnés.

115. Nous sommes trop heureux, vous, de m'avoir procuré l'occasion de faire du bien, et moi, de ne l'avoir pas laissé échapper.

116. Toutes les mines de diamants réunies ne sauraient racheter un seul des instants que tu as perdu.

117. Il est assez ordinaire aux personnes à qui le ciel a donné de l'esprit et de la vivacité d'abuser des grâces qu'elles en ont reçues.

118. Que d'obstacles ces deux grands hommes ont surmonté ! que de difficultés ils ont vaincu ! que de dangers ils ont couru ! que de nations encore barbares ils ont soumis et civilisées ! Autant de lois ils ont fait, autant de sources de prospérités ils ont ouvert.

119. Habitants, c'est le champ qui vous a nourri, c'est le toit qui vous a vu naître, que vous défendez.

120. D'où viennent souvent les difficultés, si ce n'est du peu d'attention qu'on y a donnée ?

121. Les embarras que j'ai eus que vous aviez accélérés mon départ.

122. Son retour, et le compte que Metellus rendit du succès de ses armes, des villes qu'il avait prises, des provinces qu'il avait conquises, et des batailles qu'il avait gagnées, dissipèrent les mauvais bruits que Marius avait répandus contre lui.

123. Que d'hommes ont vécu trop d'un jour !

124. Nous avons arrachés plus de secrets à la nature dans l'espace de cent années, que le genre humain n'en avait découverts depuis le commencement des siècles.

125. Les Américains sont des peuples nouveaux : il semble qu'on n'en peut pas douter, lorsqu'on fait attention à leur petit nombre, à leur ignorance, et

au peu de progrès que les plus civilisés d'entre eux avaient faits dans les arts.

126. Les Egyptiens ont attribués la découverte de la taille des pierres à Tosorthus, successeur de Menès, que toute l'antiquité s'est accordé à reconnaître pour le premier roi d'Egypte.

127. L'habitude que nous avons contracté de juger trop promptement, nous a faits tomber souvent dans bien des erreurs.

128. Pourquoi les malheurs que le vice a souvent entraîné après lui n'ont-ils pas servis d'exemples aux hommes ?

129. Il y a beaucoup plus de médailles frappé à la gloire des princes qui ont réparés des édifices qu'à l'honneur de ceux qui en ont fondés des nouveaux.

130. Pygmalion ne mangeait que des fruits qu'il avait cueilli lui-même dans son jardin, ou des légumes qu'il avait semé, et qu'il avait faits cuire.

131. Les montagnes se sont élevé, et les vallons sont descendu à la place que le Seigneur leur a marqué.

132. On a eu, pour son âge et pour sa faiblesse, tous les égards qu'on a dus.

133. Que de gens ne savent pas oublier les torts qu'on a eu envers eux, ni pardonner les offenses qu'elles ont reçu !

134. L'homme n'a guère de maux que ceux qu'il s'est attiré soi-même.

135. Je ne réveille pas ici tant de grandes actions qu'elle a tâchées de rendre secrètes. Je révère encore après sa mort l'humilité qui les a caché ; je les laisse sous les voiles qu'elle avait tiré pour les couvrir, et je consens qu'elles soient perdu.

136. Autant cet habile général a livrées de batailles, autant il en a gagnées.

137. Quand tu as essayée la probité d'un homme,

et qu'il répond à l'idée que tu en as conçu, ouvres-lui ton cœur hardiment.

138. Les princes enivré de leur propre grandeur oublient souvent celui qui les a fait grands.

139. Il ne vous parlera point, par modestie, du peu de capacité qu'il a acquis dans les armées.

140. Quand Jugurtha eut enfermée une armée romaine, et qu'il l'eut laissé aller sous la foi d'un traité, on se servit contre lui des troupes même qu'il avait sauvé.

141. Nous avons vus Charlemagne surpasser les actions de ses ancêtres, et donner à la France un éclat dont ils ne l'auraient pas cru susceptible.

142. . . . Que vos yeux sur moi se sont bien exercés !  
Qu'ils m'ont vendus bien chers les pleurs qu'ils ont versés !

143. Le succès de cette entreprise ne produisit pas les avantages qu'on en avait espéré.

144. Les amazones se sont rendu célèbres, dans la guerre, par leur courage.

145. L'amour d'une vaine gloire les a faits parler sans prudence.

146. Pénélope, ne voyant revenir ni lui, ni moi, n'aura pue résister à tant de prétendants ; son père l'aura contraint d'accepter un nouvel époux.

147. Il ne laissa pas, en lui donnant des marques de son affection, de lui reprocher le peu de confiance qu'il avait eue en lui.

148. On ne doit jamais regretter ni le temps ni la peine qu'a coûté une bonne action.

149. Sa vertu était aussi pure qu'on l'avait crue jusqu'alors.

150. Il est vrai qu'entraîné par le torrent, ils se trouvèrent hors de la route qu'ils avaient résolu de suivre.

151. Les serpents paraissent privé de tout moyen de se mouvoir, et uniquement destiné à vivre sur la place où le sort les a faits naître.

152. Plus il a rencontrées de difficultés, plus il en a surmontées.

153. Ils poussèrent des cris de joie, en revoyant les compagnons qu'ils avaient cru perdu.

154. Il n'est pas de genre dans lequel nos poètes ne se soient essayé.

155. Ils avaient été les pères de leurs peuples, et les avaient rendu heureux pendant leur règne.

156. Les hommes que l'on a vu abuser des plaisirs, sont ceux qui s'en sont lassé les plus facilement.

157. Autant la description qu'Homère a donné d'Apollon surpasse les descriptions qu'en ont fait après lui les autres poètes, autant cette figure l'emporte sur toutes celles destinée à représenter ce Dieu.

158. Ces hommes durs et avarés, qui se sont faits une loi d'être sourds à la voix du malheur, se sont rendu méprisables, et se sont attirés l'indignation publique.

159. Nous goûtons mil fois par jour le prix des combats que notre situation nous a coûtée.

160. C'est au dernier moment que toute votre vie s'offrira à vous sous des idées bien différentes de celles que vous en avez eu jusqu'à aujourd'hui.

161. O trop aveugle Calypso, tu t'es trahi toi-même : te voilà engagé, et les ondes du Styx, par qui tu as juré, ne te permettent plus aucune espérance.

162. Vous, les maîtres des nations, vous vous êtes rendu les esclaves des hommes frivoles que vous avez vaincu.

163. Autant d'ennemis on lui a suscité, autant il en a vaincus.

164. Loin des bords qui nous ont vu naître, nous ne saurions jouir d'un bonheur parfait.

165. Les hommes qui d'abord s'étaient servi de la danse dans leur culte, l'employèrent dans leurs plaisirs, et peu après l'introduisirent au théâtre.

166. Je considère qu'elle a rachetée ses péchés

par les aumônes qu'elle a répandue secrètement dans le sein des pauvres, et qu'elle les a expiées par une longue pénitence, qu'elle a soutenu avec beaucoup de force.

167. Toutes ces lois pourraient avoir quelques exceptions parmi nous, comme elles en ont eues chez les Grecs.

168. Il n'est pas étonnant que ces deux grands écrivains aient été exposés à l'envie, et qu'ils se soient vus préférer des concurrents dont les noms se sont enseveli dans l'oubli.

169. Colbert eut à réparer les maux qu'avait causé le règne orageux de Louis XIII.

170. Lyon est une des villes les plus fleuries de la France : son commerce, ainsi que son industrie, l'ont rendu la seconde ville du royaume.

171. Il n'est restés de ce superbe édifice que les quatre-murs, et les colonnes qui s'élèvent au milieu des décombres. La flamme a consumée le toit, et les ornements qui décoraient la nef. On commence à le rétablir. Tous les citoyens y ont contribué ; les femmes ont sacrifiés leurs bijoux. Les parties dégradées par le feu seront restaurées ; celles qu'il a détruit reparaîtront avec plus de magnificence.

172. Que d'attentions et d'honneurs de beaux habits nous ont souvent valu !

173. La nature s'est montrée une mère bienfaisante ; elle a prodiguée à ses enfants des biens précieux, dont ils ont abusés.

174. Le peu de modération que ces deux hommes ont montrée dans la prospérité les a faits passer pour orgueilleux et insensés.

175. Nous ne tardâmes pas à comprendre que la menace des ennemis était plus sérieuse que nous ne l'avions pensée.

176. Oui, c'est moi qui voudrais effacer de ma vie  
Les jours que j'ai vécus sans vous avoir servie.

177. Si des odeurs attirent chacune également

l'attention, elles se conserveront dans la mémoire, suivant l'ordre où elles se sont succédées.

178. Les trois qu'aura d'abord couronné la victoire,  
Auront leur prix à part, aussi bien que leur gloire.

179. Combien de fois l'ignorance ne s'est-elle pas  
applaudi de ses propres erreurs !

180. Tout le monde m'a offert des services et  
personne ne m'en a rendus.

181. Les hommes, que Dieu avait créés innocents  
et parfaits, se sont pervertis.

182. Le nom de Bossuet rappelle un de ces hommes  
rares que le siècle de Louis XIV. a réunis dans le  
vaste domaine de la gloire.

183. Cette illustre princesse ne s'est point laissée  
aller aux injustices, comme tant de rois que l'on  
avait vu se succéder sur le même trône.

184. Villars disait souvent que les deux plaisirs  
les plus vifs qu'il eût ressentis dans sa vie, avaient  
été le premier prix qu'il avait obtenu au collège, et  
la première victoire qu'il avait remportée sur l'ennemi.

185. L'adulateur, en prêtant aux grands les qua-  
lités qui leur manquent, leur fait perdre celles que  
leur a données la nature.

186. Le hasard les ayant faits naître dans le même  
mois, tous deux moururent presque au même âge.

187. Ne faites rien qui ne soit digne des maximes  
de vertu qu'on a tâchées de vous inspirer.

188. Combien d'âmes timides cette vertueuse  
princesse n'a-t-elle pas encouragées par sa profession  
publique de dévotion, et par les marques visibles de  
la miséricorde de Dieu sur elle ! Combien de faus-  
ses vertus n'a-t-elle pas redressées par les règles  
qu'elle a prescrites à la sienne ! Combien de dés-  
ordres n'a-t-elle pas arrêtés par la persuasion de son  
exemple !

189. De tous les spectacles que l'industrie hu-  
maine a donnés au monde, il n'en est peut-être pas  
de plus admirable que la navigation.

190. Les hommes qui se sont rendu les plus dignes des regards de la postérité, sont ceux qui ont faits le plus de bien au genre humain.

191. Elle s'est vu renaitre dans ce prince, qui fait vos plus chers délices et les nôtres.

192. Timoléon ne se vit pas plus tôt maître de Syracuse, qu'il fit revenir les habitants que la cruauté du tyran avait forcé de s'exiler.

193. Triomphez, hommes lâches et cruels : votre victoire est plus étonnante que vous ne vous l'étiez imaginée.

194. Par les ordres du général, dont la sagesse a tout prévue, des cavaliers se sont répandus dans la campagne, et ont examinés le pays.

195. Télémaque, secrètement animé par Minerve, entre sans crainte dans ce gouffre. D'abord il aperçoit un grand nombre d'hommes qui avaient vécu dans les plus basses conditions, et qui étaient punis pour avoir recherchées les richesses par des fraudes, des trahisons et des cruautés.

196. Les choses long-temps désirées sont presque toujours au-dessous de l'idée qu'on s'en était formée.

197. Je lui ai lue mon épitre très-posément, jettant dans ma lecture toute la force et tout l'agrément que j'ai pus.

198. Ses maladies lui ôtèrent la consolation qu'elle avait tant désiré d'accomplir ses premiers desseins.

199. Les motifs qui ne déshonorent que la personne ne doivent pas ternir des succès qui ont honorés la patrie.

200. Dès que cette nouvelle se fut répandue, les Romains qui s'étaient réfugiés à Veies, et tous ceux qui s'étaient dispersés dans les villages voisins, s'assemblèrent, et, lorsqu'ils se furent choisis un chef, ils marchèrent contre les ennemis.

201. Ne faites point des amis légèrement, et conservez ceux que vous avez fait.

202. Les grandes entreprises font à contretemps.

n'ont presque jamais réussies, de même que les semences ne poussent point, quand elles ont été jetées en terre hors de saison.

203. Le café, originaire de l'Arabie, est une des plantes dont la culture est la plus répandue en Amérique. Quels que pieds de cet arbrisseau, ayant été transporté à Paris, y furent cultivés avec soin dans des serres ; et c'est de cette ville d'où sont provenues toutes les plantations que l'on en a fait dans le nouveau monde.

204. Des collines qu'Alonzo avait vu s'arrondir sous leur verdoyante parure, entr'ouvertes en précipices, lui montraient leurs flancs déchirés.

205. Combien en a-t-on vus, je dis des plus huppés,  
A souffler dans leurs doigts dans ma cour occupés !

206. Depuis la décadence de la famille de Charlemagne, la France avait languie plus ou moins, parce qu'elle n'avait presque jamais joui d'un bon gouvernement.

207. Tout est pénible pour les hommes que la mollesse ou le luxe ont nourri.

208. Une société d'athées peut-elle subsister ? A cette question que l'on a souvent agitée, je répondrai par cette autre : une poignée de sable qui n'est unie par aucun ciment, peut-elle être dispersée par un ouragan ?

209. Je suppose un château qui domine sur une campagne vaste, fertile, où la nature s'est plu à répandre la variété.

210. Artémise n'a survécu que deux ans à Mausole, son époux.

211. Il a été heureux pour certaines personnes d'être abandonné de leurs proches : c'est par-là qu'a commencée la chaîne d'événements qui les ont conduits à la fortune.

212. Nous lui avons donné tous les secours que nous avons dus.



213. La plupart de ceux qui ont crus qu'une intrigue froide pourrait soutenir leurs pièces, les ont vu tomber.

214. J'avoue, reprit Mentor, qu'il a fait des grandes fautes; mais cherchez dans la Grèce, et dans les autres pays les mieux policé, un roi qui n'en ait pas faites d'inexcusables.

215. Dans tous les lieux de la terre où les hommes ont fouillés, depuis le sommet des montagnes jusqu'à des grandes profondeurs, ils ont découverts toutes sortes de productions marines, médailles incontestables et toujours subsistantes de la plus terrible révolution qu'a essuyé la terre.

216. Les Dieux dont ils s'étaient joué, et qu'ils avaient rendu méprisables aux hommes, se sont plus à leur susciter des ennemis.

217. Le fils d'Ulysse comprit la faute qu'il avait fait d'attaquer ainsi le frère d'un des rois alliés.

218. Les grands hommes qui ont parus dans chaque âge, sont les seuls qui ont résistés au torrent des siècles.

219. De tout temps la malignité s'est applaudi des maux qu'elle a causé.

220. Les anciens ont représentés la nature comme une divinité qu'ils ont fait mère, femme ou fille de Jupiter.

221. Nous demandons que tu pardonnes à ceux que tu as résolus de punir.

222. La nature a toujours portés les hommes vers les choses qui leur ont plues, et les a éloigné de celles qui leur ont nuis.

223. Le souvenir des soins rendu à ceux qu'on aime, est la seule consolation qui reste quand on les a perdu.

224. L'habitude que nous avons pris de nous forger des fantômes de plaisir ou de douleur, s'est toujours opposé à notre félicité.

225. Appellé à rendre les peuples heureux, les

monarques doivent être justes et bienfaisants comme l'Être éternel qui les a fait rois.

226. La langue latine ne fut perfectionné qu'à l'époque où fleurissaient Antoine, Crassus, Sulpitius, que nous avons vu jouer un grand rôle dans les dialogues de Cicéron sur l'Orateur.

227. Alexandre-le-Grand prenait plaisir à re-placer sur le trône les princes qu'il en avait renversé.

228. La nature s'est montré sévère à l'égard de plusieurs peuples, comme envers beaucoup d'individus.

229. Ce n'est pas les victoires toutes seules de David qui l'ont rendues le modèle des rois ses successeurs : Saül en avait remportées comme lui sur les Philistins et sur les Amalécites.

230. Il n'est que trop vrai qu'il est dans le cœur humain de haïr ceux qu'on a offensé.

231. La surface de la mer paraît, dans la succession des siècles, s'être abaissé en certains endroits, et élevé en d'autres ; ce qui annonce que les eaux se sont déplacé.

232. Les plus brillantes réputations ne valent jamais tous les sacrifices qu'elles ont coûté : Charles-Quint soupirait après la retraite ; Ovide souhaitait d'être un sot.

233. Manlius se découvrit la poitrine, qu'il fit voir tout couverte de cicatrices que lui avait laissé es blessures qu'il avait reçu.

234. Autant d'obstacles il y a eues, autant il en a surmontées.

235. Que ses douleurs l'ont rendu savante dans la science de l'Evangile !

236. Une des qualités qui sont rarement réunis chez les hommes, c'est une ferme volonté d'exécuter les choses qu'ils ont conçu, et de renverser tous les obstacles que le hasard ou une autre cause ont rassemblé.

237. Malheur aux hommes durs et impitoyables que n'ont jamais attendries les infortunes des autres!

238. Voilà les vérités que j'ai cru dignes d'être connu des hommes.

239. Confucius, en parlant des hommes, a dit : j'en ai vus qui étaient peu propres aux sciences ; mais je n'en ai point vus qui étaient incapables de vertus.

240. Il s'est trouvés des hommes que la force de leur génie a rendu habiles dans des genres opposés.

241. Elle a obtenue toutes les grâces qu'elle a voulues.

242. Le même courage et les mêmes périls les ont rendu égaux.

243. Le czar Pierre faisait partir des artisans de toute espèce pour Moscou, et n'envoyait que ceux qu'il avait vu travailler lui-même.

244. Quels héros la vertu n'a-t-elle pas formée !

245. Les Perses, adorateurs du soleil, ne souffraient point les idoles, ni les rois qu'on avait fait d'eux.

246. Généreux guerrier, seul digne de commander à tant de fameux héros qui doivent à ta valeur et à ta sagesse les palmes qu'ils ont cueillis, même avant qu'ils soient réunis sous tes ordres ; ta gloire ne finira point aux colonnes d'Hercule : déjà elle a retentie parmi nous : déjà nous l'avons vu occuper les cent bouches de la renommée, et remplir l'Asie toute entière du récit des exploits qui ont illustrés tes armes.

247. Ce qui consterna le plus Télémaque, fut de voir dans cet abîme de ténèbres et de maux un grand nombre de rois qui avait passés sur la terre pour des rois assez bons : ils avaient été condamné aux peines du Tartare, pour s'être laissés gouverner par des hommes méchants et artificieux. Ils étaient puni

pour les maux qu'ils avaient laissés faire par leur autorité. La plupart de ces rois ne s'était montré ni bons ni méchants, tant leur faiblesse avait été grande.

248. Villes que nos ennemis s'était déjà partage, vous êtes encore dans l'enceinte de notre empire; provinces qu'ils avaient déjà ravagés dans le désir et la pensée, vous avez encore recueillies vos moissons; vous osez encore, places que l'art ou la nature ont fortifié, et qu'ils avaient résolus de démolir; et vous n'avez tremblées que sous les projets frivoles d'un vainqueur, qui comptait le nombre de nos soldats, et qui ne songait pas à la sagesse ou à la valeur que leur capitaine a montré.

249. Adieu, paisible et heureuse contrée, que ses habitants n'ont jamais laissée envahir impunément; adieu, fertiles collines, que j'ai vu tant de fois s'embellir aux rayons de l'astre du jour, et que j'ai entendue chanter par l'immortel auteur d'Abel, digne rival de Florian; adieu, aimables enfants, auprès desquels nous avons éprouvés de si douces jouissances, et que, comme de jeunes plantes aimé du ciel, nous avons vu s'élever par les tendres soins d'un vénérable patriarche, d'un Dieu sur la terre; adieu, terribles avalanches, que j'ai entendu s'écrouler avec fracas; et vous, précipices affreux, qui cent fois nous avez menacé de nous engloutir, vous nous effrayiez moins que les dangers toujours renaissant auxquels nous allons être exposé dans le tourbillon du monde.

250. Une multitude immense que la curiosité avait attiré se pressait dans l'enceinte du forum. La terreur avait glacée tous les courages, et ces Romains qui s'étaient montré si indociles au joug, et qu'on avait vu braver tant de fois la mort, courbaient honteusement la tête devant la tyrannie des décemvirs. Appius et ses satellites ont reculé les bornes de leur autorité, et ils s'en sont servi, ou plutôt ils

en ont abusés, pour substituer aux lois la violence la plus excessive. Ils se sont laissé aller à la fougue de leurs passions : ou pour mieux dire, ils se sont laissés entraîner dans tous les désordres que produisent les passions les plus déréglées. Parmi les victimes que la cruauté d'Appius a désignée se trouve Virginie, fille d'un centurion romain. Sa beauté, son innocence n'ont point fléchis le cruel déceuvr ; rien ne saurait faire naître dans son cœur un mouvement généreux, ni les services que le père de cette infortunée a rendu à Rome, ni les ennemis qu'il a vaincu, ni les blessures qu'il en a reçu, ni les combats où sa vaillance s'est signalé, ni enfin les récompenses honorables que lui ont valu ses exploits.

Virginie, debout et tremblant, attend, dans les angoisses de la mort, le destin qui lui est réservé. Cependant un cri de joie lui échappe : elle a reconnue la voix de son père. A peine avait-il été informé de la résolution qu'Appius avait formé de réduire sa fille à l'esclavage, qu'il avait quittée l'armée pour voler à son secours. Comment peindre l'inquiétude qui s'était emparé de ses esprits, et la force d'âme qu'il lui avait fallue pour ne point succomber à la douleur qui déchirait son cœur ! Enfin il arrive, et aussitôt la foule s'est empressé de le laisser passer. A sa vue, le tyran frissonne ; ses yeux sont baissés, étonné lui-même de la honte qu'il a senti rougir son front criminel ; mais bientôt une apparente tranquillité a succédé à la crainte qui s'était montré un moment sur son visage. "Que veux-tu ? dit-il d'un air assuré." — "Ma fille, répond ce père malheureux, celle que les Dieux ont fait l'unique soutien de ma vieillesse." A ces mots il s'approche de Virginie, et leurs âmes sont confondu dans les embrassements et dans les sanglots. "Lie-teurs, s'écrie le déceuvr, que cette esclave soit livrée à son maître." Virginie, éperdue de douleur, est

tombé presque inanimé sur le sein de Virginius. Ce malheureux père entraîne sa fille loin de la foule; sous prétexte de lui adresser un dernier adieu, et lui plonge dans le cœur une arme meurtrière que le hasard avait faite tomber sous sa main.

## CHAPITRE XX.

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DES ADVERBES.

(V. Gramm., n.º 548 et suiv.)

1. L'on doit se consoler de vieillir, pourvu que l'on possède une ame saine dedans un corps sain.

2. Les grands seraient inutiles dessus la terre s'il ne s'y trouvait des pauvres et des malheureux.

3. Les lettres anonymes  
Sont ordinairement les armes d'un méchant,  
Du plus vil assassin qui frappe en se cachant  
Dessous le masque épais de sa bassesse extrême.

4. La grêle n'est autre chose que de la pluie qui est cristallisé par le froid, auparavant d'arriver sur la terre.

5. Combien de siècles se sont écoulé auparavant que le monde possède des Homère et des Virgile.

6. Les soucis importuns voltigent comme des hibous dans la nuit, alentour des lambris dorés.

7. Malheur à ceux qui estiment davantage les richesses que la vertu : ils trouveront beaucoup d'amis, mais ils auront encore davantage d'ennemis.

8. Le titre de bon est le premier des titres ; c'est celui qui honore davantage la Divinité ; et l'homme reconnaissant le lui défère auparavant tout autre.

9. Le goût est plus tôt un don de la nature qu'une acquisition de l'art.

10. La modestie suppose le mérite, et la fait plutôt remarquer.

11. L'histoire n'est pleine que de révolutions autant subites que bizarres.

12. Aussi aimé qu'il était admiré par ses sujets, Louis XII. obtint d'eux le titre le plus digne d'un bon roi, celui de Père du peuple.

13. Il n'est rien que l'homme donne si libéralement que les conseils.

14. Rien de plus aisé comme de se venger d'une offense ; rien de si grand comme de la pardonner : c'est la plus belle victoire qu'on peut remporter sur soi-même.

15. Ne faites point attendre le bienfait ; c'est donner deux fois que de donner de suite.

16. Un doux sommeil enchaînait mes sens, quand tout d'un coup je crus voir Vénus, qui fendait les nues dans son char conduit par deux colombes.

17. C'est une injustice de reprocher à un homme des principes qu'il désavoue formellement, à moins que sa conduite démente ouvertement son désaveu.

18. Il faut user de tout avec modération, de peur que la privation en soit trop sensible.

19. Il se répand souvent alentour du trône un certain nuage de grandeur qui empêche souvent que la vérité parvienne jusqu'aux princes.

20. Nous nous trompons sur le compte des autres, parce que notre imagination nous les peint tout autres qu'ils sont.

21. La joie de faire du bien est tout autrement douce, que l'est celle de le recevoir.

22. Les talents tiennent plus aux circonstances qu'on le croit, parce qu'elles déterminent leur essor.

23. Il faut souvent moins de courage pour se corriger de ses défauts qu'il en faut pour les avouer.

24. Tant était grande l'habitude que j'avais d'être flatté, que je craignais que la vérité perce le nuage qui m'entourait, et parvienne jusqu'à moi.

25. Le flatteur qui ne cherche qu'à nous plaire, n'est pas moins dangereux que ne l'est l'ennemi qui veut nous perdre.

26. Ne craignez point que, prêt à vous désobéir, Il n'apprene avec moi, Seigneur, à vous trahir.

27. Les physiciens ne nient point que la mer ait couvert une grande partie de la terre habitée.

28. Les préjugés naissent, croissent insensiblement, et s'établissent, sans qu'on n'ait aperçu leurs progrès.

29. Mais il me semble, Agnès, si ma mémoire est bonne, Que j'avais defendu que vous ne voyez personne.

30. Il y a pour l'homme de bien une sorte de pudeur à baisser la vue, pour ne pas rencontrer ni les faiblesses du génie, ni les fautes de la vertu.

31. L'homme vain méprise les talents qu'il n'a pas ; et s'il n'en a pas aucuns, il les méprise tous.

32. L'honnête homme est celui qui fait tout le bien qu'il peut, et qui ne fait pas de mal à personne.

33. Quoique, chez les anciens, les manuscrits étaient fort rares et fort chers, cela n'empêchait pas qu'il y ait des bibliothèques immenses.

34. Tous les maux sont depuis long-temps dehors de la botte de Pandore, mais l'espérance est encore dedans.

35. Il faut rire auparavant d'être heureux, de peur de mourir auparavant d'avoir ri.

36. La Fortune est si légère qu'elle abandonne quelquefois tout d'un coup ceux même qu'elle a les plus favorisé.

37. Seigneur, je crains pour vous qu'un romain vous écoute.

38. Il est aussi facile de se tromper soi-même, comme il est difficile de tromper les autres sans qu'ils ne s'en aperçoivent.

39. Il semble qu'il suffit de pouvoir tout, pour n'être pas touché de rien.



40. Une noble pudeur à tout ce que vous faites,  
Donne un prix que n'a point ni la pourpre ni l'or.

41. L'œil appartient à l'ame plus tôt que tout autre organe : il exprime ses émotions les plus vives, comme ses mouvements les plus doux.

42. On n'est jamais si aisément trompé que lorsqu'on songe à tromper les autres.

43. Dans le palais des rois égyptiens, aucun faste n'insultait pas à la condition des sujets, ni n'inspirait de l'orgueil au maître.

44. Les enfants n'ont pas ni passé ni avenir, et, ce qui ne nous arrive guère, ils jouissent du présent.

45. Les naturalistes ne doutent pas que les poissons entendent, quoiqu'ils n'ont remarqués chez ces animaux aucuns organes propres à recevoir le son.

46. Auparavant d'avoir embrassé le christianisme, la nation française choisissait, pour enterrer ses rois, un champ fameux par une victoire.

47. Nous remettons presque toujours au lendemain ce que nous devrions faire de suite, et la mort nous surprend sans que nous n'ayons pu effectuer notre promesse.

48. Est-il rien qui aveugle autant l'homme comme la vanité ?

49. L'ambitieux est moins flatté de laisser tant d'hommes derrière lui, qu'il est fâché d'en voir qui le précèdent.

50. Chaque homme n'est pas plus différent des autres hommes qu'il ne l'est souvent de soi-même.

51. La même puissance qui multiplie les adulateurs alentour des grands, y rend aussi les amis plus rares.

52. Avant qu'un sang si pur n'ait arrosé la terre,  
Le ciel avait déjà fait gronder son tonnerre.

53. Combien d'hommes n'a-t-on pas vu faire échouer des entreprises glorieuses à la patrie, de peur que la gloire en rejaillisse sur leurs rivaux !

54. Il semble que la nature n'a placé la folie

aussi près du génie que pour nous montrer combien est fragile et périssable ce que nous estimons davantage.

55. Heureux les princes et les peuples dont les lois sont assez sages pour ne pas laisser aux méchants ni excuse ni prétexte.

56. Il est aussi impossible à l'homme de comprendre comment deux corps agissent l'un sur l'autre, comme de concevoir comment le corps agit dessus l'ame, et l'ame dessus le corps.

57. Le même sentiment qui nous attache à nos amis nous fait appréhender qu'ils cessent un jour de nous aimer.

58. Passons chez Octavie, et donnons-lui le reste  
D'un jour autant heureux que je l'ai cru funeste.

59. Les planètes sont des corps opaques qui tournent alentour du soleil, dont elles tirent la lumière et la chaleur.

60. Quand le malheur nous ouvre les yeux, nous repassons avec amertume dessus tous nos faux pas.

61. Celui qui se fie davantage à ses lumières qu'à celles de l'expérience est exposé à commettre bien des fautes.

62. S'est-il passé un seul jour sans que Dieu ne nous ait donnée une leçon par quelqu'un de ses grands exemples ?

63. Que ceux qui combattent la religion apprennent ce qu'elle est auparavant de la combattre.

64. Il est des cœurs endurcis, devenus par là incapables de toute instruction, qu'aucuns motifs ne sauraient émouvoir, qu'aucunes vérités ne peuvent pas réveiller de leur assoupissement.

65. La beauté bien souvent plait moins que les manières nous charment.

66. Chacun dit du bien de son cœur, et personne n'ose pas en dire de son esprit.

67. Il ne faut pas moins de grandeur d'ame

pour ne pas se laisser corrompre par la bonne fortune qu'il n'en faut pour supporter la mauvaise.

68. Trop souvent nous fermons les yeux aux beautés que la nature répand alentour de nous.

69. Rien n'approche davantage un mortel de la Divinité que la bienfaisance.

70. Un prince avare ne fait pas de bien à personne; un prince prodigue n'en fait d'ordinaire qu'aux méchants.

71. Le soleil ne doit jamais se coucher dessus notre colère.

72. Le capitaine n'est pas accompli, à moins qu'il renferme en soi l'homme de bien et l'homme sage.

73. Faites de suite ce que vous pouvez faire : le temps ne s'arrête pas pour vous attendre.

74. Les conquêtes font plus d'ennemis qu'elles donnent de sujets.

75. Admirons les coups de la fortune, qui relève tout d'un coup ceux qu'elle a les plus abaissés.

76. La vérité ne fait pas tant de bien dans le monde que ses apparences y font de mal.

77. L'homme qui n'est sensible qu'aux maux qu'il souffre, a le cœur dur; et s'il ne peut pas s'imposer aucunes privations, il a l'âme basse.

78. Il semble qu'il y a en nous plusieurs hommes, puisque souvent chacun de nous pense et agit aujourd'hui tout autrement qu'il le faisait hier.

79. Il a été donné aux Chinois de commencer en tout plutôt que les autres peuples, pour ne faire ensuite aucun progrès.

80. Il ne faut pas être ni avare ni prodigue; il faut se renfermer dans les bornes d'une sage économie.

81. Toute nation est faible, à moins qu'elle soit uni.

82. Le monde est plus séduisant par les charmes

qu'il promet, qu'il l'est par les faveurs qu'il accorde.

83. Il est aussi facile d'être honnête homme comme de le paraître.

84. Ceux qui nuisent à la réputation des autres, plus tôt que de perdre un bon mot, méritent une peine infamante.

85. La religion défend que vous n'insultiez au malheureux, et que vous ne lui refusiez votre assistance.

## CHAPITRE XXI.

### EXERCICES

#### SUR L'EMPLOI DES PRÉPOSITIONS.

(V. Gramm., n.º 566 et suiv.)

1. SAINT LOUIS porta ses armes redoutées au travers les espaces immenses de la mer et de la terre.

2. Heureuse l'ame qui, remontant à son origine, passe à travers des choses créées sans s'y arrêter !

3. La cataracte du Niagara se trouve auprès des limites des Etats-Unis et du Canada.

4. Comment ne pas se rappeler avec attendrissement les années qu'on a passé près d'une mère adorée ?

5. L'on accompagne la miséricorde de tant de dureté vis-à-vis des malheureux, qu'un refus serait moins accablant pour eux qu'une charité aussi sèche et aussi cruelle.

6. La ville de Carthage, située proche la ville de Tunis, a été détruite par les Romains, l'an cent-quarante-six auparavant J.-C.

7. Jetez les yeux dessus toutes les nations du monde: entre tant de peuples différents, pour les mœurs et pour le caractère, vous trouverez partout les même notions du bien et du mal.

8. C'est par un effet de sa sagesse que Dieu a semées des amertumes parmi la félicité trompeuse de ce monde.

9. Voilà trois choses qu'on peut regarder comme le mobile des actions des hommes: l'intérêt, le plaisir et la gloire.

10. Juger les autres avec la dernière rigueur, se pardonner tout à soi-même, voici deux maladies mortelles qui affligent le genre humain.

11. Nous devons apprendre à subjuguer nos passions, vaincre nos désirs, et supporter avec courage les plus cruelles disgrâces.

12. Rien ne contribue davantage au bonheur des hommes que le soin qu'on prend d'orner et fortifier l'esprit et le cœur des jeunes gens par des sages maximes et par des bons exemples.

13. Il semblait que la nature s'était plu à réunir dans Alcibiade tout ce qu'elle peut produire de plus fort en vices et vertus.

14. La patrie a des droits sur vos talents, vos vertus, et toutes vos actions.

15. Cette immortalité si vantée, et qu'un grand nombre d'hommes recherche avec tant d'avidité, sera ensevelie dans les ruines et dans les débris de l'univers.

16. L'empereur Marc-Aurèle fut le dernier de cette secte stoïque qui élevait l'homme au-dessus de lui-même, en le rendant dur pour soi seulement, et compatissant vis-à-vis des autres.

17. Le génie et la vertu marche au travers les obstacles.

18. Sabacon se distingua entre tous les rois d'Égypte par sa piété, et la douceur de son règne.

19. A travers des périls un grand cœur se fait jour.

20. Que les flatteurs sont désintéressés ! ils souhaitent tous les biens à ceux près de qui l'ambition les retient, exceptés le bon sens et la prudence.

21. Voici un fâcheux accident pour mes créanciers, disait un officier gascon, qui venait de recevoir une balle à travers du corps.

22. Soyez prodigue vis-à-vis des malheureux, économe chez vous, et fidèle vis-à-vis de vos amis.

23. Parmi les hommes, les uns passent leur vie dans l'oisiveté et dans la paresse, inutiles à la patrie et à eux-même ; les autres, dans le tumulte et dans l'agitation des occupations humaines.

24. Voilà trois choses que nous devons consulter dans toutes nos actions : le juste, l'honnête et l'utile.

25. Entre les qualités du cœur,  
Il n'en est point qui fait honneur,  
Si en n'y joint la modestie.

26. La conversation d'aujourd'hui est toute en mailles, équivoques, calembourgs et jolis riens.

27. La véritable élévation de l'esprit et du cœur consiste à maîtriser ses passions, n'être pas esclave de celles des autres, et se mettre au-dessus des disgrâces.

28. Cet art que Corneille avait établi sur l'admiration et une nature quelquefois trop idéale, Racine le fonda sur une nature vraie, et la connaissance du cœur humain.

29. Que les hommes élevés au premier rang sont à plaindre ! souvent le flatteur et l'hypocrite prend près d'eux la place de l'homme de bien.

30. Heureux le mortel qui peut découvrir la vérité à travers des voiles du mensonge dont la cupidité humaine la couvrent !

31. . . . . Entre nos ennemis,  
Les plus à craindre sont souvent les plus petits.

## CHAPITRE XXII.

## EXERCICES

## SUR L'EMPLOI DES CONJONCTIONS.

(V. Gramm., n.º 574 et suiv.)

1 IL n'est rien que les hommes aiment mieux à conserver, et qu'ils ménagent moins que leur propre vie.

2. Nous ne savons comment se forment les désirs de notre âme, et comment elle peut se donner à elle-même ses idées ni ses images.

3. Il n'entend pas les vents qui soufflent sur sa tête,  
Et le bruit des rochers battu par la tempête.

4. Le langage du cœur et de la vérité ne ressemblent pas à l'erreur et à la vanité des adulateurs.

5. Ce n'est point les statues et les inscriptions qui immortalisent : elles deviennent le triste jouet des vicissitudes humaine.

6. Sans expérience ni sans réflexion, on reste dans une enfance perpétuelle.

7. Plus l'offense est grande, et plus le pardon couvre de gloire.

8. Moins les hommes sont civilisés, et plus il est aisé de les tromper.

9. Parce qu'il a fait pour la prospérité et pour le bonheur de son royaume, on jugera toujours que Henri IV. a été le père de ses sujets.

10. Les hommes ne sont inconséquents dans leurs actions que par ce qu'ils sont inconstants dans leurs principes.

11. Quoi que très-malheureux, il est rare

qu'on le soit assez pour ne pouvoir pas faire des heureux.

12. Jamais un lourdaud, quoiqu'il fasse,  
Ne pourra passer pour galant.

13. Quant d'honnêtes gens sont dans le besoin.  
c'est le moment de faire provision d'amis.

14. Quant verrai-je, ô Sion, relever tes remparts,  
Et de tes tours les magnifiques faites ?  
Quant verrai-je de toutes parts  
Tes peuples enchantés accourir à tes fêtes ?

15. Quand à la cour de Louis XIV., et son royaume, les esprits fins y apercevaient déjà un changement que les esprits grossiers ne voyent que quant la décadence est arrivé.

16. Les sciences et les arts ont éclairés et consolés la terre, durant que les guerres la désolaient.

17. Un homme bienfaisant ressemble au soleil, qui ne trafique point de sa lumière ; mais qui l'épanche sans ambition ni sans avarice, et qui n'a jamais rien exigé des astres et de la terre, depuis qu'il la leur donne.

18. Patience et longueur de temps  
Font plus que force ni que rage.

19. Il ne faut pas juger d'un homme parce qu'il ignore, mais parce qu'il sait.

20. Plus l'orgueil est excessif, et plus l'humiliation est amère.

21. L'on parla peu, quant la vanité ne fait pas parler.

22. Rien ne peut enfler et éblouir les grandes ames, par ce que rien n'est plus haut qu'elles.

23. . . . . Jamais, quoiqu'il fasse, un mortel ici bas  
Ne peut aux yeux du monde être ce qu'il n'est pas.

24. L'envie sent le prix du mérite, malgré qu'elle s'efforce de l'avilir.



25. Quoi qu'il n'y a rien de si naturel à l'homme comme d'aimer et connaître la vérité, il n'est rien qu'il aime, et qu'il cherche moins à connaître.

26. Entre les ennemis des Romains, il n'en fut point de plus terrible et de plus implacable qu'Annibal.

27. On peut dire généralement que plus les hommes sont sages, et plus ils sont estimés; et que plus ils sont vertueux, et plus ils sont indulgents pour les défauts d'autrui.

28. La simplicité plaît sans étude; ni sans art.

29. Durant qu'on est dans la prospérité, il faut se préparer à l'adversité.

30. Au commencement du règne de Philippe-Auguste, on ne connaissait pas l'usage du deuil en France, et dans les royaumes voisins.

31. Il nous est difficile de nous connaître, par ce que nous ne sommes presque jamais semblables à nous-même.

32. Moins on a de désirs et moins on porte de chaînes.

33. Sans la langue en un mot, l'auteur le plus divin  
Est toujours, quoiqu'il fasse, un méchant écrivain.

34. Les peines réelles que la sensibilité cause quelquefois, sont généralement balancées par des sensations agréables, qui ne sont pas moins douces et moins consolantes, malgré qu'elles ne causent pas les transports d'une folle joie.

35. Durant que l'innocence veille et dort en paix, le crime ne veille et ne dort que dans le tourment.

36. Choisis pour ton ami l'homme que tu connais pour le plus vertueux, ne résiste pas à la douceur de ses conseils, et à la force de ses exemples.

## CHAPITRE XXIII.

SUR LES PRINCIPALES DIFFICULTÉS DÉSIGNÉES SOUS LE NOM  
D'OBSERVATIONS PARTICULIÈRES.

(V. Gramm., n.º 597 et suiv.)

1. La discussion devenant extrêmement vive, Démosthènes s'empressa de prendre la parole quand ce fut à lui de parler.

2. O divine religion, c'est à toi à nous guider dans le chemin de la vertu et du bonheur.

3. Parmi les rois de la première et de la seconde races, il y en a tout au plus cinq à six dont le règne mérite d'être cité.

4. La pauvreté nous prive d'aider à un ami : c'est peut-être là sa plus grande rigueur.

5. La nature fait naître dans tous les pays des esprits et des courages élevés ; mais il faut l'aider à les former.

6. Quoi que nés fiers et orgueilleux, on les voit, l'air timides et soumis, essayer les caprices de ceux qui peuvent contribuer à leur élévation.

7. Le prince peut vous ennoblir, mais votre mérite seul vous anoblira.

8. Un flatteur, assurait Alexandre que Jupiter lui avait donné la vie.

9. Il y a dans les merveilles de la nature une certaine grandeur que l'art ne saurait atteindre.

10. L'on craint la vieillesse à laquelle on n'est pas sûr de pouvoir atteindre.

11. Si Henri IV. ne fut pas un Alexandre et un Tamerlan, il ne fut pas aussi, comme ces conquérants, le fléau du genre humain.

12. Diminuer ses rapports avec les hommes, et les augmenter avec les choses, voici la vraie sagesse, et c'est en campagne que vous la trouverez.

13. Il n'y a que les grandes âmes qui sont susceptibles de faire des grandes choses.

14. La jeunesse étant capable de toutes sortes d'impressions, bonnes ou mauvaises, il importe de la bien diriger.

15. Celui qui consomme sa jeunesse dans des plaisirs insensés, doit s'attendre à une vieillesse pénible et anticipée.

16. Quiconque fait le mal en croyant faire le bien, est indigne de blâme.

17. Les Romains, qui possédaient toutes les vertus d'une nation généreuse, ne furent pas dignes d'être gouvernés par un prince lâche et cruel comme Néron.

18. Les deux pôles sont les seuls points du globe où le soleil éclaire la terre pendant six mois consécutifs.

19. Durant les temps de troubles et de révolutions, on voit briller, de temps en temps, quelques âmes nobles et généreuses, destinées à empêcher que les hommes perdent totalement le souvenir de la vertu.

20. Une loi de Lycurgue défendait qu'on n'éclaircisse ceux qui sortaient d'un festin, afin que la crainte de ne plus retrouver leur chemin empêchât qu'ils s'enivrent.

21. Un héros qui à la victoire,  
Emprunte son unique gloire,  
N'est héros que quelque moments.

22. Il y a deux choses sur qui les hommes n'entendent pas la raillerie : l'amour-propre, et leur bonheur.

23. L'honnête homme n'envie personne, mais il porte envie à l'avantage qu'ont les riches de pouvoir faire des heureux.

24. Si on peut ajouter foi à un menteur, c'est lorsqu'il ne promet pas qu'il dit la vérité.

25. Longin définit le sublime ce qui fait qu'un

ouvrage enlève, ravit et transporte. (*V. Gramm.* N<sup>o</sup>. 619.)

26. L'attachement et l'amitié d'un grand homme est un bienfait des Dieux. (*V. Gramm.* même numéro.)

27. A peine César eut-il vaincu Ptolémée, qu'il fut en Asie, pour y punir le traître Pharnace, fils et assassin de Mithridate.

28. Pliiez votre humeur dès la jeunesse, et vous éviterez bien des chagrins aux autres et à vous-même.

29. Les gens de bien et les gens de mérite sont les seules qui vivent; le reste des hommes ne font que de végéter.

30. Catilina ne faisait que succomber, quand l'ambition de César menaça Rome d'une prochaine servitude.

31. Claude fut un des empereurs romains qui furent les plus méprisables: trente sénateurs et plus de trois cent chevaliers furent faits mourir sous son règne.

32. Il y a deux choses qu'on ne saurait fixer en face: le soleil et la mort.

33. On imagine toujours qu'on a plus de mérite et de perfection qu'on en a en effet.

34. Les bons exemples ont cet avantage qu'ils se répandent comme un parfum dessus tous ceux qui en sont spectateurs, et qu'ils sont une instruction vivante pour ceux qui veulent les imiter.

35. La présence d'un homme qui a fait des grandes actions en impose davantage que les discours les plus éloquents.

36. L'avarice, l'amour-propre, le plaisir, ces sources empoisonnées de toutes les actions des hommes, n'ont jamais infesté le cœur de Turenne.

37. C'est vers l'an quatre cents que les Barbares commencèrent à infecter l'empire romain.

38. Combien de gens insultent les malheureux par la manière dont elles les secourent!

39. Le désir de ne jamais nous tromper nous expose souvent à l'être.

40. Les riches ne sont pas aussi heureux que nous le croyions : la satiété empêche qu'ils jouissent d'aucuns plaisirs.

41. Heureux celui qui sait mêler les plaisirs avec les affaires sans que celles-ci n'en souffrent.

42. Selon les historiens anciens, la construction des Pyramides d'Egypte a coûté plus que trente milles talents.

43. L'oubli de toute religion conduit à l'oubli des devoirs de l'homme : ce progrès est plus qu'à moitié fait dans le cœur du libertin.

44. Je pourrais vous observer qu'elle connaissait si bien la beauté des ouvrages d'esprit, que l'on croyait avoir atteint la perfection, quant on avait su lui plaire.

45. L'Eternel en donnant à certains hommes le génie et l'activité, les fait participer de son immortalité.

46. L'homme animé de l'amour de la vertu semble participer à la nature divine.

47. Tu plies un arbre, et tu ne peux ployer ton caractère.

48. On ne connaît souvent l'importance d'une action que quant on est prêt à l'exécuter.

49. La mort ne prend jamais le sage au dépourvu : il est toujours près de mourir.

50. Plus d'un conquérant ont terni leurs exploits en manquant d'humanité.

51. Dans la société on rencontre plus d'une personne qui se jure une amitié éternelle, et se déchire un instant après.

52. L'on se rappelle du plaisir avec regret, et du bonheur avec attendrissement.

53. La vivacité d'esprit se trouve rarement réunie à un jugement sain ; c'est pour cette raison que ceux qui parlent les plus facilement ne sont pas toujours ceux qui ont davantage de bon sens.

54. Il existe des personnes qui semblent nées propres à tout, et qui sont devenues bonnes à rien, faute de constance.

55. Il y a deux choses qu'on ne connaît que dans deux occasions : la première est la présence d'esprit au moment du danger ; et la deuxième, l'amitié dans l'infortune.

56. L'homme à qui ses talents ne servent de rien, n'a souvent besoin que d'une occasion pour les déployer.

57. Les règles guident le génie, mais elles ne le suppléent pas ; s'il manque, elles ne peuvent plus servir à rien.

58. On vit saint Louis suppléer, par sa vertu, l'inégalité du nombre, et soutenir lui seul le poids de l'armée.

59. Tel nom qu'on puisse donner à la défiance, elle est toujours le vice des âmes basses.

60. La diction dépend de la grammaire, témoins ces beaux vers de Corneille.

61. Les séciaux auparavant de déclarer la guerre prenaient les Dieux à témoins de la justice de la cause des Romains.

62. Personne n'est parfaitement heureux, à moins qu'il ait ceux qu'il aime pour témoin de son bonheur.

63. Les Arabes, surpris par le vent de samiel, sont obligés de se coucher à terre pour échapper au souffle mortel de ce vent. (a)

64. Les grands ne sont guère traités avec franchise que lorsqu'ils apprennent à monter à cheval ; cet animal, qui ne sait pas dissimuler, jète par terre un prince aussi bien qu'un palefrenier.

65. Un homme qui a vécu dans l'intrigue ne peut plus s'en passer : tout autre vie pour lui est languissante.

---

(a) Le vent de *Samiel*, particulier au désert de l'Arabie, n'exerce ses ravages qu'à quatre pieds au-dessus de terre.

66. Il faut une toute autre ame que celle d'un méchant pour goûter les charmes de l'amitié.

67. Les soldats français sont tous feu, quand il s'agit de voler à la victoire.

68. Tout éclairés que fussent les Romains du temps d'Auguste, cela n'empêchait pas qu'ils croient aux sortilèges.

69. On peut comparer Vespasien, à Auguste : tous deux remplirent les hautes espérances qu'on en avait conçu.

70. Dioclétien s'étant associé Maximien à l'empire, tous les deux régnèrent avec gloire.

71. L'empereur Antonin est regardé comme un des plus grands princes qui a régné.

72. L'exorde de l'oraison funèbre de Turenne est un des plus beaux morceaux qu'a composé Fléchier.

73. Les gens dont l'esprit est fasciné par les préventions, sont comme les aveugles, qui n'y voient goutte en plein jour.

74. Quoique invisibles, il est toujours deux témoins qui nous fixent : Dieu et la conscience.

75. Devant tout à soi-même, l'homme d'un véritable mérite n'emprunte rien à l'appareil.

76. L'empire romain qui subjuguait le monde entier le fut à son tour par une poignée de Barbares.

77. Quelle félicité pour le souverain de regarder ses sujets comme ses enfants ! La gloire des conquêtes n'a-t-elle rien qui égale ce plaisir ?

78. On peut dire qu'un égoïste n'a pas de vertus ; et pourquoi en aurait-il, puisqu'elles ne lui serviraient à rien !

79. C'est en quelque sorte participer d'un crime que de ne pas l'empêcher, quand on peut.

80. Le ciel avec horreur voit ce monstre sauvage ;  
La terre s'en émeut, l'air en est infesté.

81. On ne se rappelle du règne d'un bon prince que pour le bénir.

82. Au lieu de témoigner de la confusion et du repentir, il fixait le ciel avec mépris, comme pour insulter les Dieux.

83. . . . . Vous pouvez, sans rougir,  
Imiter mon exemple, à mes lois obéir.

84. Il vaut mieux exceller dans le médiocre que de s'égarer en voulant atteindre le sublime.

85. L'incertitude est une des maladies de l'esprit qui s'oppose le plus au bonheur.

86. Ne mêlons pas de la faiblesse avec les actions qui demandent le plus grand courage.

87. La vertu est le souverain bien ; tout autre richesse est illusoire.

88. Pépin et Charlemagnè, son successeur, furent les héros de la seconde race : tous deux firent plus pour la France que tous leurs prédécesseurs.

89. J'évite à sa vertu d'éternels déplaisirs.

90. Rome, prête à succomber, se soutint durant ses malheurs, par la constance et par la sagesse du sénat.

91. Un pays qui ne fait que de croupir dans l'ignorance est comme ces mares qui fourmillent de reptiles dangereux.

92. Je fus chercher le feu que l'on mit à l'amorce  
Du canon qui lui fit readre l'ame par force.

93. Tout ce qui saisit l'imagination des hommes par quelle que grandeur, leur en impose.

94. Celui qui a reçu des services doit s'en rappeler, et celui qui les a rendu doit les oublier.

95. On est bien prêt d'être vicieux, lorsqu'on est faible.

96. Il y a une manière de faire des grâces qui est comme un deuxième bienfait.

97. Le plus fin, tel qu'il soit, est souvent la dupe de sa finesse.

98. N'affectez pas ici de soins si généreux,  
Et cessez d'insulter mon fils malheureux.



99. Les bienfaits qu'on répand sur les autres, causent une toute autre satisfaction que ceux qu'on en reçoit.

100. Sur mil personnes il y en a à peine sept à huit qui réunissent un esprit droit à une âme élevée.

101. Je doute que tous les divers genres de gloire puissent atteindre ce degré de grandeur où la religion élève l'homme de bien.

102. A peine l'infortuné éprouve-t-il quelque adoucissement à ses maux, qu'il espère que la fortune a cessé de le persécuter.

103. Un jeune libertin, voyant un vieil ermite passer auprès de lui nus-pieds, lui dit : " Mon père, vous êtes dans un triste état, s'il n'y a pas un autre monde." Cela est vrai, mon fils, répondit l'ermite, en le fixant sévèrement ; mais quel sera le tien, s'il y en a un ?

104. On pourrait guérir la plupart des maladies, en assurant le malade qu'il ne mourra point.

105. Quand il ne faut être grand que dans certains moments, la nature ramasse ses forces, et l'orgueil peut, pour quelque temps, suppléer la vertu.

106. Le cœur voudrait toujours anoblir ce qu'il aime.

107. Ils étaient si serrés l'un contre l'autre que leurs javelots se rencontraient et s'entre-choquaient, de sorte que la plupart tombait par terre sans effet.

108. Comptez-vous pour rien Dieu qui combat pour nous ?

109. Le hasard sert souvent les hommes mieux qu'ils ne désirent.

110. L'âme de Mazarin, qui n'avait pas la barbarie de celle de Cromwell, n'en avait pas aussi la grandeur.

111. Alexandre était encore fort jeune, lorsqu'il s'écria, en fixant une statue d'Achille : O Achille ! que tu es heureux d'avoir eu un ami fidèle

pendant ta vie, et un poète comme Homère après ta mort !

112. Ma muse toute en feu me prévient et te loue.

113. L'on imagine avoir quelque jour le temps de penser à la mort, et on passe sa vie sans y penser.

114. Tout autre nation que les Romains se serait laissée abattre par les victoires rapides des Carthaginois.

115. L'avare met son bonheur et sa gloire à grossir un trésor qui ne lui sert à rien.

116. Les yeux n'y voient rien, quand l'esprit ou le cœur ne voyent point avec eux.

117. Tromper les autres, est s'exposer à l'être soi-même.

118. Quelqu'un observait à Voltaire qu'un fait n'était pas tel qu'il l'avait raconté : Je le sais bien, dit-il ; mais avouez qu'il est mieux comme je le raconte.

119. En écoutant les louanges que son mérite lui attire, une personne bien née n'a l'air ni fière, ni trop étonnée.

120. Il n'y a que les bons esprits et les bons cœurs qui entendent raillerie, et ne blessent jamais ceux à qui elle s'adresse.

121. Pascal était célèbre dans les sciences avant qu'il n'ait atteint à l'âge de raison.

122. Il faut chercher des tours qui anoblissent les idées, quant elles sont dépourvues d'une certaine grandeur.

123. On n'est jamais plus prêt d'être la dupe de quelqu'un que lorsqu'on imagine être plus fin que lui.

124. Un titre, tel qu'il soit, n'est rien, si ceux qui le portent ne sont pas grands par eux-même.

125. Évitez à mon cœur cet éclaircissement.

126. Il n'y a que les personnes susceptibles

d'imiter les grands hommes qui peuvent les louer dignement.

127. Depuis l'invention de la poudre, les batailles sont beaucoup moins sanglantes qu'elles étaient, parce qu'il n'y a presque plus de mêlée.

128. Quiconque hésite à faire son devoir, est plus qu'à demi-coupable.

129. La véritable piété élève l'esprit, anoblit le cœur, affermit le courage.

130. Les exemples sont quelquefois une règle dangereuse pour ceux qui les imitent aveuglément.

131. Toute agréable que soit la possession d'un bien ardemment désiré, elle ne vaut presque jamais l'espérance de le posséder.

132. Rappeliez-vous des Charlemagnes et des saint Louis, qui réunirent à l'éclat de leur couronne l'éclat immortel de la justice et de la piété.

133. Ceux qui ne se respectent pas eux-mêmes ne doivent pas s'attendre à l'être.

134. Avant Louis XIV., les grands chemins n'étaient pas ni réparés, ni gardés, et les brigands les infectaient.

135. La vie des gens qui pensent est dix fois plus courte que celle des hommes qui ne font que de végéter.

136. La bienfaisance comme tout autre vertu, doit avoir ses bornes.

137. La raison veut qu'on supporte patiemment l'adversité, et qu'on n'aggrave point son poids par des plaintes qui ne serviraient à rien.

138. L'affabilité, qui prend sa source dans l'humanité, n'est pas une de ces vertus superficielles qui ne réside que sur le visage.

## CHAPITRE XXIV.

## RÉCAPITULATION

SUR TOUTES LES DIFFICULTÉS DE LA SYNTAXE.

1. La crainte de faire des ingrats, ou le déplaisir d'en avoir trouvés, ne doivent pas nous empêcher de faire du bien.

2. L'homme égoïste se fait le centre de tout ; il voudrait que toutes les créatures ne soient occupées qu'à le contenter, le louer et l'admirer.

3. La bienfaisance est un excellent fonds qui rapporte toujours beaucoup plus qu'il coûte.

4. Socrate a prouvé mieux qu'aucuns philosophes de l'antiquité, ce que peuvent la force d'ame ou la raison unies à un esprit supérieur.

5. C'est des climats excessifs d'où l'on tire les drogues, les parfums, les poisons, et toutes les plantes dont les qualités sont excessives.

6. Notre élévation ne doit pas nous faire oublier le premier état dont nous sommes sorti.

7. Les plus beaux présents que le ciel a fait à l'homme, sont de dire la vérité, et faire du bien aux autres.

8. Les goûts les plus naturels doivent être aussi les plus simples, car c'est ceux qui se transforment les plus aisément.

9. Qui ne sait pas être ni père, ni mari, ni fils, ni ami, n'est pas homme de bien.

10. La mort est une chose moins terrible que nous l'imaginons ; c'est un spectre qui nous épouvante à une certaine distance, et qui disparaît lorsqu'on vient à s'approcher de lui de plus près.

11. Plus je rentre en moi, et plus je lis ces mots écrits dedans mon ame : sois juste et tu seras heureux.

12. Soyons vrais, de nos maux n'accusons que nous-même.

13. Ésope fleurissait du temps de Solon. On ne pense pas que les fables qui portent son nom sont les même qu'il a composé; elles viennent bien de lui, quand à la matière et la pensée, mais leur style est d'un autre.

14. L'ingratitude est un crime si honteux, qu'on n'a jamais trouvé un homme qui veuille s'en reconnaître coupable.

15. En France, les voyageurs doivent être munis de passes-ports.

16. Il faut se rappeler de ce mot d'un grand sens :

C'est qu'il ne faut jamais mal parler des absents.

17. Quels que opiniâtres que nous sommes, il n'est rien que nous plions plus facilement que notre caractère, quant il s'agit de notre intérêt.

18. L'on n'est jamais si heureux et si malheureux qu'on l'imagine.

19. L'oisiveté et l'amour excessif des plaisirs entraînent après soi tous les vices.

20. Hélas ! à quoi les rois sont-ils exposé ? les plus sages même sont souvent trompé.

21. Quelles exemples de vertu ne devons-nous pas à Saint-Vincent de Paule !

22. La Grèce possède deux lacs célèbres dans l'histoire fabuleuse : le Stymphale, fameux par ses harpies, et le Pénée, dont sort le Styx, fleuve qui tournait neuf fois alentour des enfers.

23. Si les hommes entendaient bien leurs intérêts, ils ne commettraient pas des mauvaises actions, par ce que le chagrin ou le remords les suivent toujours de près.

24. Il n'y a point de vice qui n'a une fausse ressemblance avec quelque vertu.

25. Sésostris pénétra dans les Indes plus loin qu'Alexandre le fit dans la suite.

26. L'aigle, pourvue de grandes ailes, de fortes

serres, et d'un bec tranchant, est née pour vivre de rapine.

27. La science, ainsi que l'esprit, conduisent un artiste, mais ne le forment en aucuns genres.

28. Un père faible ne peut se résoudre à punir ses enfants, lors même qu'ils sont les plus coupables.

29. Comment se fait-il que les ouvrages de la nature sont si parfaits ! C'est que chaque ouvrage est un tout, et qu'elle travaille dessus un plan éternel.

30. L'on songe rarement que le temps, comme l'argent, peuvent se perdre par une avarice hors de propos.

31. Le grand Cyrus disait qu'on n'était pas digne de commander aux autres, à moins qu'on soit meilleur que ceux à qui l'on donnait la loi.

32. La terre est emportée alentour du soleil avec une rapidité inconcevable : sa vitesse égale, si elle n'est supérieure, à soixante-treize fois celle d'un boulet de canon.

33. Il n'y a que la vertu qui peut suppléer le mérite.

34. Les éruptions des volcans sont ordinairement annoncé par un bruit souterrain semblable à celui causé par le tonnerre. Elles sont aussi fréquentes dans les contrées les plus froides comme dans les pays les plus chauds. Il y a des volcans dont on a vu sortir des torrents d'eau bouillante, des poissons, coquilles et autres corps marins.

35. Guillaume-le-Conquérant est un des plus grands généraux, que le onzième siècle a produit.

36. Lokman disait, en parlant de la sagesse, qu'il l'avait appris des aveugles, qui ne posent jamais leur pied par terre sans s'être assuré de la solidité du terrain.

37. La courte durée de la vie ne peut nous dissuader de ses plaisirs, et nous consoler de ses peines.

38. Quels que talents que vous ayez, quelques soient les avantages, que vous tenez de la nature et de l'éducation, enfin, quelques grandes que

soient vos perfections, ne vous attendez aux suffrages que d'un petit nombre d'hommes.

39. C'est des Grecs et des Romains de qui nous sont venu les lumières.

40. Le sage est inébranlable : les tempêtes mugissent alentour de lui sans pouvoir le troubler.

41. Il est toujours dangereux de passer pour un homme bizarre. Quant on a cette réputation, on n'a plus de confiance en nous, par ce qu'on imagine que la singularité qui nous écarte de la route commune, dedans les petites choses, pourrait nous en écarter dedans les grandes.

42. On envie celui qui possède des honneurs, et on ne songe pas aux sacrifices qu'ils lui ont coûté.

43. Moins on mérite de souffrir, et plus on se tait quand on souffre.

44. Dieu ordonne aux hommes la pratique du bien et de fuir le mal.

45. Il n'y a point des petites vertus aux yeux d'un homme de bien ; et il ne peut pas même, sans danger, en négliger aucunes.

46. M. de Turenne releva, par une heureuse et une prudente témérité, l'Etat penchant vers sa ruine.

47. Le mancenillier des Indes produit un poison si actif, que c'est dans la sève de cet arbre où les sauvages trempent leurs flèches pour les empoisonner.

48. Les choses dont on se rappelle les mieux, sont celles qu'on a appris avec peine.

49. Il faut gouverner la fortune comme la santé : jouir d'elle, quant elle est bonne ; prendre patience, quant elle est mauvaise, et ne pas faire jamais des grands remèdes sans qu'un extrême besoin ne nous y force.

50. Dans toutes ses entreprises Henri IV. montra une constance, une persévérance sans lesquelles il n'eût pu prendre possession du trône.

51. On demandait à Thalès, un des sept sages

de l'antiquité, ce qu'il y avait de plus difficile, et de plus aisé, dans le monde. Il répondit que le premier était de se connaître soi-même; et le deuxième de donner des bons conseils.

52. Les longues guerres entraînent toujours après soi des grands désordres.

53. Quel cœur assez barbare pourrait ne pas avoir du plaisir à soulager les peines des malheureux !

54. Le plus grand nombre des poètes manquent de ces expressions heureuses qui font le mérite des Homères, des Virgiles, des Corneilles et des Racines.

55. Il apparaît de temps en temps sur la terre des hommes rares qui n'ont pas ni aïeux ni descendants.

56. Les sciences n'ont fait des véritables progrès que depuis qu'on travaille, par l'examen et par l'observation des faits, à éclaircir, détruire ou confirmer les systèmes.

57. On dit qu'un homme a son âme peinte dessus sa figure, et que ses yeux sont des lunettes pour celui qui veut lire dedans son cœur.

58. Quelques soient les projets auxquels Louis s'attache,  
Quelque soit le péril qui menace ses jours,  
On ne sait où l'homme se cache,  
Et le héros paraît toujours.

59. L'ambition est de toutes les passions celle qui s'agite davantage, et qui jouit la moins.

60. L'histoire des sciences ne nous a présentée jusqu'à présent que deux hommes qui, par la nature des ouvrages qu'ils ont composé, paraissent se rapprocher de M. de Buffon : ce sont Aristote et Plin. Tous deux, infatigables comme lui dans le travail, étonnent par l'immensité de leurs connaissances, et par celle des plans qu'ils ont conçus et exécutés; l'un l'autre, respectés pendant leur vie, et honorés après leur mort par leurs concitoyens, ont vu leur gloire survivre aux révolutions des opinions et des empires, aux nations qui les ont



produit, et même aux langues qu'ils ont employés ; et ils semblent, par leur exemple, promettre à M. de Buffon une gloire non moins durable.

61. Comment se fait-il que les hommes sont d'ordinaire plus judicieux dans les affaires d'autrui qu'ils les sont dans les leurs ! c'est que, dans nos affaires, trop de joie ou trop de crainte nous préoccupent.

62. Le vrai moyen d'être souvent trompé, est de se croire plus fin que les autres.

63. Aristide et Epaminondas étaient tant ennemis du mensonge, qu'ils étaient incapables de déguisement ni de fraude, même en badinant.

64. Les méchants perdent bien vites le souvenir des bienfaits qu'ils ont reçu.

65. Ceux qui commencent un procès plantent un palmier qui ne donne jamais des fruits à ceux qui l'ont plantés.

66. Tel est le pouvoir de la justice que cette vertu est aimée même par les hommes pervers.

67. C'est de lui (Cadmus) de qui nous vient cet art ingénieux

De peindre la parole et de parler aux yeux,  
Et, par des traits divers de figures tracées,  
Donner de la couleur et du corps aux pensées.

68. Il n'y a pas d'ouvrage, quel que parfait qu'on le suppose, qui ne prête à la critique, si l'on l'examine à la rigueur, et sur toutes les faces.

69. Les perces-oreilles sont des petits insectes très-communs dans les endroits humides.

70. Les esprits inquiets imaginent d'ordinaire les choses tout autrement qu'elles sont.

71. Sous Charles IV., il n'y avait que les grands qui portaient le deuil en noir.

72. Les Boileaux et les Gilberts ont été les Juvénal de leur temps.

73. Le cœur de l'homme n'est pas moins caché à lui-même, qu'il n'est impénétrable aux autres.

74. On ne sait pas précisément ni quel est l'auteur de la boussole, ni en quel temps on a commencé de s'en servir. Quels que historiens attribuent son invention à Jean Goya, Napolitain, qui vivait vers l'an treize cents; d'autres disent que la boussole fut connue des Chinois auparavant cette époque, et que c'est à eux à qui on en doit la découverte.

75. On compte pour rien les éloges donnés aux souverains durant leur règne, à moins qu'il soient répétés sous les règnes suivants.

76. On appelle plaisir toute sensation, ou tout mouvement agréable qui sont excités en nous.

77. Le sentiment intérieur de l'égalité naturelle est la source dont provient la véritable politesse.

78. L'homme entièrement seul est celui à qui le ciel n'a point accordé des amis.

79. Les arabes sont la seule nation conquérante qui a avancé la raison et l'industrie. C'est à eux à qui nous devons l'algèbre, la chimie et quelques nouvelles connaissances en astronomie; mais la poésie est le seul des beaux-arts qu'ils ont cultivés avec succès.

80. Il n'y a pas de gens qui sont plus vides que ceux qui sont pleins de leur mérite.

81. Le duc d'Enghien, qui fut dans la suite appelé le Grand-Condé, n'avait que vingt-deux ans, quand il commanda les troupes françaises à la fameuse journée de Rocroi. Son génie suppléait l'expérience qui lui manquait. Quoiqu'il eût reçu ordre de ne point combattre, il osa l'enfreindre, et la France dut à cette désobéissance une des victoires la plus mémorable remportée sous le règne de Louis XIV.

82. Il vaudrait mieux qu'un homme de bien perde la vie que de ternir son honneur par quelque action basse et honteuse.

83. Les peuples les moins civilisés sont ceux chez lesquels il se commet davantage de crimes.

84. Un magistrat doit toujours juger suivant et conformément aux lois.

85. La lecture sert à orner l'esprit, régler les mœurs, et former le jugement.

86. Plus on est honnête, et plus il est difficile de croire que les autres ne les sont pas.

87. Ecoutez celui qui vous aime assez pour ne pas craindre de vous contredire et de vous déplaire, en vous disant la vérité.

88. C'est le destin des choses humaines de n'avoir qu'une courte et une rapide durée.

89. Ceux qui se plaignent de la fortune n'ont souvent à se plaindre que de soi-même.

90. Il n'appartient qu'à la main qui a créée la mer de lui donner des lois.

91. Le plus bel ornement d'une maison, a dit Homère, est la vertu de son maître.

92. Les livres, disait Alphonse sort entre mes conseillers ceux qui me plaisent davantage : ni la crainte ni l'espérance ne les empêche de me dire ce que je dois faire.

93. Nous sommes si vains que l'estime d'un petit nombre de personnes qui nous entoure, nous suffit.

94. Vous avez consolés les malheureux, soulagés les misérables ; aussi vous ont-ils béni.

95. Vénus remonta dans le nuage doré dont elle était sorti, et laissa après soi une odeur d'ambrosie.

96. La fortune ne paraît aveugle qu'à ceux à qui elle ne fait pas du bien.

97. Presque toutes les découvertes ont été du au hasard : celle du Nouveau-Monde fut le fruit du génie. Christophe Colomb, par cette justesse d'esprit que les connaissances mathématiques lui avaient donné, avait supposée l'existence d'un autre continent ; sa supposition s'est réalisé, et en 1492 il a eue la gloire d'ajouter une nouvelle partie du monde à celles déjà connues. Quel ques auteurs ont imaginés que les anciens connaissaient l'Amérique. mais il y

a lieu de croire qu'ils se sont trompé grossièrement, car l'île qu'ils ont supposé être notre Nouveau-Monde, et que Platon et Diodore de Sicile ont appelé Atlantide, était située à peu de distance du détroit de Gibraltar. Quoiqu'il en soit, la gloire que Christophe Colomb s'était acquis de donner son nom aux pays qu'il nous a faits connaître, il se l'est vue ravir par le Florentin Améric Vespuce, qui s'est borbé à parcourir, plusieurs années après, quelque côtes des contrées qu'avait découvert Christophe. Cette injustice, que la postérité s'est plu à sanctionner a été le présage de tous les maux qui ont désolés ce beau pays. En effet, l'Amérique a été le théâtre des guerres les plus cruelles qu'il y ait jamais eues ; deux Empires fleurissant, que tant de siècles avaient vu subsister avec éclat, se sont écroulés sous les coups d'une poignée d'aventuriers que l'avarice avait armée. On frissonne au souvenir des injustices qu'ils ont commis, des milliers d'hommes qu'ils ont faits périr, du peu d'humanité qu'ils ont montrée vis-à-vis des vaincus, et des sacrifices de tous genres qu'ont coûté des richesses qui n'ont pas profitées à ceux qui s'en étaient emparé. On est étonné des efforts qu'il a fallu pour soumettre une population bien plus nombreuse, plus policée et plus formidable que les vainqueurs l'avaient d'abord supposée ; et il est vrai de dire que les histoires grecque et romaine ne nous présentent pas aucune expédition militaire qu'on peut comparer à la conquête du Mexique et du Pérou. Deux hommes ambitieux, Fernand Cortez et Pizarre, se sont disputés la gloire de soumettre ces peuples ; l'un et l'autre s'est immortalisé par la valeur, l'intrépidité qu'ils ont déployés : et la postérité les aurait tous deux surnommés les héros du Mexique et du Pérou, sans les crimes dont ils se sont souillé, ou qu'ils ont laissés commettre.

98 L'on demandait à Bias quelle était la chose

qui flattait davantage les hommes ; c'est l'espérance, répondit-il.

99. Tel est le charme de la vertu, que les Barbares même l'adorent.

100. Le temps détruit tout : le marbre, le bronze, rien ne peuvent résister à ses outrages.

101. Nous nous éviterions bien des regrets, si nous savions modérer nos passions.

102. Quant on songe aux autorités sans nombre que Montesquieu a consulté, à la masse de matériaux épars qu'il a rassemblés, à la multitude de connaissances qu'il a réunies ; quant on songe à la difficulté qu'il a éprouvée ensuite pour faire de ces matériaux un édifice régulier ; on ne sait lequel on doit admirer davantage, ou son génie ou son courage.

103. L'ame n'a point de secret que la conduite ne révèle.

104. Les aigues-marine qu'on trouve au pied du mont Taurus sont les plus dures et les plus belles que l'on connaît.

105. Mais qui fait fuir ainsi ces ligueurs dispersés ?

Quel héros ou quel dieu les ont tous terrassés ?

106. Montrons dans un prince admiré par tout le genre humain ce qui fait les héros : valeur, magnanimité, bonté naturelle.

107. Darius, dans sa déroute, réduit à la nécessité de boire de l'eau fangeuse, assura ceux qui étaient alentour de lui, qu'il n'avait jamais bu avec autant de plaisir.

108. Le plaisir de la critique ôte souvent celui si agréable d'être vivement touché des belles choses.

109. Alexandre, voulant montrer combien il estimait Porus, il le remplaça sur un trône dont la fortune des armes l'avait fait descendre.

110. Abandonner la vie pour se soustraire aux coups de la fortune, est prendre honteusement la fuite devant l'ennemi.

111. Partout les rayons perçant de la vérité von.

venger la vérité que les hommes ont négligée de suivre.

112. Que les Dieux me fassent périr plus tôt que de souffrir que la mollesse ou la volupté s'emparent de mon cœur.

113. Il n'y a rien qui contribue davantage que l'amitié à la douceur de la vie,

114. Les éléments du bonheur se rassemblent vainement en foule alentour de quelques êtres, tandis qu'on en voit tant d'autres qui savent se les approprier et jouir d'eux.

115. La bonté consiste en deux points : à ne point faire du mal à nos semblables, et leur faire du bien.

116. Celui qui appréhende que la mort vienne le frapper, souffre davantage que celui qui meurt.

117. Les sciences ont des racines amères, mais leurs fruits sont doux.

118. Les bons et mauvais succès semblent s'être partagés la durée des ans et des siècles.

119. Quels sont les gens qui craignent le plus de mourir, si ce n'est ceux qui ont mal vécu ?

120. Quelques variés que sont nos aliments, la plupart nous semblerait fade et insipide, si nous étions privés du sel, qui rehausse leur goût et leur agrément.

121. Gerbert, savant du dixième siècle, passa pour sorcier, parce qu'il n'ignorait pas l'arithmétique, et les éléments de la géométrie.

122. Votre ami a sans doute le cœur excellent, mais il a dans le caractère une raideur, une opiniâtreté qui lui font des ennemis ; et la liberté, la hardiesse avec lesquelles il dit sa façon de penser, offensent quelquefois.

123. Étéocle et Polynice convinrent ensemble de tenir, chacun à son tour, les rênes du gouvernement.

124. C'est de notre prudence d'où dépendent notre bonne ou mauvaise fortune dans le monde. Il est pourtant des événements imprévus qui dé-

route souvent les plans les mieux concertés de la sagesse humaine. Ce ne sont pas toujours le plus agile qui gagne le prix de la course, et le plus fort qui est victorieux.

125. Et toi, riante automne, accorde à nos désirs  
Ce qu'on attend de toi, des biens et des plaisirs.

126. Trajan avait pour maxime qu'il fallait que ses concitoyens le trouvent tel qu'il eût voulu trouver l'empereur, s'il eût été simple citoyen.

127. Il ne faut attendre de bonheur ici-bas que dans la vertu et dans l'innocence.

128. Ne vous repentez jamais des services que vous avez rendu à un ami ; il vaudrait mieux rougir de ne lui en avoir pas rendus.

129. Aimer ceux qui nous haïssent, et les aimer lors même qu'ils nous nuisent davantage, est le devoir d'un chrétien.

130. Les éloges que sa conduite généreuse lui a valu n'ont point diminués sa modestie.

131. L'amour de la gloire semble en quelque sorte nous séparer de nous-même.

132. Le meilleur remède contre l'ennui, c'est des occupations qui se succèdent sans interruption les unes les autres.

133. Si les richesses contribuent au plaisir, le plus grand qu'elles peuvent nous procurer, est de faire du bien.

134. La plus heureuse vie n'a pas autant de plaisirs comme elle a de peines.

135. Dans le gouvernement, l'auguste appareil de la puissance royale en impose aux sujets. Un sceptre, une robe de pourpre, une couronne ou un diadème rendent plus vénérable celui investi de l'autorité suprême.

136. C'est les actions de l'ame qui déterminent celles du corps ; et d'après celles-là, qu'on voit, on juge de celles-ci, qu'on ne voit pas.

137. Ce qui annonce l'homme d'un génie et d'une

habileté supérieure, c'est les grands et les vastes projets joints à la prompte et à la sage exécution.

138. Ni la pauvreté ni la fortune ne fait le bonheur : il dépend uniquement du bon ou mauvais usage des biens et des maux que nous avons reçu de la nature.

139. Sois reconnaissant vis-à-vis tes père et mère, puisqu'ils t'ont donné le jour. Tes enfants, en imitant ton exemple, récompenseront ta piété par leur amour filiale.

140. Misérable ! et je vis ! et je soutiens la vue  
De ce sacré soleil d'où je suis descendu !

141. Persuader et convaincre sont l'unique objet de l'éloquence.

142. Comme un rocher contre qui les flots viennent se briser vainement, de même le sage voit les passions se presser alentour de lui sans pouvoir effleurer son cœur.

143. Les seules louanges que le cœur sait donner sont celles que la bonté s'attire.

144. L'esprit d'un auteur consiste à bien définir et bien pesindre.

145. Le plus doux des mortels aime voir du rivage  
Ceux qui, prêts à périr, luttent contre l'orage.

146. Quel que mauvais qu'est un livre, on y trouve toujours quelque chose qui mérite d'être lue.

147. Depuis trente ans et plus n'êtes-vous pas ma femme ?  
— Oui, je le suis.

148. Il est difficile de décider si la vanité produit plus de ridicules qu'elle en fait trouver dans les autres.

149. Les feux-follet sont certains météores qui paraissent durant les nuits d'été.

150. En tout, la nature fournit les germes ; c'est l'art qui perfectionne leur développement.

151. La noblesse est comme la flamme qui se communique, mais qui s'éteint dès qu'elle manque d'aliment. Rappelez-vous de votre naissance, puis-



qu'elle vous impose des grands devoirs ; rappelez-vous de vos ancêtres, puisqu'ils sont pour vous des exemples qu'il vous importe d'imiter.

152. Tout est arrangé dans le monde avec une prévoyance, une sagesse infinies.

153. Inexplicables humains, comment pouvez-vous réunir autant de bassesse à tant de grandeur, tant de vertu à autant de vices ?

154. Quoi que la lune est la plus brillante des planètes elle jète beaucoup moins de clarté que le soleil, lors même qu'elle est la plus brillante.

155. L'aigle impérial conduisait à la victoire nos valeureuses phalanges.

156. Plus on étudie la religion chrétienne, et plus on découvre en elle des caractères de sagesse qui pénètrent le cœur d'amour, et l'esprit d'admiration.

157. Enfin évite-moi ces tristes entretiens.

158. Il y a bien des gens qui voyent le vrai, et qui ne peuvent jamais l'atteindre.

159. Agir sans avoir réfléchi est se mettre en voyage sans avoir fait de préparatifs.

160. Dieu, qui avait créés les anges dans la sainteté, voulut que leur bonheur dépende d'eux-même.

161. Vous m'avez vendu chers vos secours inhumains.

162. Les traîtres sont détesté par ceux-même qui les emploient.

163. C'est en les oubliants, qu'un grand cœur se venge des injures qu'il a reçu.

164. L'on a besoin de tout le monde, quant on ne tient pas à personne.

165. Le propre de la folie est de voir les défauts des autres, et de ne pas se rappeler des siens.

166. Tel qui cachait son âge à quarante ans, l'augmente à quatre-vingt.

167. L'agriculture et le commerce sont également utiles dans un état : celle-ci nourrit les habitants, celui-là les enrichit.

168. C'est dans l'organisation et le caractère de l'homme, où se trouve les principes du bonheur.

169. Jamais dessus le trône on ne vit plus d'un maître :  
Il n'en peut tenir deux, quel que grand qu'il peut être.

170. La nature répand ses bienfaits avec une libérale économie ; usons d'eux avec la même sagesse

171. Le sénat parlait à Néron de reconnaissance, ce prince, jeune alors, répondit : J'attendrai, pour compter sur elle, que je l'ai mérité.

172. L'immortelle est l'emblème d'une longue et d'une constante amitié.

173. Un vase neuf conserve long-temps l'odeur de la liqueur qu'on y a versé, ainsi l'homme conserve la première impression qu'il a reçu.

174. L'amitié est un des plus grands biens dont l'homme peut jouir.

175. La vertu obscure est souvent méprisé, parce que rien ne la relève pas aux yeux des hommes.

176. Le bonheur naît souvent du sein des malheurs même.

177. Les libertins ont beau faire les esprits forts, ils tremblent davantage que les autres, quant ils sont prêts à mourir.

178. Personne n'est aussi content de son sort que de lui.

179. Quelles que estimées que sont les richesses, elles ne sont estimables que dans les mains de l'homme bienfaisant.

180. Les jeunes gens imaginent que tout le monde les fixe, et les vieillards, que personne ne les voit.

181. Nous nous méfions de l'avenir, en nous rappelant du passé.

182. Nous imitons les bons exemples par émulation, et les mauvais par une certaine dépravation que la honte retenait prisonnière, et que l'exemple met en liberté.

183. Votre feu mère avait les cheveux chatzins-clairs et les yeux bleus-foncés.

184. Un homme mortel ne doit point avoir de haines immortelles.

185. La plupart des hommes flotte sans cesse entre des craintes ridicules, et des fausses espérances.

186. Une ame honnête, si elle a des torts, ne saurait être en paix avec elle-même, à moins qu'ils soient réparés.

187. Hélas ! plus je lui parle, et plus il m'intéresse.

188. Plusieurs Arabes du désert interrogés comment ils avaient découverts l'existence de Dieu : De la manière, répondirent-ils, que nous connaissons, par les traces imprimées dessus le sable, si un homme ou un chameau y ont passés.

189. Quand les impressions sont fortes, leur souvenir est durable.

190. Les doux et les innocents plaisirs qu'offre la nature, conservent tout leur agrément pour l'homme sensible et vertueux.

191. Le plus grand des défauts qu'un homme peut avoir, est de s'en croire exempt.

192. Combien de grands hommes généralement applaudis, ont gâté le concert de leurs louanges en leur mêlant leur voix !

193. Le foudre éclate dans les nues et tombe en sillons tortueux.

194. Les bienfaits sont le seul trésor qui s'accroît, à mesure qu'on le partage.

195. Vivre avec des criminels est s'exposer à mourir avec eux.

196. Qu'un peuple de tyrans qui veut nous enchaîner, Par cet exemple, un jour, apprenne à pardonner.

197. A Athènes et à Rome, on vit la politesse et le goût retomber dans cette même barbarie dont tant de chefs-d'œuvres fameux les avait tirés.

198. L'homme vertueux est celui qui se reproche, et qui se blâme des moindres fautes qu'il a fait.

199. Des empires jadis si fleurissant ont été détruits, et ensevelis dessous leurs propres ruines.

200. Pourquoi donc craignons-nous la mort, si nous avons assez bien vécu pour ne pas craindre ses suites ? pourquoi redoutons-nous autant cet instant, puisqu'une infinité d'autres instants du même ordre le prépare, puisque la mort est aussi naturelle comme la vie, et que l'une comme l'autre nous arrivent sans que nous ne nous en apercevions ?

201. Évitions en toutes choses de parler de nous-même, ni de nous donner pour exemples.

202. Les bonnes ou mauvaises conversations forment ou gâtent l'esprit.

203. L'esprit se peint dans la parole, qui est son image.

204. Il est un livre ouvert à tous les yeux, c'est celui de la nature. C'est dans ce grand et ce sublime livre où l'on apprend à connaître son divin Auteur ; et nul n'est pas pardonnable de n'y pas lire, par ce qu'il parle à tous les hommes un langage intelligible à tous les esprits.

205. Les délices du cœur sont plus touchants que ceux le l'esprit.

206. L'inconstance ou la légèreté dégradent tous les jours les chefs-d'œuvres de l'art ; des millions de siècles se sont écoulés, et le dégoût, ainsi que l'ennui, n'ont pas encore attaqués l'œuvre du Tout-puissant.

207. L'esprit marche dans des sentiers battus, le génie s'ouvre des nouvelles routes.

208. Les peuples qui ont débutés le plutôt dans la carrière des sciences, se sont laissés surpasser par les nations qu'ils avaient devancé : témoins les Egyptiens et les Grecs.

209. Télémaque, voyant Mentor qui lui tendait la main pour l'aider à nager, ne songa plus qu'à s'éloigner de l'île fatale.

210. Que bénit soit le ciel qui te rend à mes vœux. sn

211. Quel que soin qu'on prend de couvrir ses passions par des apparences de piété et d'honneur, elles paraissent toujours à travers de ces voiles.

212. Vain espoir! Céléno, la reine des harpies,  
Infesta ces beaux lieux de ses troupes impies.
213. La paresse a étouffé plus de talents que l'activité en a développés.
214. Les malheureux croient facilement ce qu'ils désirent avec ardeur; et ce qu'ils redoutent, ils n'imaginent pas que rien peut les en garantir.
215. La hardiesse avec laquelle on doit toujours dire la vérité, ne doit jamais dégénérer en audace et effronterie.
216. Un des plus utiles emplois que nous pouvons faire de l'amour-propre, est de nous élever au-dessus de ses blessures.
217. Un titre, tel qu'il soit, n'est rien, si ceux qui le portent ne sont grands par soi-même.
218. Heureux l'homme bienfaisant! heureux celui qui reçoit avec gratitude! L'un et l'autre a des droits inaliénables à l'estime et l'amitié de quiconque sait penser et sentir.
219. La conscience est le jugement intérieur que les hommes portent, chacun sur leurs propres actions.
220. Henri IV. eut long-temps pour ennemis la plupart de ceux qu'il avait comblé de ses bienfaits.
221. Il y a deux sortes d'ambitions: celle d'accumuler de la fortune, et celle d'acquérir de la gloire; il y a peu de gens qui les ont toutes deux.
222. Vous êtes satisfaite, et je ne la suis pas.
223. Rien ne choque davantage un homme de mérite comme les applaudissements des sots.
224. Il n'y a personne qui ne soit capable de quelque chose, et personne qui soit capable de tout.
225. Quelques méchants que sont les hommes, ils n'osent paraître ennemis de la vertu.
226. De peur que l'idolâtrie infeste tout le genre humain, et éteigne tout-à-fait la connaissance de Dieu, Dieu appella d'en haut son serviteur Abraham.
227. S'il est vrai que ce prince ait traité les trou-

pes alliées qui l'ont abandonnées, avec tant de sévérité, c'est qu'il a voulu que toutes les nations sachent que la trahison ne saurait rester impunie.

228. Les sentiments excessifs sont sujets à se relâcher de soi-même, et se démentir dans la pratique.

229. L'homme de bien oublie facilement le mal, mais il se rappelle toujours d'un bienfait.

230. Ceux qui sont trop blessé des petites choses, ne les sont jamais convenablement des grandes.

231. Les coiffes-jaune sont des espèces d'oiseaux de Cayenne.

232. L'homme qui n'aime que lui, ne hait rien tant que d'être seul avec soi-même.

233. Les loup-cervier ont la vue très-perçante.

234. C'est au fond du cœur des méchant où est dressé leur échafaud.

235. Montesquieu était d'une douceur et d'une gaieté toujours égale.

236. Le moyen de donner avec fruit des leçons de vertu, est de donner aux hommes des bons exemples à imiter.

237. La religion ne veut pas qu'on fixe d'un œil d'envie la prospérité de ses semblables.

238. Plus une chose est difficile, et plus il est glorieux de la bien faire.

239. Il n'y a que la religion qui peut nous consoler des bornes étroites de la vie.

240. Quant on me fait une offense, disait Descartes, je tâche d'élever mon âme si haute que l'offense ne parvienne pas jusqu'à elle.

241. Le mérite d'avoir fait une bonne action est le seul bien qu'on ne peut nous enlever.

242. Charles XII. a éprouvé ce que la prospérité a de plus grand, et ce que l'adversité a de plus cruel, sans avoir été amolli par celle-ci ni ébranlé par celle-là.

243. Quand le travail nous a fatigué, l'amuse-

ment à qui nous avons recours, n'est souvent qu'un changement d'occupations.

244. Le plus ingénieux de tous les maîtres est celui dont les leçons sont les plus goûtées.

245. Il faut souvent observer aux enfants que rien ne contribue davantage à l'économie et la propreté, que de tenir chaque chose à sa place.

246. Durant que nous nous portons bien, soyons tels que nous nous sommes proposés de devenir, lorsque nous étions malades.

247. Le relâchement des mœurs n'empêche pas qu'on vante beaucoup l'honneur et la vertu; ceux qui en ont les moins n'ont jamais ignorés combien il importait que les autres en aient.

248. Voilà deux avantages que l'envie ne cherche jamais à contester: la richesse à l'homme généreux, et la mémoire aux gens d'esprit.

249. Il n'y a que ceux qui ne craignent pas la mort qui savent jouir de la vie. Le moyen le plus efficace qu'on peut employer pour se guérir de cette crainte, est de vivre sans reproche.

250. Une pauvre femme fut trouver plusieurs fois Philippe, pour lui demander audience; comme il la lui refusait toujours, elle lui dit: Je viens vous demander justice; si vous n'avez pas le temps de me la rendre, cessez donc d'être roi. Alors Philippe la satisfit de suite.

251. Le diamant est la pierre la plus pure et la plus pesante que l'on connaît. C'est dans le royaume de Golconde, de Visapour et du Bengale où se trouve les plus riches mines de diamant.

252. Plus on est grand, et moins on s'avise de faire sentir une distance trop marqué pour qu'on la méconnaisse.

253. Il y a dans la véritable vertu une candeur, une ingénuité qui se font aisément remarquer.

254. Si on voulait définir les mots que l'on com-

prend les moins, il faudrait peut-être définir ceux dont on se sert davantage.

255. La vue ainsi que le récit des actions vertueuses conduisent à la vertu par le chemin le plus court : l'une et l'autre enflamme le courage, et excite à imiter les beaux exemples qu'ils nous présentent.

256. Autant il est honteux d'être asservi à ses passions, et autant il est glorieux de les dompter.

257. César ne croyait pas que le mérite des belles actions qu'il avait fait, lui donnait le droit de se reposer ; il s'honorait plus tôt de ce qu'il avait à faire que de ce qu'il avait fait.

258. Fille du luxe et de l'abondance, la mollesse se fait des faux besoins, que l'habitude lui rend nécessaire ; et, renforçant ainsi les liens qui nous attachent à la vie, elle rend sa perte encore plus douloureuse.

259. Il y a dans la vertu une noblesse, une élévation que les cœurs vils et rampant ne sauraient atteindre.

260. Le sage conserve la même tranquillité dans la bonne et mauvaise fortunes.

261. Paul-Émile vivement touché des malheurs de Persée, dit aux jeunes Romains qui l'accompagnaient : Vous avez dessous vos yeux un grand exemple de l'inconstance de la fortune : rappelez-vous-en, quand vous serez dans la prospérité, afin de ne pas traiter personne avec orgueil.

262. La soif des conquêtes, ou le désir d'une vaine gloire, portent rarement les Indiens de l'Amérique à entreprendre aucunes guerres injustes.

263. C'est surtout dans la presqu'île en deçà du Gange où s'est conservé la coutume barbare qui porte les femmes à se brûler dessus le corps de leur mari.

264. Il n'y a que les connaisseurs qui peuvent faire remarquer les beautés du premier ordre dont les Racines et les Boileaux ont enrichis leurs ouvra-



ges ; mais la totalité des lecteurs les sentent sans les analyser, et c'est ce qui fait lire et vivre les bons ouvrages long-temps auparavant qu'on n'ait reconnu tout leur prix.

265. C'était un beau serment que celui prononcé par les soldats de Fabius : ils ne jurèrent pas de mourir ou vaincre ; ils firent serment de revenir vainqueurs, et ils le tinrent.

266. La vertu est un bien qui s'accroît en se communiquant : plus il est répandu dans un grand nombre de mains, et plus la part de chaque est grande.

267. Phocion, un des hommes qui illustra le siècle d'Alexandre, adressa les paroles que voilà à un jeune homme qui parlait avec davantage de vanité que de bon sens : Jeune homme, tes discours ressemblent aux cyprès, qui sont grands et hauts, et ne portent point des fruits.

268. Les îles Canaries furent fréquentées des Romains, qui les connaissaient sous le nom d'îles Fortunées ; mais la décadence de l'empire romain rendit les nations de l'Occident étrangères l'une à l'autre, et ces îles furent perdues pour nous. Vers l'an treize cents, les Biscayens les retrouvèrent.

269. Les insulaires de Ternate n'entreprenaient jamais de guerre sans la déclarer à leurs ennemis ; ils leur envoyaient le plan de campagne, et leur faisaient connaître le nombre d'hommes qui allaient combattre. Les Achalens, si on en croit Polybe, n'avaient pas de procédés moins généreux vis-à-vis de leurs ennemis.

270. Quelque soit la facilité de votre esprit, quelle que grande que soit votre application, vous ne parviendrez jamais à la connaissance de toutes les sciences : la vie toute entière d'un homme suffit à peine pour en effleurer quelques-unes.

271. Caligula exigeait qu'on offre à son cheval Incitatus de l'avoine et du vin dedans des coupes d'or.

272. Une loi de Witolde, prince de Lithuanie, ordonnait aux criminels de se faire mourir soi-même, afin d'éviter à l'exécuteur la douleur de verser le sang humain.

273. La plupart des hommes sont rampant devant les grands, et insolents vis-à-vis de leurs égaux.

274. On prétend que les Anthiosistes regardaient le travail comme un crime, et que leur vie se passait à dormir.

275. Les Japonais sont le seul peuple qui n'a jamais été vaincu.

276. La timidité exagère les périls, le courage aveugle les déguise, et souvent l'un et l'autre nous met hors d'état de triompher d'eux.

277. Rien n'est plus admirable et plus héroïque que de puiser son courage dans le sein des disgrâces même, et de revivre à chaque coup qui devrait donner la mort.

278. La vertu ainsi que l'honneur peuvent s'étendre à l'infini; on peut toujours reculer leurs bornes, mais on ne les passe jamais.

279. Il est des ames que Dieu a créés pour être maîtresses des autres.

280. Alexandre avait ordonné qu'on bâtisse une ville en l'honneur de son chien Péritus.

281. Il suffit, pour illustrer une nation, de cinq à six hommes comme Corneille, Molière, Newton, et Bossuet.

282. Après les Dieux, de qui les bonnes lois viennent, rien ne doit être si sacré et plus digne du respect des hommes, que les lois, destinées à les rendre bons, sages et heureux.

283. Depuis le caillou, jusqu'à la dépouille des animaux, il n'y a rien dans la nature dont on ne peut faire un ornement: il n'est pas impossible de donner à une matière quelconque une disposition ou une forme agréables, et la combinaison qui plaira la plus deviendra la plus belle.

284. Un homme esclave de ses passions est bien plus à plaindre que l'est celui qui gémit sous la plus dure servitude : celui-là n'a pour l'ordinaire qu'un seul maître à contenter : celui-ci a autant de tyrans qu'il a de désirs.

285. Chérissez vos père et mère, qui vous ont comblé de bienfaits, et aimez votre patrie, que les hommes de bien ont toujours chéris et servis.

286. Londres compte une population de neuf cents milles habitans en été et d'un million en hiver.

287. Personne ne nie qu'il y a un Dieu, si ce n'est celui à qui il importe qu'il n'y en ait point.

288. Justice vis-à-vis des peuples, charité à l'égard des misérables, sévérité vis-à-vis des méchants, tendresse envers les bons : voici les bases sur lesquelles est fondé la gloire et la sainteté de saint Louis.

289. Que les gens de bien jurent entre eux une alliance, une union inviolables.

290. L'on doit son cœur à peu ; l'on doit son indulgence à tous.

291. On ne doute pas que les Français aient été éclairé beaucoup plutôt, si la nation avait été mieux gouverné qu'elle n'a été, sous la première et la seconde races.

292. Quelque soit mon destin, je bénis sa rigueur.

293. Ce n'est pas les places qui honorent les hommes, mais les hommes qui honorent les places.

294. La conduite des affaires demande des grands desseins, des grandes vues ; témoins les l'Hôpitals, les Sullys et les Catinats.

295. L'éloquence aide à la raison, et en est aidé à son tour.

296. Les Japonais de distinction ont des domestiques de confiance, chargés spécialement d'avertir leur maître des fautes dans lesquelles ils les ont vu tomber.

297. Richelieu et Mazarin gouvernèrent le même royaume avec une politique toute opposée. Ils essuyèrent l'un l'autre des tempêtes, et tous deux échappèrent au naufrage, l'un par une noble audace, l'autre par une heureuse adresse.

298. Quelque dispositions que l'amour-propre a à s'aveugler, il cherche encore plus souvent à faire illusion qu'il s'en fait à lui-même.

299. Avant qu'un sang si cher n'ait arrosé la terre,  
Le ciel avait déjà fait gronder son tonnerre.

300. Si Dieu n'a pas écrit dans les nuages : espérez ou craignez, il l'a écrit dedans nos cœurs.

301. On obtient plus aisément grâce près de ceux vis-à-vis de qui l'on a des torts réels, que près de ceux vis-à-vis de qui l'on n'en a que d'imaginaires.

302. La religion n'abat ni n'amollit le cœur ; elle l'anoblit et l'élève.

303. Dieu, en donnant l'intelligence à l'homme, a voulu qu'il ne pût être confondu avec tout autre créature.

304. Ceux accoutumés à des vifs plaisirs, ont perdus l'habitude des plaisirs doux et tranquilles.

305. Loin de blâmer vos pleurs je suis prêt de pleurer.

306. L'amitié donne droit de contredire, mais elle ne donne pas celui d'offenser par la contradiction.

307. Celui qui n'a aucunes vertus porte toujours envie à celles des autres.

308. Le mérite ainsi que la vertu ont toujours l'air simples et modestes.

309. Si on pouvait oublier qu'on est malade, souvent on serait guéri de suite.

310. Rien ne peut suppléer la joie qu'ont ôtée les remords.

311. Que de vaisseaux il s'est construits en Angleterre ! A la fin de la dernière guerre qu'il y a eue, cette nation, que ses forces maritimes ont rendu si puissante, possédait mil vaisseaux de guerre, et

environ vingt-quatre milles cinq cent bâtimens marchands.

312. Pierre-le-Grand est un des plus grands hommes que l'Europe a vu naître.

313. Un long amas d'honneurs rend Thésée pardonnable.

314. Plus on est né avec des grandes qualités, et plus la corruption est profonde et désespérée.

315. Quelques corrompus que sont les hommes, la vertu leur en impose toujours.

316. Soyez sincère, loyal, et conduisez-vous de sorte que vos parents se glorifient de vous avoir pour fils.

317. Le couvre-pied d'édredon procure une douce chaleur.

318. Il n'y a que le coupable qui doit s'effrayer du soupçon.

319. Quoi que invisibles, il est toujours deux témoins qui nous fixent : ce sont Dieu et la conscience.

320. On trouve rarement de petits-maitres sans affectation, et de petites-maitresses sans afféterie.

321. La baobab du Sénégal est le plus grand arbre que l'on connaît ; Adanson en a vu dont le tronc avait plus de quatre-vingt pieds de circonférence, et dont les fleurs avaient une demie-toise de pourtour.

322. C'est par la vertu qu'on chérit et qu'on tient à ses devoirs sans efforts.

323. On a rien à craindre du temps, lorsqu'on est rajeuni par la gloire.

324. Quintillien avait raison de dire que la conscience seule valait mil témoins.

325. Le meilleur moyen de se défaire d'un ennemi, disait Henri IV., est de s'en faire un ami.

326. Nourri dans le sérail, je connais ses détours.

327. Ce sont le courage et la force qui fondent les empires : mais c'est les vertus qui les affermissent.

328. Quant nous ne trouvons pas notre repos en nous-même, il est inutile de le chercher ailleurs.

329. Nous convenons plus tôt des sottises que nous avons fait, que de celles que nous avons dit.

330. On commettrait bien moins de fautes, si on pensait qu'on a les Dieux pour témoins.

331. Ce beau pays est admiré par les étrangers, qui trouvent son climat délicieux, son sol fertile et ses lois sages.

332. Il a brisé la lance et l'épée homicide,  
Sur qui l'impiété fondait son ferme appui.

333. Socrate inventa, dit-on, la morale; cependant d'autres auparavant lui l'avaient mis en pratique. Aristide avait été juste avant que Socrate ait dit ce que c'était que la justice. Léonidas était mort pour son pays avant que Socrate n'ait fait un devoir d'aimer la patrie. Sparte était sobre auparavant que Socrate ait loué la sobriété; et la Grèce abondait en hommes vertueux avant qu'il n'ait loué la vertu.

334. J'ai ouï dire à feue votre sœur que sa fille et moi naquirent la même année.

335. Il y a une grandeur dans les productions de la nature que l'art ne saurait atteindre.

336. On est bien prêt de l'ingratitude lorsqu'on pèse un bienfait.

337. Ne jugons pas des bois par leur écorce, et des hommes par leur extérieur.

338. Imite mon exemple, et lorsqu'une cabale,  
Un flot de vains auteurs follement te ravale,  
Profite de leur haine, et de leur mauvais sens.

339. La pensée fréquente de la mort nous accoutume à elle, et c'est peut-être le plus beau triomphe que l'habitude a obtenu.

340. Quiconque oblige les méchants dans l'espoir d'une récompense, commet une double faute: la première, en prêtant secours à qui il n'est pas dû: la deuxième, en s'exposant à devenir leur victime.

341. On compte en France quatre-cent villes,

quarante-trois mille bourgs et villages, et quatre milles-trois cents quatre-vingt rivières.

342. Les talents, tous précieux qu'ils soient, sont peu de chose en comparaison des vertus.

343. C'est à la crainte de l'injustice à qui on doit les lois.

344. Chez les Romains, on enfermait les parricides dedans un sac, et l'on les jetait à la mer.

345. . . . Le premier pas que l'on fait dans le monde,  
Est celui d'où dépend le reste de nos jours.

346. Plus on lit les bons livres, et plus on sent leurs beautés.

347. Les sots servent bien moins au plaisir des gens d'esprit, que les gens d'esprit servent au plaisir des sots.

348. Quoi ! vous mourez innocent ? disait un des disciples de Socrate à ce philosophe. Vous voudriez donc, répondit Socrate, que je meure coupable ?

349. Ces pensées sans consistance qu'on travaille avec tant de peine, ressemblent à ces feuilles légères de métal qui, plus l'on les bat, plus elles prennent d'éclat en perdant de leur solidité.

350. Entre les nations qui se sont succédées dans la carrière des sciences et des découvertes ; les dernières sont évidemment le plus savantes, mais non pas le plus ingénieuses.

351. C'est obliger toutes les honnêtes gens que d'obliger ceux qui méritent de l'être.

352. Corneille s'est élevé dans les genres tragique et comique à des beautés que n'ont pas connu les anciens, et que n'ont pas atteint les modernes.

353. Il nous arrive souvent de ne plus nous rappeler de nos fautes, lorsqu'elles ne sont su que de nous.

354. L'ingrat se punit soi-même du mauvais choix que l'on a fait de lui.

355. L'homme doit se rendre heureux dans tous

les âges, de peur qu'après bien des soins, il meurt auparavant de l'avoir été.

356. Il n'y a ni rang ni fortune qui peut racheter des basses inclinations.

357. Un imbécille ayant appris que le corbeau vivait au-delà de deux cent ans, il en acheta un pour en faire l'épreuve.

358. Tous les papillons que vous avez vu voltiger dans la prairie, et que vous avez trouvé si jolis, ont été primitivement des chenilles amené par des métamorphoses à l'état de chrysalide, et enfin à celui de papillon.

359. Dieu punit les mauvais princes, en les rendants eux-même les instruments de sa colère.

360. Quiconque s'écarte de la sagesse, s'éloigne du seul bonheur où l'homme peut prétendre sur la terre.

361. C'est de l'animal appelé Civette d'où on tire le musc.

362. Il y a mil prix pour les beaux discours, il n'y en a aucuns pour les belles actions.

363. Dieu, qui a refusé aux méchants des yeux pour reconnaître les bons, en a donnés aux bons pour se reconnaître les uns et les autres.

364. Le sage fixe sans envie ce qu'il ne peut souhaiter sans extravagance.

365. Les images dangereuses des plaisirs sont mil fois plus à craindre pour le cœur, que les plaisirs même.

366. Il est une vertu : qui méconnaît ses charmes,  
o Vivra dans la douleur, gémira dans les larmes.

367. Minos n'a voulu que ses enfants règnent après lui, qu'à condition qu'ils règneraient suivant et conformément à ses maximes.

368. Une vapeur qui s'exhale, des ressorts qui se détendent, une machine qui se dissout et se met en pièces. voici ce que présente la mort.

369. O Télémaque, aimez vos peuples comme vos enfants, goûtez le plaisir d'être adoré par eux,



et faites qu'il ne puissent jamais goûter la prix et la joie sans qu'il ne se rappellent que c'est à un bon roi à qui ils sont redevables de si riches présents.

370. Ne donnez jamais de conseils qu'il soit dangereux de suivre.

371. La sagesse pallie les défauts du corps, et anoblit l'esprit.

372. La planète Herschel employe environ quatre-vingts-trois ans à faire sa révolution.

373. Retournez dans le sein de Dieu dont vous êtes sorti, ame héroïque et chrétienne.

374. C'est à l'aide de ce chemin sans trace (l'Océan), et au travers les abîmes, que l'ancien et nouveau monde se donne la main, et que le nouveau prête à l'ancien autant de commodités et de richesses.

375. Nul ne peut se flatter de n'avoir pas donné à personne des justes sujets de plainte.

376. Les instants que nous employions à l'étude ne laissent après soi aucuns vides.

377. La raison nous enseigne qu'il est plus glorieux de commander à ses passions, que de s'abandonner à elles; et que, plus il est difficile d'oublier une injure, et plus il est grand de la pardonner.

378. Les Grecs racontaient que certains hommes, enchanté de la voix des Muses, et occupé du soin de les imiter, s'étaient laissé mourir de faim, et que les Muses, touchées de leur sort, s'étaient pluës à les métamorphoser en cigales.

379. Ce qui empêche le plus souvent qu'un jeune homme devienne habile, ce sont sa suffisance et la persuasion de son propre mérite.

380. Il semble, aux murmures des impatients mortels, que Dieu leur doit la récompense auparavant le mérite, et qu'il est obligé de payer leur vertu d'avance. Oh! soyons bons premièrement, et puis nous serons heureux. N'exigons pas le prix avant la victoire, et le salaire auparavant le travail.

Ce n'est point en entrant en lice, disait Plutarque, que les vainqueurs de nos jeux sacrés sont couronné, mais après qu'ils l'ont parcouru.

381. Le triomphe était la récompense la plus glorieuse dont Rome honorait le mérite militaire; mais pour qu'un général l'obtienne, il fallait qu'il ait tué cinq milles ennemis.

382. On ne peut contempler le soleil, à moins qu'un nuage léger tempère son éclat, et admirer la plupart des qualités, si la modestie ne leur sert de voile.

383. La mort ne surprend point le sage,  
Il est toujours près de partir.

384. L'ingratitude enlève moins de plaisir au bienfaiteur qu'elle en ôte à l'ingrat.

385. Les aigles, dit-on, accoutument leurs petits à fixer le soleil.

386. Les impressions qui font sentir davantage le prix de la vie, sont celles qui nous rappellent les plus facilement qu'elle doit finir.

387. Guillaume III. laissa la réputation d'un grand politique, quoi qu'il n'ait pas été populaire, et d'un général à craindre, quoi qu'il ait perdu beaucoup de batailles.

388. La vie est un rosier qui n'est jamais sans rose :  
L'homme est l'abeille à qui la céleste faveur,  
Au travers quelqu'épine, en fait sucer la fleur.

389. Le plus sûr moyen de plaire aux autres, est de leur aider à nous plaire.

390. Les Grecs rendaient des grands honneurs à la mémoire de ceux tués en combattant pour la patrie.

391. L'équivoque la mieux concertée est aussi criminelle aux yeux de la Divinité comme le mensonge le plus grossier.

392. Que les Dieux me fassent périr, plus tôt que de souffrir que la mollesse ou la volupté ne s'emparaient de mon cœur.

393. Durant qu'il régna, Henri IV. ne fut occupé que du bonheur et de la gloire de ses sujets.

394. Le plaisir de la critique ôte souvent celui si agréable d'être touché des belles choses.

395. C'est au mérite seul à qui devrait être réservé les récompenses et les honneurs.

396. La religion des Grecs et des Romains laissait les âmes des morts qui n'avaient pas été inhumés, dans un état de souffrance.

397. Alors sortirent du fond du Nord ce déluge de nations barbares qui formèrent des débris de l'empire romain un grand nombre d'Etats qui subsiste aujourd'hui.

398. La lune n'est pas aussi éloignée de la terre comme le soleil, lors même qu'elle en est la plus éloignée.

399. Si on pouvait descendre dedans le cœur des riches, l'on verrait combien de craintes tourmente ceux qu'on croit qui sont heureux.

400. N'envie point ton bienfaiteur, et ne cherche point à cacher les bienfaits que tu en as reçus.

401. C'est peu d'être clair, il faut être précis ; car tous les genres d'écrire ont, chacun, sa précision.

402. Le menteur ne trompe habituellement que soi.

403. Celui qui fait injure à quelqu'un est plus à plaindre que celui qui la souffre.

404. Je vous prends à témoins, vous tous qui m'écoutez, et qui voyiez les larmes que je répands.

405. Vaincu, mais plein d'espoir, et maître de Paris,  
Sa politique habile, au fond de la retraite,  
Aux ligueurs incertains, déguisait sa défaite.

406. On s'aime bientôt, quant on est semblable de mœurs et d'inclinations.

407. Toute notre vie est une recherche éternelle de nous-même.

408. Nous faisons nos destins : quoique vous puissiez dire,  
L'homme, par sa raison, sur l'homme a quelque  
empire.

409. Alexandre et César furent follement avides  
de gloire : quoi que maîtres du monde, ni l'un ni  
l'autre ne connut le repos et le bonheur.

410. Ce qui empêche qu'un menteur se corrige,  
est qu'il tire vanité de ses mensonges.

411. . . . La clémence est la plus belle marque  
Qui fait à l'univers connaître un vrai monarque.

412. Comme saint Paul se rendait à Damas pour  
persécuter les disciples de J.-C., Dieu le frappa tout  
d'un coup d'une lumière très-vive qui porta la vé-  
rité dans son ame ; et cet homme, qui ne respirait  
que fureur, se trouva tout-à-coup touché, instruit et  
rempli de charité.

413. Quoi ! seigneur, se peut-il que d'un cours si rapide,  
La victoire vous a ramené dans l'Aulide ?

414. La belle retraite des Dix-milles a plus ano-  
bli la carrière militaire de Cyrus que les plus belles  
conquêtes.

415. La Hire disait à Charles VII. : Sire, on ne peut  
perdre son royaume plus gaiement que vous ne faites.

416. On doit éviter avec soin toute construction,  
quelque soit son élégance, qui présenterait une  
image fausse.

417. L'art de feindre, dans l'une et l'autre fortunes,  
N'est rien que l'art d'une ame ou perfide ou com-  
mune.

418. A la gloire et la grandeur qui occupèrent les  
premières années de son règne, Louis XIV. voulut  
réunir les douceurs de l'amitié.

419. Celui qui attend un malheur certain, il peut  
se dire véritablement malheureux.

420. Il serait à désirer que les hommes fassent  
leur épitaphe de leur vivant, et qu'ils s'efforcent  
de mériter tout le bien qu'ils diraient d'eux-même.

421. Le langage de l'homme hypocrite n'est pas

susceptible d'aucune interprétation : ni sa langue ni son cœur n'est jamais d'accord.

422. L'âne est autant humble, autant patient comme le cheval est fier et impétueux.

423. Quiconque accuse trop les hommes, s'accuse lui-même.

424. On n'a jamais plus de peine à résister à la flatterie, que quand on l'exerce devant témoins.

425. Heureux le poète, qui, comme Horace, sait mêler l'agréable avec l'utile !

426. Le mahométisme, fondé par Mahomet, en six cents vingt, domine en Asie, Afrique, et une partie de l'Europe.

427. Beaucoup de têtes sont comme ces salons où la lumière mal dirigée forme des faux-jour.

428. Les puissances établi par le commerce s'élèvent peu-à-peu, et sans qu'on ne s'en apperçoive.

429. La vie est un dépôt confié par le ciel :

Oser en disposer est être criminel.

430. Plus nous nous appliquerons à connaître les merveilles de la nature, et plus nous admirerons en elles la sagesse de celui qui, après les avoir créé, les soutient et conserve.

431. Le véritable éloge d'un poète, est qu'on retienne ses vers.

432. Les méchants peuvent paraître heureux, mais ne croyiez pas qu'ils les sont : s'ils ont le sourire sur leurs lèvres, ils ont la mort dans leur cœur.

433. Entre toutes les choses dont la connaissance est nécessaire à l'homme, celle qui doit l'occuper davantage est, sans contredit, la connaissance de soi-même.

434. Quelle variété admirable présente les productions de la terre, chacune dans leur genre, et dans les temps marqués par la Providence, pour les besoins et les plaisirs même des hommes.

435. Tout grand que soit le nombre des génies

supérieurs dont se glorifie une nation, il en est à peine cinq à six dont les chefs-d'œuvres passeront à la postérité le plus reculée.

436. La fameuse muraille bâtie par les Chinois a quatre cent lieues de long sur quatre-vingt de largeur.

437. On voit le passé meilleur qu'il a été; on trouve le présent pire qu'il est; on espère l'avenir plus heureux qu'il sera.

438. Un véritable ami ne loue en nous que ce qui mérite de l'être.

439. Je doute fort que la solitude apaise les troubles du cœur, si la raison ne s'en mêlait.

440. Soit vanité ou modestie, il est rare que nous nous apprécions bien nous-même.

441. Il n'y a pas de contradictions dont les hommes ne sont susceptibles, dès qu'ils veulent approfondir les choses.

442. Les armes détruisent tous les arts, exceptés ceux qui favorisent la guerre.

443. Dès que l'art domine, il gâte, au lieu de contribuer à l'embellissement de la nature.

444. L'irréligion et le mépris des lois sont les avants-coureurs de la ruine d'un état.

445. L'amour-propre est un ballon gonflé de vent dont il sort des tempêtes, quand on lui fait une piqure.

446. Destinés à vivre avec les hommes, il faut montrer de l'indulgence pour leurs faiblesses, et de la compassion pour leurs malheurs.

447. Entre les républiques dont la Grèce était composé, Athènes et Lacédémone furent, sans contredit, les principales. On ne peut avoir plus d'esprit que n'en avait Athènes, et plus de force que n'en avait Lacédémone; l'une et l'autre aimait la gloire, et toutes les deux y parvinrent par une route toute opposée.

448. Les personnes nés dans l'élévation devien-

ment comme un spectacle public qu'on fixe avec curiosité.

449. La plupart des nations anciennes et modernes n'a pas d'orateurs et de poètes héroïques qu'on peut comparer aux Cicérons ni aux Virgiles.

450. Un fou rempli d'erreurs, que le trouble accompagne,  
Et malade à la ville ainsi qu'en campagne,  
En vain monte à cheval pour tromper son ennui;  
Le chagrin monte en croupe, et galope avec lui.

451. Le bonheur est la seule chaîne qui peut attacher les hommes l'un à l'autre.

452. Faites du bien aux hommes, et vous serez béni : voici la vraie gloire.

453. Envier quelqu'un est avouer qu'on lui est inférieur.

454. L'hypocrite ne saurait feindre long-temps : un mot, un regard, un geste le trahissent.

455. Il y a deux morales : l'une passive, et l'autre active ; la première défend qu'on ne fasse le mal ; la deuxième commande qu'on fasse le bien.

456. Ovide a dit que l'étude adoucissait les mœurs, et effaçait tout ce qu'il y avait en nous de grossier et de barbare.

457. Il est difficile de réunir le style simple au sublime sans tomber dans le style bas ou le gigantesque.

458. L'exemple d'un grand homme en impose, et est imité par tous ceux qui ont dans l'âme quelque élévation.

459. L'égoïsme ou la vanité font autant de mal que la méchanceté.

460. Le bien qu'on fait n'est jamais perdu : si les hommes l'oublient, Dieu s'en rappelle, et le récompense.

461. Nous aperçûmes, à la lueur des éclairs, un vaisseau qui luttait contre la tempête ; bientôt un cri effroyable vient frapper nos oreilles, et puis nous

n'entendîmes plus rien que le bruit des vents et des flots.

462. Quelque soit l'application et le zèle que ces deux jeunes gens ont montré, ni l'un ni l'autre n'obtiendront le prix destiné à l'élève le plus instruit.

463. Il faut suivre la fortune dans ses caprices, et la corriger quand on peut.

464. L'esprit ne cède qu'à la lumière : une toute autre manière de l'éclairer ne produit que les préjugés et l'ignorance.

465. Il y a peu de plaisirs qui ne soit acheté trop chers.

466. Dès qu'un homme est à craindre, on ne cherche plus qu'à l'adoucir, le flatter ou le tromper.

467. Quelques soient les circonstances où l'on se trouve, on est toujours utile et chéri de la société, quant on y remplit scrupuleusement son devoir.

468. Les demies connaissances sont des clair-lunes qui cachent un précipice, et en éclairent un autre.

469. Un sage a dit que l'instruction était un trésor, et que le travail en était la clef.

470. Saint-Louis aimait la justice, et à la rendre lui-même à ses sujets.

471. Celui qui ne fait aucun frais pour plaire, est rarement aimable.

472. Le monde se glorifie d'avoir eu des Alexandre, des César et des Pompée ; mais il n'a eu qu'un Socrate.

473. Un homme est maître de la vie des autres, quand il compte pour rien la sienne.

474. Les livres sont des conseillers muets qui instruisent et corrigent sans aigreur ni sans flatterie.

475. Il y a un esprit de contradiction dans les hommes qui les porte à se contredire les uns et les autres.



476. L'attrait de la vie domestique est un des meilleurs contre-poisons des mauvaises mœurs.

477. La conversation doit être comme ces jeux où les joueurs jettent leur carte, chacun à leur tour.

478. Quoi que livré à tous les délices du monde, Alcibiade était, quand il le fallait, le plus modéré des hommes.

479. La jeunesse est la fleur de la nation toute entière ; mais c'est dans la fleur où il faut préparer le fruit, et c'est en veillant sur l'éducation des enfants qu'ils deviennent des hommes utiles à eux-même et à leurs semblables. Qu'on leur apprenne donc, dès leur enfance, à détester l'injustice, le mensonge, l'ingratitude, et fuir tous ces délices qui amolissent les hommes. Qu'ils apprennent à être fidèles à leurs promesses, tendres pour leurs amis, et compatissants vis-à-vis de tous les hommes ; qu'ils craignent davantage les reproches de leur conscience que les tourments et la mort.

480. Quoique les méchants ont quelquefois l'air bons, il est facile à un œil exercé de découvrir ce qui se passe dans leur cœur.

481. Bien des personnes peuvent faire une action sage, mais il en est bien peu qui sont susceptibles de faire une action généreuse.

482. Convenance et clarté : voici les deux principales qualités de l'élocution.

483. Si vous nous avez ôté votre amitié, rendez-nous-la.

484. Quiconque aime le travail se suffit à lui-même.

485. L'ambitieux espère parvenir à tout ; l'avare craint de tout perdre : ni l'un ni l'autre ne sait jouir.

486. Le flatteur est méprisé même par ceux qu'il flatte.

487. L'éléphant, comme le castor, aiment la société de ses semblables.

488. Une fois leur curiosité ou leur vanité satisfaites, bien des gens sont indifférentes au reste.

489. Pour instruire les enfants il faut une patience, une persévérance sans lesquelles il n'est point de véritable succès.

490. Souffrir lâchement le mépris est prouver qu'on le mérite.

491. Tous ceux qui ont médités sur l'art de gouverner les hommes ont reconnu que c'était de l'instruction de la jeunesse d'où dépendait le sort des empires.

492. L'esprit devient robuste et courageux en l'accoutumant à surmonter les difficultés.

493. C'est un oiseau fabuleux que le phénix qu'on dit qui renaît de sa cendre.

494. Si on vous demande conseil, donnez-le toujours selon votre conscience.

495. Le moyen de faire oublier son origine est de prouver qu'on s'en rappelle.

496. Annibal vainquit Sempronius sur les bords de la Trébie, qui avait imprudemment engagé le combat.

497. Un crime, quelqu'en soient le prétexte ou l'objet,  
Pour les cœurs vertueux est toujours un forfait.

498. Il ne faut jamais faire parler les hommes autrement qu'ils parleraient eux-mêmes.

499. La religion nous console des maux que nous essuyons.

500. Les poisson-volants ne parcourent dans l'air que des courts espaces.

501. L'homme impatient rompt les branches pour cueillir le fruit auparavant qu'il ne soit mûr.

502. Du premier coup d'œil on halt l'orgueilleux, du deuxième on le plaint.

503. Faibles mortels que nous sommes ! est-ce à nous à pénétrer les secrets de la Divinité ?

504. Dans les chef-d'œuvres de l'amour, que peut-on comparer à la tendresse maternelle ?

505. Un des écueils contre lequel la raison fait souvent naufrage, est la prévention.

506. La narration ne sert à rien lorsque les faits ont été exposés comme ils doivent être.

507. Alexandre tout couvert de sueur alla baigner dans les eaux du Cydnus.

508. La sagesse n'a rien d'austère et d'affecté : c'est à elle à qui sont dû les vrais plaisirs.

509. La distraction et la gaité sont les contre-poisons du chagrin.

510. Un nombre infini d'oiseaux faisait résonner les bocages de leurs chants harmonieux.

511. Heureux le roi qui sait se préserver et éloigner les flatteurs !

512. Socrate faisait son occupation principale de lire et méditer les écrits du petit nombre des sages qui l'avaient précédé.

513. Monsieur, tous mes procès allaient être finis ;  
Il ne m'en restait plus que quatre à cinq petits.

514. J'aurai de vous ma grâce, ou la mort de ma main ;  
Choisissez, l'une ou l'autre achèveront mes peines.

---

## CHAPITRE XXV.

---

### EXERCICES

SUR LES PRINCIPALES DIFFICULTÉS QUE PRÉSENTE L'ORTHOGRAPHE DES MOTS.

(V. Gramm., p. 77 et suiv.)

1. C'est la *destinée* des grands hommes d'être attaqués pendant leur vie.

2. La *plai* qui blesse le cœur ne peut trouver son remède que dans le cœur même.

3. Les *vertues* se perdent dans l'intérêt, comme les fleuves se perdent dans la mer.

4. Les hommes trouvent une sorte de *vanité* dans leurs *égarements*.

5. La *lumière* nous *arrive* du soleil en huit minutes environ.

6. Les vœux que la crainte *arache* à l'homme s'évanouissent avec le *dangé*.

7. Le *colori* résulte du *mélange* et de l'emploi des couleurs.

8. La victoire marche sous les *drapeaux* de l'*équité*.

9. L'Âge amortit les passions, et les force à s'*étindre*.

10. Nous aimons mieux nous exposer au blâme que de nous *contreindre*.

11. Les écrivains du siècle de Louis XIV. ont perfectionné et *enrichi* notre langue.

12. Les chrétiens ne meurent pas, ils ne font que *changer* de vie.

13. L'*impunité* commence par *rendre* les lois inutiles, et finit par les *rendre* ridicules.

14. Ces *étoiles* qui étincèlent avec tant d'éclat sont autant de soleils que la main de Dieu a *répandus* dans le ciel.

15. L'homme sage met sa *confiance* en Dieu.

16. Une ame sans *expérience* échappe rarement aux périls qui l'*environnent*.

17. Dieu *dispense* les biens et les maux selon la force ou la faiblesse des hommes.

18. L'homme coupable cherche vainement une *diversion* aux remords qui le poursuivent.

19. La justesse de l'*expresion* suit ordinairement celle de la *pensée*.

20. La *réflexion* est la *vi* de l'ame, comme le *mouvement* est celle du corps.

21. Tout ce qui nous environne sert à nous *détruire*.

22. Que reste-t-il des *grandeurs* humaines dans le *séjour* ténébreux de la mort ?

23. Les plus hautes montagnes sont les *réservoirs* d'où sortent les plus grands fleuves.

24. Quelle *gloir*, quelle magnificence environne le trône de la *Divinité* !

25. Quelques philosophes ont pensé que les bêtes ne sont que des *automates*.

26. Il n'y a que le temps qui décide du *mérite* des ouvrages.

27. Dans le crime une fois il suffit qu'on *débute* :  
Une *chute* toujours entraîne une autre *chute*.

28. C'est par le *doute* qu'on *arrive* à la *vérité*.

29. Corneille *accorde* heureusement la vraisemblance et le merveilleux.

30. *S'occuper*, c'est savoir *jouir* : l'*oisiveté* pèse et tourmente.

31. L'*affectation* est aussi *ainsupportable* aux autres qu'elle est pénible à celui qui s'en sert.

32. Tous les *efforts* de la violence ne peuvent *affaiblir* la *vérité*.

33. Qu'un homme ait été *offensé* par un autre, souvent les regrets les plus sincères ne peuvent *adoucir* son cœur *irrité*.

34. On *allège* sa *douleur* en soulageant celle des autres.

35. L'*immortalité* console les grands hommes des persécutions qu'ils essuyent.

36. Il n'*appartient* qu'à celui qui a créé la mer de lui *donner* des lois.

37. Tu *supportes* des injustices, console-toi : le vrai *malheur* est d'en faire.

38. Nous devons être heureux de tous les maux qui ne nous *arivent* pas.

39. La satire aigrit plus qu'elle ne *corrige*.

40. N'*attendez* pas la dernière *heur* pour commencer à bien vivre.

41. On garde sans remords ce qu'on *acquiert* sans crime.

42. Au milieu de toutes les pompes du monde,  
Dieu nous en découvre la vanité.

43. Les bonnes actions portent leur récompense.

44. L'Hypocrite en fraudes fertile,  
Dès l'enfance est pétri de fard.

45. Il vaut mieux employer votre esprit à supporter les infortunes qui vous arrivent, qu'à prévoir celles qui peuvent arriver.

46. Quand un bien est acquis, dès-lors on n'en veut plus.

47. La véritable grandeur ne perd rien à être vue de près.

48. Les vrais amis attendent qu'on les appelle dans la prospérité; dans l'adversité, ils se présentent d'eux-mêmes.

49. L'homme courageux ne connaît les périls que pour les affronter.

50. J'irai pour mon pays m'offrir en sacrifice.

51. On appelle satellites certaines planètes qui tournent autour des autres.

52. Auteur des maux de tous, il est à tous en bute,  
Et fuit le monde entier écrasé sous sa chute.

53. La prospérité ne l'avait point anéanti, l'adversité ne l'abbattit pas.

54. Combien d'hommes ne pensent pas, ou ne disent que ce que les autres ont pensé!

55. La modestie ajoute au mérite.

56. L'homme inconstant n'a point de route fixe.

57. Le prodigue répand l'or comme du fumier, et l'avare recueille le fumier comme de l'or.

58. Saint Louis à leur tête, brûlant d'une sainte impatience, s'avance l'épée d'une main, et le bouclier de l'autre.

59. Celui qui persécute l'homme de bien, fait la guerre au ciel.

60. C'est à Cadmus que nous devons l'art de peindre la parole.

61. Ne faites rien dans le moment de la *colère* : vous vous *anbarqueriez* au *milieu* d'une tempête.

62. La paresse chemine si lentement, que la *paupretée* ne tarde pas à l'*ataindre*.

63. Les *ocasions* n'autorisent pas le juste contre le *devoir*, parce que les *ocasions* ne *chengent* rien aux règles.

64. L'honnête homme ne *s'abbaisse* jamais jusqu'à *findre*.

65. L'eau qui tombe *goute à goutte* parvient à *détruire* la pierre.

66. L'*étendu* est une des *propriétés* qui distinguent les corps.

67. Il y a deux *vertues* qui excitent l'admiration des hommes : la *bravoure* et la *libéralité*.

68. Il est souvent plus *difficile* de soutenir la *gloire* et les *honneurs* auxquels on succède, que de les *acquérir* soi-même.

69. Dieu *répond* ses faveurs sur les gens vertueux.

70. Quels *flôts* pour les grands que ces hommes nés pour *applaudir* à leurs passions !

71. Tout le monde se *pleint* de sa *mémoire*, et personne ne se *pleint* de son *jugement*.

72. Il y a trois genres d'*éloquence* : celle du barreau, de la tribune et de la chaire.

73. La paix ! quel homme la *goutte* sur la terre ?

74. Les *honneurs* et les *dignités* ne servent tout au plus qu'à orner nos *tombaux*.

75. La vie entière d'un homme *répond* de son *attachement* à la vertu.

76. Il est peut être aussi *difficile* de former un grand roi que de l'être.

77. La *lute* continuelle des passions contre la raison ne nous laisse aucun repos.

78. Tout *change*, tout s'use, tout s'*étaint*.

79. Rien ne se *reprend* plus vite que la contagion du mal.

80. *L'espoir* d'une condition plus heureuse adoucit les peines qu'on éprouve.

81. Une seule *journée* d'un prince vraiment vertueux compte plus d'actions que la longue *carrière* d'un conquérant.

82. Archimède avait *inventé* un *miroir* avec lequel il pouvait *embraser* un vaisseau à plusieurs *lieux* de distance.

83. Les *années* se succèdent comme les flots, et ne cessent de *s'écouler*.

84. L'homme, dès sa *naissance*, a le *sentiment* du plaisir et de la *douleur*.

85. Ceux qui *emploient* mal leur temps sont les premiers à se *plaindre* de sa *brèveté*.

86. Une *rapidité* que rien n'*arrête*, entraîne tout dans les *abîmes* de l'éternité.

87. Les réputations les plus brillantes doivent souvent plus à la *prévention* qu'au *mérite*.

88. Qu'il est doux de *jouir* du fruit de ses travaux après un long et pénible travail !

89. L'appât d'une *flatte*ri délicate, en *épanchant* le cœur, en fait échapper le secret.

90. Il n'y a point d'édifice *comparables*, pour la *dimension*, aux pyramides d'Égypte.

91. Tout ce qui gêne et *contraint* les hommes, leur paraît un tourment.

92. Plus on se livre à ses *penchans*, plus on en devient l'esclave.

93. L'incrédulité de l'esprit vient presque toujours de la *corruption* du cœur.

94. Que ne fait pas *entreprendre* aux hommes l'amour de la gloire !

95. La *vertue* souffrante *attendrit* tous les cœurs qui ont quelque goût pour la *vertue*.

96. Idoménée craignait d'*arriver* parmi les siens ; il *appréhendait* de revoir ce qu'il avait de plus cher au monde.



97. Par une espèce de possession *anticipée*, l'ame jouit d'un bien qu'elle n'a pas encore.

98. Il n'y a que les méchants qui aient de l'*aversion* pour la vérité.

99. La *vanité*, par son indiscretion, *acquiesce* la reconnaissance.

100. Je ne sais quoi d'heureux *est répandu* sur le visage d'un honnête homme.

101. Notre orgueil s'augmente souvent de ce que nous *retrenchons* de nos autres défauts.

102. Le désir de paraître habile *empêche* souvent de le *devenir*.

103. La condition la plus heureuse a des amertumes, qui en *corrompent* toute la *félicité*.

104. Nous croyons souvent avoir de la constance dans le *malheur* lorsque nous n'avons que de l'*abattement*.

105. La recherche de la *vérité* ne sert, souvent qu'à nous faire voir par *expérience* l'*ignorance* qui nous est naturelle.

106. Chaque instant *change* notre situation.

107. Tout ce qui nous *enchante* s'évanouit avec nous.

108. L'*attention* est le burin de la *mémoire*.

109. Le soleil est le *flambeau* du monde; Dieu l'a fait pour *ambellir* et animer la nature.

110. L'homme sage est celui qui ne s'écarte jamais de ses *devoirs*.

111. Une sévère et rigide *vertue* est toujours insensible aux charmes des *voluptés*.

112. Les *ingures* sont les raisons de ceux qui ont tort.

113. Les lâches sont comme les bassins d'une *balance*, dont l'un se lève quand l'autre s'*abaisse*.

114. Le meilleur moyen d'*attirer* tout le monde, c'est de ne *rebuter* personne.

115. Je *creins* Dieu, dit un homme de bien: et

après Dieu, je ne *creins* que celui qui ne le *creind* pas.

116. La *couppe* de la vie est couverte de miel,  
C'est l'enfant qui l'*esfleure*, et l'homme boit le *fiel*.

117. L'*aliencie* qu'on fait avec les méchants ne saurait être durable.

118. On *etternise* par la haine une *ofense* passagère.

119. Tout dans l'univers *aprend* à l'homme sa *grandeure* et sa misère.

120. Les *diaments* ont leur prix, mais les bons conseils n'en ont pas.

121. La beauté est une lettre de recommandation dont le *crédi* n'est pas de *duré*.

122. La première *vertue* que Dieu *ainspire* à l'homme, c'est celle qui doit cacher toutes les autres.

123. Nous naissons dans les *pleures*, nous vivons dans les *plintes*, et nous mourons dans les *regrès*.

---

## CHAPITRE XXVI.

---

### EXERCICES

SUR L'EMPLOI DES SIGNES ORTHOGRAPHIQUES. (a)

#### *Exercices sur les accents.*

1. L'esprit, les talents, le genie procurent la *celebrite*, la vertu seule donne la *felicite*.

2. La *veritable* richesse des peuples est la *sobriete*.

3. Il n'y a pas d'ami plus *fidele* qu'un bon *livre*.

4. On mene les *peureux* par une *peur* plus *grande*.

5. Le *premier* qui fut roi fut un *pere* adore.

6. La *guerre* est un *proces* qui ruine ceux qui *gagnent*.

---

(a) Ce. exercice ne renferme pas d'autres fautes.

7. La beaute n'est quelquefois qu'un piege tendu par la nature a la raison.

8. L'erreur et le mensonge assiegent notre esprit.

9. Puisse-je demeurer sans voix, si jamais ma bouche altere la verite.

10. La pomme a la plus belle, à dit l'antique adage;  
Un plus heureux a dit: la rose a la plus sage.

11. Rome, des sa fondation, acquit de la celebrite.

12. Il n'y a point d'esprit, la ou il n'y a pas de raison.

13. Les secrets de la nature sont caches; le temps les revele d'age en age.

14. La tete de l'ignorant est une eponge seche; celle du savant est une eponge imbibee de nectar.

15. Toute maxime qui nous fache, arrive a son adresse.

16. La prosperite est comme une mere tendre, mais aveugle, qui gate ses enfants.

17. Une seule chose peut etre extreme sans se detruire, c'est l'amitie.

18. Quand la defiance arrive, l'amitie disparaît.

19. L'habitude de vivre en accroît le desir.

20. Naitre, croître, stationner et dechoir: voilà la vie.

21. Apres la bataille de Pharsale, Rome ne fut plus qu'un fantome de republique.

22. Un trone n'est jamais plus ferme que lorsqu'il est soutenu par les bras des citoyens.

23. Il cherchait le silence  
Sous les domes touffus des antiques forets.

24. Un ami sur fait le charme et le bonheur de la vie.

25. Arretez; a ses mœurs votre respect est du:  
La vertu dans les fers est toujours la vertu.

26. Le calomniateur s'est tu: sa voix impure ne pouvait ternir tant de vertus

27. Les desirs de cet ambitieux ont cru avec sa fortune.

28. Celui qui espere n'est point veritablement malheureux.

29. Les éloges ne sont dûs qu'au merite et a la vertu.

30. Dusse-je perir, rien ne me fera abandonner un ami malheureux.

31. La mer et les vents se sont tûs a la voix du Seigneur.

32. Les rivaux se pesent aux balances de l'envie, et se trouvent tous bien legers.

33. Le suicide est toujours le crime d'un lache.

34. Le chien est l'emblemme de la fidelite.

35. L'amour des peuples est la plus sure garde d'un empire.

36. Trouve-je Boileau un ecrivain mediocre, quand j'admire la justesse de ses pensees, et la purete de son style ?

37. Le brave ne se connait qu'a la guerre, le sage dans la colere, et l'ami dans le besoin.

38. L'ouvrage perpetuel de la vie est de batir la mort.

39. Il n'y a rien de petit, des que le genie s'en empare.

40. Tout ce qui chez l'homme nait de la nescite, finit par l'exces.

41. Le malheur alonge la vie, le bonheur l'abrege.

### *Exercices sur l'apostrophe.*

42. Que la beauté a de charmes, lorsque elle est unie à la sagesse !

43. Lorsqu'en Tartarie le Kan a diné, un héraut crie que tous les autres princes de la terre peuvent aller diner.

44. Qu'il meure puisqu'enfin il a du le prévoir,  
Et puisque il m'a forcée enfin à le vouloir.

45. Quoiqu'accoutumés aux merveilles de la nature, nous ne saurions nous empêcher de les admirer.

46. Les gens sages vivent entr'eux retirés et tranquilles.

47. Les haines entr'amis deviennent d'autant plus violentes qu'ils se sont mutuellement frustrés de l'attente du bonheur.

48. Les grands besoins viennent des grands biens, et rendent la richesse presque égale à la pauvreté.

49. Les tyrans ont toujours quelque ombre de vertu.

50. Lorsqu'à la fortune on joint la générosité, on peut compter d'avoir beaucoup d'amis.

51. Puisqu'aider ses semblables est un devoir, pourquoi les riches sont-ils si souvent sourds à la voix de l'infortune ?

52. Quoiqu'admirant la vertu, les méchants tiennent au vice par habitude et par intérêt.

53. Ceux qui ont besoin du secours de Dieu, ne trouvent jamais entr'eux et lui de barrières impénétrables.

54. La bonté est presque un vice, quand elle dégénère en faiblesse.

55. Quelqu'infortuné qu'on soit, on ne l'est jamais assez pour ne pouvoir pas faire de bien aux autres.

56. Lorsqu'Alexandre se fut emparé de la ville de Thèbes, il ordonna qu'on la brûlât, à l'exception de la maison habitée par le poète Pindare.

57. Comment ne tiendrions-nous pas à l'espérance, puisqu'espérer, c'est être heureux ?

58. La vertu et les talents s'entre aident mutuellement.

59. Un conquérant enivré de sa gloire ruine presque autant sa nation victorieuse que les nations vaincues.

60. Quelqu'esprit qu'on possède, on n'est pas

toujours sur de dire quelque chose qui vaille mieux que le silence.

*Exercices sur la cédille, le tréma et le trait-d'union.*

61. La monarchie française commença sous Pharamond, en l'an 420.

62. Le bienfaiteur grave son nom dans la main de celui qui recoit les bienfaits.

63. Carthage cessa d'être invincible, lorsqu'Annibal s'aperçut que ses troupes s'étaient amollies.

64. Un long amas d'aïeux que vous diffamez tous  
Sont autant de témoins qui parlent contre vous.

65. Une parole ambiguë accuse l'esprit ou le cœur de celui qui la dit.

66. Il est aisé d'être, en certains moments, héroïque et généreux ; ce qui coûte, c'est d'être constant et fidèle.

67. Il ne peut y avoir rien de grand dans l'athéisme : le génie allume son flambeau dans les cieux.

68. Les poètes sont amants des Muses et non de la vérité.

69. D'un seul nom quelquefois le son dur et bizarre  
Rend un poème entier ou burlesque ou barbare.

70. On a souvent tort par la façon dont on raisonne.

71. La faiblesse est égoïste ; ne comptez pas sur son assistance.

72. Sur une charrette, une poutre branlante  
Vient menaçant de loin la foule qu'elle augmente.

73. Le sublime n'exclut pas la naïveté.

74. Puisséje de mes yeux y voir tomber la foudre.  
Voir ses maisons en cendre, et tes lauriers en poudre !

75. Quand donc, Athéniens, ferez-vous ce qu'il faut faire ? Qu'attendez-vous encore ? Mais n'est-ce point assez de ce qui est arrivé jusqu'ici ? Voulez

**vous, dites moi, continuer d'aller sur la place publique vous demandant les uns aux autres : Que dit on de nouveau ?**

**76. Lorsque une personne a mérité notre confiance, accordons la lui tout entière.**

**77. Aime-t-il son pays celui qui refuse de lui consacrer sa vie ?**

**78. Va-t'en loin de nous, ô cruelle guerre, toi qui ravageas nos fertiles campagnes.**

**79. Un homme d'un mauvais naturel ne saurait aimer le bien public : comment cet homme là, qui n'a jamais aimé personne, pourrait il aimer des millions d'hommes ?**

**80. Celui qui est là haut dicte des lois aux grands de la terre.**

**81. Le désespoir d'être laide ne se manifeste jamais plus que par une très grande parure.**

**82. Attaquer mon ami, c'est m'attaquer moi même.**

**83. L'invention des télescopes date de l'année quinze cent quatre vingt dix.**

**84. C'est en l'année treize cent quarante et un que Jeanne d'Arc fut brûlée par les Anglais.**

**85. Les médisants s'entre déchirent, les factieux s'entre tuent ; il n'y a que les gens de bien qui s'entre secourent.**

**86. Lorsque sur la nature on règle ses besoins,  
Combien s'épargne-t-on de travaux et de soins !**

**87. Si ton ami te demande des conseils, donne les lui avec empressement.**

**88. Le Mont Blanc, la montagne la plus haute de l'Europe, a deux mille quatre cent quatre vingts toises d'élévation.**

**89. Une belle femme plait aux yeux ; une bonne femme plait au cœur : celle là est un bijou, celle ci est un trésor.**

**90. Un retour sur nous mêmes ne devrait il pas**

nous faire supporter avec plus de patience les sottises des hommes ?

91. Ne forçons point notre talent :  
Nous ne ferions rien avec grâce.

92. Pourquoi les personnes très généreuses dans l'indigence sont elles très avares dans l'opulence ? c'est que l'or, comme les liqueurs fortes, augmente la soif.

93. Ma muse, en l'attaquant, charitable et discrète,  
Sait de l'homme d'honneur distinguer le poète.

94. Si je n'ai point démérité de votre amitié,  
rendez la moi.

95. L'année mil cinq cent soixante douze est célèbre par le massacre de la Saint-Barthélemi.

96. L'égoïsme comprime les mouvements généreux du cœur.

97. Le département de la Seine Inférieure a vu naitre Corneille.

98. Je sus, prenant l'essor par des routes nouvelles,  
Élever assez haut mes poétiques ailes.

99. Va t en, ô Catilina, va t en loin de Rome  
cacher la honte de tes forfaits.

## CHAPITRE XXVII.

### EXERCICES

#### SUR LA PONCTUATION.

(V. Gramm., n.º 66 et suiv.)

#### *Emploi de la virgule.*

1. Les faux talents sont hardis effrontés souples adroits et jamais rebutés.

2. Avec le sentiment de la Divinité tout est grand noble invincible dans la vie la plus étroite ; sans



lui tout est faible déplaisant et amer au sein même des grandeurs.

3. La raison supporte les disgrâces le courage les combat la patience les surmonte.

4. Quand on conseille la vertu aux autres on augmente les raisons qu'on a de la pratiquer.

5. Celui qui doute et qui observe augmente sa science.

6. L'homme véritablement libre est celui qui dégagé de toute crainte et de tout désir n'est soumis qu'à sa raison et aux décrets de la Providence.

7. Se vaincre est d'un héros ; pardonner d'un dieu.

8. L'aimant comme un génie tutélaire guide les navigateurs au sein des mers et les éclaire sur la route qu'ils doivent tenir quand toutes les autres lumières les abandonnent.

9. Le conquérant ressemble à un torrent qui après avoir entraîné tout ce qui s'oppose à son passage va s'engloutir dans le sable et ne laisse après lui que les tristes vestiges de ses ravages et de ses fureurs.

10. Cette pénétration cette activité toute divine par laquelle Dieu est présent partout gouverne tout prévoit tout et pourvoit à tout est ce que nous nommons la Providence.

11. La chose la plus aisée devient pénible quand on la fait à contre-cœur.

12. Votre providence ô Père céleste gouverne et conduit toutes choses.

13. L'honneur ressemble à l'œil qui ne saurait souffrir la moindre impureté sans s'altérer ; c'est une pierre précieuse dont le moindre défaut diminue le prix.

14. Le temps qui fuit sur nos plaisirs semble s'arrêter sur nos peines.

15. A mesure que Télémaque s'éloignait de l'île il sentait renaître son courage et son amour pour la vertu.

16. La complaisance nous fait des amis et la vérité des ennemis.

17. Calypso était sans cesse tournée vers le côté où le vaisseau d'Ulysse fendait les ondes avait disparu à ses yeux.

18. L'homme hardi peut tout et le timide rien.

19. Les arbres et les plantes en laissant tomber leurs fruits ou leurs grains se préparent autour d'eux une nombreuse postérité. La plus faible plante le moindre légume contient dans une graine le germe de tout ce qui se déploie dans les plus hautes plantes et dans les plus grands arbres.

20. La vérité seule est la lumière de notre esprit la règle de notre cœur la source des vrais plaisirs le fondement de nos espérances la consolation de nos craintes l'adoucissement de nos maux les remèdes de toutes nos peines. Elle seule est la source de la bonne conscience la terreur de la mauvaise la peine secrète du vice la récompense intérieure de la vertu ; elle seule immortalise ceux qui souffrent pour elle attire des honneurs publics aux cendres de ses martyrs et de ses défenseurs et rend respectables l'abjection et la pauvreté de ceux qui ont tout quitté pour la suivre ; enfin elle seule inspire des pensées magnanimes forme des âmes héroïques des sages seuls dignes de ce beau nom.

21. Ce globe immense que l'on appelle terre nous offre à sa surface des hauteurs des profondeurs des plaines des mers des marais des fleuves des cavernes des gouffres des volcans. Si nous pénétrons dans son intérieur nous y trouvons des métaux des minéraux des pierres des bitumes des sables des terres des eaux et des matières de toute espèce placées comme au hasard et sans aucune règle apparente. En examinant avec plus d'attention nous y voyons des montagnes affaissées des rochers fendus et brisés des contrées englouties des îles nouvelles des terrains submergés des cavernes

complées des matières pesantes souvent posées sur des matières légères des corps durs environnés de substances molles des choses sèches humides chaudes froides solides friables toutes mêlées et dans une espèce de confusion qui ne nous présente d'autre image que celle d'un amas de débris et d'un monde en ruine.

22. La mer n'est point un élément froid ni stérile mais un empire aussi riche aussi peuplé que la terre et qui offre à l'œil autant de variétés. En effet nous y trouvons des hauteurs des vallées des plaines des profondeurs des rochers des terrains de toute espèce des îles qui ne sont que le sommet de hautes montagnes et des volcans dont la bouche submergée vomit le feu du sein des ondes et pousse jusqu'aux nues une épaisse vapeur mêlée d'eau de soufre et de bitume.

*Emploi de la virgule et du point-virgule.*

23. N'attendez pas Messieurs que j'ouvre ici une scène tragique que je représente ce grand homme étendu sur ses propres trophées que je découvre ce corps pâle et sanglant auprès duquel fume encore la foudre qui l'a frappé que je fasse crier son sang comme celui d'Abel et que j'expose à vos yeux l'image de la Religion et de la Patrie éplorées.

24. Si quelqu'un a parlé de toi par légèreté il faut n'y point faire attention si c'est par folie il faut le plaindre si c'est pour te faire injure il faut lui pardonner.

25. Parler beaucoup et bien c'est le talent du bel esprit parler beaucoup et mal c'est le défaut du fat parler peu et bien c'est le caractère du sage.

26. Le but de Montesquieu dans ses voyages était d'examiner le physique et le moral d'étudier les lois et la constitution de chaque pays de visiter les savants les écrivains les artistes célèbres de

chercher surtout ces hommes singuliers dont le commerce supplée quelquefois à plusieurs années d'observations.

27. S'il n'y avait que du bien et point de mal cette terre serait alors une autre terre l'enchaînement des événements serait un autre ordre de sagesse et cet ordre qui serait parfait ne peut être que dans la demeure éternelle de l'Etre-Suprême de qui le mal ne peut approcher.

28. L'influence du climat de la civilisation de la nourriture et des maladies a fait naître dans l'espèce humaine des différences sensibles qui forment de l'homme cinq espèces différentes : la race blanche qui occupe les parties centrales de l'ancien continent et dont les caractères sont la peau blanche les cheveux longs la face ovale la race tartare qui habite l'Asie au-delà du Gange et qui a les cheveux noirs et raides la face quadrangulaire la race américaine au teint cuivré qui occupe l'Amérique la race malaie qui habite les îles de la Sonde les Moluques les Philippines plusieurs îles de l'Océan indien et toutes celles du Grand Océan la race nègre répandue sur la plus grande partie de l'Afrique et dont les caractères principaux sont la couleur noire les cheveux crépus le front convexe et les lèvres épaisses.

29. Lorsque quelqu'un voudra reconnaître si la nature lui a donné le génie qu'il lise avec attention les ouvrages qu'une admiration universelle a reconnus pour appartenir au génie qu'il contemple dans les arts les monuments qu'un consentement général a rapportés à ce même génie et qu'il apporte à cette étude et à cette lecture les connaissances préliminaires nécessaires. S'il lit froidement et sans enthousiasme s'il n'est ému ou transporté qu'à demi s'il n'est pas ravi pour ainsi dire en extase à la vue de l'empreinte sacrée du génie si un trait sublime l'effleure lorsqu'il devrait le percer la nature lui a refusé sa céleste lumière.

30. Il faut se représenter que sous ses pas l'éléphant ébranle la terre que de sa trompe il arrache les arbres que d'un coup de son corps il fait brèche dans un mur que terrible par sa force il est encore invincible par la seule résistance de sa masse et par l'épaisseur du cuir qui le couvre qu'il peut porter sur son dos une tour armée en guerre et chargée de plusieurs hommes que seul il fait mouvoir des machines et transporte des fardeaux qui ne pourraient être remués par six chevaux, qu'à cette force prodigieuse il joint encore le courage la prudence le sang froid et l'obéissance qu'enfin il conserve de la modération même dans les passions les plus vives et n'attaque jamais que ceux qui l'ont offensé.

*Sur l'emploi de la virgule, du point-virgule et des deux points.*

31. Il y a dans l'homme deux principes opposés l'amour-propre qui nous rappelle à nous et la bienveillance qui nous répand.

32. L'empereur Antonin disait je n'ai plus rien à moi depuis que je suis parvenu à l'empire.

33. Les plantes composent trois grandes familles es herbes les arbrisseaux et les arbres.

34. Ne dites jamais cette faute est légère je puis la commettre sans danger.

35. Les peines les chagrins et les afflictions sont les véritables bornes de l'amitié les signes auxquels on la distingue de la flatterie un homme heureux et riche ignore s'il est aimé.

36. Les hommes sont comme les statues il faut les voir en place.

37. La mort n'effraie point l'homme vertueux qui satisfait du rôle qu'il a joué se retire de la scène avec tranquillité et dit j'ai vécu j'ai bien fourni la carrière que le sort m'avait tracée.

38. Il y a trois choses que l'on ne connett que.

dans trois occasions le courage à la guerre la présence d'esprit au moment du danger l'amitié dans l'infortune.

39. L'esprit les talents le génie procurent la célébrité c'est le premier pas vers la renommée mais les avantages en sont moins réels que ceux de la réputation d'honneur.

40. Il y a deux grands traits qui peignent le caractère l'activité à rendre service qui prouve la générosité le silence sur les services rendus qui prouve la grandeur d'ame.

41. Il y a trois sortes d'ignorance ne rien savoir savoir mal ce qu'on sait et savoir autre chose que ce qu'on doit savoir.

42. Je définis ainsi la médisance une pente secrète de l'ame à penser mal de tous les hommes et qui se manifeste par les paroles.

43. La modestie est au mérite ce que les ombres sont au tableau elle lui donne de la force et du relief.

44. Ne régner que pour couronner la justice donner à ses désirs des bornes moins étendues qu'à sa puissance ne faire sentir son pouvoir à ses peuples que par le nombre de ses bienfaits telle est la véritable image de la grandeur d'un roi.

m                      m                      m

*Sur l'emploi de la virgule, du point-virgule, des deux points et du point.*

n

45. Mentor nous dit qu'il avait été autrefois en Crète et il nous expliqua ce qu'il en connaissait Cette ile dit-il admirée de tous les étrangers et fameuse par ses cent villes nourrit sans peine tous ses habitants quoiqu'ils soient innombrables C'est que la terre ne se lasse jamais de répandre ses biens sur ceux qui la cultivent Son sein fécond ne peut s'épuiser plus il y a d'hommes dans un pays pourvu qu'ils soient laborieux plus ils jouissent de l'abondance la terre cette bonne mère multiplie ses dons selon

le nombre de ses enfants qui méritent ses fruits par leur travail L'ambition et l'avarice des hommes sont les seules sources de leur malheur les hommes veulent tout avoir et ils se rendent malheureux par le désir du superflu S'ils voulaient vivre simplement et se contenter de satisfaire aux vrais besoins on verrait partout l'abondance la joie la paix et l'union.

46. C'est ce que Minos le plus sage et le meilleur de tous les rois avait compris Tout ce que vous verrez de plus merveilleux dans cette île est le fruit de ses lois L'éducation qu'il faisait donner aux enfants rend les corps sains et robustes On les accoutume d'abord à une vie simple frugale et laborieuse on suppose que toute volupté amollit le corps et l'esprit on ne leur propose jamais d'autre plaisir que celui d'être invincibles par la vertu et d'acquiescer beaucoup de gloire On ne met pas seulement ici le courage à mépriser la mort dans les dangers de la guerre mais encore à fouler aux pieds les trop grandes richesses et les plaisirs honteux Ici on punit trois vices qui sont impunis chez les autres peuples l'ingratitude la dissimulation et l'avarice.

*Sur l'emploi des signes précédents, du point interrogatif et du point exclamatif.* rm

47. Veux-tu devenir bientôt homme de bien  
Évite les méchants fréquente les bons et ne demeure  
jamais oisif

48. O combien cette vérité est efficace pour nous  
empêcher d'offenser la majesté divine Dieu nous re-  
garde

49. Quelle autre voix que celle de la Providence a  
pu dire aux vagues agitées vous viendrez jusque-là  
et vous briserez l'impétuosité de vos flots

50. Que Dieu est grand qu'il est digne de lou-  
anges qu'il est incompréhensible que la splendeur la  
gloire de sa majesté est sainte que sa souveraineté  
est douce et terrible.

51. Désires-tu apprendre à bien mourir apprends auparavant à bien vivre

52. Heureux celui qui au lieu de parcourir le monde vit loin des hommes heureux celui qui ne connaît rien au-delà de son horizon et pour qui le village voisin même est une terre étrangère Il n'a point laissé son cœur à des objets aimés qu'il ne reverra plus ni sa réputation à la discrétion des méchants

53. Regardons encore une fois ces voûtes immenses où brillent les astres et qui couvrent nos têtes Qui est-ce qui a attaché tant de grands corps à certains endroits de cette voûte Qui est-ce qui les fait tourner régulièrement autour de nous Que signifie cette multitude innombrable d'étoiles La profusion avec laquelle la main de Dieu les a répandues fait voir qu'elles ne coûtent rien à sa puissance

54. Passion sublime sentiment des grandes âmes bonheur du monde devant lequel tous les maux disparaissent ou s'affaiblissent et tous les biens s'embellissent ô divine amitié ton nom seul me rappelle tous les charmes de la vie

55. Qu'est-ce que la vie humaine une mer furieuse et agitée où nous sommes sans cesse à la merci des flots où chaque instant change notre situation et nous donne de nouvelles alarmes Que sont les hommes eux-mêmes les tristes jouets de leurs passions insensées et de la vicissitude éternelle des événements.



## TABLE DES MATIERES.

|  | Page. |
|--|-------|
| <b>CHAPITRE I. Exercices sur certains verbes réguliers</b> |       |
| qui présentent des difficultés, . . .                      | 217   |
| II. Exercices sur le substantif, . . . .                   | 222   |
| III. Exercices sur l'article, . . . . .                    | 226   |
| IV. Exercices sur l'adjectif qualificatif, . .             | 229   |
| V. Exercices sur les adjectifs déterminatifs, .            | 232   |
| VI. Récapitulation sur ce qui précède, . .                 | 236   |
| VII. Exercices sur les pronoms en général, .               | 246   |
| VIII. Exercices sur les pronoms personnels, .              | 248   |
| IX. Exercices sur les pronoms démonstratifs, .             | 251   |
| X. Exercices sur les pronoms relatifs, . .                 | 252   |
| XI. Exercices sur les pronoms indéfinis, . .               | 254   |
| XII. Récapitulation sur les pronoms, . . .                 | 256   |
| XIII. Exercices sur le sujet, et l'accord du verbe, .      | 261   |
| XIV. Exercices sur le régime des verbes, des               |       |
| adjectifs, et des prépositions, . . .                      | 268   |
| XV. Exercices sur l'emploi des auxiliaires, .              | 270   |
| XVI. Exercices sur les modes et les temps, .               | 273   |
| XVII. Récapitulation sur ce qui a rapport aux              |       |
| quatre derniers chapitres, . . .                           | 280   |
| XVIII. Exercices sur le participe présent et sur           |       |
| l'adjectif verbal, . . . . .                               | 286   |
| XIX. Exercices sur le participe passé, . . .               | 288   |
| XX. Exercices sur les adverbes, . . . .                    | 312   |
| XXI. Exercices sur les prépositions, . . . .               | 318   |
| XXII. Exercices sur les conjonctions, . . . .              | 321   |
| XXIII. Exercices sur les observations particulières, .     | 324   |
| XXIV. Récapitulation sur toute la Syntaxe, . .             | 334   |
| XXV. Exercices sur l'orthographe des mots, . .             | 373   |
| XXVI. Exercices sur les signes orthographiques, .          | 380   |
| XXVII. Exercices sur la ponctuation, . . . .               | 386   |

x-41  
a-12  
FS







**This book is under no circumstances to be  
taken from the Building**

[illegible]



